imburgs agblad

Vrijdag 20 december 1974. 56e jaargang no. 300.

Meer dan een miljoen abonnees — GPD

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal ƒ 31,70, per maand ƒ 10,65 — Giro 1035100



Zullen we vanmorgen eens even in het gat kijken, dat plotseling in het Limburgse landschap is verschenen, nu Provinciale Staten de veelomstreden heffing over 1973 van het Zuiveringsschap Limburg hebben afgekeurd? Het Gat van het Schap: een begrotingstekort van liefst elf miljoen. Gisteren heeft het bestuur van het schap (ook niet mis!) besloten, het aldus ontstane gat terug te spelen naar Gedeputeerde Staten, zo van: je ziet maar! Maar wat is naar aard en wezen nu eigenlijk een gat? Een gat is iets dat-er-niet-is. Ogenschijnlijk valt er dus ook niets mee aan te vangen. Maar deze filosofische deksel sluit niet op het bekken, waarin zich het Gat van het Schap bevindt. Dit namelijk wordt, hoewel het uit luchtledigheid bestaat, door het Zuiveringschap opgetild en (in een grimmige stoet, neem ik aan) van Roermond naar Maastricht gedragen en daar op de stoep van G.S. gedeponeerd. Wat zullen G.S. doen? Het laten verwijderen natuurlijk, ergens anders heen. Zo zal het Gat van het Schap geruime tijd heen en weer gesjouwd worden. En nu komt het: naarmate er meer mee gezeuld wordt, zal het steeds minder zichtbaar worden, tot het tenslotte geheel verdwenen blijkt. Vraag: past deze verdwijntruc bij elk gat? Antwoord: neen, hij past alleen bij een echt Groot Gat, niet bij de kleinere gaatjes die ieder wel eens in zijn beurs heeft. En wedden, dat wanneer het Grote Gat weggetoverd is, er plotseling elders vele kleine gaatjes blijken te zijn ontstaan?
Goede morgen, lotgenoten met de kleine beurs, we zullen het wel merken!

Het weer



Verwachting voor vandaag: veel bewolking met plaatselijk regen of motregen, matige tot krachtige wind uit het zuidwesten, maximumtemperatuur omstreeks 9 graden.
Vooruitzichten voor morgen: vrij zacht met nu en dan regen of motregen.

VANDAAG
ZON OP: 0.8.45 ONDER: 16.30
MAAN OP: 11.45 ONDER: 23.58

MORGEN:
ZON OP: 08.45 ONDER: 16.30
MAAN OP: 12.03 ONDER: —.—

Belasting



Uit een onderzoek is gebleken dat tien Amerikaanse industriële reuzen het afgelopen jaar geen belasting hebben betaald hoewel hun omzet bijna een miljard dollar bedroeg. Desondanks hebben ze geen wet overtreden, maar hebben slechts geprofiteerd van talloze ontheffingen die zich in de loop der jaren hebben opgestapeld. Hoewel wij in Nederland ook vele ontheffingen kennen, geloven wij toch niet dat iemand bij ons zoiets zou lukken. Daarom betalen wij ook steeds maar weer braaf voor vele soorten belasting met de meest fantastische en onbegrijpelijke namen. Het is dan ook niet overbodig dat in de rand van onze bloedeigen gulden 'God zij met ons' staat gegrift.

Zware straffen in wijnzwendel



Grote verdeeldheid in Kamer over meldingsplicht huurverhogingen

Van Dam onder druk

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De Tweede Kamer heeft grote bezwaren tegen de meldingsplicht voor huurverhogingen, die uitgaan boven de regeringsnorm van 8 procent. Staatssecretaris Van Dam bleek het donderdagavond laat volstrekt oneens met KVP en ARP over de omvang van de meldingsplicht.

De KVP wil in de gebieden . der vrije huren het opsporen van huurexplosies overlaten aan de gemeenten, terwijl de ARP de melding pas wil laten ingaan voor huurstijgingen boven 9 procent.
Tegen beide amendementen somde Van Dam een groot aantal bezwaren op. Het is de bedoeling van het wetsontwerp dat de overheid na het aflopen van de Machtigingswet per 1 januari een inzicht krijgt in de totale huurontwikkeling. Als de gemeenten gaan beslissen wat onder een ongerechtvaardigde huurverhoging moet worden verstaan, kan de overheid nog geen slagvaardig beleid voeren. Door het ontbreken van een meldingsplicht blijven we dan achter de ontwikkelingen aanlopen, aldus Van Dam.
Het was donderdagavond laat nog onduidelijk welk compromis er tenslotte uit de bus zou rollen. Na het (overigens weinig overtuigende) antwoord van Van Dam op de eerste termijn van de Kamer, verzocht de KVP-fractie om een langdurige schorsing van het debat. Waarnemers verwachtten dat Van Dam, liever dan de gemeenten in te schakelen, bereid zal zijn de ARP'er Scholte een eindje tegemoet te komen. Het wetsontwerp, waaraan ook de bevoegdheid van de regering is gekoppeld bij ongerechtvaardigde huurverhogingen een maximum vast te stellen, zou gelden voor twee jaar. Wellicht dat Van Dam, onder druk van de ARP, akkoord wil gaan om de norm van 8 procent slechts voor één jaar te laten gelden. Daarna zou eventueel de meldingsplicht vanaf 9 procent kunnen gaan werken, zoals Scholten wil. Maar enige zekerheid hieromtrent was donderdagavond nog niet te krijgen.



● *STAATSSECRETARIS VAN DAM ...'ontwikkelingen volgen'...*

Twee doden in verkeer

SCHINNEN/BLERICK — Donderdagavond omstreeks half zeven is de 31-jarige J. Schüler aan de afrit van de E39 te Schinnen bij een verkeersongeval zo ernstig gewond, dat hij anderhalf uur later in het ziekenhuis te Geleen aan de gevolgen is overleden. De heer Schüler reed langzaam omdat hij de afrit naar Schinnen zocht. Hij werd daarop van achteren aangereden door een vrachtauto. De wagen van het slachtoffer schoot 25 meter door en kwam vervolgens in de berm tot stilstand.
Donderdagmorgen is op het kruispunt Rijksweg 273 aan de Maashofweg in Blerick de 19-jarige Theo Poels uit Horst die op weg was naar school gegrepen door een personenauto bestuurd door de 26-jarige J. J. uit Venray. De bromfietser werd zeer ernstig gewond en is tijdens het vervoer naar het ziekenhuis overleden.

Voor opvolger Starfighter

Regering kiest uit drie toestellen

Van onze parlementaire redactie
DEN HAAG — Minister Vredeling van Defensie heeft de Tweede-Kamercommissie voor Defensie donderdag laten weten, dat de regering voor de opvolging van de Starfighter een keuze zal maken uit drie toestellen: de Cobra van de Amerikaanse Northrop-fabrieken, de Saab-Viggen van de Zweedse Saab-Scania en de Mirage van de Franse Dassault. Met de vervanging van de Starfighter is een bedrag gemoeid van 2,3 miljard gulden.
De fracties van de PvdA en PPR hadden de minister gevraagd een groter aantal vliegtuigen in de keuze te betrekken. Zij noemden onder andere de Jaguar, de Harrier, de Alphajet en de Fairchild. Vredeling is echter van mening, dat deze vliegtuigen niet beschikken over de kwaliteiten die nodig zijn om de Nederlandse NAVO-taak naar behoren te vervullen.

Gehuwde ex-priesters in onderwijs

Rome eist geen spoed-ontslag

Van onze correspondent

UTRECHT — Voor de ongeveer 20 gehuwde ex-priesters die les geven aan de Nederlandse theologische hogescholen (alle, behalve Heerlen) heeft Rome geen onmiddellijk ontslag geëist. „Rome heeft oog voor de in Nederland gegroeide situatie en wil deze eerst bestuderen; daartoe heeft men in Rome een uitvoerige documentatie van de Nederlandse situatie opgevraagd", zo verklaarde gisteren een delegatie die begin december in Rome besprekingen heeft gevoerd, voor de vergaderende Nederlandse bisschoppen te Utrecht.

Op verzoek van Rome zal thans een exposé worden overgelegd over het functioneren van de ex-priesters, hun contracten, het Nederlandse arbeidsrecht en de statuten van de Nederlandse theologische opleidingen.

Rome heeft zijn bezwaren tegen bedoelde docenten niet laten vallen, maar wil eerst de consequenties van hun eventuele ontslag nauwkeurig bestuderen.

Griep op komst

Van onze medische medewerker
DEN HAAG — De griep is weer in aantocht en nadert al onze grenzen. De laatste paar jaar is het allemaal nogal meegevallen, maar het ziet ernaar uit dat het nu een echt griepjaar zal zijn.
De soort die nadert, is een A-griep. Volgens de inlichtingen uit Genève, heerst die op het ogenblik in Tsjechoslowakije, Frankrijk en Zwitserland. Dr. Mazurel van het influenzacentrum van de Wereldgezondheidsorganisatie voor Nederland bevestigt dat de soort die verwacht werd, inderdaad aan onze grenzen staat. Maar, zo voegde hij eraan toe, er is in ons land nog geen enkel geval van deze soort gemeld.
Het is nog steeds mogelijk zich te laten inenten tegen de komende soorten. Er is wel haast bij, want het duurt een paar weken voor de inenting de volle bescherming biedt. Mensen met kwalen dienen goed te zijn ingeënt en kunnen het voor ziekenfondsrekening laten doen. De anderen moeten ervoor betalen.

Bührmann-Tetterode investeert:

30 miljoen voor Maastrichts dochterbedrijf

AMSTERDAM — De raad van commissarissen van het concern Bührmann-Tetterode heeft tijdens een gisteren gehouden vergadering zijn goedkeuring gehecht aan een investeringsplan van 30 miljoen gulden, dat gerealiseerd zal worden bij de in Maastricht gevestigde dochteronderneming Bates- Cepro, één van de grootste producenten in West-Europa van papieren en plastic zakken. Ruim 23 miljoen gulden zal besteed worden voor een uitbreiding van 14000 vierkante meter naast het bestaande fabriekscomplex in het Bosserveld te Maastricht. De benodigde terreinen hiervoor zijn inmiddels aangekocht.

(Vervolg op pagina provincie)

Onderminister in LD-interview:

Geen paniek om R.U.L.

DEN HAAG — „Het indienen van een wetsontwerp, zeker wanneer dit betrekking heeft op een experimentele instelling voor hoger onderwijs, is allerminst een sinecure.
Voordat er sprake is van een afgerond geheel, moet heel wat gebeuren. Alleen reeds het inwinnen van alle mogelijke adviezen vergt de nodige tijd, hetgeen in nog sterkere mate het geval is met de complete, wettelijk voorgeschreven procedure. De weg, die een wetsontwerp moet afleggen alvorens het tot wet wordt verheven, is nu eenmaal onvermijdelijk lang.
In het geval van de Limburgse instelling voor hoger onderwijs beslist niet langer dan anders. Eerder korter, want de voorziene procedure verloopt heus niet trager dan normaal. Integendeel. Alles gaat nog al erg vlot". Aldus staatssecretaris prof. dr. G. Klein van Onderwijs en Wetenschappen tegenover onze Haagse redacteur Cor Bertrond. Voor het exclusieve interview op de vooravond van de indiening in het parlement van het wetsontwerp R.U.L. zie de Provinciepagina (17).

West-Duitsland verlaagt zijn bankdisconto

FRANKFORT/AMSTERDAM — De Deutsche Bundesbank verlaagt vandaag het Westduitse bankdisconto met 0.5 procent tot 6 procent. Ook de Lombard-rente, het tarief dat de centrale bank berekent voor kredieten tegen onderpand van effecten, gaat met hetzelfde percentage omlaag, naar acht procent.

Dit is de tweede keer binnen twee maanden dat de Westduitse centrale bank haar kredietbeleid verzacht.

EN NU:

Duimen voor teen

MONTREAL — De 18-jarige Paul Desjardins uit het Frans-Canadese Val d'Or heeft sinds woensdag weer een duim aan zijn rechterhand. Hij kent hem nog van vroeger — als de grote teen van zijn rechtervoet.
In juni raakte de jongen met zijn hand beklemd tussen de ketting en het kamrad van zijn fiets. De duim was zo ernstig beschadigd dat hij moest worden geamputeerd. Een team van zeven chirurgen transplanteerde de teen.
De jongeman zal over vier maanden zijn werkzaamheden — hij is fabrieksarbeider — kunnen hervatten.

met jan van lieshout



BINNENDOOR en buitenom

DE HAAN VAN PASTOOR VAN MELDERT KRAAIT VICTORIE



IN MAAS- EN MIJNDORPJES in de Belgische Kempen kraaien de zanghanen weer. Elk weekend torsen pluimveehouders hun kranige kraaiers weer in mandjes naar de bruine lokalen.

MET EEN PINTJE in de hand en een shagje tussen de kiezen wordt weer ingevuld hoe vaak de hanen zullen kraaien. Onderwijl antichambreert het muzikale pluimvee op een droogje in geblindeerde hokjes. De gordijntjes gaan pas open als aan alle papieren formaliteiten is voldaan.

PROMPT GAAN de koppen in de schroef en beginnen de gevederde heren te kraaien. Een enkeling begint kakelend, wat niet telt. Winnaar wordt hij, die het juiste aantal slagen voorspelde.

HET WINTERS volksvermaak floreert nog steeds. Elk jaar komen er hanezangverenigingen met kraaiende namen bij. In sommige dorpjes liggen de lokalen slechts een haneschree van elkaar.

NEEM MELDERT: een dorpje van 1.500 inwoners. Vroeger woonden er veel mijnwerkers; nu zitten de meeste kostwinners in de bouwvak. Meldert heeft zijn fanfare, die naar St. Willebrordus, de parochieheilige, werd genoemd; zijn biljartclub, die domicilieert bij koster Sjef Lieben; zijn rijvereniging, die op elk concours hippique als „De Moedige Dravers van Meldert" wordt aangekondigd; zijn zang- en siervogelsbond, die elk jaar 600 tot 700 vogels samenbrengt op een tentoonstelling en het heeft maar liefst twee hanezangverenigingen. Sinds kort „'t Kraaierke"; al zo'n 15 jaar „Het Lustige Zanghaantje".

ZELFS PASTOOR Bèr Peters van Meldert is lid van „Het Lustige Zanghaantje". Zijn haan kraaide ettelijke keren victorie. De dorpsherder legt immer beslag op de palm voor de kraaier met de meeste slagen.

„IK KREEG de haan van parochianen uit St.-Truiden, waar ik van 1967, toen Limburg tot bisdom werd verheven, tot 1970 pastoor was. De parochianen hadden onder de dorpsberichtjes van Meldert in „Het Belang van Limburg" gelezen, dat daar geregeld hanezangwedstrijden werden gehouden. Vandaar dat ze mij bij mijn installatie tot pastoor van Meldert in november 1970 een zanghaan cadeau deden."

„IK KENDE van zanghanen juist niks. Wat ga ik ermee aanvangen?", vroeg ik mezelf af. Op een zondagmiddag stapte ik met de haan naar het lokaal van Elisa van Santen, waar ik met die van „Het Lustige Zanghaantje" meedeed".

„IK VOND zo'n hanezangwedstrijden een ideale gelegenheid om kontakten met je parochianen te onderhouden. Volgens mij zien dat veel pastoors over het hoofd."

„IK HAD ER dan ook geen enkele moeite mee om lid te worden."

OVER HET DEBUUT van de haan van „mijnheer pastoor" sprak heel Meldert. De haan bleef kraaien. In een van de eerste wedstrijden zelfs 99 keer in een half uur. Dat is nog steeds het clubrekord.

„ZELDEN LAAT de haan zich overtreffen. Zouden er wedstrijden zijn voor hanen met de meeste slagen, dan zou hij beslist haantje de voorste zijn. Hij kraait gemiddeld twee keer per minuut."

„AFGELOPEN zondag was hij ziek. In plaats van 60 slagen maakte hij er slechts 37. Mogelijk dat hij iets heeft gegeten wat niet goed verteerde", verontschuldigt de pastoor het ondermaatste optreden van de kranke kraaier.

OM EENZAAMHEID en celibaat op te heffen kreeg de „klerikale" kraaier er een korpulente klok bij. Speciaal voer krijgt het pastorale pluimvee niet. De pastoor of zijn huishoudster strooit wat de tafel schaft.

„ER ZIJN ER, die de hanen speciaal voedsel geven. Weer anderen zonderen de hanen daags vóór de wedstrijd af. Ik laat de misdienaars 's zondagsmiddags na het eten mijn haan ophalen en wacht maar af hoe hij kraait. Ik houd het op het pouleformulier op een getal rond de 60. Gewoonlijk zit ik er dan maar twee of drie slagen langs."

„OFSCHOON hanezangconcoursen evenals hanengevechten, die stiekem worden gehouden, gemakkelijk kunnen ontaarden in een geldspel, waken wij ervoor, dat het hobby blijft. Er kan hoogstens 36 frank worden gezet": ongeveer een rijksdaalder.

WERD VóóR DE komst van pastoor Peters na afloop van een concours in het lokaal van Elisa van Santen nogal eens de gebraden haan uitgehangen, „we hebben nu concurrentie gekregen van de voetbalclub. Als de Sportkring thuis speelt ,spoeden verschillenden zich naar het voetbalveld", zegt Elisa van Santen (69).

PASTOOR PETERS is de oprichter van Sportkring Meldert. Reeds op het seminarie was hij een fervent voetbalfan. Als midvoor en op een der buitenplaatsen scoorde hij menig doelpunt. Tijdens een „verrassingsmatch" tussen de supporters en de bestuursleden van SK Meldert verdedigde hij onlangs het doel van de voetbalbestuurders. De parochianen keken wel even hun ogen uit, toen ze de pastoor in korte voetbalbroek onder de lat zagen zweven.

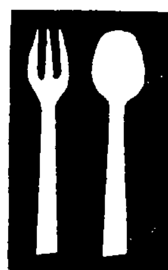
HET GEVAAR voor ontmanteling van zijn autoriteit wijst de dorpsherder van de hand . Door zoveel mogelijk mee te doen in verenigingen kraait de autoriteit victorie, vindt hij.

Pastoor Bèr Peters (55) van Meldert met zijn kranige kraaier.

Pastoor Bèr Peters (55) werd in Hasselt geboren. Hij was geruime tijd kapelaan in Seraing, zat in het Haspengouwse een poosje in de zielzorg, stond negen jaar in Ternaaien, was van 1967, toen Limburg tot bisdom werd verheven, tot 1970 pastoor in St. Truiden en is sindsdien pastoor van Meldert: een dorpje van 1.500 zielen, waar in het weekend de hanen weer volop kraaien.



Elisa van Santen (69), die het lokaal uitbaat, waar de leden van „Het Lustige Zanghaantje" hun hanezangwedstrijden houden, heeft concurrentie gekregen van de voetbalclub, die de pastoor oprichtte. „Verschillenden spoeden zich na de wedstrijd naar het voetbalveld. Vroeger bleven ze meer hangen", zei Elisa mij in Lanaken, waar zij door de week zorgt voor de moeder van pastoor Pauw van Spauwen uit Lanaken. Pastoor Van Spauwen was de voorganger van pastoor Peters. Elise, die zelf ook zanghanen heeft, zette geregeld een haan op naam van de vorige dorpsherder van Meldert.



ELZASSER DRUIVETAART

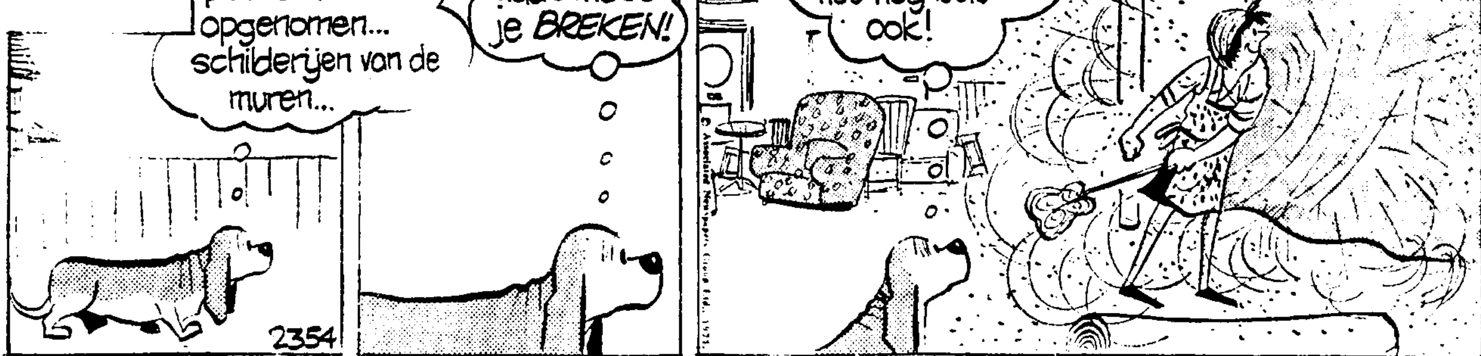
Zeef 200 gr bloem met een snufje zout en voeg dan 100 gr in kleine stukjes gesneden ijskoude harde boter toe. Snijd en hak met twee messen de boter door de bloem totdat boter en bloem niet meer afbonderlijk zijn te onderscheiden. Voeg 4 eetlepels koud water toe en begin opnieuw te snijden en te hakken totdat een kruimelige massa is ontstaan. Vorm er een bal van en rol deze op een royaal met bloem bestoven plank uit tot een ronde lap. Bekleed er een beboterde springvorm mee en vouw de bovenranden even om de rand van de vorm heen. Zet de vorm een uurtje in de koelkast, prik daarna de bodem hier en daar in en bak de deegbodem niet langer dan een half uurtje. Zorg dat de oven voorverwarmd en heet is en dek het deeg af met een folie. Verwijder dit na een kwartier en temper de ovenhitte tot matig Pel een flinke tros druiven, snijd ze doormidden en verwijder met de punt van een mesje de pitjes. Leg de druiven in de deegbodem en bestrooi ze met suiker en wat fijn beschuitkruim. Roer 2 eieren los met 1/8 l. koffieroom, een mespunt zout en een theelepel vanillesuiker en schep het mengsel over de druiven zet de vorm nog een kwartier bovenin de oven.

DIERENLEED

Roger Bollen



FRED BASSET

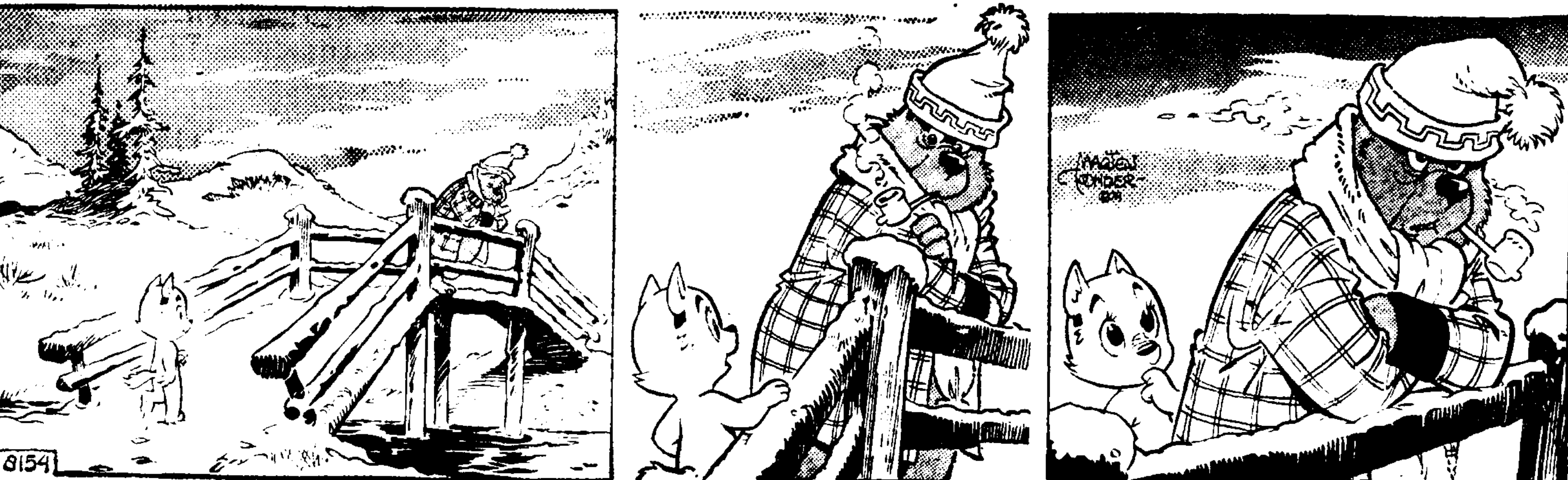


DE POEZELIGE POES

Suske en Wiske



TOM POES EN HET SPOOK VAN BOMMELSTEIN



8154. Tom Poes maakte die morgen een wandeling door de sneeuw. Het landschap lag wit en verlaten onder de grauwe hemel, en het enige wat er in bewoog waren de rivier en heer Bommel ,die over de brugleuning naar het water stond te kijken. Hij zag er droefgeestig uit, en het is te begrijpen, dat Tom Poes hem vroeg, wat er aan scheelde.

„Alles", zei heer Ollie met doffe stem. „Ik ben gisteravond zo lelijk behandeld door mevrouw Doddel, dat ik nu verscheurd in de winter sta".

„Doddel?" herhaalde Tom Poes verbaasd. „Wat is er dan gebeurd?"

„Dat weet ik juist niet", hernam heer Bommel. „Nog nooit ben ik zo beledigd door een dame, die een donkere bril had opgezet om mij een misgisser te noemen, die niets goed kan doen . En dat terwijl ik net thee had gezet, die maar een klein beetje over de rand liep. En dan was er een indringer, die zich voor een nieuwe bediende uitgaf, maar die ik niet gezien heb, zodat hij er niet écht was".

„Hm" ,zei Tom Poes. „Een vreemd verhaal. Ik begrijp het niet helemaal".

„Ik ook niet", gaf heer Ollie toe. „Ik heb de politie opgebeld om te onderzoeken of er een indringer was. Maar heel diep van binnen zit ik vol vraagtekens. Zou het spoken op Bommelstein, jonge vriend? Of is mijn hersenvulling aangeslagen, zodat ik me alles maar verbeeld en naar de dokter moet? Ach, het ergste is voor mij de houding van Doddeltje. Daardoor is de wereld ingestort, en wil ik nu eenzaam onder de brug door vloeien".

VANDAAG de dag

Grondstoffen in Koeweit op de bon

KOEWEIT — De regering van Koeweit heeft bekend gemaakt dat vanaf 1 januari een aantal grondstoffen alleen nog maar op de bon is te verkrijgen. De Koeweitse minister van Handel en Industrie heeft laten weten dat iedere burger vanaf die datum recht heeft op twee kilo suiker en ruim vijf kilo rijst per maand. Linzen, tomatenpuree, plantaardige oliën en melkpoeder zullen ook in het nieuwe distributiestelsel worden opgenomen. Volgens functionarissen is deze maatregel genomen om tekorten en drastische prijsschommelingen te voorkomen. Koeweit importeert nagenoeg al zijn voedsel. Het inkomen per hoofd van de bevolking in Koeweit bedroeg dit jaar ongeveer 20.000 dollar.

Diplomaat in Parijs vermoord

PARIJS — De militaire attaché van Uruguay in Parijs, de 45-jarige kolonel Ramon Trabal, is donderdagmiddag in de ondergrondse garage van zijn woning doorgeschoten. Een groep die naar een Tupamaroleider genoemd is verklaarde drie kwartier later, verantwoordelijk te zijn voor de moord.

Olympic Airways vliegt weer

ATHENE — De Griekse nationale luchtvaartmaatschappij Olympic Airways heeft haar binnenlandse vluchten hervat en een woordvoerder verklaarde donderdag dat men hoopt maandag weer op het buitenland te kunnen gaan vliegen.
De maatschappij staakte vorige week al haar diensten in verband met een geschil tussen de overheid en de scheepsmagnaat Aristoteles Onassis.

Koudegolf in India: meer dan 200 doden

NEW DELHI — Een al dagen lang durende koudegolf in India heeft naar schatting reeds aan 200 mensen het leven gekost. De meeste doden zijn gevallen in de deelstaat Bihar, namelijk 112. In Kasjmier, waar de temperaturen tot maximaal vier graden onder nul zijn gedaald, kwamen door sneeuwstormen en lawines 29 mensen om het leven.

Record buit bij overval in Ierland

SHANNON — Vier mannen en een vrouw hebben donderdag de „Chase Bank of Ireland" beroofd, op het Ierse vliegveld Shannon. De buit was 150.000 pond (bijna een miljoen gulden), de grootste in de Ierse geschiedenis. De overvallers, die gewapend waren met een automatisch geweer, overweldigden de bewakers, maar er vielen geen gewonden.

Rechtbank: lichaamsgeur ontslaggrond

MüNCHEN — Het ambtenarengerecht in Mühldorf (Beieren) heeft bepaald dat „doordringende lichaamsgeur" een reden voor ontslag kan zijn. Met deze opzienbare uitspraak zet de rechtbank voorlopig een punt achter een juridische strijd die een half jaar heeft geduurd.
De Westduitse PTT had een 37-jarige vrouw ontslagen omdat haar collega's klaagden dat ze haar lichaamsgeur niet langer konden verdragen. De vrouw die de zorg voor twee kinderen heeft, zag daarin chicanes tegen haar persoonlijk en diende een klacht in bij het ambtenarengerecht. Ze zal nu nog in hoger beroep gaan.

overigens ....

heeft het 39e congres van PEN International in Jeruzalem 'alle schrijvers ter wereld' opgeroepen zich te beijveren voor annulering van het Unesco-besluit tot het boycotten van Israel ● werd de 19-jarige Amerikaanse soldaat Robert Nuchow door de Amerikaanse krijgsraad in West-Duitsland tot vijf maanden opsluiting en dwangarbeid veroordeeld omdat hij een bevel om zijn haar en bakkebaarden te laten kortwieken had genegeerd ● baarde de Israelische zangeres-actrice Daliah Lavi gisteren in Miami een zoon

Misdaad in afgelopen jaar duidelijk harder geworden

Meer doden door geweld in 1974

DEN HAAG — Het aantal geweldmisdrijven is in het afgelopen jaar nauwelijks toegenomen ten opzichte van 1973. Dit kan men afleiden uit het aantal berichten over geweldmisdrijven, dat het ANP in 1974 heeft gemeld: in beide jaren rond 450. Maar de misdaad is wel harder geworden. Het aantal mensen, dat in 1974 door toedoen van een ander het leven verloor, is echter hoger. Het bedroeg rond 120, tegen 100 in '73 en ongeveer een zelfde aantal in 1972. De doden ten gevolge van verkeersdelicten zijn hierbij niet inbegrepen.

Het ziet er dus naar uit, dat de commissaris van politie te Utrecht gelijk heeft als hij zegt: „De minister van Justitie mag dan van mening zijn dat het met de criminaliteit in Nederland nogal meevalt — de mensen die dagelijks te maken hebben met de handhaving van rust en orde maken zich daarover juist ernstig zorgen". Commissaris C. S. van Doesburg zei dit aan het begin van dit jaar.

Maatregelen

In de loop van het jaar nam de overheid verscheidene maatregelen om de misdaad beter te kunnen bestrijden: meer personeel voor rijks- en gemeentepolitie, verbetering van de schiet- en andere opleidingen; meer samenwerking tussen opsporingsinstanties, verbetering van het materiaal, 1 januari 1975 gaat in Harlingen een nieuwe opleidingsschool voor de rijkspolitie open, de (komende) aanschaf van helikopters en instelling van een landelijk rechercheteam voor zware misdadigheid.
Ook de politiebonden hadden aangedrongen op maatregelen. Zij schreven de ministers van Binnenlandse Zaken en van Justitie: „De veiligheid van de Nederlandse politieambtenaar is in het geding" en zij deden dit naar aanleiding van de dood van twee jonge agenten in Beetsterzwaag en Amsterdam en de verwonding van een Marechaussee in de hoofdstad.
Bij zijn afscheid als hoofd van de Utrechtse politie zei oud-burgmeester H. G. I. baron van Tuyll van Serooskerken: „Door de stijgende criminaliteit is het de politie onmogelijk al haar taken te vervullen"...
Er zullen altijd misdrijven zijn, waarvan de daders nimmer worden opgespoord. Ook het afgelopen jaar is weer een aantal opzienbarende misdrijven gepleegd, waarvan de politie de daders nog niet heeft kunnen pakken. Daartegenover stond dat dit jaar de moord op Cora Mantel, gepleegd in 1973, tot een oplossing werd gebracht. De man die in augustus in Nieuwveen de 44-jarige verpleegkundige Aaltje van der Plaat op gruwelijke wijze met een mes om het leven bracht, bekende later ook Cora te hebben verkracht en gewurgd. In dezelfde maand loste de politie nog enkele moorden op. Een Amsterdamse tijdschriftenbezorger bekende twee kinderen te hebben vermoord: Helene Isaac (10) in augustus van dit jaar en Basje Bloemena (9) in 1971.
In dezelfde maand beleefde Nederland zijn eerste grote ontvoeringszaak, waarbij losgeld werd geëist. Een 19-jarige jongen uit Eindhoven ontvoerde in Waalre het vijfjarig meisje Carolien Pessers, die enkele dagen later gewurgd werd gevonden. De jongeman kon worden gearresteerd en bij de politie biechtte hij een tweede moord op: 12 maart had hij de 45-jarige mevrouw van de Biggelaar in Best doodgestoken.

Onvindbaar

Een gruweldaad die eveneens de aandacht trok, was de moord op de 64-jarige bankloper Jacob Koede die in november met f 70.000 in Rotterdam werd vermist en wiens lijk kort daarna in een kanaal in Zuid-Beveland werd gevonden. Onvindbaar zijn tot dusver voorts o.a. de daders van de misdrijven, die het leven hebben gekost aan de 35-jarige Haagse slager Van Velzen, die werd beroofd van f 8000,-, de hotelportier N. Hol (62) uit Amsterdam, die in Bussum werd vermoord, de 45-jarige journalist F. Vaz Dias, die in Hilversum doodgeschoten gevonden werd, de 77-jarige A. Borghouts uit Eindhoven en de 39-jarige J. J. van Nobelen uit Rijswijk.
Het aantal personen, dat bij geweldplegingen minder of meer, soms zeer ernstig werd gewond, is met rond 350 nagenoeg gelijk gebleven aan dat van 1973, zo blijkt uit de berichten over dit soort misdrijven waarvan het ANP in 1974 melding heeft gemaakt. Eveneens volgens de krantenberichten werden het afgelopen jaar rond 370 personen aangehouden voor geweldmisdrijven. Van hen waren er 160 niet uit Nederland afkomstig. Dat is 40 procent, wat erop kan duiden, dat meer mensen afkomstig van landen buiten onze grenzen bij criminele voorvallen zijn betrokken dan vorig jar en in 1972 toen zij een percentage van 30 haalden.

Eerst studie verkeersstatistieken

Maximumsnelheid pas volgende zomer hoger

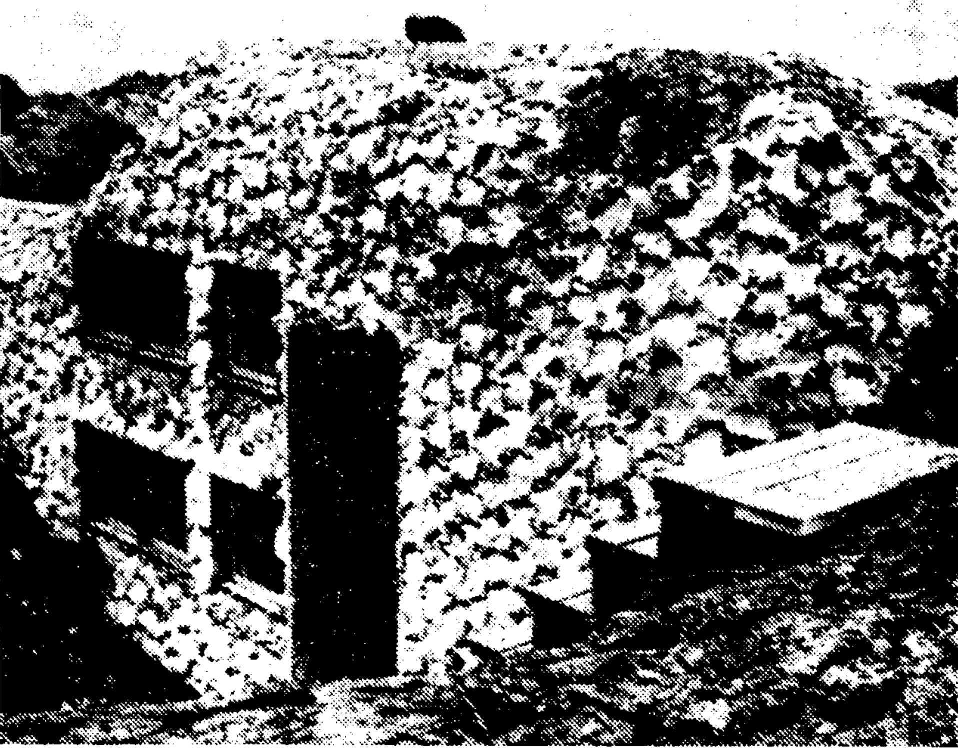
Van onze verkeersredacteur

DEN HAAG — De maximumsnelheid op autosnelwegen zal waarschijnlijk pas tegen de zomer van het komende jaar kunnen worden verhoogd van 100 tot 110 km per uur. Op 1 februari a.s. loopt het jaar af dat minister Westerterp als termijn heeft gesteld om na te gaan in hoeverre het maximum van 100 op de autosnelwegen de verkeersveiligheid heeft beïnvloed. De 100 km per uur kreeg wetskracht aan het eind van de periode van benzinedistributie, op 1 februari van dit jaar

Bekeken zal daarna worden in hoeverre de autorijders zich in dat jaar aan het voorgeschreven, maar weinig gecontroleerde maximum hebben gehouden, alsmede in welke mate het ongevallencijfer door het snelheidsmaximum is beïnvloed. Volgens het ministerie zal het een aantal maanden duren voor de feiten bekend worden. Pas daarna volgt de beslissing over een eventuele verhoging tot 110 km per uur.
Op de conferentie van Europese verkeersministers, begin deze maand in Parijs, is door alle deelnemende landen aanvaard dat het maximum op autosnelwegen zal moeten liggen tussen 110 en 130 km per uur. Namens Nederland verklaarde minister Westerterp zich aan deze uitspraak te zullen conformeren, zij het dat hij weinig voelde voor een hoger maximum dan 110 km per uur.

In de Eerste Kamer verklaarde de minister enkele maanden geleden dat bijna een kwart van de autosnelwegrijders de 100 km per uur overschreed; een percentage dat hij zeker niet ongunstig achtte. Op het ogenblik is het landelijk snelheidsgemiddelde op de autosnelwegen 108 km per uur, waarbij in de Randstad hogere snelheden worden gemeten dan in de rest van Nederland. Vóór de energiecrisis was het gemiddelde 96 km per uur.

Vaststaat dat de maximum snelheid op autosnelwegen heeft geleid tot een evenwichtiger verkeersbeeld, waarbij minder ongelukken ontstaan als gevolg van verkeerd geschatte snelheden van andere weggebruikers. Maar tevens was, al vóór de energiecrisis, bekend dat per kilometer weg de minste ongelukken op autosnelwegen plaatsvonden



● Het Deense weekblad Rapport heeft tegen het advies van het Deense ministerie van Defensie foto's gepubliceerd van deze atoomvrije schuilkelder in het noorden van Denemarken, die bestemd zou zijn voor de koninklijke familie, regeringsleiders en militairen in geval van een atoomaanval. De schuilkelder heeft een oppervlakte van 100 bij 100 meter en heeft vijf verdiepingen onder de grond. In tijd van nood biedt hij onderdak aan 250 personen. In de schuilkelder is een koninklijke suite een restaurant, een ziekenhuis en een militaire commandopost. Vlak nadat bovenstaande foto genomen werd is het geheel bedekt met een laag aarde, zodat er nu nog slechts een heuvel in het landschap is te zien.

Boycot van Angola-koffie geëindigd

AMSTERDAM — In overleg met de Angolese bevrijdingsbeweging MPLA en de Nederlandse vakbeweging heeft het Angolacomité besloten de Nederlandse koffieproducenten niet langer te houden aan een boycot van koffie uit Angola. Dit betekent dat na bijna drie jaar een einde komt aan de Nederlandse boycot van Angolakoffie, aldus het Angolacomité.

De Nederlandse koffiebranders hebben zich tot het eind toe goed gehouden aan de door het Angolacomité uitgeroepen boycot". Terwijl vroeger ongeveer dertig procent van de Nederlandse koffie-invoer uit Angola kwam, lag dit bijvoorbeeld in de eerste negen maanden van dit jaar beneden de drie procent".
In Angola is een algemene wapenstilstand van kracht waardoor er aan een dertien jaar gewapende strijd een einde is gekomen. Hiermee is ook de financiering van de koloniale oorlog uit de opbrengsten van koffieproduktie en de koffie-export geëindigd.

Transportauto van PTT overvallen: buit 92 mille

DEN HAAG — Donderdagmorgen om 7.30 uur is voor het postkantoor op het Prins Hendrikplein in Den Haag een transportauto van de PTT overvallen. De dief verdween met drie postzakken, waarvan twee post en de derde 92.000 gulden aan baar geld bevatte en ook 30.000 postzegels van 30 cent.
Chauffeur en bijrijder hadden juist de auto geparkeerd voor de achteringang van het postkantoor aan de Van Kinsbergenstraat, waarop de laatste uitstapte en aanbelde bij het postkantoor. De deur werd geopend door de chef van het postkantoor de 51-jarige J. Vermeren.
De bijrijder liep terug naar de auto en toen hij de achterdeuren opende verscheen van achter de wagen een man die met een pistool dreigend de chef van het postkantoor, chauffeur en bijrijder dwong het postkantoor binnen te gaan. Hier moesten de drie mannen met de handen omhoog en het gezicht tegen de muur gaan staan. Na enige tijd hoorden zij het portier van een auto sluiten en een auto wegrijden.
Toen zij naar buiten gingen was de overvaller verdwenen en waren uit de transportauto drie postzakken verdwenen.

„VOORKEUR VOOR VACATUREBANKEN"

Boersma: Geen meldingsplicht voor vacatures

DEN HAAG — Minister Boersma wil niet meewerken aan de totstandkoming van een wettelijke regeling, waarbij het bedrijfsleven verplicht wordt openstaande plaatsen (vacatures) te melden bij de gewestelijke arbeidsbureaus. „Mijn voorkeur gaat uit naar vacaturebanken", aldus de bewindsman in de Tweede Kamer tijdens het voortgezette debat over zijn begroting voor het volgend jaar.

Het Kamerlid Hartmeijer (PvdA) had, mede namens zijn collega's Poppe (PvdA), van Gorkum (PPR), Nypels (D'66) en mevrouw Barendregt (PvdA) een motie over de meldingsplicht ingesteld. Hij zei, dat die plicht er binnen een jaar moet zijn en vond dit noodzakelijk, omdat de gewestelijke arbeidsbureaus momenteel geen voldoende inzicht kunnen krijgen wat de vraagzijde op de arbeidsmarkt betreft.

Navigatiefout mogelijk oorzaak van vliegramp

SCHIPHOL — De ramp met de DC-8 van Martinair, die op 4 december boven Sri-Lanka met 191 inzittenden verongelukte, is vermoedelijk te wijten aan een navigatiefout. De omstandigheden, die tot deze fout hebben geleid, zullen nog worden onderzocht. Dit heeft de Rijksluchtvaartdienst donderdagmiddag samen met de burgerluchtvaartautoriteiten van Sri-Lanka bekend gemaakt.
„De bandopnamen van de gesprekken tussen het vliegtuig en de naderingsverkeersleiding van het vliegveld van Colombo zijn op donderdag 12 december voor het eerst teruggespeeld. Hierbij waren de autoriteiten van de burgerluchtvaart van Sri-Lanka en de leider van de delegatie van de Nederlandse Rijksluchtvaartdienst, de heer A.W. Fournier, aanwezig. Volgens de opnamen luidde het laatste bericht van het vliegtuig dat het zich bevond op 14 mijl van het vliegveld, bezig te dalen van 7.000 naar 6.000 voet. Daarop heeft de verkeersleiding toestemming gegeven verder te dalen naar 2.000 voet en de vlieger verzocht zich te melden als hij het vliegveld in zicht had. Deze instructies werden nog door het vliegtuig bevestigd", aldus het communiqué. „De DC-8 van Martinair sloeg echter op een hoogte van 4.400 voet te pletter tegen een berg toen het zich op 44 mijl van het vliegveld bevond, hetgeen de veronderstelling van een navigatiefout redelijk maakt", aldus de bekendmaking.
Deze gegevens maken duidelijk dat de vliegers blijkbaar dachten zich veel dichter bij het vliegveld te bevinden dan het geval was.

DOKTER

Keelontsteking

Van onze medische medewerker

Het hele jaar door hebben mensen keelpijn. Maar af en toe zijn er een heleboel tegelijk die erover klagen. In de zomer komt dat wel voor, als het warm is en de avonden erg afkoelen. In de winter is er ook wel zo'n tijd. Keelontsteking is een vervelende aandoening die aan heel wat mensen een boel narigheid bezorgt. Het blijft niet altijd bij wat narigheid, wat ziek zijn, een paar beroerde dagen. Keelontsteking kan ernstige gevolgen hebben.

Achter in de mond, op de grens van de keel, zitten links en rechts een paar uitsteeksels, die amandelen worden genoemd. Erboven, tussen neus en keel, zit een dergelijk groeisel, dat afwisselende derde amandel, neusamandel of adenoid wordt genoemd. Voor de gewone mensen niet zichtbaar, wel voelbaar voor de vinger van dokters en zichtbaar door hun spiegels. Die derde amandel speelt vooral bij jonge mensen nogal eens op. Bij ouderen zijn het meer de gewone amandelen die ontstoken raken.

Keelontsteking wordt onder de besmettelijke ziekten gerekend. Dus moet er een verwekker zijn. Dat is in dit geval een bacterie, die onder het oog van de microscoop in rijtjes blijkt te liggen en door de dokters streptococcus wordt genoemd, de bacil die als een kralensnoer aan zijn soortgenoten vast zit. Vaak staat dan nog het woord hemolytisch daarbij. Dat betekent dat die bacterie in staat is, rode bloedlichaampjes op te lossen.

Bij keelontsteking komt meestal een hoop koorts. Verder pijn bij het slikken. De dokter kijkt in de keel. Dat kunnen andere mensen ook. De arts heeft een voordeel hij durft met een lepel of houten spatel de tong naar beneden te drukken, zodat hij de opening van de keel goed kan bekijken. Bij een keelontsteking zijn de amandelen groter dan anders, roder dan de omgeving, er zitten witte punten op.

Dat komt allemaal omdat die amandelen hun plicht vervullen. Dat is 't tegenhouden van allerlei ziektekiemen die door neus en mond op weg zijn naar beneden, naar de longen. De amandelen vormen een soort zeef denken de dokters, maar ze zijn er niet helemaal zeker van.

Bij mensen met vrij weinig weerstand kunnen de amandelen veel werk hebben met het onschadelijk maken van de streptokok. Zoveel dat ze een gedeelte ervan moeten laten passeren naar de lymfklieren achter het oor en in de hoek van de onderkaak. Dat is niet zo heel erg. Meestal is de verdediging van de mens na een paar dagen weer zover op gang gekomen dat de hoge koorts niet meer nodig is, evenmin als de roodheid van de amandelen en de ontsteking van de lymfklieren. Er zijn dan helemaal geen geneesmiddelen nodig, het lichaam kan zelf de hele zaak baas.

Niet altijd. Ten eerste kan de ontsteking zich ver in de omgeving van de amandelen uitbreiden. Wanneer dat naast de keelamandelen (of een ervan of erachter gebeurt, komt daar een abces. Daarin zit etter. Die etter moet eruit. Dat kan doordat het abces vanzelf doorbreekt, al dan niet met een warm verband om de nek en gorgelen met warme thee of zout water. Soms moet erin gesneden worden. Als er eenmaal zo'n abces is, helpt penicilline in het geheel niet en kan zelfs schadelijk werken. Pas nadat het abces open (gemaakt) is, kan de verdere zwelling wel daarmee bestreden worden. Als zoiets een keer is gebeurd zegt de dokter dat de amandelen eruit zullen moeten. Maar niet alleen dan. Ook als er andere dingen bij zijn gekomen, bij die keelontsteking. Dat kan een roodvonk zijn of een middenoorontsteking, een echte bloedvergiftiging, aantasting van de hartkleppen, acuut reuma en een nierontsteking.

Roodvonk

Om te beginnen met de roodvonk. Wanneer de keelontsteking door een aan de dokters bekende streptokok wordt veroorzaakt, is er kans dat die in het bloed verzeilt. Daar kan een overgevoeligheidsreactie tegen ontstaan, die zich uit als rode vlekken, het rood van de roodvonk. Dan is het zaak, dat er door de dokter een waarschuwing gaat naar de plaatselijke GGD. Roodvonk is een gevaarlijke besmettelijke ziekte. Kinderen die de ziektekiemen meedragen, mogen niet naar school of bij andere kinderen op bezoek.

De vlekken van de roodvonk trekken wel weg. Maar er bestaat steeds het gevaar dat er een acuut reuma komt tijdens roodvonk. Pijn in verschillende gewrichten, een hoge koorts die weken kan aanhouden, allemaal tekenen dat het lichaam de strijd aan het verliezen is.

Een van de plaatsen die daarmee worden aangedaan in heel veel gevallen van roodvonk zijn de hartkleppen. Dat heet een barteriële rondocarditis, een hartwandontsteking door bacteriën. Die is er heel moeilijk uit te krijgen, ook met grote hoeveelheden penicilline. Het gevolg ervan is vaak dat in veel later jaren de hartkleppen zo zijn aangedaan dat er een invaliditeit uit voortkomt en een hartoperatie die daaraan wat kan doen.

Een plotselinge nierontsteking is eveneens te vrezen na een roodvonk. De nier maakt ineens geen urine meer. Het orgaan raakt verstopt door de ontsteking. Het lichaam zwelt op doordat er geen vocht meer uitgaat. Het raakt ook vergiftigd door de eigen afvalprodukten, het ureum. Vaak gaat de aanval van nierontsteking met dieet en rust wel voorbij, maar komt later toch weer terug.

Het is nog steeds de vraag of de hartklepaandoeningen en de nierontstekingen in aantal afnemen wanneer bij iedere keelontsteking penicilline wordt gegeven. Daarom doet de ene dokter het wel, de andere niet. Beiden menen geluk te hebben.

Boris Bouricius, arts

Uw vraag ons antwoord

LD

redactie fred geilenkirchen

In deze rubriek kunnen beknopte vragen over ieder onderwerp (uitgezonderd medische kwesties) aan de redactie worden voorgelegd.

Zij dienen, voorzien van naam en adres (en eventueel telefoonnummer) van de inzender, gericht te worden aan: Redactie: 'Uw vraag, ons antwoord', Nobelstraat 21, Heerlen.

Vragen, die wegens plaatsgebrek of om andere redenen, niet in deze rubriek kunnen worden behandeld, worden zoveel mogelijk per brief beantwoord.

Kettinghond nog niet uitgestorven

VRAAG: Dezer dagen zag ik op 'n boerenerf 'n hond aan 'n dikke ketting liggen. Is zoiets nog normaal in deze tijd? Ik kom niet zo vaak op het platteland en ik dacht eigenlijk dat het „ras" kettinghonden na zoveel jaren Dierenbescherming wel zou zijn uitgestorven. Wordt daar niets tegen gedaan?

Antwoord: Dat een hond aan de ketting ligt, is géén normale zaak. Een vrolijk, levenslustig, beweeglijk dier, dat levenslang van zijn vrijheid beroofd wordt, verliest z'n „normale" gedragspatroon, het wordt een psychisch ziek dier. Het beeld van een psychisch zieke hond kan allerlei vormen aannemen; soms wordt een hond aan de ketting volslagen krankzinnig.

Er is trouwens een Koninklijk Besluit, daterend van 19 december 1962, waarin binnen de Wet op de Dierenbescherming het houden van een waak- of heemhond aan regels werd gebonden.

Het luidt: „Het is eigenaren of gebruikers van erven, landerijen of andere terreinen verboden daarop een hond te houden die aan een ketting of op andere wijze is vastgelegd, indien niet is voldaan aan de in artikel 2 (Besluit 585) gestelde eisen".

De voornaamste bepalingen luiden:

- **Ketting.** — De lengte van de ketting moet minstens 2 meter bedragen. Het gewicht mag hoogstens 300 gram per meter bedragen. De schakels van de ketting mogen geen grotere maat hebben dan 20 mm. De ketting moet bevestigd zijn aan een looplijn van tenminste 10 meter!
- **Halsband** — De halsband moet van leer zijn of van een weefsel dat de huid van de hond niet kan beschadigen. Strophalsband of prikkelhalsband is verboden. De halsband moet met de groei van de hond steeds verruimd worden.
- **Hondenhok** — Het hok dient vocht- en tochtvrij te zijn. Het moet verdeeld zijn in twee door een schot van elkaar gescheiden delen, namelijk een slaapplaats en een tochtgang. Het moet zo ingericht en afgedekt zijn dat wind, zon en neerslag, geen toegang hebben. Het dient een vloer te hebben van minstens 3 cm dikte en dient 10 cm boven de grond te staan op klossen.

Het hok moet de volgende afmetingen hebben. Hoogte: minstens 1½ maal de hoogte van de hond. Lengte en breedte: minstens 1½ maal de lengte van de hond. De bodem van het hok moet belegd zijn met een laag schoon stro van minstens 10 cm dikte, dat geregeld ververst dient te worden.

- **Drink- en voerbak** — Beide bakkan dienen binnen het bereik van de hond te zijn en op geregelde tijden gereinigd te worden. De drinkbak moet steeds vers water bevatten. In de winter dient het bevriezen van het drinkwater voorkomen te worden.
- **Hondenren:** — Ten aanzien van hondenrennen is bepaald: de lengte moet minstens 5 meter zijn, de breedte minstens 1½ meter en de hoogte minstens 2 meter. In de ren dient een nachthok te zijn, zoals onder „hondenhok" omschreven. De bodem van de ren moet droog en proper zijn. In de ren mogen zich geen andere voorwerpen bevinden dan drink- en voederbak die vastgezet moeten worden. De omheining van de ren moet minstens aan 1 zijde bestaan uit harmonicagaas of tralies, terwijl de maaswijdte resp. de tussenruimte van de tralies hoogstens 5 cm dient te bedragen.

Ondanks bovenvermelde voorschriften wordt het aantal kettinghonden in Nederland door de Anti-Trek- en Kettinghondenbond, Den Haag, secretariaat Van Bleiswijkstraat 153, momenteel nog geschat op tussen de 20.000 en 30.000.

De Anti-Trek- en Kettinghondenbond werd in 1912 opgericht Allereerst met het doel de ergerlijke toestanden rond de trekhonden de wereld uit te helpen. De bond bereikte dit onder meer door het houden van keuringen van trekhonden , en door het verrichten van wegcontroles op naleving van de voorschriften.

Thans richt de A.T.K.B. zijn activiteiten uitsluitend op de hond die aan de ketting wordt gehouden, of in een ren of kennel, die niet aan de gestelde eisen voldoet. Zeven inspecteurs en een hoofdinspecteur houden zich bezig met de controles en hercontroles van gesignaleerde kettinghonden. Inspecteur voor Limburg is de heer D. van den Esker, Leeuwenhoekstraat 2, Geleen, Tel. 04494-5988.

Wanneer er een klacht binnenkomt, dat ergens een hond in een ondeugdelijk hok, en of aan de ketting gehouden wordt, (de klager kan z'n klacht **niet** anoniem deponeren, maar zijn naam wordt nooit of te nimmer tegenover de aangeklaagde of tegenover derden genoemd!) gaat de inspecteur poolshoogte nemen. Hij zal de eigenaar van het dier wijzen op zijn fout en hem de voorschriften doen kennen. De eigenaar krijgt enige weken de tijd om de nodige veranderingen in de situatie aan te brengen, waarop her-controle volgt. Alleen wanneer de eigenaar onwillig zou blijken de voorschriften op te volgen, wordt de politie in de arm genomen.

Vaak blijkt, dat de eigenaar gewoon een situatie voortzet zoals die van vader op zoon is overgegaan. Als hem de ogen worden geopend, als hem getoond wordt hoe het ook ánders en véél beter kan, ziet hij een en ander eigenlijk pas door een „schone" bril!

MM.

„Ik schiet niet veel op met dat artikel 2 van Koninklijk Besluit 585!"

WAO-uitkeringen

VRAAG: Er wordt de laatste tijd nogal wat geschreven over de WAO'ers. Er is echter maar één groep die hopeloos in de verdrukking zit en dat is de groep mijnwerkers die vlak voor hun overbrugging in de WAO kwamen. Hun dagloon werd vastgesteld op tachtig procent van het kale loon, dus zonder meeberekening van dienstjarenrente en de artikelen 23 en 60. Er zijn mensen, die vroeger als houwer werkzaam waren, en nu moeten rondkomen met een WAO van achthonderd gulden, ofschoon ze dertig dienstjaren en meer hadden. Zou daar niets aan te doen zijn? De regering zou bijvoorbeeld een vast dagloon voor alle WAO-trekkers kunnen vaststellen, zodat er een einde komt aan de verschillen.

ANTWOORD: WAO wordt altijd berekend over het kale loon. De regering heeft al een einde gemaakt aan de voornaamste discriminatie in de uitkering van WAO. Oud-minister Roolvink heeft na tal van studies indertijd namelijk besloten om de WAO-trekkers van vóór 1967 en degenen, die na 1967 een uitkering kregen, gelijk te trekken. Totale gelijkschakeling is niet mogelijk. Dan zou iedereen ook hetzelfde loon moeten verdienen.

Walkie talkies

VRAAG: Naar aanleiding van het artikel over „Zendamateurs" in „Uw vraag, ons antwoord" van 12 december zou ik willen vragen hoe het eigenlijk zit met de (draadloze) speelgoed-walkie talkies, waarmee Sinterklaas ook dit jaar weer menig kind blij heeft gemaakt. Ik dacht dat die dingen óók storend kunnen uitwerken op t.v.'s en radio's. Mogen die dan zo maar worden gebruikt?

ANTWOORD: Neen, die mogen niet worden gebruikt omdat ze inderdaad storend kunnen werken. Als ze op straat worden gebruikt, kunnen storingen worden veroorzaakt binnen een straal van ongeveer 150 meter. Maar ook als ze alleen binnenshuis worden gebruikt, kunnen de buren er last van ondervinden. De politie kan ze daarom in beslag nemen als ze worden gebruikt. Maar als ze niet worden gebruikt, kan de politie er niets tegen doen.

Deze walkie talkies mogen wél worden verkocht en kinderen mogen ze óók in hun bezit hebben, maar ze zouden alleen mogen worden gebruikt met een zendmachtiging van de PTT. De PTT geeft echter alleen (onder bepaalde voorwaarden) zendmachtigingen voor het gebruik van walkie talkies voor bedrijfs- en beroepsdoeleinden; zij geeft géén zendmachtiging voor walkie talkies, die men voor particuliere doeleinden wil gebruiken.

Nu kan men vragen: is het dan niet onlogisch, dat dit soort „dubieus" speelgoed mag worden verkocht met de voor de hand liggende zekerheid, dat het tóch wordt gebruikt? Sinterklaas koopt het toch ook niet met de bedoeling, dat de kinderen er niets mee doen! Dat is inderdaad onlogisch. De oorzaak daarvan is een nu nog bestaande leemte in de wet.

Dat verandert als per 1 juli 1975 een wijziging van de Telegraaf- en Telefoonwet van kracht wordt. Dan mag de handel alleen nog walkie talkies verkopen aan mensen aan wie door de PTT een zendmachtiging is verstrekt.

Wordt vinder ooit eigenaar?

VRAAG: Mijn dochtertje vond op straat een horloge. Ik heb haar daarmee naar het politiebureau gestuurd. Als de verliezer zich niet meldt, na hoeveel tijd wordt het horloge dan eigendom van mijn dochtertje? En als hij zich wél meldt, heeft het kind dan recht op vindersloon?

ANTWOORD: Het Nederlandse recht maakt onderscheid tussen: eigendom, bezit en houderschap (zgn detentie).

Wat eigendom is, zal eenieder wel duidelijk zijn; het is de zgn zuivere rechtsrelatie tot een zaak (een roerend of onroerend goed).

Houderschap is de feitelijke verhouding, het feitelijke bij zich houden van een zaak met de wil die bij zich te houden voor een ander. Voorbeeld: men heeft een boek geleend van een vriend en wil dit te zijner tijd teruggeven.

Daartussenin ligt het begrip „bezit": het houden van een zaak voor jezelf, alsof de zaak je ook echt toebehoort. Hierbij valt weer te onderscheiden: bezit te goeder trouw en bezit te kwader trouw (iemand wéét of kan weten dat de zaak een ander toebehoort, maar doet tóch of de zaak van hem is; hij beweert bijvoorbeeld van het geleende boek: dit is van mij.)

Als nu iemand op straat een horloge vindt, kan hij twee dingen doen:

- a) Als plichtsgetrouwe Nederlander aangifte doen bij de politie; hij accepteert hierdoor het bovenvermelde houderschap.
- b) Géén aangifte doen en handelen alsof het horloge hem toebehoort Dan is hij een zgn bezitter te kwader trouw. Hij wéét dat het horloge hem niet toebehoort. Dientengevolge zal hij geen eigenaar worden Ons recht beschermt namelijk niet iemand die te kwader trouw is. Bewandelt de vinder echter de eerder aangegeven weg, dan laat hij blijken dat hij het horloge voor een ander — de eigenaar — bij zich houdt. Kan de eigenaar zijn eigendom bewijzen dan is de vinder tot afgifte verplicht.

Daagt echter de verliezer niet op, dan verjaart zijn eigendomsaktie, doch pas na 30 jaar. De vinder kan dan het horloge behouden, niet omdat hij eigenaar zou zijn geworden, maar omdat er niemand meer is die een beter recht kan laten gelden.

In het nieuwe Burgerlijk Wetboek, dat over enkele jaren wordt ingevoerd is dit beter geregeld. De vinder, die heeft voldaan aan zijn verplichtingen, krijgt drie jaar na het vinden de eigendom tenzij de eigenaar zich binnen die tijd heeft gemeld. Dit is een oplossing, die meer is aangepast aan de realiteit.

Vindersloon is wettelijk niet geregeld. In sommige streken is het gebruikelijk als beloning 10% van de waarde van het verlorene te schenken; verplicht is men hiertoe echter niet.

(Wetswinkel Geleen)

Eigen huis en Bijstand

VRAAG: Onder welke voorwaarden kunnen bejaarden, die in een eigen huis wonen, in aanmerking komen voor bijstand als zij naar een bejaardentehuis gaan?

ANTWOORD: Bejaarden, die in een bejaardentehuis willen gaan wonen, kunnen onder bepaalde omstandigheden een uitkering op grond van de Algemene Bijstandswet krijgen. Dit geldt ook voor bejaarden, die een eigen vermogen hebben in de vorm van geld of van een huis. Als men over een vermogen beschikt, dat lager ligt dan f 3.600,— (voor een alleenstaande bejaarde) of f 6.000,— (voor een bejaard echtpaar), dan komt men voor bijstand in aanmerking. Is het vermogen groter, dan kan men pas een uitkering krijgen als het vermogen tot deze bedragen is geslonken. (Het bij het toekennen voor bijstand vrij te laten vermogen voor **niet**-bejaarden is f 4.500,— voor een alleenstaande en f 9.000,— voor een gezin).

Als men een eigen huis bezit, waar men ook zelf in woont, maar men is niet in staat te voorzien in de eigen bestaanskosten, dan is het óók mogelijk bijstand te krijgen. Dat gebeurt dan in de vorm van een kredriethypotheek, dat wil zeggen in de vorm van een lening, waarbij het huis als onderpand dient. Dit betekent wél, dat als het huis verkocht wordt (bijvoorbeeld bij overlijden), de gemeente het geld zal terugvorderen, dat als bijstand is verstrekt. Voor mensen, die lang hebben gespaard om een huis te kunnen kopen, is dat misschien geen prettig idee, maar men blijft bij deze regeling tenminste eigenaar van het huis.

Nadere informatie over de bijstand kan men vinden in het Bijstandsboekje van de Ombudsman, dat iedereen kan bestellen door storting van f 2,50 op giro 208020 van de Stichting Ombudsman te Hilversum. Op het giroformulier moet men dan vermelden: „Bijstandsboekje".

(Wetswinkel Geleen).

St. Jansganck

VRAAG: Wij zijn pas verhuisd naar de St. Jansganck in Kerkrade-West. Mijn broertje en ik zouden wel eens willen weten wat die naam betekent. Op school en ook hier in de buurt weet niemand ons dat te vertellen? Kunt u het uitzoeken, mijnheer de redacteur?

ANTWOORD: Door het veld, waarop langs de Heerlenersteenweg de nieuwe wijk is gebouwd, waarin jullie nu wonen, heeft vroeger een heel oud voetpad gelopen Dat pad noemden de mensen van Spekholzerheide: „St Jansganck". De gemeente heeft die naam in ere willen houden: daarom heeft zij er een straat naar genoemd.

Maar hoe kwam dat voetpad aan die naam? „Ganck" betekent: ergens heen gaan (in dit geval waarschijnlijk om St. Jan te vereren). Vermoedelijk leidde het oude paadje naar een aan St. Jan toegewijd kapelletje misschien ook naar een beeldje van St. Jan ergens in een nis of een boom. Daar kunnen we maar niets over te weten komen. Misschien heeft de een of ander, die altijd in Spekholzerheide heeft gewoond, er wel eens over horen praten door zijn ouders of zijn grootouders. Als die dat aan ons wil doorgeven, willen we het graag in de krant zetten.

„Kerstster"

VRAAG: Is het mogelijk een z.g. „kerstster" goed te houden'

ANTWOORD: Dat lukt in de regel niet zo best. De grote rode bladeren die eigenlijk maar schutbladeren zijn van de kleine onopvallende rode bloempjes, vallen op de duur toch af.

Daarom is het beter deze Euphorbia pulcherrima of Poinsettia in mei geen water meer te geven en haar na de bladval ver terug te snoeien en dan in een wat grotere pot met verse aarde te zetten. Na een rusttijd met weinig water moet u dan tegen half juni flink water en kunstmest toedienen. Dan warm houden en in oktober de plant „met de kippen op stok" laten gaan, d.w.z haar alleen overdag in het licht plaatsen en daarna geen (kunst)licht meer; anders worden de schutbladeren niet rood. Geeft u de plant zo mogelijk dagelijks lauw (regen)water in een vochtige atmosfeer.

Géén recht op terugbetaling

VRAAG: Negentien jaar geleden ben ik geëmigreerd naar Australië; ik heb de Australische nationaliteit verkregen. Sinds eind 1973 ben ik in Nederland op vakantie. Vanaf januari jl heb ik hier gewerkt. Al die tijd heeft men mij premies voor sociale wetten en AOW-premie ingehouden. Heb ik recht op terugbetaling daarvan voordat ik terugkeer naar Australië?"

ANTWOORD: Daar u arbeid verricht in werkelijke dienstbetrekking zijn de inhoudingen op uw loon terecht geschied. Iedereen in loondienst werkzaam moet een bepaald gedeelte van zijn inkomen afstaan voor verzekering tegen ziekte, werkloosheid etc. Het risico dat de verzekerde iets overkomt, is altijd aanwezig, ook al werkt hij maar één week en het is dan ook logisch dat de premies niet worden terugbetaald.

Iemand die een jaar schadevrij heeft gereden met zijn auto, krijgt óók niet de verzekeringspremie terug van zijn verzekeringsmaatschappij.

Ook de ingehouden AOW-premie kunt u niet terugkrijgen Wél verkrijgt een buitenlandse werknemer, die (na 1 januari 1957) tussen zijn 15e en zijn 65e levensjaar een of meermalen in Nederland in werkelijke dienstbetrekking heeft gewerkt recht op 2% van het volle AOW-pensioen voor elk vol jaar dat hij hier heeft gewerkt. Hiervoor moet hij zich ongeveer drie maanden voordat hij 65 wordt, wenden tot het Bureau Verdragen van de Sociale Verzekeringsbank, Apollolaan 15 te Amsterdam (tel. 020 - 5729111).

in gesprek

Motorsport (2)

De heer L. K. Erens uit Valkenburg suggereerde in zijn ingezonden stuk „Motorsport", dat de natuurverkrachting in het Vijlenerbos door motorrijders slechts een pekelzonde was. Hij probeerde bovendien zijn stuk cachet te geven door te verklaren, dat dit soort motorrijders milieubewust is en dat zij natuurvrienden zijn!

Ik was op zaterdag, 9 november, in het Vijlenerbos en kon die dag nog genieten van een in al haar facetten harmonische natuur. Wat zich een dag later voor mijn ogen voltrok, tart iedere beschrijving; het was een gebeuren waarvan een rechtgeaarde en milieubewuste natuurvriend alleen maar walgt.

Met mij hebben tientallen natuurvrienden zich afgevraagd hoe het mogelijk is dat de autoriteiten iets dergelijks tolereren als men bedenkt:

- 1) hoe de verse boslucht vergeven wordt door de giftige en stinkende uitlaatgassen van een honderdtal motoren,
- 2 hoe wordt omgesprongen met brandstoffen waarvan zelfs onze regering beweert dat de kwantiteit achteruit gaat,
- 3) hoe door herrie en onnodig lawaai de vogels en het wild schuw worden gemaakt en opgejaagd.
- 4) hoe prachtige wandelpaadjes als het ware worden omgeploegd.

Moeten wij dit alles toestaan omdat wij eenzijdig denkende, ondeskundige en ondemocratische Limburgers zijn! Wij krijgen door deze mensen even geleerd hoe wij moeten denken om de edele motorsport aan een image te helpen; een geluid, dat mij een toontje te subjectief in de oren klinkt!

Als democratisch staatsburger leg ik mij erbij neer, dat ik niet op een militair oefenterrein met een determineertabel kan rondsnuffelen en dat ik in de mergelgrotten, waarin EuroControl is gevestigd, niet de vleermuizen kan observeren. Anderzijds verwacht ik van andere staatsburgers dat ze mijn privacy respecteren en de wandelpaden niet gebruiken voor gemotoriseerd verkeer. Ik hoop dat het de heer Erens bekend is, dat het hier niet enkel gaat om een zaak waar achterlijke en domme Limburgers zich druk om maken, maar dat hierover ook vragen zijn gesteld in de Kamer.

VAALS **J. J. Hermans**

Mijnwerkerspensioen (4)

Na het ingezonden stuk „Mijnwerkerspensioen(3)" van de heer H. J. v. Berghem uit Treebeek in het L.D. van 7 december te hebben gelezen, zou ik willen opmerken dat de meeste lezers nu wel zullen zeggen: met die pensioenen is het toch heus zo slecht niet gesteld. In dit stuk werd een bedrag genoemd van f 14.500,- en schrijver wees erop, dat daar het vakantiegeld en de kolenvergoeding in begrepen zijn. Maar wat er óók nog in begrepen is, dat is de AOW die bedraagt f 10.356,-. Dus bedragen de eigenlijke pensioenen slechts goed f 4000,-.

En er zullen maar weinig of geen oud-mijnwerkers boven de 65 zijn, die f 4000.- excedent-pensioen ontvangen.

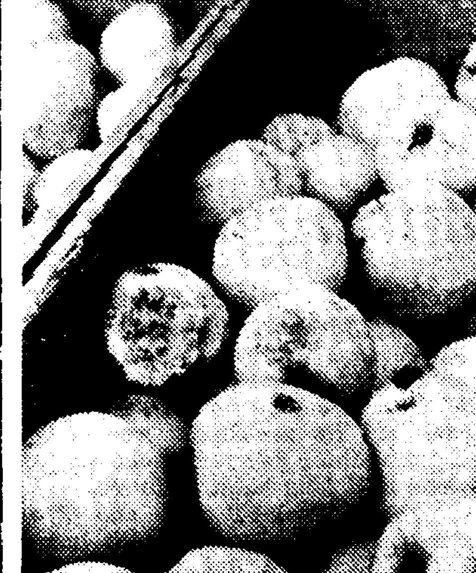
Er is geen geld beschikbaar om de excedent-pensioenen te verbeteren, is het verweer van het AMF.

Maar nu een vraag: hoe duur is het apparaat, dat de gelden beheert? Zijn de salarissen van de beambten en het hoger personeel op dezelfde wijze verhoogd als het excedentpensioen? Zo ja, dan houdt alles op. Zo neen, dan is de vraag voor wie eigenlijk het AMF opgericht en werkzaam is.

SCHAESBERG **R. Slanina**

(Aard)appels

Zaterdag 14 december 1974



• Een partij aardappelen ten prooi aan de vraatzucht.

Het lezen van het Limburgs Dagblad,
dat is een belevenis apart.
Taalfouten terzijde gelaten,
die hier en daar verborgen zaten,
viel me deze foto toch wel héél erg op,
want het is een grote flop
om appels voor aardappelen uit te maken!
Dat zijn toch wel helemaal duistere zaken.
Dan ga je je als abonnee wel afvragen;
waarom maandelijks daarvoor f 10,65 afdragen?

BEEK **W. G. v. Es.**

Narijm redactie:
Met dit vers hebt U in de roos geschoten.
Maar hebt U eigenlijk niet méér genoten,
nu wij U per ongeluk hebben gefopt,
dan wanneer de foto had geklopt?

Astrid Rinkens opnieuw in „Stuif es in"

NIEUWENHAGEN/HILVERSUM — Astrid Rinkens (12), de jeugdige orgelspeelster uit Nieuwenhagen, is komende zaterdagmiddag weer opnieuw op het televisiescherm bij de AVRO. In het door Ria Bremer vanuit theater „'t Spant" te Bussum te presenteren programma is Astrid ditmaal voorzitter van de jury bij jong talent dat voor de camera komt. Astrid Rinkens werd gevraagd omdat ze vorige keer winnares van het „Stuif es in"-programma met de nummers „Rucki zucki" en „Viva espana" werd. Stuif es in begint om 16.30 uur op Nederland I.

„Return" stopt ermee

GULPEN — Komende zaterdag 21 december zal de groep „Return" een afscheidsconcert verzorgen in de disco-dancing Galouppe te Gulpen. De formatie die bestaat uit sologitarist A. de Schrevel, drummer T. de Schrevel, bassist Hay Rittersbeek en slag-gitarist Jan Smeets gaat uiteen omdat de leden teveel door werkzaamheden buiten de muziek in beslag worden genomen. Het laatste optreden wil „Return" gratis aan de vele fans aanbieden.

In 1969 werd Return geformeerd. In vijf jaren boekte de groep heel wat successen. Return trad op met gerenommeerde groepen als Golden Earring, Livin Blues, Earth and Fire en Focus.

Klokkenkoor zaterdag in „Hartje Amsterdam"

VALKENBURG/HILVERSUM — Het in Limburg bekende Klokkenkoor uit Valkenburg begint zijn faam nu ook buiten de provinciegrenzen uit te breiden.

Naar aanleiding van de prachtige kerstplaat die het koor twee jaar geleden had gemaakt en waarvan de oplage totaal is uitverkocht, heeft TROS-radio het Klokkenkoor namelijk uitgenodigd om zaterdag te komen zingen in de rechtstreekse uitzending van „Hartje Amsterdam". Dit in de korte tijd van zijn bestaan razend populaire programma wordt elke zaterdagochtend van 11.00 tot 12.15 uur via Hilversum I uitgezonden vanuit het hoofdstedelijke Américain op het Leidseplein.

HET KLOKKENKOOR is onder de bezielende en uitstekende leiding van dirigent Jan Hupperts uitgegroeid tot een koor dat steeds meer in de belangstelling komt te staan. Het heeft een uitgebreid repertoire van onder meer opera- en operetteliederen en de concerten die enkele keren per jaar worden gegeven, zijn dan ook steeds druk bezocht. In „Hartje Amsterdam", waarin de Ramblers 74 onder leiding van Jack Bulterman iedere week voor daverend vuurwerk en veel nostalgie zorgen, zingt het Klokkenkoor „Cantique de Noël" en het aloude „De herdertjes laben bij nachte".

ZIJ WORDEN DAARBIJ begeleid door de Ramblers, hetgeen een heel nieuwe ervaring moet zijn. Aangezien koor en orkest van tevoren wèl even moeten repeteren, vertrekken Jan Hupperts en zijn zangers en zangeressen zaterdagochtend al om 'n uur of zes uit Valkenburg.

„Staar" met „kerstmuziek in uw straatje"

MAASTRICHT-HILVERSUM — Het maandelijkse NCRV-programma „Muziek in uw straatje" komende dinsdagavond weerom op Nederland I (20.21 uur) staat in het teken van kerstmis. De koninklijke zangvereniging ‚Mastreechter Staar' zal hierin onder anderen te gast zijn met het nummer „Er is een roos ontloken".

Piet Knarren en Imca Marina in kerstshow

SCHINNEN - GRONINGEN — Elk jaar opnieuw wordt in het Beeldenpark te Groningen op eerste kerstdag een internationale show gegeven waarvoor twee artiesten uit Engeland, België, Duitsland en Nederland worden geselecteerd. Voor Nederland heeft de samensteller van deze kerstshow, Bruno Santanera, ditmaal zijn keuze laten vallen op trompettist Piet Knarren uit Schinnen en zangeres Imca Marina. Er zijn twee uitvoeringen: 's middags en 's avonds.

Televisie vanavond, Nederland I, 21.35 uur

Gaat Kung Fu het maken?

Van onze showpagina-redaktie



● Op deze foto David Carradine die als de heilige monnik Kwai Chang Caine (links) wordt grootgebracht in een Chinees klooster waar hij wordt onderwezen in de oude, zeer verheven vorm van vechtkunst, Kung Fu.

HILVERSUM — De heren Bie en Kooten hebben tijdens hun uitzending van het Simplistisch Verbond ook al even gekscherend aangeduid dat de nieuwe held Kwai Chang Caine in de „Kung Fu"-serie, die de Avro-televisie regelmatig op het scherm gaat brengen wel een bijzonder soort mens moet zijn.

Deze half Amerikaan, half Chinees die tot in perfectie is getraind in een zeer verheven vorm van vechtkunst (zelfverdediging), wist bij wijze van grap zelfs het niet klein te krijgen programmablad Televizier klein te krijgen! De kijkers hebben het woensdagavond zelf kunnen zien.

Maar alle gekheid nu op een stokje. Vanavond dus de èchte Kung Fu, de Amerikaanse (Warner Bros)-serie. En dat tijdens de aflevering „Koning der bergen" die de AVRO-televisie vanaf 21.35 uur op Nederland I brengt.

MESS IN DE NOR

HEERLEN — Vanavond, vrijdag, treedt de Heerlense popformatie „Mess" op in studentensociëteit „De Nor" in de Geerstraat te Heerlen. Op 26 december, tweede kerstdag zijn zij te beluisteren op de „kerst-in" te Eindhoven. Volgende week vrijdag 27 december speelt de groep in jongerensoos „Utopia" in Elsloo en op 22 januari treedt men in Urmond op tijdens een popavond met o.a. de George Baker Selection.

„Mess" bestaat uit Rick Huijts (sologitaar electrische viool), Guus van der Heyden (dwarsfluit slaggitaar), Hans Keuls (drums), Bart van Meer (basgitaar) en Ewald Meijer (electrische piano).

De in 1972 opgerichte groep speelt uitsluitend eigen composities, geschreven door Rick Huijts. De muziek heeft zich in de loop der tijd ontwikkelt van pop-muziek tot iets, wat men het beste kan omschrijven als een „mengsel van rock, jazz- en country- en western-muziek". Hun repertoire bestaat hoofdzakelijk uit symfonische luisternummers, afgewisseld met zo nu en dan een country-nummertje of een rock-nummer.

De groep heeft vooral het laatste jaar meer bekendheid gekregen in Brabant en Limburg door vele concerten, verschillende popfestivals en radio-optredens bij de R.O.Z. Voor meer inlichtingen kan men terecht bij Robin Bliault, tel. 045-410618.



● PIPPI LANGKOUS

...zoals velen zich haar ongetwijfeld nog wel zullen kunnen herinneren uit eerder uitgezonden afleveringen...

„Coriovallum" nu ook voor Heerlens publiek

Van onze showpagina-redaktie

HEERLEN — De jongeren van het Jeugd Centrum Laanderstraat te Heerlen (JCL) hebben voor komende zondagavond een primeur. „Coriovallum", de popgroep die ruim een half jaar geleden werd opgericht, treedt voor de eerste maal op in de stad waar zij het levenslicht aanschouwde: Heerlen. En wel zondagavond in het trefcentrum „'t Loon", Pater Beatusstr. 7, naast het HKB-gebouw (aanvang 20.00 uur). Behalve het optreden verzorgt men ook een geïntegreerde lightshow en podiumacts. Nog even de samenstelling van de groep: Frits Biallas (zang-gitaar-basgitaar), Norbert Schmidt (zang-gitaar-mandoline), Edward Kleikers (zang-piano-dwarsfluit), Ronald van Rikxoort (zang-drums) en Willem Lenoire (zang-gitaar-basgitaar-klarinet).



● MESS

show radio en televisie

eindredactie: harrie cremers

„Pipi" opnieuw op televisie

HILVERSUM — Met ingang van 5 januari zendt de NOS-televisie elke zondagmiddag een aflevering uit van de dertien delen tellende jeugdserie „Pippi Langkous". Deze serie werd al eerder uitgezonden van januari tot mei 1972. Zij komt in de plaats van „De Witte Steen", waarvan de NOS-televisie zondag 29 december het laatste deel uitzendt. Pippi Langkous wordt uitgezonden van 15.55 tot 16.20 uur via Nederland I.

AFSCHEID VAN MARTIN WULMS IN SPAUBEEK

ROERMOND-SPAUBEEK — Na drie jaar succesvol te hebben opgetreden in ons land, gaat het orkest van Martin Wulms met ingang van volgend jaar op tournee door Duitsland. Martin Wulms en de zes leden die het orkest telt hebben definitief besloten om de bakens naar „het oosten" te verzetten omdat hier meer mogelijkheden voor contracten zijn. In verband met dit besluit verzorgen Martin Wulms en zijn muzikanten op tweede kerstdag 's avonds in Eldorado te Spaubeek een afscheidsconcert. Het orkest dat internationale bekendheid verwierf met onder andere het nummer „Rumba tamba" heeft per 1 januari bovendien een contract afgesloten met de Duitse platenmaatschappij Telefunken. Eén van de eerste nummers die worden opgenomen heet „Hot canarie" van Georges Boulanger.

„The lovers" opvolger van 'De wolvenman'

HILVERSUM — Komende zondag 22 december zendt de NOS-televisie om 21.10 uur via Nederland de dertiende, tevens laatste aflevering uit van de door Dick Walda geschreven serie „De Wolverman" die zich in een steeds toenemende kijkdichtheid en waardering mocht verheugen. „Nooit te oud voor wolven" is de titel van dit laatste deel hetgeen doet vermoeden dat het met de hoofdpersoon Otto Atsma toch allemaal weer voor elkaar komt.

Van 5 januari tot en met 30 maart zendt de NOS-televisie op de zondagavond van 21.15 tot 21.40 uur via Nederland II de serie „The Lovers" uit. Het is een comedy-serie van de Engelse televisie-maatschappij Granada. Hoofdpersonen zijn Geoffry en Beryl, beiden 20 jaar en beiden verliefd. Zij hebben „verkering" met elkaar. Zoals de meeste meisjes wil Beryl trouwen. Dat denkt zij tenminste. En zoals de meeste jongens wil Geoffry niet trouwen, hij wil met Beryl naar bed. Dat denkt hij tenminste... Maar zo eenvoudig is het allemaal niet, zoals de Lovers in de loop van de serie zullen ontdekken. De rol van Beryl wordt gespeeld door Paula Wilcox, die van Geoffry door Richard Beckinsale.



■ = zwart/wit-programma's

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

11.10-11.35 **Schooltelevisie**
18.45 **Paulus de Boskabouter.** Voor de kinderen
18.55 **Journaal**
19.05 **AVRO's toppop presenteert de nationale hitparade Hits en tips,** gepresenteerd door Krijn Torringa
20.00 **Journaal**
20.21 **Muziek Mozaïek.** Gepresenteerd door Willem Duys
21.35 **Kung Fu.** „Koning der bergen" tv-serie. Kwang Chang Caine gaat met een jongen die hij aantreft bij de brandende resten van een blokhut op zoek naar zijn familie. Amy Allender een weduwe, ontvangt hen liefderijk en vraagt Caine bij haar te blijven. Maar op Caines hoofd staat een grote prijs
22.25 **Televizier magazine.** Actualiteitenrubriek.
23.05 **AVRO's sportpanorama**
23.25-23.30 **Journaal**

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

18.15 ■ **Leiding bij sport.** Teleac-cursus
18.45 **Paulus de Boskabouter.** Voor de kinderen
18.55 **Journaal**
19.05 **Speedy Gonzales.** Tekenfilm met de supersnelle muis
19.10 **Piste.** Amusementsprogramma met internationale circusartiesten
20.00 **Journaal**
20.20 **De van Speijk show of: dan liever de lucht in. Gevarieerd programma, gepresenteerd door Aad van den Heuvel. Speciale gast: Kiki Dee en haar band**
22.55 ■ **Interview met de minister-president drs. J. M. den Uyl**
23.05-23.10 **Journaal**

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

15.50 **Journaal**
15.55 **Komm Zigan.** Serie over zigeuners in de operette met o.a. Margit Schramm, Peggy March en de zigeunerbeatgroep Gipsy Love
16.40 **Het vuurrode speelgoedautootje.** Voor de kinderen
17.10 **Joker 74.** Waarom moet ik altijd doen wat mijn ouders zeggen? Voor 12- tot 15-jarigen
17.55 **Journaal**
18.05 **Het geval van hiernaast.** Adoptie
18.40 **Hier und Heute**
19.20 **Er valt nog wat te redden.** Megapolis. TV-spel
20.00 **Journaal**
20.15 **Wild River.** Amerikaanse speelfilm uit 1960 met Montgomery Clift, Jo van Fleet, Lee Remick en anderen. Een oude farmersweduwe weigert haar bezit, gelegen op een eiland in de Tennessee die door stuwdammen onder controle worden gebracht, aan de staat te verkopen. Een jonge ambtenaar moet de vrouw gaan ompraten. Hij wordt tot over zijn oren verliefd op de kleindochter van de vrouw
22.05 **Het zevende zintuig**
22.10 **Actualiteiten uit Bonn**
22.35 **Journaal**
22.50 **De mensenvriend.** TV-film met o.a. Peter Vogel, Martin Lüttge Sabnie Sinjen en Katja Weigmann
00.25-00.35 **Journaal**

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

11.00-11.30 **Kli-kla-klawitter.** Schuttingen en grenzen.
16.30 **Inleiding tot natuurkundige begrippen.** Elektrostatica (3)
17.00 **Journaal**
17.10 **Scholieren-expres**
17.40 **Die Drehscheibe.** Vrijetijdsmagazine
18.20 ■ **Comedy Capers.** Directeur Wiebelstaart, Stomme film
18.55 **Barbapapa.** Voor de kinderen
19.00 **Journaal**
19.30 **Buitenland Journaal**
20.15 **The streets of San Francisco.** Het griezelige huis. TV-serie
21.15 **Journaal**
21.30 **Botsing Zweedse speelfilm uit 1972-1973**
22.55 **Sport op vrijdag**
23.35-23.35 **Journaal**

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

8.55 **Schooltelevisie**
9.30 **Voor leren is het nooit te laat**
10.05-11.45 **Schooltelevisie**
17.00 **Het huidige West-Polen**
17.30 **Vergeten Europa:** land van het eeuwige wachten
18.00 **Cursus Frans**
18.30 **Pedagogiek voor het eerste schooljaar**
19.00 **Klaas Vaak.** Voor de kinderen
19.05 **Voor Joegoslavische gastarbeiders**
19.15 **Forum**
19.45 **Journaal uit de regio**
19.55 **Commentaar**
20.00 **Journaal**
20.15 **Literatuur moet gevaarlijk zijn**
21.00 **Deutsche Götterdämmerung.** Weekendforum. Aansluitend: Journaal

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

18.00 **Beertje Colargo.** Voor de kinderen
18.05 ■ **Twee filmdocumentaires. 1 De Nijl, stroom van de farao's. 2 Nepal**
18.55 **Ziet U er wat in?**
19.08 **Protestantse uitzending**
19.38 **Mededelingen en weeroverzicht**
19.45 **Journaal**
20.15 **De familie Ashton.** Nieuws van Philip. TV-serie
21.05 **Confrontatie of enquete.** Actualiteitenrubriek
21.55 **Kortweg.** Actualiteiten op cultureel gebied
22.00 **KTCR RK Uitzending**
22.30-22.40 **Journaal**

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

18.10 **1,2,3... j'ai vu.** Voor de kinderen
18.30 **Sept sur sept.** Kunstmagazine
19.00 **De Christenen in het sociale leven**
19.30 ■ **Antenne-soir**
19.40 **Weerbericht**
19.45 **Journaal**
20.15 **Mensen en goden van Kerala (India)**
21.25 ■ **Le dernier des hommes.** Duitse speelfilm met o.a. Maly Delschaft, Max Hiller en Emil Jennings
22.45 **Journaal**



● = Stereo

HILVERSUM I
402 m: FM-kanalen 4 en 17

Nieuws om 7.00 7.30 8.30 10.30 12.30 15.30 17.30 18.30 22.30 23.55 uur.

7.02 Het levende Woord. 7.07 ● Badinerie: klassieke muziek. (.gr.pl.) 7.41-7.50 Echo.) 8.24 Overweging. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw. 8.45 De wonderlijke letter M: een programma voor het Hollandsche Huishouden. 9.40 Schoolradio. 10.00 ● Aubade: klassieke muziek. 11.30 Blik op de derde wereld. 11.45 Blik op Europa. 12.00 ● Van twaalf tot twee, met om 12.26 Mededelingen; 12.41 Echo. 14.00 Lieven en Leven - serie uitzendingen over mensen op weg naar een toekomst. 14.15 Schoolradio. 14.45 ● Interlokaal op vrijdag. 17.00 Zonder grenzen: rubriek over missie en zending. 17.10 ● Kerstviering Koninklijke Familie. 17.32 Echo. 18.19 Uitzending van de Rooms Katholieke Partij Nederland. 18.41 Echo. 18.50 Verkenning: nieuws, feiten en achtergronden op sociaal-maatschappelijk terrein. 18.58 Marktberichten i.s.m. KNTB. 19.00 ● Springplank, programma met jonge artiesten. 19.30 ● In antwoord op uw schrijven: verzoekplatenprogramma. 21.00 ● De blanke top: radiotelevisie. 22.25 Overweging. 22.40 ● Goal: sport en muziek.

HILVERSUM II
298 m: FM-kanalen 13 en 28

Nieuws om 7.00 8.00 11.00 13.00 16.00 18.00 20.00 en 23.55 uur.

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 ● Dag met een gaatje. (8.11 Radiojournaal. 8.30 De Groenteman.) 9.00 Pianoduo: klassieke muziek. 9.20 Wat heeft dat kind?, pedagogische rubriek. 9.35 Waterstanden. 9.40 ● Toerismo: toeristische informatie. 10.00 ● Voor de kleuters. 10.10 ● en Mono. Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. 11.03-11.05 Radiojournaal). 11.30 Knipperlicht: verkeersmagazine. 11.55 Beursberichten. 12.00 ● Moderne liederen met instrumentale begeleiding. Overheidsvoorlichting. 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 ● Harmonie- en fanfaremuziek. 12.55 Radiojournaal. 13.11 Vandaag dit, morgen dat. 13.25 Programma-overzicht. 13.30 Interview. 14.00 Muziek. 15.30 Vrouwen. 16.03 Vandaag dit, morgen dat. 16.05 Nova Zembla. Maakt geld gelukkig? 17.30 Welingelichte kringen: discussieprogramma. 17.55 Mededelingen. 8.11 Vandaag dit, morgen dat. 18.20 Essay. 18.30 Programma-overzicht. 18.31 Emabargo: themaprogramma. 19.30 Radio Vrij België. 20.05 ● Lucio Silla, muziekdrama van Joh. Chr. Bach. 22.50 ● De Staalkaart.

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

Elk heel uur nieuws

7.02 ● Gospelsound, muziek voor jonge mensen. 8.02 Klankbord. 8.10 ● Tussen thee en koffie. 9.03 ● De muzikale fruitmand: verzoekplatenprogramma van en voor zieken. 10.03 Pep op drie. 11.03 Drie draait op verzoek. 12.03 ● Drie tussen de middag: Bij Barend. 13.03 ● Hier en nu. 13.08 Drie tussen de middag: Eddy go round. 14.03 Pop-Kontakt I: het Frits Spits verhaal. 16.03 De Hitmeesters: de Daverende Dertig met de nationale hitparade. 8.02 Joost mag niet eten. 19.02 Drie loopt achter: Nostalgie. 20.02 Radiojournaal. 20.05 Eurohits, met o.a. de Duitse en Engelse hitparade. 21.02 De Negen-uur-show. 22.03 Radiojournaal. 22.05 ● Vanavond laat. 0.02 Radiojournaal. 00.5 Weekend-Muziek-Magazine. 1.02 Soultime U.S.A. 2.02 Continu de nacht door. 4.02 Voor dag en dauw. (2.02, 4.02 en 5.57 Radiojournaal). 6.02-7.00 ● Klaar wakker.

R.O.Z.
188 m: FM-kanalen 25 en 39

19.00 ROZ Aktueel. 19.10-20.00 Speulentere. Speels het weekend in en bijna altijd prijs

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33 **(Na 19 u. uitsluitend FM-kanalen)**

Nieuws t.m. 17.30 elk heel uur 19.30 21.30 23.30

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Mister Morning Weihnachtsnacht) 10.30 Luxemburg 25905 mit Helga. 11.30 Hallo, Nachbarin. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 LP-show mit Helga. 16.00 Mode-journaal. 16.30 Hörergruss-lotterie. 17.00 Die Musikmaschine von Radio Luxemburg. 18.00 S uperclub mit Oliver. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-01.00 Hallo, Nachtarbeiter.

B.R.T. II
198 m: FM-kanalen 22 en 36

Nieuws om 6.00 6.30 7.00 7.30 8.00 9.00 10.00 13.00 17.00 19.00 22.02 23.00 23.40 uur.

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 The sound of music. Geen pop maar pep. 9.05 De vrije teugel.

Antwerpen: 10.03 Splintertelex. 10.05 Mezzanine. 12.00 Het oorbeest. Gevarieerd programma.

West-Vlaanderen: 14.00 Aan de lopende band. 14.55 Boekenboetiekje. 15.00 De zonnewijzer. 15.30 Melodikon. 16.00 Splinternieuws. 16.10 Van 't oud vaatje.

Limburg: 17.10 Piek-uur. 18.00 Focus Limburg. 18.25 Self-service. 19.15 Tussen toeter en trompet. 19.45 Onderweg.

Oost-Vlaanderen: 20.00 V.A.V. Vrijdagavondvariété. 2.05-23.45 Jeugd '74.

WERKSTER gevr. voor enkele dagen per week. Simcazarage A. Jasper, Akerstraat 162, Spek'heide Kerkrade-West, tel. 045-414243. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service Reparatie alle merken beeld- geluids- en huish. APPARATUUR H. Kremers en zn. Mgr. Feronstraat 51 Hoensbroekheide tel. 045-211753-215362 x

Fa. Lips voor al uw dak- en TIMMERWERK in oud- en nieuwbouw. Tel. 04445-3258. x

Ervaren TIMMERMAN kan nog aannemen verbouwingen en timmerwerk. Telef. 045-413561. x

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717979. x

Erv. vaklui kunnen VERBOUWINGEN en metselwerk aannemen. Tel. 045-712629. x

TUIN omspitten, snoeien en winterklaar maken bel 045-216722. x

Jongeman, 23 jr. zkt WERK (alle voork. werkzaamh.) in bezit van rijbewijs. Tel. 04490 no. 4736. x

Stucadoorsfirma vrgt WERK Tel. 045—352007. x

Heer i.b.v. wag. zkt. BIJVERDIENSTE. veel vrije tijd. Br. o. no. H 3932 L.D. H'broek. x

Bruiloften of andere festiviteiten! Wij verzorgen uw MUZIEK met onze discotheek. Te bevr. Weyenbergstr. 458 H'broek. x

Gevraagde betrekkingen

Geroutin. GITARIST m. zang o.z.a. voor orkest. A. Hoppermann, Heemskerkstr. 24, Hrl. x

Erv. filiaal-LEIDSTER met goede referenties en getuigschr. zag zich gaarne geplaatst in supermarkt of discount. Br. o. nr. K 4753 LD Krd

REPARATIES van alle merken wasautomaten Kleikoelenweg 24 Nieuwenhagen tel. 315012.

TE KOOP AANGEB.

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren 110 cent. Führen, Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156. Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudholl. Windsor, dralon. Ook met franjes, kunstleder, met losse kussens op draaivoet. Giesen Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen tel. 04494-5149. Bet. in overleg 6 12 18 mnd. x

PARKETVLOEREN nu vanaf f 32,- per m2 excl. BTW. Dekora Parket Het Zuiden B.V. Zandbergerweg 82 te Bocholtz tel. 04442-1697 Showroom open van 9-6 uur, 's zaterdags van 9-12 u. x

Te k. uitgewassen BETONTEGELS vanaf f 2,50 incl. 60x40 cm en 50x50 cm. Betonfabr. Borrekuil. Nijverheidsweg 3, tel. 04494-48334 x

Te k. KLEIAARDAPP. fritesaardapp., diepvr-spruiten 85 ct. p. kg., bloemkool, rode witte en groene kool 25 ct. p.kg. Boontjes en prei, appels v.a. 40 ct. p.kg. Jonathans, Cox, Goudrenetten en Clapsperen, tomaten 6 kg f 4.75. H. Timmermans, Merkelbeek. Julianastr. 15, tel. 04492-1430. x

Voor al uw HUISHOUDTEXTIEL, damesconfectie, tricotages, bonnetterie, lingerie en bedrijfskleding, slaagt u het voordeligst bij de allround textielzaken van De Zwaluw, Promenade 137 Heerlen, Dautzenbergstraat 29-31, Heerlen, Limbrichterstraat 37, Sittard. x

KERSTBOMEN te koop. Bel 04492-1430. x

PERZEN ½ prijs 65 cm x 40 cm f 25,- 125 cm x 65 cm f 85.- 300 cm x 200 cm f 495,- Pauli Coelgroevenstr. 22 Eygelshoven Op de Bossen. De gehele dag geopend. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen goederen te koop voor weggeefprijzen, o.a. BANKSTELLEN, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafels, bij Limatic, Willemstr. 97, Heerlen, telef. 045—716340. x

Te k. gebr. dames- heren- KINDERRIJWIELEN z.g.a.n. Groesweg 7 Schinveld. x

TELEVISIES. pr. spelend v.a. f 75, ook recente modellen. 100 pct spelende kleurentelevisies f 845. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-713760. x

Eiken LADENKASTJE f 175.- secretaire f 295,- tv-kasten v.a. f 390.- Haas Rijksweg 4 Geleen. x

Antieke GEWEREN, pistolen sabels, messen, halkisten, nw en antieke kleren, ruime keuze in koper, brons steen en ijzer kl. goed kromzwaarden plm. 200 jaar oud van f 35.- tot f 125.- Willy Berghammer Hoofdstr. 26 Amstenrade. x

BONTMANTELS BONTMANTELS BONTMANTELS!!! Dringend kerstgeschenkenadvies aan alle dames van Nederland: kijkt eerst bij de meest gesorteerde grootste en goedkoopste bontzaak v. Nederland. Nu duizenden bontmantels, bonthoeden en Colliers tegen werkelijk vergelijkbaar lage prijzen, zie etalages met diverse zeer laag geprijsde kerstaanbiedingen. Het bespaart U veel geld!!! Waarborggarantie. Credietservice mogelijk. Dit kan alleen: De Bontkoning Hooghuisstraat 3 Eindhoven C. Tel.: 040-61100 (straat schuin) t.o. Hema. Bij koop reisgeld voor 2 personen ook benzine auto terug dus gratis reizen. Koopavonden tot 9 uur op 19, 20 en 23 december. x

Eigen import van echte ANTIEK en nw. bidkleedjes div. maten. Ook tentoonstellingen kussens enz. W. Berghammer Hoofdstr. 26 Amstenrade tel. 2296. x

Te k. open haard-HOUT. wordt thuis bezorgd, maar kan ook 's zaterdags afgehaald worden. Verder eiken balken en schouwbalken, alle maten. Dr. Calsstr. no. 19, Schaesberg. telefoon 045—311699. x

Faber OPENHAARDEN de beste en de goedkoopste vanaf f 404.- incl. B.T.W. Nu ook voorzet openhaarden voor in bestaande woningen. Steenhouwerij Moonen-Wanders. Rietrastr. 11 Hoensbroek tel. 214851. x

Wegens verhuizing te koop Lodewijk XVI wortelnoten ZILVERKAST 225-240 cm, Queen Anne worteln. salonkast 120-150 cm, uitgestoken goud salontafel met 2 antiek stoeltjes, schemerlamp, porselein vazen, imarie bord, bisuit groepje bronzen beeldjes, volentaire (worteln.stoel), kamferkist, mahonie pracht uitsteekwerk, zw. leren bankstel. Tunnelweg 28 Terwinselen, telef. 045—411527. x

TELEVISIES, nieuwste model, 61 cm o.a. Grundig, Blaupunkt, Philips, vanaf f 150,-. grootb. t.v. vanaf f 65.-, kleuren-t.v. v.a. f 600.- Met volledige garantie. Fa. Curvers, Dr. Calsstraat 23 (station), Schaesberg, telef. 045—312091. x

BEHANG - behang v.a. f 2,50 p. rol. Gr. keuze, ook opruiming. Plaktafel, solide 3 m. f 39,50. — M. Botterweck, Schaesbergerstr. 12 Kerkrade-West. x

Te k. antiek BANKSTEL en eethoek Lod. XVI. Te bevr. Agnes Linthagenstr. 23, Geleen. x

Te k. van afbraak prima METSELSTENEN (schoon) Tel. 04494-43226. x

Fietsen - Fietsen!! Tour- en TRIMFIETSEN geh. compl. 10 versn. in 3 kl. Let op! f 298.- Jo Knops Handelsondern. Rijksweg Z. 195 Sittard tel. 04490-2718. x

Te k. GASHAARD 7000 cal. Winselerhofstr. 11 Terwinselen. x

Te k. KLEURENTEEVEE Blaupunkt 2½ jr. vraagpr. f 1000.- inr. mog. Bavostr. 26 Nuth. x

Friese en Franse antieke HANGKLOK te k. Schleidenstr. 244 Kerkrade. x

Te k. Philips kl. TV 61 cm, 4 jr. oud, met garantiekaart wegens aanschaf nieuwste uitv. Marconiestr. 10 Hrl. tel. 719007. x

Enkele zeer mooie ant. HANGKLOK, tinnen voorw. oud 1759. gr. br. kandel., 3 del. tin. klokst., hout en br. beelden enz. Ook zond. Born, Dr. Ariensstr. 13 Vaals. x

Te k. eiken KAMERKAST 1.80 br. Oude Brunssummerweg 10 Hrl. x

Te k. AANHANGWAGENTJE. Aretz Homperstweg 13 Kakert-Schaesberg. x

Te k. KINDERFIETS Chopper (Raleigh) kl. geel z.g.a.n. f 150.- M P.. Jorissen Amsterdamstr. 64 Heerlen. x

f 75.- KINDERFIETS. Enkele mooie, ingeruilde jeugdfietsen 5-10 jr. Rijwielbeurs Klompstr. 1 Heerlen. x

Te k. WINTERAARDAPPELS kleibintje 1e kwal. 25 ct. per kg. Veendrick ingang kasteel Amstenrade. x

Piano Laven. Het adres voor uw piano of VLEUGEL. Nieuw en gebruikt. Geerstr. 61 Heerlen. x

f 159.- Nog enkele splinternieuwe dames- en HERENRIJWIELEN, iets beschadigd in lak. Rijwielbeurs Klompstr. 1-9 Heerlen. x

f 10.- voor 2 BUITENBANDEN in de maten 26 x 1 3/8. 24 x 1⅜ of 2 v. autoped. Rijwielbeurs Klompstr. 1 Hrl. x

Te k. Carera RACEBAAN zeer uitgebreid, aquarium 25 x 25 x 45 geh. compl. Junostr. 15 Treebeek. x

BROMFIETSBANDEN alle maten tegen fabrieksprijzen bij Rijwielbeurs Heerlen. Profiteert nu. Profiteert snel. x

Te k. ant. MEUBELEN, klokken, veel kleingoed. Valkenburgerweg 75C Wijlre tel. 04450-1724. x

Te k. pr. SALONKAST Zwaluwstr. 1 Heksenberg. x

Te k. mooie grote KERSTBOMEN. Kasteelstr. 44 Brunssum. x

Wij hebben voor u heel leuke GESCHENKEN zelfs voor de kleinste beurs, waaronder Royal Albert Edeltin van Kuez, spiegels, schemerlampen, Limoges. Fa. Rens Janssen en zn. B.V. Ganzeweide 54-56 Heerlen tel. 045-211486. x

Partij gerevis. TELEVISIES 61 cm z.g.a.n. vanaf f 125.- tot f 325.- Philips Blaupunkt etc. Vossen RTV Geleenstraat 64 Heerlen tel. 711300. x

Steeds voorradig gebr. mil. RIJGSCHOENEN, nieuwe en gebruikte mil. buitenjacks (Nato-jacks), Flyjacks, alle soorten overalls, spijkerbroeken en jacks, werkschoenen, werktruien, koppels, werkhandschoenen, sokken, petjes, regenpakken en rubberlaarzen, schopjes en zijtassen enz. enz. K. Stienstra en Zn., Palemig-Heerlen, tel. 045-715334. x

Goedkope BALKEN en spaanderplaten 5 x 15 cm 2,92 p. m.; 6 x 16 cm 4,10 p. m.; 8x18 cm 5,35 p. m.; 8 x 20 cm 6.26 p.m. Spaanderplaten afm. 250 x 125 8 mm dik 10,52 p. plaat; 250x125 cm 10 mm dik 11.92 p. plaat; 250x125 cm 12 mm dik 13,39 p. plaat, afm. 244x122 cm 16 mm dik 14.07 p. plaat, 244x122 cm 18 mm dik 16.58 per plaat, 244x122 cm 22 mm dik 18,64 p. plaat. Kepers 5x5 cm 1,08 p. m.; 5 x 7½ cm 1,56 p. m. Panlatten 40 ct p. m. Vloerplanken m. sponning dik 15 mm 1,— p.m. Vlakke eternietplaten afm. 250 x 125 cm 11.16 p. plaat. Merantie plinten 1,72 p.m. excl. 16% BTW. Houthandel J. Rinkens, Kerkstraat 149, Nieuwenhagen en Eygelshovenerweg 46, Waubach. x

Te k. Franse HANGKLOK met grote slinger f 305,- met bloemsl. f 395.- Heerstr. Zuid 42 Stein tel 04495-2451. x

Weg met die dure prijzen, voor slechts f 200.- plaatsen wij u de ANTENNE voor kleur en zwart-wit, nieuwe O.V. elementen en Coaxkabel. Levering door geheel Limburg, binnen 2 dagen. Bel C.C. Kleba Brunssum, tel. 252739. x

Wie het eerst komt. In voorraad div. revisie KLEUREN-T.V., grootb., met gar. en ruilrecht, 14 dagen, gaan weg voor spotprijzen. Bel 252739 C.C. Kleba Brunssum. x

Hi-Fi stereo cass. DECK II VU-meters chr. Dyox schak. filt. schak. 4 tr. geh. nw. Koopje, Sharp tuner verst. m. 2 boxen stereo zeer handig model. Stereo pal. meubel hoog gl. gep. met stereo radio Hi Fi pick up heel mod. i.z.g.st. Koopje! Dr. Poelsstr. 31 Waubach.

Spotkoopjes. SALONTAFELS ladekastjes, matrassen, 2 drs kleerkasten, keukenkast, bureaus, kapstok, fauteuils, eiken en teakh. kasten, ijz. ledikanten, bankstellen, tafels, stoelen, alles aan de laagste prijzen bij Hubert, Bloemenmarkt 8, Lindenheuvel-Geleen, tel. 42760.

KADO Idee voor de stoere trimmer: race-schoenen, broek, trui, Campagnoli materiaal, tubes vanaf f 15,50, Cinelli sturen enz. Bij Mat Salden Limbricht.

Te k. kort beige Buemo BONTJASJE met pr. nertskraag. Tel. 044002-1349.

Te k. div. maten KARWIELEN en dekenkisten. Na 18 uur. Pres. Kennedystraat 38 Schinveld.

KLEURENTELEVISIE grootbeeld 66 cm leveren wij reeds vanaf f 1995,- incl. 3 jaar garantie of v.a f 76,- per mnd. z. aanbet. via p. l. U kunt kiezen uit: Philips, Erres, Saba, Graetz, Gründig, Loewe, Ferguson. Kom en overtuig U bij: Vossen RTV Heerlen Geleenstraat 64 tel. 711300. x

KLEURENTELEVISIE kleinbeeld 36 46 51 56 cm leverbaar v.a. 1298,— kontant of f 57,— per mnd. z. aanbet. via PL. Keuze uit: Graetz, Philips, National Sony, Teleton. Kom eens kijken bij: Vossen RTV, Heerlen, Geleenstr. 64, tel. 711300. x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen, kisten 145 ltr f 399. Ieder merk leverbaar Ignis - Esta - Bosch - Electro Helios. Franco thuis. Jac Köhlen N V., Rijksweg Nrd. 104-112, Sittard (bij ziekenn.), tel. 3228. x

Spec. aanb. HEUGAFLOR-tegels 50 x 50 Voll. 1e keus. Norm. pr. 12.08, nu 8.75 p.st. Ook lev. via uw woninginr. Manders BV Willemstr. 109 Heerlen. x

Chinees ANTIEK en asiatica te k. Spaubeeklaan 26 Geleen. Tel 04494-45426.

Oranje verglaasde VLOERTEGELS 10x20 van f 73,- voor f 47,50 per m2. Eurotegel Laanderstraat 47 Heerlen.

PLAVUIZEN 10x20 antiek rood genuanceerd van f 39,50 voor f 19,50 per m2 Eurotegel Laanderstraat 47 Heerlen 's maandags gesloten.

MOSAÏEKTEGELS op matjes v. w.c. of bad om zelf te lijmen va. f 25,- per m2. Eurotegel Laanderstraat 47 Heerlen. 's maandag gesloten.

Te k. STEREO-INSTALL., 2x15 Watt, best. uit tunerversterker en 8 Track cassettedeck. Donatusstr. 76, Nuth, tel. 04447-2114. x

Te k. STEREO-VERSTERKER 2x25 Watt, dynamische ingang. Tel. 04447-2114.

Te k. 2 HiFi BOXEN 2x40 Watt, muziekvermogen, 2-weg. Tel. 04447-2114.

RADIO-BARMEUBEL met pick-up f 225.-, pr. t.v. f 325. Rijksweg N. 4, Geleen.

I.z.g.st. 2e hands skai BANKSTEL t.e.a.b. en plastic schuifwand 260x385. Pleistr. no. 7, Nieuwenhagen.

Saba TUNER-VERST. 4x25 w. m. boxen f 750.- 2 d. bromfietsen f 160.- salonkast Maarstr. 32 Kerkrade-West.

AQUARIUM Glasil met mass. eiken, onderb. 250 ltr. el. pomp velerlei vissen, platen etc. Showbak geh. compl. waarde f 1600.- voor f 500.- Iets aparts. Dr. Poelsstr. 31 Waubach.

Te k. TYPEMACHINE Remington. Pappersjans 10, Heerlerheide.

ANTIEK. Antieke meubelen, opastoelen, zetels, halbank, klokken, hanglampen, leuk kleingoed. Vrijblijvend kijken. Ook 's avonds en 's zaterdags en 's zondags. Mauritsweg 116, Stein, tel. 1204.

Te k. WERELDRADIO pr. f 125. Schleidenstr. 11 Kerkrade-Holz.

Te k. antieke Franse KLOK met harpslinger, pr. f 550.- Minorstr. 29 Nuth.

Te koop eikehouten zeer mooie Henri Deux KAST. Kerkstr. 71 Waubach tel. 045-312946.

Te k. TV. St. Barbarastr. 142 Palemig-Hrl.

Een koopje! Een draagbare TV merk Tokyo de Luxe, nog niet gebruikt, nieuw. Tel. 04451-516.

Te k. 1 AARDGASSTEL. 2½ pits Etna als nw., 6 ramen 1.04 x 70 elk met 6 ruiten. Langstr. 2 H'broek.

Te k. KINDERWAGEN z.g.a.n. Eikske 12 Schaesberg.

Te k. mooie eiken panelen KAST met veel ruimte, als nieuw f 575.- Duitse vitrinekast f 125.- Ankersweg 27 Holtum.

Te k. pl. 40 PROFIELEN, 20 ijzeren bokjes, 9 kruiwagens, 14 kuipen, specimolen 200 l. en uitschuifbare ladder. Rozestr. 108 Heerlen tel. 216203.

ANTIEK. Galerie Het Oude Spinnewiel biedt te koop aan een ruime keuze in antiek w.o. eetkamers, kasten, kisten, stoelen, lampen, klokken, mijnlampen, koetslampen, speeltafeltje, houten ketels, paardehamen, en een gr. sortering in kleingoed. Een spotkoopje- 2 gr. maat perzen, tevens het adres voor nieuw massief eiken. Doorlopend geopend tot 10 uur 's avonds. Het vertrouwde adres. Heerlerbaan 124 Hrl. (bij de stoplichten)

Te k. grote witte Poggenpohl KEUKEN met groot roestvrij stalen aanrecht, electr. handdoekdroger, carousselkast enz. Pr. f 2500.- Te bevr. Rumpenerstr. 2A, Brunssum, tel. 045-254233. x

Te k. pottenbakkers DRAAISCHIJF met nw. ombouw, prijs f 60.- Tel. 045-410383. x

ANTIEK: collecties staande halklokken, regulateurs, klokkenstellen, Munsterkasten en kleingoed. Aldenhofstr. 62 H'broek (flat) x

Bestel uw nieuwe VOORDEUR nu en verdien 20 pct. Tot 15 januari nog voor oude prijs. U weet toch dat wij uw voordeur compleet verzorgen, incl. hang- en sluitwerk, glas en ter plaatse afhangen. Ook voor tuin-balkon- en binnendeuren. Geurten Hommerterweg 27 Hoensbroek 045-212531. x

Partij nieuwe TV's 61 cm f 498,-, partij nwe kleuren-tv's grootbeeld f 1498,-; partij gebr. kl.-tv's vanaf f 750,-; gebr. zwart-wit tv's vanaf f 75,-. Alle merken voorradig. Gemakk. betaling Fa. v. Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, telef. 045—213879. x

Te k. SALONKAST. Acaciastr. 14 Brunssum.

LEDERKLEDING aan fabrieksprijzen, dames- en herenjassen f 185.- en f 195.- Van 14 tot 21 uur. Arendstr. 6 Heksenberg-Hrl. x

TV-COMB., pick-up, radiokast f 50.- radio pick-upkast f 25. Luikerheiderstr. 21 Chèvremont.

Te k. antieke GASHAARD. Rolduckerstr. 49 Kerkrade.

Te k. KINDERLEDIKANTJE met commode, kinderwagen, wandelwagen en toebeh. Tel. 04450-1773.

Te k. GARAGE v. betonplaten. Sluiterdstr. 12 Brunssum.

Antieke EETHOEK te k. Alleen 's avonds. Amstenraderweg 10 H'broek.

GASHAARD te k. spotpr. Philipsstr. 38 H'broek.

Eiken SALONKAST en eiken salontafel z.g.a.n. te k. Hoofdstr. 161 Eygelshoven.

Te k. PIANOACCORDEON 80 bas en koffer. Tel. 045-216852.

Te k. 4 BARKRUKKEN, salonkast, achterdeur z.g.a.n., t.e.a.b. Pr. Bernhardstr. 11 Nieuwenhagen.

Te k. aangeb. Philips Hifi stereo BANDREKORDER en 2 boxen, elk 20 w. Te bevr. St. Barbarastr. 28 Nuth. x

Te k. KUSSENKAST en blank eiken bureautje. Bekkerweg 21, Hrl, tel. 715545. x

WANDTEGELS 15/15 blauw gevlamd f 12,90 per m2, 6 prachtige gevlamde kleuren van f 18.- voor f 14,95 p. m2. Eurotegel Laanderstr. 47 Heerlen ('s maandags gesloten) x

Wij reviseren uw oude TV-ANTENNE als nieuw met de allernieuwste O.V. elementen en Coaxkabel, met gar. binnen 2 dagen. C.C. Kleba Brunssum tel. 252739. x

Wij geven u een KADO voor de a.s. feestdagen. Zo laag zag u de prijzen nergens, met gar. en 14 dagen ruilrecht, kleurenteevee grootb. 67 cm nu f 1595.- Grundig bandrecorders nu f 495.- cassetterecorders nu f 99.- platenspelers, grote keuze nu f 125.- tuners, grote keuze div. nu f 245.- transistors nu f 16,95, zwart-wit-tv nu f 345.- radio hoekmeubels nu f 595,-, wasautomaten nu f 395,-, centrifuges nu f 129.- koelkasten 150 l. nu f 269.- diepvrieskisten 160 l. nu f 459. 225 l. nu f 595.- 350 l. nu f 785.- op verlichtings en kado's gedurende de decembermaand 15 pct. korting, eigen financiering en servicedienst, ook zonder aanbet. P.L. CC. Kleba Brunssum tel. 252739. x

4 STOELEN en uittrektafel teak salonkast en verlichting. Joh. Vermeerstr. 10 Hrl. tel. 045-714017. x

Te k. ELEKTRONENFLITSER Braun 2000 Variocomputer i.z.g.st. Tevens te k. Philips hoofdtelefoon N 6301 Te bevr. Mirbachstr. 11 Voerendaal. x

Electr. ORGEL te k. merk Ri-Ha type Festivo f 1250.- Hoge Bergstr. 1 Urmond. x

Te k. HOME-TRAINER f 80,-. Schleidenstr. 78 Kerkrade. x

Petroleum HANGLAMPEN alle soorten klokken, staande petr. lampen, leuk kleingoed als kerstgeschenk. Geen namaak. Speetjens. Op de Kraonkel 5 Geleen 04494-49945. x

Wortelnoten SLAAPKAMER-AMEUBLEMENT in staat van nieuw, 5 kleerkasten limba mahonie. Benco Stationstr. 58 Maastricht tel. 043-16241. x

Te k. eiken BALKEN div. lengtes, bilzen 2.60 - 3.80, vierw. koets, stalen buro. Mik 7 Grevenbicht. x

Te k. stereo RADIO met luidspr. Blaup. pr. f 900.- Tel. 045-411788 na 6 u. x

Voor de a.s. feestdagen te k. vette KALKOENEN en KONIJNEN. Reservering is mogelijk. Uw adres: Mostardstr. 31 Ubachsberg tel. 04446-2156. x

Te k. OPENHAARDHOUT, a.d. Maas 6 Geulle. x

Te k. 2 pers. ijzeren SLAAPKAMER f 75.- en div. oliehaarden vanaf f 50.- Stationsstr. 181 Elsloo. x

Klassieke KAST 3½ m lang en 1 jr. oud, bankstel, tafel en 4 stoelen en slaapk. t.e.a.b. H. v. Loo, Rijksweg 90A Gulpen tel. 04450-1678. x

Te k. antieke Franse HANGLAMP mooi exempl. f 1200.- Julianastr. 77 Ulestraten na 18 u. 04403-3335. x

Te k. weg. verh. 3 drs. KLEERKAST f 50.- 2 pers. bed met mat f 20.- mooi dressoir f 35.- Laurastr. 115 Eygelshoven. x

Te k. staande HALKLOK f 475.- regulateur f 195.- koperen waterketel f55.- en kleingoed. Burg. Boshouwerslaan 25 Hoensbroek. x

Compl. AQUARIUM 120 x 50 x 50 plm. 50 vissen. Achter het Klooster 59 Nieuwenhagen. x

Prima BONTJASSEN f 100.- tot f 150.- Locht 181 Kerkrade-W. tel. 045-412004. x

Te k. prachtige WIEG. Ons Limburgstr. 81 Kerkrade-W. x

Te k. AQUARIUM 125 x 50 x 50. Kennedystr. 92 Waubach. x

Weg. einde hobby te k. stereo TUNERVERST. 18 w m. boxen f 270.- stereo verst. 30 w. f 230.- stereo tunerverst. 20 w met 8 track-cass.rec. f 265.- stereo casettedek f 310.- div. luidspr-.boxen v. 10 tot 75 w. vanaf f 20.- losse luidspr. en lege boxen Lukasstr. 32 Geleen. x

Te koop stereo CASS.REC. deck, pr. f 500,—. Bellen na 6 uur 045—411788. x

Te k. MINI-BIJZETKACH. electr. oliegevulde radiator, oliekachel en gashaard. — Klompstr. 6, Hrl, tussen 5-8 uur. x

Z. g. a. n. electr. Dimplex PLAATRAD. m. kamerthermost. f 100 en kunstschaatsen en hardrijders f 25. Tel. 045—213633.

Te k. teak KAST, bankstel, eethoek, salontafel en lamp. Honigmanstr. 7, Schaesberg.

Te k. AQUARIUM volglas met pomp 125x50x60 f 250 en Legotrein op batt. f 125. — Cremers, Pleyweg 43 Palemig Hrln, tel. 710408.

BANKSTEL en salontafel te k. i.g.st. Mgr. Nolensstr. 16 Hoensbroek tel. 215327

Te k. Thomas ORGEL 045-255044 Pasteurstraat 12 Brunssum.

Te k. 2 gr. GASHAARDEN, als nieuw met 15 meter kop. gasleid. en hulpstukken. Treebeekstr. 12 (tel 211154).

Te k. stereo combinatie PICK-UP, radio en 2 boxen voor spotprijs en een sportfiets Eroba 5 versn. Holzstr. 142 Kerkrade tel. 5840

Te k. MINIGASKACHEL Limburgiastr. 197 Hrl. na 18 uur

Te k. el. ORGEL 4-pits aardgasstel i.g.st. Dorpstr. 46 N'hagen

Te k. EETKAMER 4 st. 2 cl., uittr.tafel f 300,- Spechtstr. 5 Heksenberg.

Te k. stereo CASSETTERECORDER met 2 boxen en bandrecorder Schrieversheideweg 8 H'heide.

Te k. 3 GEVELKACHELS met toebeh. Ericastr. 23 Krd.-W

Te k. AQUARIUM 90x45x45 m. alle toebeh. Spoorstr. 15 Treebeek. x

Te k. van part. 2 Braun BOXEN 50 w. sinus vierwegsysteem type L 810 prijs plm. f 1200,- te bevr. Driessenstr. 3 Waubach 045-315353. x

Te k. AANHANGWAGEN Savelbergstr. 9 Schaesberg. x

Zoekt U een origineel kerstkado? Kom dan eens kijken naar onze ruime sortering KOEHUIDEN, masthuiden, kalverhuiden, geitehuiden en konijnebontjes. Door eigen import uiterst voorradig zoals Normandische koeeiehuiden v. f 375 voor f 255,- prachtig getekende Indische geiten v. f 90,- voor f 70,- enz. enz. Een huis naar ieders keus, U slaagt bij ons altijd. Saroleastr. 80B Hrl. naast reisbureau tel. 711906 Magnifieke kalverhuiden als vloerkl. op salontafel van f 110,- voor f 80.-. x

Te k. INVENTARIS voor dameskapsalon z.g.a.n. tel. 045-214287 voor 13 uur. x

Klassiek BANKSTEL f 145,- klassieke zilverkast f 195,- pr. eethoek f 125,—, wandmeubel f 125,-, stereo radio tuner-versterker met platensp., klasse apparaat en stereo hi-f- bandrec. samen f 895,- ook afz. en ruilen Op de Vey 61 Geleen. x

Antieke EETKAMER Biedemeier regulateurs Franse hangklok met bloemslinger koffiemolens Leeuwerikstr. 21 Heksenberg tel. 045-214211. x

Draagb. T.V. 47 cm b.b. Gründig UHF snelk. 2 Spriet A 1,50 m i.z.g.st. koopje hi-fi stereo cass. deck 4 tr. Dolby syst. Chr. d. sch. flit. sch. geh. nw. koopje Sharp tuner-verst. 2x10 watt met boxen stereo Zeer hand. mod. koopje Sony bandrec. 2 VU-mtr. verst. 2x15 w. stereo f 375.- Dr. Poelstr. 31 Waubach. x

Te k. 2 SKI-JACKS en 3 skibroeken (48-50) Bergstr. 63, Sweikhuizen 04493-1679. x

Te k. GASHAARD z.g.a.n. goedkoop Kerkstr. 33 Waubach. x

Ongelooflijke prijzen voor nieuwe MEUBELS. Klassiek bankstel bijz. royaal en degelijk f 695,- oud Holl. eethoek met grote uittrektafel f 495,-, groot eiken wandmeubel met t.v. afd. f 695,- country eethoek bijz. zware uitv. f 345,- grote keuze directe levering, inruil mogelijk Op de Vey 61 Geleen (let op geen winkel) t.o. rijwielh. Vinken. x

Te k. stereo BANDRECORDER merk Sony stereo cassette deck telmachin electr., stofzuiger met draaitop volautomat. wasm. langzaamwasser Kleikoelenweg 24 Nieuwenhagen. x

Te koop KAMERKAST z.g.a.n. voor meeneemprijs H. Knops Panhuis 7 Schin op Geul tel. 04459-726. x

Gelegenheid. Enige electr BYZETKACHELTJES 2 kw) te verk. f 50,- Struiverstr. 32 Kerkrade-W. x

Antiekhandel Oud-Kerkrade. Bezoekt vrijblijvend onze grote showruimte. Grote keuze in KLOKKEN kleingoed en meubels o.a. Biedemeier, jacht, Mechels en Spaanse eethoeken en grote partij boerenkasten. Holzstraat 103 Kerkrade. x

Het Meubelhuis Pieterstr. 9 Geleen-Oost deze week sensationele aanbiedingen massief eiken WANDMEUBEL ruim 3 mtr br. f 1695,- rijk gebeeldh. klassiek bankstel van f 2900,- nu f 1895,- pracht eiken bankstel combinatie 3-zits bank 2 zitsbank en clubtaf. f 1495.- zware oud Holl. eethoeken met grote uittrektafel f 495,- bankstelcombinatie in ripcord f 695,- let op, deze aanbiedingen zijn zolang de voorraad strekt, hierop wel inruil mogelijk. x

Te k. SPRUITEN 75 c. kg Opfergeldstr. 2, Wijnadsrade Tel. 04447-1464. x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Te h. gevr. AUTOBOX in Schinnen of omgev. Br. o no. P 438 LD Hrl. x

Te k. gevr. WONING te Brunssum liefst Kruisb. or plm. f 43000,- Leenheerstr. 109 Brunssum. x

Voor rood KOPER, geel koper tev. alle andere metalen betalen wij de beste prijzen in heel Limburg. Firma H. H. Mentenmetaal Tudderndenweg 281 Sittard. tel. 04490—2283. x

Gevr. 2e hands BROMFIETSEN. — Piet Haan, Hoogstr. 98 N'hagen tel. 045-311492. x

V. IJZER, koper en andere metalen hoogste prijzen. Tevens voor Uw oude auto betaling tussen f 50,- en f 150,- Slopersbedr. Wolters P. J. Sportstr. 30 Kerkrade-W. 045-411480. x

RESTANTEN winkelopruiming. Div. branches. Ook textiel, boeken, carnavalsgoed enz. Br. aan Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen, tel. 42760.

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum., zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100 Heerlen tel. 04446-1994. x

TE HUUR AANGEB.

Te h. gem. ZITSLP.K. vlakbij station Hrl. c.v., kookgel., douche en vrije opg. Inl. tel.: 045-713978 b.g.g. na 1400 u 712853. x

Nieuw gemeub. KAMER te h. in Kerkrade met c.v. en gebr. v. keuken en douche. Tel. inl .04445-6779. x

KAMERS te h. met volledig pension f 94,50 p.w. Buttingstr. 24 Hoensbroek tel. 045-214804. x

KAMERS te huur Wilhelminastr. 20 H'broek te bevr. Wilhelminastr. 39 H'broek. x

Te h. gem. KAMERS Dr. Calsstraat 13 Schaesberg tel. 045-313088. x

Gem. APPARTEMENT voor heer met alle mog. comf. Rumpenerstr. 84 Brunssum tel. 252364. x

Verhuur van personen- en BESTELWAGENS vanaf f 22,50 per dag, 100 km vrij. Garage P. Auckel Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

Te h. KAMER met w.c., douche, keuken. Coriovallumstr. 51 Hrl. x

Te h. gem. KAMERS met c.v., keuken en douche. Papperjans 40 H'heide. x

Te huur gem. ZIT-SLAAP-KAMERS, voorz. van water, c.v., met gebr. van aparte keuken en douche, eigen parkeerpl., te Schaesberg. Br. ond. no. N 6790 L.D. te Nieuwenhagen. x

Te huur KEUKEN woonk. slpk. en w.c. app. ing. gem. incl. gas wat. en licht f 200,- p.m. Br. o. no. H 3929 H'broek.

Centr. Heerlen te h. 2 pers. gestoff. KAMER met eigen douche en eigen keukengedeelte f 69,- p.w. tel. 045-710315.

Pharma-fusie Akzo-Philips afgesprongen

EINDHOVEN — De voorgenomen fusie tussen de pharmaceutisch-chemische bedrijven van AKZO, Akzopharma, en die van Philips, Philips-Duphar, gaat niet door. De fusie zou zich over alle genoemde bedrijven over de hele wereld uitbreiden, uitgezonderd die in de Ver. Staten en Canada. Als de fusie zou zijn voltooid, zou er een onderneming zijn ontstaan met 12-duizend werknemers en een jaaromzet van ruim 1-miljard gulden.

De direkties van de twee ondernemingen zullen thans nader onderzoeken, in hoeverre het mogelijk is, op een beperkt aantal gebieden toch te komen tot een andere vorm van samenwerking.

Over het mislukken van de fusie zij zich daarover positief noch negatief opstellen. Slechts de Ver. Hoger Personeel van AKZO liet weten, dat zij haar leden positief zou adviseren over het fusie-voorstel. De mededeling van deze vereniging, dat het afspringen van de fusie voor een deel te wijten is aan de houding van de andere vakbonden, noemt het NVV in strijd met de opvattingen, die de betrokken direkties hierover hebben ingenomen. De vakorganisaties zeggen, te hopen, dat er nog samenwerkingen zullen ontstaan.

Toen AKZO en Philips in juni van dit jaar de lopende fusie-besprekingen bekend maakten, gingen de gedachten uit naar de vorming van 'n nieuwe onderneming, waarin research, fabricage, ontwikkeling, verkoop- en service-aktiviteiten zouden kunnen worden ondergebracht. Men kwam echter tot het inzicht, dat het inpassen van de bedrijven een te langdurige zaak zou worden, waardoor de slagvaardigheid in het gedrang zou komen. De beide ondernemingen zijn immers te zeer verschillend van struktuur. Zou de fusie haar beslag hebben gekregen, dan zouden er van de 12-duizend personeelsleden er ruim 8-duizend afkomstig zijn geweest van AKZO en ruim 4-duizend van Philips (Nederland resp. 3.600 en 1.800).

Philips-Duphar maakt geneesmiddelen en vaccins voor mens en dier, gewasbeschermende middelen, wegwerpspuiten en radio-aktieve isotopen voor medische diagnostiek.

Akzo-Pharma te Oss, maakt ethische preparaten, ziekenhuisproducten, receptvrije geneesmiddelen, grondstoffen voor de pharmaceutische industrie, dier-geneesmiddelen en gewasbeschermende middelen. Tezamen tellen de twee ondernemingen vestigingen in de meeste Europese landen en voorts in India, Australië, Columbia, Mexico, Argentinië, Indonesië, Iran, Japan, Thailand, Nw-Zeeland en Z.-Afrika.

WEL FUSIE MET RECTER

DEN HAAG — Een andere fusie van AKZO, die van een dochter van AKZO-Consumentenprodukten Nederland, die Intec heet, met Recter te Veenendaal gaat wel door. Het nieuwe bedrijf zal ca. 250 man personeel tellen en een omzet hebben van ca. 50-miljoen gulden.

Recter produceert voedingsmiddelen, o.a. onder de merken Roosvicee en Dieta. Intec maakt farmaceutische en cosmetische produkten, zoals Zwitsal, Sinaspril en baby-verzorgingsartikelen.

economie vandaag

SVB keerde ruim 13 miljard uit

UTRECHT — In 1973 hebben de Sociale Verzekeringsbank en de Raden van Arbeid voor ruim 13-miljard uitgekeerd, dat is 1,8-miljard ofwel ruim 16 pct meer dan in 1972. De AOW-uitkeringen stegen met 18,3 pct tot 8,4-miljard; de Alg. Weduwen en Wezen-uitkeringen met 17,4 pct tot 1,2-miljard; en de uitkeringen van kinderbijslag met 12,2 tot 3,1-miljard.

Steenkolen onder zee

LONDEN — De Britse Steenkolenraad zal nogmaals 33-miljoen gulden investeren in de grootste onderzeese kolenmijn ter wereld, die voor de kust van N.O.-Engeland, waardoor deze investeringen komen op 120-miljoen gulden in de laatste anderhalf jaar. Het veld, dat Lynemouth-Ellington heet, heeft een jaarproduktie van 2,5-miljoen ton.

De uitbreiding gaat naar het noorden, waar nog 50-miljoen ton op ontginning wachten.

Lager nationaal inkomen

DEN HAAG — Het nationaal inkomen is dit jaar volgens het CBS per hoofd van de bevolking met bijna 2 pct gedaald (1970 = 100; 1973 = 110; 1974 = 108). De gezinsbesparingen, die in totaal 11,5 pct van het nationaal inkomen bedragen, daalden dit jaar met 11 pct (1973 : 13). Het totale nationale inkomen daalde dit jaar met 1 pct.

De bruto-investeringen verminderden met ca. 7 pct naar verhouding van het nationaal produkt. (1973 : 23,7 pct — 1974 — 22,1).

Werkloosheid bij de jeugd

DEN HAAG — Eind november bedroeg het aantal ingeschreven werklozen jonger dan 19 jaar 10.225 mannen en 7.900 vrouwen. In de leeftijdsgroep 19-22 jaar 19.800 en 8.900. Van de schoolverlaters waren er toen 3.100 mannelijke en 2.900 vrouwelijke werkloos. De regering zegt zeer bezorgd te zijn over deze jeugdwerkloosheid.

Kaarsen vragen steun

DELDEN — De Nederl. kaarsen-industrie heeft overheidssteun gevraagd tegen de invoer van goedkope kaarsen uit Oost-Duitsland Een aantal bedrijven heeft al werktijdverkorting aangevraagd en voor 1975 zijn er zo goed als geen orders in portefeuille. Oostduitse kaarsen worden hier aangeboden voor een gemiddelde prijs van *f* 1,53, terwijl de Nederlandse industrie daarvoor gemiddeld *f* 3,47 moet vragen. De import van Oostduitse kaarsen liep op van 200 ton in 1967 tot 400 ton in 1970 en 2-duizend ton in 1974. In totaal worden in ons land 8-duizend ton kaarsen verbruikt.

Prijzen in België

BRUSSEL — De stijging van de prijzen in België wordt voor dit jaar geraamd op 15,6 pct, vergeleken met 7,3 pct in 1973. Het prijsindex-cijfer zal einde deze maand vermoedelijk 134,99 aanwijzen tegen 116,81 einde 1973.

overigens ....

is de omvang van de Nederlandse export in het tweede kwartaal van dit jaar gestegen met 6,5 pct in vergelijking met het tweede kwartaal '73; de invoer was maar 1 pct groter ● tot de drie nieuwe commissarissen die zijn benoemd bij de Nederlandse dochter van het Amerikaanse chemie-concern Hercules inc., behoort ook de managing director van Horn Pigment Chimi te Maastricht, dr. ing. M. Turk uit Maastricht ● is in de Sovjet-Unie dit jaar 195,5-miljoen ton gaan geproduceerd, inplaats van de geplande hoeveelheid van 205,6-milj. ton.

SLECHT NIEUWS OVER AUTO'S

AMSTERDAM — In ons land zijn dit jaar tot en met de maand november ruim 376-duizend nieuwe personen- en combinatiewagens verkocht, tegen ruim 413-duizend in dezelfde periode van 1973. Dat zijn er ruim 43.500 minder, ofwel een daling van 8,9 pct. Dit betekent een kleine verbetering omstreeks het einde van het jaar, want in de eerste negen maanden was de daling 10 pct.

— Chrysler Nederland heeft zijn prijzen verhoogd met gemiddeld 5 pct. Citroën verhoogde onlangs zijn prijzen met 7-8 pct. De Ford-modellen Escort en Taunus zijn met ca. 4 pct duurder geworden. Ook Skoda moest zijn prijzen verhogen.

— Nadat in 1973 de winst van Ford Nederland was gedaald van 6,9-miljoen gulden tot 3,4-miljoen gulden en het dividend van 34 tot 25 pct, wordt nu bekend gemaakt, dat de resultaten van Ford Nederland weer aanzienlijk zijn gedaald, zodat dit jaar geen interim-divident - (tussentijds) zal worden uitgekeerd. Ford is ook voor 1975 niet optimistisch. In 1974 daalde het aantal in Nederland verkochte Ford-auto's met 6 pct.

— In de eerste 11 maanden van dit jaar zijn bij Volkswagen de verkopen met 13,5 pct verminderd tot 1,87-miljoen wagens. De daling is vooral te wijten aan verminderde export, want in het Duitse binnenland steeg het marktaandeel van Volkswagen van 16,9 tot 21,2 pct.

— In de Engelse auto-industrie wordt zo ijverig gestaakt, dat de importeurs van niet-Britse auto's hiervan geducht kunnen profiteren. Hun aandeel in de Britse automarkt is thans opgelopen tot 35 pct, een nog nooit eerder bereikt marktaandeel.

„WIJ ZIJN GEEN ALBANIË" Oppositie over overheidsuitgaven

DEN HAAG — „Wij hebben levensgrote bezwaren tegen de enorme uitgaven-vergroting door de overheid. Eerder had men aandacht moeten schenken aan lastenverlaging voor burger en bedrijfsleven ter bestrijding van de werkloosheid en de geldontwaarding" aldus mr. J. de Wilde voor de VVD bij de algemene financiële beschouwingen in de Eerste Kamer.

Volgens hem betekenen de door de regering voorgenomen „winst-afroming" en het beslissingsrecht over investeringen door ondernemingen, dat zij aan anderen dan aan de ondernemers wil geven, het einde van ons economische bestel. „Maar wij zijn hier niet in Albanië en ik zie de wensdromen van onze heer Den Uyl dan ook nog geen werkelijkheid worden", aldus mr. de Wilde.

Ook de nivellering, zoals deze regering die wil doorvoeren, houdt onvoldoende rekening met het feit, dat bij de beloning voor prestaties, het element schaarste moet meespelen. Schaarste daaraan wordt niet alleen bepaald door iets te kunnen, maar ook de bereidheid om dit te doen. Dit veronderstelt offers, waar hoger loon tegenover dient te staan.

In de communistische landen, aldus de woordvoerder voor de VVD — heeft men dit al lang ingezien. Het zou interessant zijn de netto-beloning van een hoge partijfunktionaris in een communistisch land te vergelijken met die van een ondernemer hier. Hij eiste van de regering de vraag, ter stimulering van het bedrijfsleven en het verminderen van de werkloosheid, een algemene verlaging van de vennootschapsbelasting.

Met hem was de spreker voor de ARP het eens, dat al in de zomer de regering de begroting had moeten bijsturen, omdat de belastingpolitiek in Nederland op hol is geslagen. Namens de Christen-Democratische partijen vroeg hij voorts om vrijstelling van vermogensbelasting voor bejaarden die weinig of geen pensioen genieten. Voorts wees hij er op, dat het niet waar is, dat volgend jaar de belasting voor iedereen wordt verlaagd. Bij inkomens boven 48-duizend gulden is van een verlaging nauwelijks sprake.

onder redactie van ben romijn

Beursoverzicht - Beursoverzicht

Vriendelijk

AMSTERDAM — Onder invloed van een hoger Wall Street zijn de internationals donderdag op het Damrak in een vriendelijke stemming begonnen. Alleen Hoogovens moest terug met vijftig cent, door de uitspraak dat volgend jaar bij Estel een winstdaling kan worden verwacht.

Akzo was dertig cent beter, Unilever f 1, Philips dertig cent en Kon. Olie f 0,60. KLM ging een halve gulden hoger van start. Heineken moest twee gulden prijsgeven. Nat. Nederlanden liep tachtig cent verder op.

Ook bij de cultures was de stemming goed.

In de scheepvaartsector was verdeeld. De banken moesten enig terrein prijsgeven.

De staatsfondsenmarkt had een wat verdeeld aanzien.

Ook de lokale markt deed het rustig aan, met overwegend wat hogere koersen. De tamelijk dunne markt leidde echter tot veel bied- en laatkoersen. Zo was Ford weer f 10 lager onverkoopbaar. Crane was f 15 lager, Droge f 50 en Goudsmit f 4..

EMS was iets hoger. Andere Zwolsmanfondsen moesten enig terrein prijsgeven. In verhouding opvallend vast waren verder onder meer: Philips Tabak, IHC, Gist, Van Gelder, ADM, AIR, Rademakers en Jan Heybroek. Flauw gestemd was daarentegen Wegener.

Gedurende beurstijd gaf de actieve markt over bijna de gehele linie een afbrokkeling te zien, wat met name gold voor Kon. Olie.

De staatsfondsen krabbelden langzaam wat omhoog. BNG-leningen konden eveneens wat terrein winnen. Donderdag staat de inschrijving open op een nieuwe 9,5 pct 10-jarige BNG-lening tegen pari. Men meent, dat deze lening er vlot in zal gaan.

Advieskoersen

BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM — De advieskoersen (aan- en verkoopprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden:

Amerikaanse dollar 2.49-2.59
Engelse pond 5.82-6.12
Belgische fr. (100) 6.67-6.97
Duitse mark (100) 102.00-105.00
Ital. lire (10.000) 36.75-40.25
Portugese esc. (100) 9.50-11.00
Canadese dollar 2.53-2.63
Franse fr. (100) 55.00-58.50
Zwitserse fr. (100) 97.00-100.00
Zweedse kroon (100) 58.75-61.75
Noorse kroon (100) 46.25-49.25
Deense kroon (100) 42.50-45.50
Oostenr. sch. (100) 14.57-14.87
Spaanse pes. 100) 4.28-4.58
Griekse drachme (100) 7.50-9.00
Finse mark (100) 68.25-71.25
Joegosl. dinar (100) 13.50-16.50

Avondkoersen

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag)
AKZO 38.90 (38.90)
Hoogovens — (57.30)
Kon. Olie 64.00 gb-64.20 (64.20)
Philips 21.30 (21.30 gl)
Unilever 79.90 (80.40)
KLM — (41.00)

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	39.10	38.90
ABN f 100	247.00	244.00
AMRO f 20	63.50	63.00
A'dam Rubber f 750	242.00	250.00 f
Deli-Mij f 75	86.50	88.00
Dordtsche P. f 20	83.80	83.50
Dordtsche P. pref.	84.00	83.20
Heineken f 25	120.00	117.50
Heineken Hold. f 25	116.00	113.20
Holl.-Am. Lijn f 100.-	53.50	54.00 f
Hoogov. f 20	58.10	57.50
HVA-Mij' en A+Rec	61.50 e	61.60
KNSM f 100	115.50	114.50
KLM f 100	40.50	41.00
Kon. Olie f 20	64.30	64.10 e
Nat. Ned. f 10	52.90	53.10 e
Ommeren cert.	285.00	287.00
Philips f 10	21.20 e	21.30 e
Robeco f 50	140.50	141.50
Rolinco f 50	90.50	90.70
Scheepv.un. f 50	110.50	110.50
Unilever f 20	80.00	80.40

OBLIGATIES

Staatsleningen

10½ Ned. '74	103.80	103.90
9¾ id. '74	100.70	100.70
8 Ned. 70-95	92.50	92.40
8 Idem 70 III	94.10	94.20
8 Idem 70-77	100.30	100.20
7¼ id. 84-98	89.00	88.80
7,2 idem 72-97	95.00	94.70
7,2 idem 69-94	85.10	85.10
7 idem 69-94	85.40	85.40
6½ idem 68 IV	82.10	82.10
6½ idem 67-92	82.00	81.80
6 idem 67-92	80.80	80.70
5¾ idem 65 II	82.70	82.60
5¼ idem 64 II	80.90	80.70
5 idem 64-94	70.80	77.00

Converteerbare Obligaties

4¾ AKZO	62.80	63.50
6 A.B.N.	93.00	93.50
6¾ AMRO '73	87.00	86.80
5½ AMRO	150.25	150.00
6¼ Bührm. T.	91.00 l	91.00
7¼ Elsevier	—	—
4¾ Gelder	91.60	91.50
5¾ Gist-Br.	89.50 e	89.00
6½ Grinten	96.00	97.50b
5¼ Hoogov.	—	—
5¾ KLM	65.50	66.00
7¾ K.N. Pap	131.00	129.00
7¾ Macintosh '73	83.00	82.50 e
6½ Philips	100.00	100.00
4¾ Philips	74.50 e	75.25
6½ Rolinco 1000	68.60	70.00 b
7 Skol	82.40	82.45

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	49.00	49.20
AMFAS	75.50	76.00
Ass. St. R'dam	88.00	87.50
Ennia	105.00	107.00
Mees Hope	113.00	113.00
Ned. Credietb.	39.60 e	41.50
NMB	132.70	132.70
Slavenb. Bnk	2220.00 f	2240.00 e
Fr. Gr. Hyp. Bk	82.00 b	85.70
Tilb. Hyp. Bk	131.00 e	132.00 e
Westl. Utr. Hyp.	295.00 b	296.00 e

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	273.50	270.00
AHOG-BOB	32.50	33.50
Ahold	58.00	58.50
Amas	23.20	22.80
Asd. Droogd.	125.00	129.00
Asd. Rijtuig	121.00	121.00
Aniem Nat.	13.70 e	13.70 e
Arnh. Schbw.	109.00	111.00
Asselberg	700.00	690.00
Audet	150.00	149.00
Aut. Screw	90.00	90.00
Aut. Ind. Rt.	1000.00	1050.00 b
Ballast-N	25.70	27.00 e
BAM	60.50	60.50
Batava	320.00 b	350.00
Batenburg	216.00	216.00 e
Beek van	94.00	94.00
Beers	62.00	62.00 e
Begemann	76.00	70.00 a
Bergoss	137.00	135.00
Berkel P.	109.00	109.00
Blydenst.	445.00 e	465.00
Boer Druk	190.00	194.00
Bols	73.50 e	73.00
Borsumij W.	79.10	80.50 e
Bos Kalis	87.00	86.00
BOZ	365.00 a	355.00
Braat Bouw	340.00	340.00
Bredero VB	—	1640.00
Id. Cert.	1570.00	1570.00
Bredero VG	348.50 e	—
Id. Cert.	345.00	342.00
Buhrmann-T.	—	—
Id. Cert.	63.20	66.00
Calvé-D cert.	116.00	114.00
Id. 6 pct. cert.	1000.00	1010.00
Centr. Suiker	—	—
Id. Cert.	—	—
Ceteco	160.50	160.10 e
Id. Cert.	160.30	160.00 e
Chamotte	46.80	46.00
Cindu-Key	47.20	47.50
Cont. Br. Tr.	770.00	790.00
Crane Ned.	680.00	665.00 a
Dessaux	56.20	56.00
Dikkers	63.00	63.00
Dr. Ov. Houth.	172.00 b	183.00 e
Dröge	1250.00 a	1200.00 a
Duiker App.	400.00	410.00
Econosto	42.70	42.50
Elsevier	418.00	419.00
idem cert.	416.00	419.00
EMBA	236.00	236.00
Enkes	49.00	49.00
Fokker	33.20	33.00
Ford Auto	315.00 a	300.00 a
Furness	77.20	78.00
Gamma h.	83.20	33.00
idem 5 pct pw.	15.10 e	—
Gelatine Delft nrc.	163.00	157.00 e
Gelder cert.	89.50	91.80
Gerofabr.	49.00	48.50
Giessen	441.00	450.00
Gist Broc.	60.00 e	62.80 e
idem cert.	60.00 e	62.80 e
Goudsmit	88.00 a	84.00 a
Grasso	128.00 e	130.00 e
Grinten	160.00	160.00
Grofsmed.	122.00	123.00
Hagemeijer	99.50 e	100.50
Helma Hold.	37.80	38.10
Hero Cons.	117.00 a	116.00
Heybroek	—	—
Hoek's Mach.	75.00	75.00 e
Holec	201.00 e	203.00 e
Holl. Beton	52.30	54.00
Holl. Beton c.	50.00	50.00
ICU	62.20	62.80
IHC Holland	25.00	27.70
Ind. Maatsch.	169.50	169.00
IBB Kondor	41.00	41.20
Interlas	127.00	123.00
Internatio M.	51.00 e	52.00
Inventum	602.00	604.00
Kappa Pap.	162.00	150.00
Kempen en B.	69.00 b	70.00 e
Fey Houth.	—	—
Klene S.	182.50	182.00
Kloos	120.00	120.00
Kluwer	81.00 e	83.50 e
Kon. Bijenkorf	89.70	—
Id. Cert.	69.50	69.00
Id. 6 cum.	12.00 e	—
Kon. Ned. Pap.	65.00	64.30
Krasnapolsky	110.00	110.00
KSH	56.00	57.30 e
KVT	60.00 b	61.00
Kwatta	18.80	18.00 e
Landre gl.	136.50	139.50
Leidsche Wol	178.00	176.50
Lindet. Jacob	284.00	282.00
Macintosh	79.50 e	82.50 e
Menebs	75.80	77.20
Metaverpa	1980.00	1980.00
Molukse	80.00	80.00
Mijnb. W.	920.00	925.00 b
Naarden	52.30	52.00
Naeff	105.00	104.00
Nat. Grondbezit	43.50 e	43.80
NBM-Bouw	51.80	51.80
Nedap	365.00	365.00
Nederhorst	20.00	18.60 e
Ned. Bontw.	305.00 e	305.00 e
Ned. Dagbl.	165.00	174.00
Id. Cert.	412.50	—
Nelle	266.00 e	275.00 e
Netam	81.50	81.50
Nieaf	1600.00 e	1510.00 f
Nierstrasz	1740.00	1700.00
Norit	85.80	87.50
Nutricia gb.	60.50	59.80
Nutricia vb.	60.50	59.80
Nyma	61.00 e	62.80 e
Nijverdal	59.40	59.20
Ogem nb.	24.00	24.40
Orenst. K.	239.00	240.00
Oving-D-S	165.00 e	170.00
Pakhoed h.	123.50	124.00
Id. Cert.	123.00	123.80
Palembang	75.50	75.50
Palthe	70.00	67.00
Philips gb.	—	—
Pont Hout	200.00	201.00
Porcel. Fles	93.00	91.70
Proost Br.	185.00	185.00
Rademakers	302.00	315.00 b
Reesink	122.00	124.00 e
Reeuwijk	53.00	—
Reiss en Co	90.00	81.00
Riva	167.50	170.00 b
Id. Cert.	163.50	164.00 b
Rohte Jisk	50.00	53.00
Rommenhöller	514.00	516.00 e
Rijn-Schelde	240.00	243.00
Sanders	185.00	166.00
Schev. Expl.	19.10	19.20
Schokbeton	1180.00	1150.00
Schuitema	96.00	95.00
Schuppen	228.00	230.00
Schuttersv.	91.00	94.00
Stevin gr.	53.10	53.00 e
Stoomsp. TW	103.50	106.00
Tabak Phil.	110.50 e	120.00e
Telegraaf	76.40	76.50
T.H.V. Intern.	284.00	280.00
Tilb. Waterl.	332.00	334.00
TW Kabel	290.00	290.00
Ubbink	137.00 e	140.00 e
Unikap	261.00	259.50
Unil cert.	—	—
id. 7 pct.	70.00 e	70.20
id. 6 pct.	60.00 e	60.30
v.d. Vliet-W.	76.00	76.00
Veneta	51.50	49.60
Ver. Glasf.	117.00	117.50
Ver. Hand. Sch.	710.00 e	705.00 e
VMF	153.90	154.50
Ver. N. Uitgmij	78.00	77.30
Ver. Touwfabr.	—	—
Id. Cert.	67.00 e	57.50
Vezel N.	524.00	524.00 f
Vihamij Butt.	77.00	77.00
VRG Papier	798.00	806.00
Vulcaansoord	54.00	54.20 e
Wegener c.	65.00	—
id. c.	65.50	63.00
Wessanen	—	85.00
Wyers	111.00 e	110.60 e
Wijk en Her.	1010.00 e	995.00 e
Zaalberg	81.50	81.50

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsen B.	80.50	—
ASD Belegg. D.	113.00	—
Converto	455.00	—
Holland F.	119.00	—
Binne. Belf. VG.	106.10	—
Breevast	102.00	—
Ned. Vastgoed	454.00	—
Dutch Int.	—	—
Nefo	67.50 e	—
Rolinco	—	—
Wereldhaven	73.30 e	—
Rorento	110.60	110.40
Concentra	188.00	184.00 a
Europafonds	—	—
Uniforndg	350.00	346.00
Eurunion	879.00	897.00
Chemical F.	6.00	5.95
Dreyfus F.	—	—
Fidelity F.	10.30	10.50
Japan Fund	5.80	5.76 b
Massachus.	6.80	6.80
Value Line	—	—
Solvay	155.00	155.00
Un. Miniere	780.00	770.00
Hoechst	120.00	117.00
Hoesch	50.00	49.00
All. Breweries	198.00 b	198.00
Brit. Petr.	135.00	138.00
Imp. Chem.	80.00 a	85.00 b
PYE HOLD.	63.00	60.00
Nippon El.	310.00	315.00
Sony Corp.	266.00	265.00

Noord- & Zuid-Amerika

Gulf Oil	23.00	23.50
Imperial Oil	22.50	22.10
Shell Canada	12.10	12.65
Akzona	10.30	10.40
Am. Cyanamid	19.75	—
Am. Motors	4.00 l	4.20
Anaconda	12.90	13.60
Bethl. Steel	23.70	24.00
Boeing Corp.	16.20	16.10
Burroughs	74.00	—
Chrysler	8.90	8.30
Cities Serv.	43.80	45.30
Colgate	22.25	23.95
Dow. Chem.	61.50 d	54.75
Dupont	88.75	90.00
Exxon	54.25	62.00
First N.C.C.	26.30	27.50
Ford Motor	32.10	33.00
Gen. Electric	32.75	33.00 b
Gen. Motors	32.00	32.50
Goodrich	14.00	14.00
Goodyear	12.50	13.60
Gulf Oil	16.05 d	16.40
Honeywell	20.50	20.75
IBM	176.00	176.00
Kennecott	35.90	36.00
Litton Ind.	3.80	3.90 e
Nat. Dist.	12.70	12.75
N.A. Philips	13.20	13.75
Philips P.	38.15	37.30 e
Procter G.	79.00	78.25
RCA Corp.	9.50	9.75
Rep. Steel	22.60	23.15
Shell Oil	44.30	43.90
Teaxaco	21.40	21.30
U.S. Steel	68.00	68.40
Westinghouse	35.80	36.25

a = laten
b = bieden
c = ex claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

TE HUUR AANGEB.

Te h. BOVENWON. m. 4 kamers c.v. keuken en douche te Kerkrade-W. tel. 045-413540. x

7 KAMERS, badkamer en toilet te h. a., voorzien van c.v. gelegen Kerkrade-centr. Voorkeur gaat uit naar verplegend personeel, studente of derg. Géén gezin. Inl. na 7 uur Laurastr. 40, Eygelshoven. x

4 ongem. KAMERS te h. m. c.v. Elisabethstr. 4, Bleijerheide.

Grote dubbele KAMER te h. met eigen keuk. en vrije opgang. Tel. 045—211772 Kampstraat 35, H'heide. x

Te huur gem. ZIT-SLAAPK. keuken, douche en toilet, c.v. Liefst ouder persoon. — Tel. 211280, Jongmansweg 13 Heerlen-N. x

Te h. KERSTKOSTUUM geh. compl. f 10.— per uur. 1e Kerstdag f 20.— per uur. — Horatiusstr. 65, Hrl. telefoon 410441 x

Mooi gem. KAMERS met gebr. v. keuken en douche met c.v. en tel. te Kerkrade tel. 04445-2128. x

Per 1 jan. 1975 verhuren wij 4 stuks gemeub. KAMERS aan dames te Kerkrade. Deze zijn geheel nieuw ingericht en voorzien van roestvrijstalen aanrecht, koelkast, kooktoestel, warm en koud water en c.v. tel 04445-2387. x

TE HUUR GEVR.

Meisje 21 jr. zoekt gem. KAMER in Geleen na 19 uur tel. 045-215840. x

Te h. gevr. v. wintermnd. mogelijkheid tot stalling v. TOURCARAVAN plm. 8 m. onder dak, liefst in Heerlen. Tel. 045-715754. x

1-pers. gem. KAMER gevr. door meisje, liefst omg. Valkenburg. Br. ond. no. A 438 L.D. Heerlen.

TE HUUR GEVR. WOONHUIS te Hoensbroek tot f 400.- per mnd. Tel. 045-216435.

Meisje 18 jr. zoekt APP. en-of kam.-keuk.-douche in centr. Hrl. tot f 200.- Br. o. nr. Q 434 LD Hrl. x

Fa Balcke-Dürr zkt. voor haar medewerker in Holland een ETAGEWON. m. vrij ing. en m. keuk. en douche. Liefst omg. Hoensbroek tel. na 16 uur 045-217393 (Mevr. Schumbera). x

BOUWVAK

Te k. STUCADOORSLIFT i.pr.st. Rennenberg Doenrade, Zwarte Graaf 1 04492-1754 x

BOSCH BOORMACHINES, breek boorhamers. A. Damoiseaux, tel. 04442—1846. Korting 25%. x

Alle BOUWMACHINES te huur-koop. A. Damoiseaux, tel. 04442—1846. x

RUILEN

VRIJGEZELLENFLAT te Kerkrade tegen kleine woning e.d. in Waubach. Br. o. nr. C 438 Hrl. x

Te ruil mooie FLATWON. 1 slaapk. gr. keuken en kamer douche w.c. c.v. huur f 226.50 te ruil teg. eengezinswon. onversch. waar. Br. o. nr. H 3930 H'broek.

Particulier vraagt te koop in Limburg, ruime 3 a 4-5 KAMERFLAT met groot balcon op 't zuiden en vrij uitzicht. 2de tot 4de etage. Brieven onder no. 0982 LD Hrl. x

WON. centr. Hoensbroek te ruil aangeb. teg. won. in Nieuwenhagen-Schaesberg Br. o. no. H 3928 LD Hoensbroek. x

HUIZEN

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 170.000.- Bem. Bur. in Onr. Goed. Ass.-kant. Horstink Heerlen, Tempsplein 20a, tel. 045-710315. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, Lid NBM en MCC, Lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten, Heerlen, tel. 717237. x

BRUNSSUM. In aanbouw aan de Vondelstraat herenhuizen en bungalows met c.v. en gar. Ind. o.a.: L-vorm. woonk. met open haard, badk. met ligb. en dubb. v.w., mod. ingerichte keuken, 4 slpk., patio en terras. Prijzen vanaf f 119.828.- k.k. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

NIEUWENHAGEN Te k. mooi groot woonhuis Hoogstraat 46 na 18 uur. x

Te k. BOUWTERREIN te Schimmert voor vrijst. premiewoning premie tot f 20.000.- vraagprijs f 30.000.- Inl. tel. 04494-48287.

SCHAESBERG patio-woning met gar. en c.v., gel. aan het Eikske, ind.: hal, grote woonk. 8 x 4.66 m met open haard, keuken met luxe inst., bijkeuken, 3 slpk., badk. met ligb. en 2e toilet, kooppr. f 100.000.- k.k. Aanvaarding jan. '75. Inl. OZEK B.V .Onr. Goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

HEERLEN te k. halfvrijst. woning met voor- en achtertuin, gar. en c.v. grondopp. 266 m2 bwj. '64. Ind.: hal, grote woonk. 9.4 x 4 met parketvloer en open haard, keuken met mod. inst., 2 kelders, 1e verd.: 4 slpk., douche en wast., zolder met grote mansardekamer 7 x 4. vraagpr. f 115.000.- k.k. Aanv. jan. '75. Inl. OZEK B.V. Onr. Goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

SCHAESBERG in aanbouw vrijst. luxe woning met 385 m2 grond; ind.: hal met garderobe, T-vormige woonk. opp. 50 m2 met open haard, open keuken met luxe inst., 4 grote slpk., badk. met ligb., apart 2e toilet, c.v.-wasruimte, grote gar., c.v. gas, luxe afwerking o.a. hardhouten kozijnen, alle wanden schoonmetselwerk, div. schrootjes plafonds, tegelvl. woonk., mahonie binnendeuren, hardhouten trap etc., vraagpr. f 176.000.- incl. alle kosten, aanv. april 1975. Inl. OZEK B.V. Onr. Goed., Bekkerweg 67, Heerlen, tel. 045-718283. x

KERKRADE-WEST tussenwon. met achtertuin en c.v., ind.: hal, woonk., eetk., serre, keuken, badk., 2 kelders, 4 slpk. en berging, vraagpr. f 57.000.- k.k. Aanv. jan. 1975. Inl. OZEK B.V. Onr. Goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

WOONHUIS te k. met tuin 5 kamers f 30.000.-, vrij op naam omg. Born 045-211348. x

LIMBRICHT - EINIGHAUSEN. Tussen de Kerkhofstraat en Concordiastr. zijn middenst.woningen met gar. en c.v. in aanbouw. Ind. o.a. ruime woonk., keuken, 4 slpk., badk. met douche, terras en tuin. Prijzen vanaf f 88.369.- v.o.n. Rijkspremie f 14.910.- Hypotheekrente 9¼. Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 Heerlen 045—712255. x

Te k. vrijst. WOONHUIS met c.v. tot. opp. 600 m2. Inl. Einighauserweg 8 Geleen. x

Te k. GELEEN drive-in-woning gel. t.o. park, ziekenhuis, ind.: parterre: gar, studeerk., toilet, 1e verd.: woonk. met balkon, keuken; 2e verd.: 3 slpk., badk. met ligb., toilet, gas c.v., dir. te aanv. Prijs f 75.000.- Inl. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

HEERLERHEIDE te koop ouder woonhuis met praktijkruimte. Ind. kelder, hal, 7 praktijk- c.q. kantoorruimten, keuken, toilet. Bovenwoning: kelder, schuur, keuken, woonkamer, douche met toilet, 2 slaapkamers, beschoten en beplankte zolder. Vraagprijs f 75.000.- k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstr. 27, Heerlen, tel. 718330.

HOENSBROEK te koop tussengebouwde middenstandswoning met tuin, hal, L-vormige woonkamer, keuken met bijkeuken, douche met toilet, kelder, 3 slaapkamers, zolder. Vraagprijs f 61.000.- k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 Heerlen, tel. 718330.

HOENSBROEK: Landhuizen met c.v. en garage. Ind. o.a.: hal, living 28 m2, eetkamer, open keuken m. verlaagd plafond, kunststof aanrechtcomb., wasemkap, terras. 1e verd.: 4 sl.k., badk. m. douche, zolder. Prijs v.a. f 101.326,— v.o.n. incl. C.A.S. Rijkspremie f 21.489,—. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255. x

In WOONGAARD staat het huis dat U zoekt. 15.000 koophuizen in 6 edities elke 14 dagen nieuwe aanbiedingen overal verkrijgbaar f 2,50. x

UBACH OVER WORMS. Halfvrijst. landhuizen met c.v. en gar. Ind. o.a. gr. L-vorm. woon-eetk. met open verbinding naar keuken met verlaagd plafond, afzuigkap en div. kasten; 1e verd. 4 slpk., badk. met douche, boven de gar. is een gr. bergzolder, tevens nog vliezotrap naar zolder. Prijzen f 89.529,- v.o.n. Rijkspremie tot max. f 9918,-. Stienstra Heerlen BV, Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

KERKRADE-HAANRADE. In Haanrade zijn nog 8 drive-in-woningen te koop. Keus uit 2 types. Ind. type B. L-vorm. woonk. m. open keuken voorz. v. o.a. wasemkap, aparte eetkemar. 3 slpk. badk. m. douche div. ingebouwd kasten, tuin en garage. Ind. type D: Split-level drive-in woning met o.a. grote mod. inger. L-vorm. eetk./keuken, woonk. 3 slpk., badk. m. ligb. aparte 2e toilet, garage en tuin. Prijzen v.a. f 84.666,80 v.o.n. Rijkspremie tot max. f 2.384,-. Stienstra Heerlen BV, Temsplein 26 Heerlen, 045-712255. x

Te k. aangeb. gemeente Hrl. moderne FRITURE met inventaris — woonh. f 150.000 Woonhuis verhuurd v. f 1200 per mnd. Kan ook zelf bewoond worden. Br. ond. no B 434 LD Hrl. x

Vindt U niet wat U zoekt? U vindt gegarandeerd een HUIS naar Uw keuze in de Woningkrant voor Nederland. U krijgt deze gratis bij Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 25-26 tel. 045-712255, of bij Stienstra Maastricht B.V., Alex Battalaan 85 tel. 043-19177. x

NIEUWENHAGEN: te koop halfvrijst. woonhuis m. c.v. en garage, woonk., keuken, kelder, 3 slpk., badk. Sp. te aanv. Mentenlaan 8, Nieuwenhagen, na 19.00 uur. x

In WOONGAARD staat het huis dat U zoekt. 15.000 koophuizen in 6 edities elke 14 dagen nieuwe aanbiedingen overal verkrijgbaar f 2,50. x

NUTH te koop winkel met bovenwoning en achterwoning met een winkelruimte van 33 m2 met toilet en kast, hal naar woonverdieping, keuken met inrichting en kastenwand, eetkamer en woonkamer, ruim voor- en achterbalcon. 2e verd.: 3 slaapkamers, toilet, badkamer met ligbad en vaste wastafel. Vraagprijs f 150.000.- k.k. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27 Heerlen, tel. 718330.

SITTARD te huur winkelwoonhuis, winkelruimte ca. 20 m2, trap naar kelder en bovenverdieping, 1e verdieping; woonkamer, overloop met toilet, eetkamer, gang met klein keukentje, 2e verdieping; 2 slaapkamers, overloop met douche en vaste wastafel, op de zolderverdieping is een berging. Huurprijs f 700,- per maand. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 718330.

HOENSBROEK. Schuureik 6 km. v. Heerlen (verb. autoweg) buitengewoon fraai gelegen en gebouwd landhuis met 1600m2 tuin. Ind. gr. hal met zithoek salon 50 m2 gr. studeerkamer, open eiken keuken eetk. speelkamer en berging 1e et. 5 sl.k. 2 badk. garage v. 2 auto's gr. zonneterras. Vr.pr. f 295.000.- Makelaardij Hendriks Hesselleplein 22 Heerlen, tel. 714315.

KERKRADE te koop gezellige patiobungalow geschikt v. ouder echtpaar of kl. gezin onderverd. 1 kamer hobbyruimte garage en kelder parterre: doorzonkamer 2 sl.k. badcel c.v. gas vr.pr. f 89.000,-. Makelaardij Hendriks Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

HEERLEN te koop middelgrote bungalow in bungalowpark Molenberg (Dalpad) ind. hal woonkamer keuken 3 sl.k. badkamer. Prov. kelder c.v. kelder 560 m2 tuin garage vr.pr. f 142.000.- Dir. te aanv. Makelaardij Hendriks Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315.

KERKRADE-WEST. Groot hoekpand met garage en tuin. Voor diverse doeleinden geschikt. Direkt te aanvaarden. Vraagprijs: f 95.000,- k.k. B.B.W. Hoofdstraat 9 Amstenrade tel. 04492-1301.

SITTARD of dir. omg. te koop gevr. ruim landhuis of gr. bungalow m. 5 sl.k. tot ca. f 275.000,- Aanb. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

SIMPELVELD. Oud boerderijtje met diverse stallen. Prijs nader overeen te komen. B.B.W. Hoofdstraat 9 Amstenrade. Tel. 04492-1301.

Wij vragen te koop voor onze cliënten WONINGEN te Hoensbroek en omstreken in de prijsklasse van f 80.000,- tot f 100.000,- Heeft U plannen tot verkoop? Neem eens vrijblijvend kontakt op met Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045—712255.

GELEEN. Goed onderh. halfvrijst. middenst.won. met c.v. en garage, gelegen in plan Zuid, nabij winkelcentra en scholen op rustige en goede stand. Ind. o.a. royale hal met marm. vloer, garderobe, woonk. in l-vorm met parketvloer en open haard, bet. keuk. prachtige achtertuin met veel privacy, 4 slaapk. waarvan 2 met v.w. luxe bet. badk. met ligbad en v.w. vliering. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 85.000,- Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

HEERLEN. Vrijst. winkelwoonhuis voor vele doeleinden geschikt. Opp. 978 m2. Ind. kelder, winkel 40 m2 hal, keuken met r.v.s. aanr. bijkeuken, toilet, douche met v.w. berging, aangelegde tuin, 1e verd. woonk. 65.0x4.50 en 1 slaapk. 2e verd. 2 slaapk. zolderruimte. In overleg te aanvaarden. Prijs f 110.000,- Stienstra Heerlen B.V., Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

HEERLEN. Halfvrijst. woonhuis met 3 garages en tuin. Ind. 2 kelders. Part. hal, kamer 4.00x4.00, kamer 4.00x3.50, bijkeuken 4.00x3.00, badkamer met douche, v.w. en toilet, terras, tuin plm. 33x13 1e verd. 3 slaapk. 2e verd. te bereiken via vliezotrap alwaar nog 2 kamers en zolder. Dir. te aanvaarden. Prijs f 75.000,- Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

HOENSBROEK. Goed gel. winkelpand m. 2 bovenwon. Bevat o.m. winkel kantoor, keuken, bergruimte, toilet, kelder. Woonhuis A: hal, toilet, keuken, l-vorm. woonk. balcon, 3 slpks, badk. m. ligb. en v.w. woonhuis B: hal, toilet, keuken, woonk. 3 slks., bdk., m. douche en v.w. Aanv. direkt. Event. te huur. Vraagprijs f 175.000,- k.k. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1, Sittard. Telefoon 04490-9151 Beursmakelaar.

OIRSBEEK. Goed gelegen halfvrijstaand middenst.-won. met cv., garage en tuin. Het geheel is onderkelderd en bevat verder: ruime hal, bet. keuken, doorzonkamer met mogelijkheid voor open haard, groot balken aan achterzijde 1e verd. 3 slaapkamers, bet. badk. met douche en v.w. Het pand is ideaal voor een tuinliefhebbeer. Het geheel is goed onderhouden. Te aanv. plm. 3 maanden. Tot op.. 410 m2. Vraagprijs f 78.000,- Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

MERKELBEEK woonh. m. c.v. ind. kelder, woonk. 30 m2 en ged. schoon metselwerk, schrootjes plaf. en leistenen vloer, aanb. keuken met afz. kap badk. met ligbad, douche en v.w. 3 slaapk. zolder, grote achtertuin met oprit en vrij uitzicht. Tot. opp. 383 m2. Prijs n.o.t.k. Aanv. direkt. Inl. postbus 2574 Heerlen. x

BRUNSSUM. In aanbouw aan de Vondelstraat herenhuizen en bungalows met c.v. en gar. Ind. o.a. L-vorm. woonk. met open haard, badk. met ligb. en dubb. v.w., mod. ingerichte keuken, 4 slpk., patio en terras. Prijzen vanaf f 119.828,- k.k. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

Te k. te Brunssum ruime WONING met grote tuin. Dir. te aanv. Te bevr. Overbroekerstr. 28 Hoensbroek. x

KERKRADE, huis te koop. Drie Vogelstraat 179, 600 m2 grond, woonkamer, 3 slaapkamers, kelder, zolder, centrale gasverw. vraagprijs f 95.000,- Inlichtingen 04442-2525. x

Wij vragen voor onze cliënten WONINGEN, herenhuizen, bungalows en bouwterreinen. Makelaardij Lindelauf Voerendaal Tel. 04446-1579. x

Halfvrijst. WOONHUIS m. gar. en berging c.v. gr. woonk. 1970 Churchillstr. 3 Urmond dir. te aanv. Te bevr. Breughelstr. 20 Geleen. x

HUIS te k. gr. woonk. keuken serre hal, 4 sl.k. badk. zold. en kelder c.v. gr. tuin Hommerterweg 53 Hoensbroek. x

KLIMMEN te koop geheel vrijstaande middenstandswon. indeling grote woonkamer, ruime hal, keuken toilet, grote serre en ruime garage, 3 slaapkamers, luxe badkamer m. ligbad en toilet 2 ruime kelders met hobbyruimte voorzien van c.v. rond aangelegde tuin. aan de Remigenstraat telefoon 04405-1670. Prijs n.o.t.k x

BRUNSSUM. te k. woonhuis met c.v. gar. en tuin plm. 440m2 geleg. Servatiusstr. 35 ind. l-vorm. woonk. m. open haard ca. 46 m2, luxe eiken keuken. hal, m. garderobe en open trap, 1e verd. 3 sl.k. grote zeer luxe badk. overl. m. vliezotrap n. zolder. Pr. f 141.000.- Inl. aann.bedr. Holtus Veldstr. 32 Schaesberg 045-311370. x

HOENSBROEK te k. vrijst. woonh. met c.v. en garage doorzonkamer serre, keuk. 3 sl.k. badk. diverse ruimtes voor kantoor f 115.000.- Horstink Heerlen bem. Bur. in Onr. Goed Tempspl. 20A tel. 045-710315. x

KERKRADE te koop gevr. herenhuis of landhuis prijs tot ca. f 150.000.- v.o.n. Aanb. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

HEERLEN te koop gevr. moderne BUNGALOW of villa met mooie ligging 5 sl.k. en dubb. gar. tot f 300.000.- v.o.n. Aanb. Makelaardij Hendriks Burg. de Hesselleplein 22 Heerlen tel. 714315. x

HOENSBROEK. Riant gel. halfvrijst. woonh. m. gar. voor 2 auto's en c.v. Ind. kelder, hal, toilet, keuken, woonk. m. schrootjesplafond, 5 slpks, badk. m. douche, vw. 2e toilet Aanv. direkt vraagprijs f 125.000,- k.k. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V. Stationsplein 1, Sittard telefoon 04490-9151 Beursmakelaar.

BRUNSSUM te koop groot woonh. geschikt voor 2 gezinnen, huis 1 woonk. 2 sl.k. huis 2 woonk. keuk., 3 sl.k. garage tuin f 100.000,- k.k. Horstink Heerlen Bem. Bur. in Onr. Goed Tempsplein 20A tel. 045-710315. x

SCHINNEN te k. zakenpand geschikt voor vele doeleinden, thans slagerij Prijs en aanvaarding in overleg. Horstink Heerlen Bem. bur. in onr. goed Tempsplein 20A tel. 045-710315. x

Te koop te BRUNSSUM halfvrijst. hoek middenst.-won. bouw 65 met c.v. ind. hal, kelder woonk. nieuwe moderne keuken, 4 slaapk. douche zolder en berging. Br. o. nr. J 531 LD Roermond. x

Te k. in KERKRADE Terwinselen, vrijstaand ruim woonhuis m. garage in aanbouw een goede ligging een blijvend vrij uitzicht, patio achtertuin, royale woonkamer en keuken (plm. 45 m2) grote hal m. kelder-kast ruime slaapkamers, badkamer en overloop met grote kast, hardhouten kozijnen, ramen en deuren, veel schoon metselwerk in hal en kamers. Prijs f 110.000,- compl. met c.v. Inl. Makelaardij ing. A. van Cromvoirt tel. 04752-1943. 's Morgens van 8-10 uur 's middags van 16-21 uur zaterdags van 8-13 uur. x

Te koop in SCHAESBERG 't Eikske een luxe patiowoning met aparte garage, fijne ligging, leuke op het zuiden gelegen grote patiotuin met veel privacy, aparte berging, woonkamer (plm. 41 m2) met eiken parket en open haard, 3 flinke slaapkamers ,ruime badkamer met ligbad, prijs f 107.500.- k.k. compleet met c.v. Inl. Makelaardij Ing. A. van Cromvoirt tel. 04752-1943 's morgens van 8-10 uur 's middags van 16-21 uur 's zaterdags van 8-13 uur x

Te koop in WAUBACH woning met grote garage ruime tuin, royale, met hout betimmerde hal, grote woonkamer met doorgeefkast, beklede trap, 4 slaapkamers, douche met wastafel (kenw.), aluminium ramen, prijs f 75.000,- k.k compleet met c.v. Inl. Makelaardij Ing. A. van Cromvoirt tel. 04752-1943 's morgens van 8-10 uur 's middags van 16-21 uur zaterdags van 8-13 uur. x

Te koop in MUNSTERGELEEN (nabij Sittard) een fijn halfvrijstaand woonhuis met extra grote garage 1969, goed gelegen in mooie buurt, goed afgesloten achtertuin, royale hal met betegelde vloer met vaste kast, grote woonkamer plm. 28 m2 met blankhouten deuren, flinke betegelde keuken met luxe inrichting, ruime overloop met vaste kast, 2 grotere slaapkamers en een kleinere, goed betegelde badruimte met ligbad en vaste wastafel (k. en w.) prijs f 85.000,- k.k. compleet met c.v. (ook in garage). Stoffering en jalouziën. Inl. Makelaardij Ing. A. van Cromvoirt tel. 04752-1943 's morgens van 8-10 uur 's middags van 16-21 uur 's zaterdags van 8-13 uur. x

Te k. in HERKENBOSCH (nabij Roermond) een ruime aantrekk. halfvrijst. woning met garage (2 jr. oud) goede ligging, fijne tuin, ruime hal met vaste kast, gr. keuken en royale woonkamer, 4 slaakam. m. vaste kast en zolder, luxe betegelde badkamer met ligbad, 2e toilet en wastafel. Prijs f 85.000,- k.k. compl. m. c.v .(ook in garage) en stoffering. Inl. Makelaardij Ing. A. van Cromvoirt tel. 04752-1943 's morgens van 8-10 uur 's middags van 16-21 uur zaterdags van 8-13 uur. x

Tegen redelijke prijs te k. halfvrijst. WOONHUIS (zo goed als nieuw) met c.v. en garage. Zeer spoedig vrij. Prijs ca. f 60.000,- Heerlen (Heksenberg) Zwanenstraat 18. x

DIEREN

Te k. alle kleuren DWERGPOEDELTJES kennel Oos-Heim Langstr. 50 Schimmert. x

Te k. vette KONIJNEN en kalkoenen, ook geslacht. Drieschstraat 13, Heerlen, Schandelen, bij Fordgar. x

Fr. BASSETS (hush puppies) en langh. teckels m. st.b. ontw., geënt te k. Populierenlaan 48, Oirsbeek. x

Te k. D. Duitse HERDERS 12 wek. oud moeder is dochter van kamp. Bea v.d. Molenaklan. Vader de bekende Ursus van Elingswiese P. Snijders, Karel Doormanstr. 25 Waubach. x

Te k. FRETTEN Huls 91 Simpelveld. x

Te k. Mechelse HERDER 6 mnd. Chr. de Wetstr. 6 Passart (nabij Emma) x

Te k. 20 KWEEKDUIVEN. Kleintjens Keekstr. 55 H'heide. x

Mooi grijs POEDELTJE 9 wk. oud. Kempenweg 66 Obbicht. x

Pr. DOBERMAN met pr. stamb. en kaart op kampioenschapclub zeer goed. Heibosweg 10 Schaesberg-Kakert. x

Te k. ROTTWEILER reu met stamb. 13 mnd. in huis en in de ren gewend, zacht karakter, Pr. Hendrikstr. 47 H'broek. x

Duitse DOG met stamb. Zwarte reu 1 jr. oud wegens plaatsgebrek te k. of te r. tegen klein rashondje, Akerstr. 164 H'broek 045-215228. x

Mooi kerstcadeau langh. TECKELS te k. met stamb. Slakkenstr. 81 H'broek. x

Te k. RIJ-PAARD ruin, stokmaat 1.68 m. Brunssummerweg 75 Nieuwenhagen. x

Te k. BOUVIERS met stamb. 9 wk. oud. J. H. Simon G. Doyenstr. 36 Maastricht na 14 u. x

„Geef uw kind een SPEELGOEDDIER, doch nooit een dier als speelgoed. In de asiels wachten vele lieve dieren op een goede baas en of vrouwtje. Nederlandse Vereniging tot Bescherming van Dieren, Prinses Mariestraat 40 Den Haag. Giro 25685. x

RUITERSPORTSHOP zadels, hoofdstellen, cape, dekens, zweepjes, borstels, boeken etc. Tevens alles voor uw hond. Hondenspeciaalzaak Esculaap, Willemstr. 50 Heerlen, tel. 711068. x

KL.KANARIES te koop. Kleuren: o.rood, zalm, r.bruin, r.isabel int. en sch. Mannen en poppen. H. Heuts, Reestr. 4, Heksenberg Hrl. x

Te k. jonge HENNEN, Heerlerweg 103, Voerendaal, tel. 04446-1314. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth. x

Heel chique TOYPOEDELTJES zilvergr. en l.h. dw. teckeltjes. Walem 11 Schin op Geul tel. 04459-237. x

Te k. nest jonge BOUVIERS m. stamb. Leo Moonenstr. 10 Heerlen.

Te k. abricot DWERGPOEDELTJES iets aparts, ingeënt en ontw. met stamb. Servatiusstr. 45 Bleijerheide.

Te k. Duitse DOG Harlekijn reu 11 mnd. m. pap. witte dwergpoedel reu 8 mnd. m. pap. Grijze dwergpoedel 11 mnd. m. pap. Tel. 04490-9914.

Te k. cocker-SPANIEL 9 wk. teef, Ehrensteinerstr. 10 Kerkrade.

Te k. SLACHTEENDEN. Papperjans 10 H'heide.

Te k. mooie Ierse SETTER pups uit Eng. kamp.afstam. Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen.

Te k. prachtige langh. TECKELS, 7 wkn oud, uit bekr. ouders. Cobbenhaegen, Kennel van de Grasbroekerhof, Grasbroekerweg 42 Hrln.

We gaan door met onze handtekeningenaktie. Laat ons schriftelijk weten wanneer u met ons van mening bent dat het afsnijden van oren en staarten bij HONDEN barbaars is en géén kwaliteit van de hond welke een prijs rechtvaardigt. Stichting Dier in Noord, Secr. Gr. v. Waldeckstr. 29a Maastricht.

Mooie goudbruine COCKERSPANIELS ingeënt en ontwormd. Reserv. v. kerstmis mog. Klein Welsden 25 Margraten.

Te k. voor tropisch aquarium 2 HOOGVINKARPERS, 4 hockeysticks en 4 kegelvlekjes samen voor f 12,50. Te bevr. na 18.00 uur. F. A. Kramer Hertogenlaan 487 Kerkrade (Rolduckerveld).

FRETTEN en pauwen te k. Heggerweg 10 Spaubeek.

Wegens omstandigheden goed TEHUIS gezocht voor hush puppie (Franse basset) 1 jr. teef, stamb. teg. ger. pr. door H. J. Jonker, Dross. Everhartsstr. 20 Stein tel. 04495-1216 na 19 uur.

Goed TEHUIS gez. v. div. honden Marialaan 46 Susteren.

Te k. kan. en zebra-VINKEN m. en p. Div. kleuren Boshouwerslaan 23 Hoensbroek.

Te k. 2 SCHAPEN waarvan 1 drachtig en 1 tex. bok Heekerweg 7 Hulsberg.

Te k. Gloster KANARIES kuif en gladkop Nusterweg 26 Overhoven Sittard.

Te k. wit DWERGPOEDELTJE en zw. toypoedeltje m. stamb. Past. Muldersstr. 7 Broeksittard tel. 5267.

D. HERDER, reu stamb. g. waaks z. lief. Parkstr. 55 Brunssum 253743.

Dobberman PINSCHERS te k. 9 weken oud m. pap. z. mooi Koekoekstr. 2 Hoensbroek. x

BOUVIER te koop wegens verhuizing politiehond ¾ afgericht 4 jr. oud te bevr. Akerstr. 182 Spek'heide Kerkrade-West, Simca gar. tel. 045-414243. x

Te k. levende bruine SLACHTKIPPEN f 4,- per st. Terstraten 13 Nuth. x

Te k. z. mooie Cocker SPANIEL reu 9 mnd. oud Julianastr. 39 Schinveld. x

Te k. WELSH 5 jr. goed ber. Spr. voor liefhebbers. Molenstraat 47 Born, 04498-1587. x

PENSION voor paardenstalling. Gehele verz. Voorterstr. 80 Nuth tel. 1266. x

Te k. witte DWERGPOEDELS z. mooi m. pap. Merkelbekerstr. 29 Schinveld. x

3 BOXERS 9 weken oud gestroomd m. stamb. Bethlehemstraat 42, Hrl. te 412000.

Te k. PEKINEZEN m. papieren, beide ouders aanwezig. Bij Bakker, In de Stad 21 Heerlen.

Te k. WELSH Corgi Rembroke pups J. Vermeulen Past. Verbakelstr. 16 Bude Schoot tel. 04958-1996.

Te k. DWERGBOKJES zeer klein niet duur Huiserstr 33 Geulle tel. 04461-1713.

Te k. kl. KAN. m. en p. isa br. g. gr. o.r. isa ino br Kerkstraat 27 Spaubeek.

Te k. langh. TEKKELS weken Kennel vd. Smelenberg Spaubekerstr. 40 Neerbeek.

Te k. Duitse HERDER mnd. mag gepr. worden Heulenderstr. 83 Brunssum

Te k. Fr. BASSET hush puppie 2 jr. Ailbertuslaan 101 Kerkrade.

Te k. pracht D. HERDER 6 mnd. pr. kar gesch. v. dressuur Jonkerstr. 37 Hrl.

Te k. aangeb. DUIVENHOK met reisduiven t.e.a.b. Tel. 04499-1468.

Te k. jonge langh. TEKKELS Boterbloemstr. 29 Sanderbout Sittard.

Af te halen teg. kl. verg. 4 jonge HONDJES. Leuk als kerstcadeau Broekstr. 36 Schinveld.

AUTO'S & MOTOREN

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Verboom. Leemkampsweg Palemig tel. 045-710654. x

Te k. alle typen gebr. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en Sloperij Verboom Leemkampsweg 2, Heerlen Palemig tel. 710654 of 717512. x

AUTO verkopen, contant geld alleen bij P. Joosten. Scharnerweg 3-7 Maastricht. tel. 27308. In- en verkoop goede auto's. x

We kopen en halen uw SLOOPWAGENS. Tevens in- en verkoop van tweedehands auto's en onderdelen. goede autobanden vanaf f 15,- p.st. S. Marxer. Kapelweg 24, Palemig-Heerlen tel. 710418 b.g.g. 214629. x

Te k. OPEL Blitz i.z.g.st. teg. red. bod. Tel. 045-411726. x

Voor de Franse auto met Bovag garantie naar de specialist Auto France. Bergerstraat 164 Maastr. tel. 043-27556. Ren. 16 73, R 6 72 71, R 4 72 71 70 69. Citr. CV 6 72 71, 2 CV 4 72 71 70. Ami 8 71 70, 2 CV bestel 72 71, Rena. 4 bestel 71. Peugeot 204 71. x

Direktie auto's met BOVAG garantie. ALFA Romeo Alfetta 7 maanden oud met gekleurde ramen, prachtige brede wielen, zeer dure stereo radio en cassetterecorder met opname apparatuur. Renault 16 TL 73. groen metallic leren bekleding zeer mooi ongelooflijke maar waar voor pl. m. voor de helft van de nieuwprijs. Auto France, Bergerstr. 164. Maastr. tel. 043-27556. x

Te k. CITROËN DS21 Pallas kl. met.groen bj. '69 i.pr.st. Heerlerweg 80, Voerendaal. x

Te k. CHRYSLER Variant bj. 65 z. mooi f 750. Ganzeweide 146, H'heide. x

Te k. FORD Mustang Grande bj. 71 z.g.a.n. Ganzeweide 146, H'heide. x

Te k. alle ONDERDELEN voor alle auto's. Industriestraat 39 Spek'heide Ingang bruine poort Tel. 045-412045.

Te k. FIAT 125 S '70, i.g.st. Tel. 045—254732. x

JAGUAR Sedan 4.2 72 groen zeer mooi, Kadett Olympia coupé 71, Kadett 71, Kadett coupé 68, Fiat 128 72, Fiat Rally 128 72, Vauxhall Viva 73 en 70, Sunbeam 1250 73, Simca 1000 72, Fiat 124 72, Ford Consul 1700 4-deurs 73, Ford 1700 68 f 1500,- Inruil en financieren garantie Autobedrijf P. v. Dijk Hommerterweg 33 Schaesberg Kakert tel. 311729. x

Te koop gevr. alle merken SLOOPAUTO'S, prijzen v.a. f 25,- tot f 200,- Telef. 045-214929. x

Te k. RENAULT 16 TS bwj. '71 i.z.g.st. tel. 045-713236 na 18 u. x

Te k. RENAULT 4 Exp. eind '73 z.g.a.n. 1e eig. km.st. 11.000. Spoorstr. 19 Ransdaal. x

Te k. FIAT 128 kl. rood '71 Kantstr. 1 Waubach tel. 045-312386. x

SIMCA 1100 S '69 f 1775.- Kadett '69 lichte schade f 1575.- Wingerdweg 58 H'broek. x

FORD Mustang Grandé iets aparts, Chrysler 6 cyl. '66 f 675.- Ganzeweide 146 Heerlen. x

Te k. VW 1300 L '69 koopje! 60.000 km. Fiat 600 '69 als nw. Wilhelminastr. 91 H'broek. x

Door inruil op Toyota verkregen enkele in zeer goede staat verkerende occasions, o.a.: ALFA Giulia 1600 Sup. '71; Daf 66 L. '73; Fiat 600 '72, 127 '72 '74, 128 '72; Ford 2000 Coupé '72, Escort '73 '74, Taunus 1600 L. '72, Capri '69; Mazda 1300 '71; Opel Rekord 1900 L. '70; Peugeot 204 '71, 504 '70; Renault R 10 '70, R 12 L. '71; Simca 1000 GLS '72, 1301 '72; Morris Mini '70; Zastava 600 '73; Toyota: 1000 Spec. '72 '73; Corolla de Luxe '73, Sprinter '69, Coupé '71 '72 '73 '74, Special '72; Corolla automatic '71, stationcar '72; Carina de Luxe '73, Special '72, 4-drs '72; Mark II Hardtop '72, Sedan '73; Crown 2000 '71, 2000 Special '71, 2600 Special '72; Celica Lt. '73, St. '72. Inruil en financ. mogelijk. Mengelers B.V., Prov.weg Z. 91, Oirsbeek, tel. 04492—1814; Mengelers B.V., Baanstraat 105, Schaesberg, tel. 045—313929; Mengelers B.V., Jos Kleijnenlaan 50, Geleen, telef. 04494—48521. x

CARAVAN KERSTSHOW

Tevens opening van onze nieuwe Holland verkoopvestiging vanaf 21 december a.s.

In onze verwarmde showroom vindt U diverse merken Sta- en Tourcaravans vanaf: f 4.390,-
Tijdens de openingsweek tot 1 januari aantrekkelijke aanbiedingen.

ADRES:

Holland Caravans B.V.

HEERLEN - GANZEWEIDE 221 - TEL. 045-212887

AUTO'S & MOTOREN

Te k. CITROëN Ami 6 bwj. '69 vr.pr. f 500.- Fiat 850 Sport bwj. '70 vr.pr. f 700.- Hommerterweg 106 H'broek tel. 045-214990.

Te k. FIAT 128 coupé kl. rood bj. 73 tel. 045-415126 na 18 uur. Ant. Fokekrstr. 51, Hrl. x

Ingeruild BMW 2800 1972, 1971, BMW 30SA 1972, BMW 2002 1972, 1970, BMW 1602 1972 1970, Volvo 142 1971, R 15 1973. Autobedrijven Kera B.V. Kerkradersteenweg 5 Kerkrade tel. 04445-2121 Uw BMW-dealer. x

SIMCA 1100 Spec. 73 f 6500,- Ford Escort Bestel 72 f 3500,- Buggy 73 f 4500,- Mercedes 200B 69 f 5400,- Buick Riviera 66 f 1400,- Inruil en financ. auto's met garantie Autohandel Martin Hellebroek 37 Nuth tel. 04447-2412. x

In de verwarmde showroom van Hondadealer Auto Heral te Schinveld staan voor U betrouwabre inruilauto's met garantie: PEUGEOT 304 72, Mazda 1000 72, Kadett 72, Simca 1100 Spec. 73, NSU 1200 TT 71, Mini 71, Dyane 6 71, Daf 66 coupé 73, Honda Civic demonstratiewagen 74, Toyota Crown 73, VW bus pers. verv. Div. goedkope auto's. Ford Escort f 2450,- Fiat 124 f 1950,- Ren. 8 f 1750,- Inruil financ. mogelijk. Auto Heral Bouwbergstr. 62, Schinveld. x

Fiat Colenburg biedt aan FIAT 128 73, Auto Bianchi A 112 73, Fiat 128 73, Fiat 127 73, Fiat 128 Rally 72, Ford Taunus 1300 73, Citroën Diane 72, Fiat 128 71, 3x Fiat 124 71, VW 1300 70, tot 1300 ook olieverversen en doorsmeren en showroom geopend tot 17.00 uur Kruisstraat 12, Hrl. tel. 045-714524. x

Te k. KADETT LS 68 vr.pr. f 3000,- Uterweg 108 Hrl. x

Nu ook Doe-Het-Zelf-GARAGE in Heerlen aan de Wagenschutseweg 41, Heerlen-Palemig tel. 045-714849. Oppeningstijden tot 22 uur en zat. tot 17 uur. x

OCCASIONS. Datsun 240Z Sport '73, Datsun 2400GT '72, Datsun 160B '72, Datsun 1400 '72, Datsun 1200 '72 '73, Datsun Cherry's '71 '72 '73 '74 en Stationcar '72, Opel Ascona 16S '71, Opel Kaptän '69, Opel Manta 16SL '72, DAF 33 '73, Toyota Corolla '69, Audi 60 '69, Mercedes 206 Diesel gesloten bestel '72. Bastiaans Autobedrijf BV, Spoorsingel 50, Heerlen. Datsun-dealer. x

Te k. FIAT 600 '71, koopje, in pr. st. P. Schunckstr. 1216 Heerlen, na 6 uur. x

Koopje! VW 1300 bwj. '70 als nieuw f 2900.- Finc. Ligtenbergstr. 65 H'broek-Zuid. x

BMW 1602 type '72, Ford Escort 1100 XL '72, Escort 1100 L '71, Kad. Spec. '71, Capri 1500 XL '71. VW 1300 '69, Renault 16 '68 f 950.- Kadett '67 f 750.- Ford 1600 XL Coupé '71. Garantie Financ. en inruil Autobedrijf P. Veenstra Rotterdamstr. 8 Heerlen tel. 717806. x

Te k. FIAT 125 bwj. '68. Plein 13 Schaesberg tel. 045-315727. x

AUSTIN Mini 1000 rood '69 als nw. f 1650.- en f 950.- Kadett LS Olympia '69 f 1550.- Kadett L '69 f 1250.- en f 850.- VW 1600 '67 f 450.- Inr. Fin. Hamerstr. 16 Heerlen tel. 716592 (bij amb.school) x

Apart mooie VW 1300 L '67 keur. mog. Ridder Hoenstr. 152 H'broek. x

Te k. weg. omst. FORD Capri 2000 GT i.z.g.st. bwj. '70. Verdistr. 14 I Hemelsley Sittard. x

Te k. V W1600 TL bwj. '67 i.pr.st. t.e.a.b. Graafstr. 69 Schaesberg. x

Te k. gevr. MOTOR v. Ford Cortina 1600 vanaf '69. Harmoniestr. 78 H'broek tel. 045-215259. x

Te k. OPEL Kad. '67 en Capri motor '71. Bavostr. 70 Nuth. x

Te k. MERCEDES 230 67 i.z.g.st. t.e.a.b. Te bevr. Pr. Irenestr. 77 Kerkrade tel 7129.

VW 1300 laat '67 i.z.g.st. Vr.pr. f 850.- Voorstr. 4 Brunssum. x

Te k. HANOMAG-BUS pers. verv. Kantstr. 1 Waubach tel. 045-312386. x

Autobedrijf F. Klijn biedt aan PEUGEOT 204 Break Diesel 1973 rood; Volvo 144S 1970 rood; Volvo 144S 1971 groen; Volvo 144 1972 wit; Volvo 144S 1971 rood; Audi 100 GL 1972 blauw; Audi 100 L met gas 1972 oranje; Audi 100 LS 1971 groen; Audi 100 LS 1970 groen; Ford 1300 L 1972 bruin; Ford Escort 1972 bruin; Opel Manta 1972 bruinmet.; Opel Ascona 1971 geel; Opel 1700 1970 wit; Opel 1700 1969 wit; Peugeot 204 1972 l.blauw; Simca 1301 Spec. 1973 goudmet. Bovagarantie, inruil en financ. mogelijk. VW Audi-NSU-dealer. Autobedrijf F. Klijn, Economiestr. 47 Hoensbroek tel. 045-214415. x

AANHANGWAGENS en boottrailers teg. zeer scherpe prijzen. Wij hebben ruim 400 st. in voorraad staan, zowel fabr.nieuw als gebruikt Tel. 02207-15956. x

Slopersbedrijf P. J. Wolters biedt te koop 2e h. AUTO-ONDERDELEN spec. Opel Ford Renault voor de laagste prijzen. Tevens goede prijs voor Uw oude auto Sportstr. 30, Kerkrade-W. 045-411480. x

Inruilauto's PEUGEOT 504 GL 72 71, Peugeot 404 GL diesel 71, Peugeot 204 GL 73 en 71, Audi 100 L 72, Vauxhall Viva L 72, Citroën 2 CV 4 71, Landrover Jeep 4x4 Bovag garantiebewijs. Financ. inruil Peugeot Collaris Kouvenderstr. H'broek 213636 Spoorsingel 14 Heerlen 715656.

FORD 2000 GXL eind '71 apart mooi, keur.mogelijkh. f 5350.- Kaldebornweg 133 Heerlen. x

NSU 1200 Coupé '69 f 800.- na 18 u. Willem Alexanderstr. 11 Puth.

Te k. MORRIS 850 Mini i.z.g.st. bwj. '68 prijs f 650.- Clercstr. 7 Brunssum.

GASINSTALLATIE te k. f 350.- Arendstr. 6 Heerlen.

Te k. DAF 33 i.g.st. f 650,-. Odasingel 19 Sittard.

Te k. weg. vertrek HONDA C.D. 500, 6 mnd. oud. Vraagprijs f 5.000,-. Schoolstr. 13, Heerlen, tel. 716401.

Occasion. ALFA Romeo 2000 Berlina, Alfa Romeo 1750 GTV, Austin 1300 GT 74, Renault 16 TL 73, Citroën eend type Az. 71, Fiat 26 73, Skoda Coupé 71, Skoda 110 S L 72, Skoda 110 S L 71, Alfa Romeo 1300 Super, Alfa Sud 73, Rover 3500 S 72, Simca Rally I 70, Citroën Az 69, Isuzu Sport Bellet, Daf 33, Daf 55, Austin Cooper Innoncenti 74 14.000 kmst., Citroën 2 CV 4 73, 13.000 km. Bovaggarantie. E. A. Kozole B.V., Pasweg 50, Schaesberg.

DATSUN 1000 de luxe 69 t.e.a.b. Kaakstr. 35 Elsloo tel. 1349.

Te k. BMW 2002 69, Toyota Corolla 71, Escort 71, Auto Banchi A 112 71, VW busje 70, VW 1300 70, Rek. 71 Cortina 70 Viva 69, Kadett 68, VW Busje 68. Inr. gar mog. Vlotte financ. J. v.d. Burgt Marktstr. 40 Waubach. x

FIAT 124 i.g.st. vr.pr. f 550.- '67 Churchillstr. 3 Brunssum-Nrd. x

Te k. SIMCA 1000 rijschade, mot. i.z.g.st., 4 nw. bnd. Regentessestr. 48, Brunssum. x

Te k. FIAT 124 Sportcoupé '68 z. mooi f 1600.- Ialielaan 9 Vrieheide. x

Jos Sparla automobielen. SIMCA Ralley 1000 '74 kl. oranje; Mercedes 220D '72 kl. wti; Mercedes 230B met gas '71 grijs; Mercedes 250B '69 kl. wit; VW de Luxe 1302 '72 kl. blauw; VW de L. 1300 '71 kl. rood; Datsun Cherrie '73 kl. geel; Ford 17M '72 kl. wit; Fiat 850 Special '71 kl. geel; Opel Commodore Coupé '70 blauw; Opel Kad. '70 kl. rood; Opel Kad. '69 kl. wit; Ford 17M '70 kl. bruin; Vauxhall Viva '71 kl. wit; Opel Rek. '70-'70-'69-'68 4 tuks; Ford Bedfords pers.-verv. '71-'71, 2 st. geel kenteken, Moter Honda 450 cc 8 mnd. oud met leren costuum geh. compl. f 3750.- als nieuw. R10 Major '72 kl. beige; Citroën GS Club '72 kl. wit; Opel Kad. '70 kl. beige; Buggie '72 f 2000.- 80 NSU '70 f 4500.- Fiat 850 Coupé '71 kl. groen; Toyota Crown '71 kl. blauw; Citroën 1946 gangsterauto iets moois voor liefhebber; BMW 1802 '72 kl. wit; BMW 2500 '71 kl. rood. Inruil: Daf 44 '69 f 1200.- Daf 44 '68 f 900.- Opel Kad. '68 f 1100.- Simca 1000 '69 f 700.- Fiat 850 '69 f 700.- enz. Jos Sparla, Kaalheidersteenweg 62-70 (t.o. de kerk Kaalheide, rijksweg) Kerkrade-W. tel. 045-411874. Inr. Financ. x

Te k. FORD Escort 1300 '72 i.z.g.st. Molenweg 9 Brommelen-Wijnandsrade. x

Te k. of te r. NSU 1200 cc eind '69 i.z.g.st. J. Jongenstr. 29 Schaesberg. x

Te k. FORD Escort bwj. '68 i.z.g.st. Hindestr. 4 Heksenberg x

GÖTTGENS uw Opel-dealer heeft deze week in zeer goede staat verkerende auto's met Bovaggarantiebewijs aan te bieden: van f 3000 tot f 4000: Opel Kad. LS 1970, Opel Kad. 1971, NSU 1000 1972; van f 4000 tot f 5000: Opel Kad. 1971, Fiat 128 1972, Mini 850 1973; van f 5000 tot f 6000: Opel Kad. 1972 en 1973, Fiat 128 1972 4 drs., Chrysler 1972, Opel Rek. 1972, Opel Ascona 1971 16 S; van f 6000 tot f 7000: Opel Kad. 1973, Opel Ascona 1972, Daf 66 1973, Ford 1300 L 1973; boven f 7000 Opel Rek. Diesel II 4 drs. 1973, Opel Rek. II 1973 1900 L, Opel Rek. II 1700 S 1973, Opel Rek. 1900 L Coupé 1973, Opel Ascona 1973, Opel Manta Berlinetta 1973, Volkswagen K70 1973. Kom eens rustig binnen lopen en bekijk onze kwaliteit. Automobielbedrijf Göttgens C.V. Sittard: Haspelsestraat 20, Rijksweg Nrd. 27 tel. 04490-6565; Beek: Handelssterrein, Weth. Sangersstraat 1, tel. 04402-3441. Beide bedrijven zijn ook 's zaterdags open van plm. 10.00 uur tot plm. 18.00 uur. Tevens direkte eigen financiering tot 36 maanden en verzekering. x

Te k. OPEL Kad. '69 100 pct. garantie en aanh.wagen 1.80 x 1 mtr. Oirsbekerweg 45 Oirsbeek. x

Te k. FIAT 850 4 nw. banden t.e.a.b. Einderstr. 57 Hrl. vanaf vrijdag 12 uur. x

Te k. CITROëN D Spec. comfort kl. wit, bwj. dec. '70 tel. 045-719795 tussen 18 en 20 u. x

KAWASAKI 500 '73 dubb. schijf. km.st. 4000 i.z.g.st. tel. tot 18 u. 045-215375 na 18 u. Eekhoornstr. 27 Heerlen. x

Z.m. DAF Marathon Coupé de Luxe 800 km gel., 2 v. accu f 3000.- onder nw.pr. Paadweg 25 H'broek. x

Te k. PEUGEOT 103 z.g.a.n. Strijthagenweg 157 Kerkrade-W. x

Mazda - Mazda - Mazda 'n complete nieuwe AUTO vanaf f 7840.- Lotomy B.V. Heerlen, aan de rotonde; Kerkrade, O.L. Vrouwestr. 89; Brunssum, Rembrandstr. 64. x

VOLVO Amazone mot. 100 pct., moet gespoten worden. Julianastr. 39 Schinveld. x

DATSUN Datsun. Door inruil op Datsun verkregen Datsun 160B Luxe 2 nov. '70, Datsun 1200 Luxe '71, Toyota Corolla 1200 nov. 72. Mercedes 200 Benz. Autom. nov. '68 nieuw model, Citroën Bestel met ramen type AK400 12 mnd. oud, Fiat 850 '68, Fiat 850 Coupé '67. Autobedrijf A. Vandooren B.V. Papenweg 55 St. Pieter Maastricht tel. 043-13500. Alle Datsunmodellen uit voorraad leverbaar. x

Te k. OPEL Kapt. '70 met gasinst. Dr. Philipsstr. 64 H'broek na 6 u. x

Te k. 2CV bwj. '71. Esdoornstr. 31 Heerlen. x

Te k. FORD Cortina 1300 '68 i.z.g.st. Boterbloemstr. 29 Sittard (Sanderbout) x

Te k. DAF 66 bwj. okt. '73, groen, km.st. 12.500. J. Feyen Muntstr. 15 Born 04498-1954. x

Te k. van part. OPEL Manta bwj. '73 met hoofdsteunen, radio en mistlampen z.g.a.n. Valkenburgerweg 3 Wijlre. x

Kerstaanbieding. Garage Peters Verl. Wilhelminastr. 34 H'broek tel. 212406 zeer mooie CAPRI '70 type 1700 GXL f 3950.- Opel Kad. als nw. '72 voor f 4950.- Inr. en Fin. mog.

Te k. OPEL Kad. km.st. 37000 pr. f 4750.- a.ruitverw. en radio. Te bevr. 04445-5801.

Te k. VAUXHALL Viva '67 weg. mil. d. Eisenhowerstr. 650 Sittard tel. 6571.

Te k. DAF 55 bwj. '69 i.g.st. vraagpr. f 1875.- Ankersweg 27 Holtum.

Te k. MORRIS Mini 1000 bwj. '70 f 1700.- Heggewikke 28 Waubach-Oost. x

Te k. VW 1302 pr. f 3600.- De Vossekuil 375 Hrl. x

Te k. VW 1300 bwj. '69 km.st. 61.000, eerste eigenaar, prima in orde. Koekoekstr. C2, Versiliënbosch-Heerlen. x

Te k. OPEL Car. '71 kl. wit; Opel Kad. '74 geel; Fiat 125 '69 geel; Simca 1100 '70 groen; Austin Mini 1000 '69 wit; Simca 1301 '71 beige; Simca 1000 Rally 2, 12 mnd. oud; Transit pers.bus '72 groen; Transit bestel '71 groen; Transit bestel '71 grijs; Opel Blitz met huif zeer mooi 6 cyl., VW bestel '71 groen; VW Picup open laadbak '71 blauw; Hanomag F20 benzine open laadbak. Inruil finc. mog. Autobedrijf S. Boschker Heerlerweg 67 Kunrade (Voerendaal) tel. 04446-1605.

Te k. FORD Taunus 1600 '72 Rozestr. 108 Heerlen tel. 216203.

Auto - Dirks. Bezorgt U tegen een redelijke prijs een onbezorgd autojaar 1975. Wij bieden U aan met Bovaggarantiebewijs en onze uitstekende service CITROëN 2 CV 6 1972, Daf 66 SL 1973, Ford Taunus 1300 1971, Fiat 124 S 1969, Mini 850 1972 1971, Mini 1000 1973 1972 1971, Morris 1300 4 D 1971, MG 1300 1970, Renault 4 1969, Simca 1301 S 1970, VW 411 L Autom. 1970 Profiteer nu nog van onze Morris Marina en Austin Allegro Actie. Auto - Dirks Austin Morris MG Dealer, Amstenraderweg 81B Hoensbroek tel. 045-213068 Zaterdags tot 5 uur geopend.

Te k. weg. mil. dienst FORD Escort 1300 XL met.bl. i.z.g.st., nieuwe rad.-band., nw. radio en verstralers. Arubastr. 4 Schaesberg. x

MINI 1000 '69 met schade f 800.- Mini 1000 '68 f 1500.- Volvo '69 f 750.- Tel. 04442-2759. Baneheide 19 Bocholtz. x

Te k. VW-bus 100 pct. in orde met rijksk. en gar., nw. mot., mooi inger., nw. bnd. en remmen, vr.pr. f 5000.- of hoogste bod. F. Femmeran, inl. Limbrichterweg 35 Sittard van 17.00 tot 19.00 u. of zaterdags en zondags van 12.00 tot 14.00 uur. x

Te k. SALONWAGEN 7 m, prijs f 1200.- Inl. tel. 04920-35202. x

Te k. CITROëN Traction Avant, gangsterauto goed lopend f 2000,- Merkelbekerstr. 127 Brunssum tel. 252807.

Te k. OPEL Kadett Rally 1900 L 70 Schandelerstr. A 15 Heerlen.

Te k. VW 1600 P.L. 68 i.g.st. f 675.- Inr. bromf. mogelijk Dorpstr. 46 N'hagen.

Te k. van part. FORD Taunus 1300 30.000 km gelopen, tel. 04406-12269. x

Ton Quadflieg biedt aan MINI 1300 Cooper innacento 4 mnd. oud kl. blauw en wit nieuwprijs f 11.000,- nu f 6950,- lichte achterlichtschade BMW 1602 74 kl. rood zeer mooi Audi 80S 73 kl. orange met ANWB-rapport, Toyota Corolla 73 kl. geel, Toyota Corolla coupé 73 kl. l. groen, Viva automatic 73 kl. groen en zwart Datsun 1200 luxe 73 kl. orange, Kadett LS 71 kl. rood, VW 1300 69 kl. beige Simca 1000 GLS 71 kl. beige, Fiat 600 kl. beige, Austin 1300 68 kl. wit f 600.- VW 1300 67 kl. groen f 500.- inr. en financ. mog. garantie 10.000 km of 3 mnd. O.L. Vrouwestr. 57 Kerkrade. x

Te k. CHRYSLER 180 bj. 72 wit met zwart leren bekleding f 4600.- 04494-48097. x

Wegens omstandigh. te k. FORD Taunus 2000 GXL 74 18.000 km gelopen grijs metallic tel. 04406-12269. x

FORD Cortina E de luxe 69 Vloedsgraaf 2 Schinnen. x

Garage Jasper off. dealer Simca, Chrysler Matra. Biedt te koop aan onder volle BOVAG-garantie CHRYSLER 2 liter automaat met schuifdak dir. auto 74, Chrysler 160 met leren dak type 74, Simca 1000 GLS demonstr.auto 74, Simca 1301 S bl. type 74, Simca 1100 LS 4-drs. 73, Simca Rally als nw. 72, Simca 1100 Spec. 2-drs. 3x 71, Peugeot 504 fam. met schuifdak type 72, Buggy met linnen kap 73, Simca 1301 S wit 71, Simca 1301 S grijs metallic 72, Ford Capri 1700 GT 71, Ford Capri 1700 70, Morris Mini 1275 GT 70, VW 1200 69, Citroën DS 69, Ford Mustang als nieuw 68, Opel Rekord 1700 68, Sunbeam 86, DKW F 102 67, Peugeot 404 in prima staat 68, Ford Escort bestelw. 69, Verder bieden wij nog nieuwe 1975 automobielen aan tegen oude prijs plm. 25 stuks. Inruil en financ. mogelijk eventueel totaal financ. Hoek Akerstr.-Gladiolenstr. Spekholzerh.-Kerkrade-West tel. 045-414243 b.g.g. 412362. x

Te k. 2 CV te bevr. Heigrindelweg 67 Hrl. tel. 213633 tussen 5-7 uur. x

FORD Capri 1700 69 i.z.g.st. m. radio f 3750.- Dr. A. Kuyperstr. 76 Treebeek v. Brunss. uit rechts. x

Te koop 2 BEDFORDS personen bussen 1 jr. oud beiden met gerev. motor en Fiat combi 2 jaar oud inl. Dr. M.L. Kinglaan 155 Hoensbroek tel. 216992. x

VW 1300 L 70 1e eigen., 2 CV lelijke eend 71 1e eigen., Kadett 70, Daf 55 68 m. gasinst. 5 pers. caravan. Inr. financ. garantie. Autohandel M. Hogenhout Wilhelminastraat 151 Hoensbroek. x

Te k. SIMCA 1000 66 f 350,- Morris 1300 68 f 900,- beiden i.g.st. Bernhardstr. 2 Schinveld. x

FORD 1600 L groen 72, Ford 20M wit 70, Ford Escort 1100 wit 70, Viva bruin 71, Opel Kad. groen 70, Opel Kad. wit 70, Opel Kad. rood 70, Opel Kad. coupé; rood 67, VW 1300 groen 70, VW 1300 groen 68, VW 1600 TL 67, Mini rood 69, Volvo 144S rood 68, Inr. en financ. mog. Autoh. G. Simons Nieuwstr. 127 H'broek. x

Autohandel Leo Franken biedt plm. 30 AUTO'S te k. aan in diverse prijzen. Goede graantie en service. Inruil, financ. ook p. l. Ganzeweide 59, Heerlerheide, 045-216475. x

PARIAN MEUBELEN

Dralon bankstel v.a. f 695,—.
Hoekbankstellen 1-2-3-zits v.a. f 695,—.
Eiken bankstellen v.a. f 995,—.

5 jaar garantie op binnenwerk en constructie.

HOENSBROEK, Akerstraat 200—202.
Geopend van 10.00 tot 18.00 uur.
Tel. 045—216634.

's Maandagsvoormiddags gesloten.
Vestigingen te Amsterdam, Badhoevedorp, Elshout en Dieren. x

LAGROS B.V.

Scheepsreparatie en montage

GROENSTRAAT 100a, GELEEN, TEL. 04494—47520

vraagt voor spoedige indiensttreding

een vrouwelijke administratieve kracht

Vereisten:

Kennis loonadministratie
Kennis Duitse taal
en verder de nodige ervaring in typen.

Enige jaren praktijkervaring strekt tot aanbeveling. Schriftelijke sollicitaties of telefonische inlichtingen worden gaarne ingewacht aan bovenstaand adres.

Ons nieuwe kantooradres wordt met ingang van 1 maart 1975 Havikstraat 2, Sittard. x

Caravanreparatie en onderhoud

Het is nu tijd uw caravan te controleren en klaar te maken. Mostard b.v is gespecialiseerd in alle caravanreparaties en onderhoudswerken.
Speciaal polyesterreparatie.

Ook regelen wij alle schades met verzekeringsexperts.

MOSTARD b.v.

KERKSTRAAT 3, DIETEREN. TEL 04499—1545. x

VERKOOP BIJ EXECUTIE

welke zal worden gehouden op maandag 23 december 1974 te elf uur, ten laste van Intergrond Cultuurtechnische Werken B.V., gevestigd te Obbicht, Dorpstraat 33, van enige ROERENDE GOEDEREN, bestaande uit:

MEUBILAIRE GOEDEREN,
KANTOORMEUBILAIR,
AUTO'S
en wat verder te koop zal worden aangeboden.

De verkoop geschiedt à contant zonder opgeld.
De goederen zijn een uur vóór de verkoop voor eenieder te bezichtigen.

De deurwaarder belast met de executie,
F. LINSSEN

R.K. Vereniging Moederschapszorg

POLIKLINIEK GESLOTEN

van maandag 23 december t.m. vrijdag 27 december 1974

r.k. vereniging moederschapszorg
ST. ELISABETH KLINIEK HEERLEN
opleiding tot vroedvrouw

LAGROS B.V.

Scheepsreparatie en montage

GORENSTRAAT 100 A, GELEEN, TEL. 04494—47520

Gevraagd voor 2 januari 1975

4 pijpmonteurs of verwarmingsmonteurs

Aanmelden dagelijks van 9.00—17.00 ur.
Zaterdag van 10.00—13.00 uur.

kerstgeschenken

'n leuk kerststuk,
'n bloeiende plant
of 'n exclusief droogbloemarrangement
'tuurlijk van

bloemensalon „mirjam"

gebr. theunissen,
amstenrade, hoofdstraat 47,
telefoon 04492—1977

Aan onze verbruikers,

Overeenkomstig de landelijk vastgestelde nieuwe tarieven zal met ingang van 1 januari 1975 de gasprijs als volgt zijn.

tarief	afname per jaar in m3	vastrecht per jaar in guldens	prijs per m3
			in ct
1	1 t.m. 600	36	26
2	601 t.m. 170.000	96	16

De tweemaandelijkse voorschotten zullen aan de bovenstaande tarieven worden aangepast.

Automatisch betalende verbruikers gelieven er rekening mede te houden, dat deze aangepaste bedragen met ingang van 1 januari 1975 van hun saldo zullen worden afgeboekt.

De huurprijzen van keuken- en badgeisers worden met ingang van 1 januari 1975 gebracht op respectievelijk f 4,10 en f 5,60 per maand (exclusief 16% BTW).

LIMAGAS NV heerlen

dick doet open......

Dick heeft uitgebreid, na maanden van hard werken is het zover..
De afdeling oosterse tapijten is nog grootser dan voorheen!!
Overgordijnen en vitrages hebben hun eigen plaats gekregen,
terwijl de rekken met rollen vloerbedekking u een verrassend uitgebreide keus bieden.
Logisch dat je dan met enige feeststemming je deur open doet.
En dat Dick in 'n feestelijke stemming is zal ook iedere klant merken....
......want elke koper van een perzisch tapijt
krijgt in deze kado-tijd een leuk klein persje
voor op tafel gratis!!

KADO-TREFFERS

SHIRAZ ± 200x300 van 1995,— voor .... **1495,—**
HAMADAN ± 130x200 van 795,— voor .... **525,—**
SHIRAZ ± 110x160 van 495,— voor .... **350,—**
BELOUGH ± 80x120 van 395,— voor .... **275,—**
KASKAY ± 70x110 van 375,— voor .... **295,—**

dick van den berg
oosterse tapijten-vitrages-overgordijnen-vloerbedekking
steenweg 60-sittard-tel.04490-5520

„Tra-lááá-la-la Kodak kado"

Kodak kado tussen f5,- en f10,-

Natuurlijk is een Kodacolor II 110 cassette voor Wim's pocket camera altijd welkom en nooit weg, 'n origineel, dankbaar kado (12 of 20 opnamen).

Een geschenk voor een Instamatic® camera bezitter(ster). Een Kodak kado voor weinig geld, waar je tóch jaren plezier van hebt: Kodacolor II 126 film (12 of 20 opnamen).

Voor de kleinbeeldcamera bezitter een Kodacolor II 135 film. Voor onvergetelijke momenten, die nu nooit meer vergeten kunnen worden (12, 20 of 36 opnamen).



Kodak kado tussen f20,- en f50,-

Weer zo'n slim Kodak kado. Het Kodak Instamatic® close-up statief, voor snelle reprodukties en dichtbij opnamen. Handig bijvoorbeeld voor postzegel- of vlinderverzamelaars etc. De bezitter van een Kodak Instamatic® 126 camera zal er blij mee zijn.

Kodak kado tussen f10,- en f20,-

Met zo'n Super 8 Ektachrome 160 film van Kodak kan vader meteen 't gezellige avondje filmen, zonder filmlampen, bij bestaand licht. Dan is 't over twee weken wéér Kerstmis. Als hij nou maar 't eerst z'n pakje krijgt ... (excl. ontwikkelen).

Dat geldt ook voor de Super 8 Kodachrome II film. Leuke momenten uit het leven van uw familie voor eeuwig vastgelegd (incl. ontwikkelen).

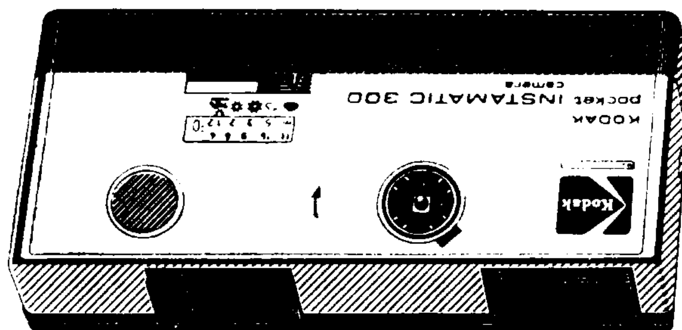
Kodak kado tussen f75,- en f100,-

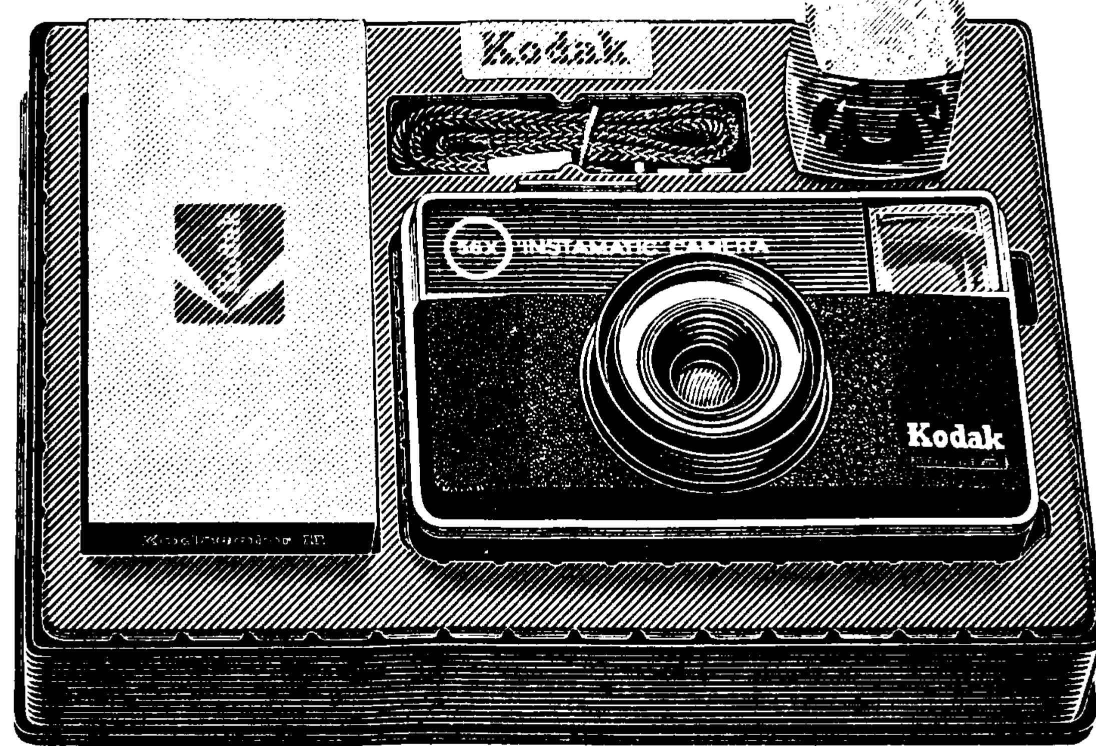
Dat fotograferen zo simpel kan zijn, merkt de gelukkige ontvanger van een Kodak Instamatic® 155X camera. Dat zo'n kostelijk geschenk zo voordelig kan zijn, merkt de gulle gever. In geschenkverpakking, met kleurenfilm, Magicube-X flitsblokje en polsriem.





Hiermee maakt zelfs de Kerstman, die toch als 'n onhandig man bekend staat, prachtige kleurenfoto's en haarscherp. Instellen hoeft niet. Kijken en knippen. Een échte Kodak pocket Instamatic® 100 camera. In geschenkverpakking, kompleet met kleurenfilm, Magicube-X flitsblokje, flitsblokverlenger en polsriempje.





Kodak kado tussen f120,- en f160,-

De Kodak pocket Instamatic® 200 camera, met twee sluitersnelheden. In geschenkverpakking, kompleet met kleurenfilm, Magicube-X flitsblokje, flitsblokverlenger en pols-draagriempje.

De Kodak pocket Instamatic® 300 camera voor fotograferen onder nagenoeg alle lichtomstandigheden. Dáár moet je 't afgelopen jaar wel héél erg lief voor zijn geweest. In geschenkverpakking, inclusief kleurenfilmpje, Magicube-X flitsblokje, flitsblokverlenger en pols-draagriempje.

Kodak kado tussen f50,- en f75,-

Nog zo'n camera, waarmee u uitstekende foto's kan maken, de Kodak Instamatic® 56X camera. In geschenkverpakking, met een Kodacolor II film en Magicube-X flitsblokje, inclusief polsriem.



Dit is het nieuwste Kodak kado: de Kodak Instamatic® 92 camera. De kleine camera voor een zeer voordelige prijs. In geschenkverpakking, met Magicube-X flitsblokverlenger.

Overal hoor je 't zingen, fluiten, hummen en neuriën vandaag de dag. En geen wonder, want een Kodak kado is een zinvol kado, waar je járen plezier van hebt. Of 't nu een Kodak kleurenfilmpje is, een super 8 film, of een Kodak pocket Instamatic® camera, een Super 8 filmcamera, of een Kodak Carousel dia-projector. (Maar dan moet je wel héél lief geweest zijn ...)

Er is een Kodak kado voor elke prijs. Als er dus in uw omgeving verdacht veel „Tra-lááá-la-la Kodak kado!" wordt gezongen, verwijs de Kerstman dan naar uw Kodak kado shop, waar hij overigens ook voor flitsblokjes, fotoalbums, diaraampjes, projektieschermen en nog véél meer zinvolle, leuke, onverwachte, originele geschenken terecht kan...

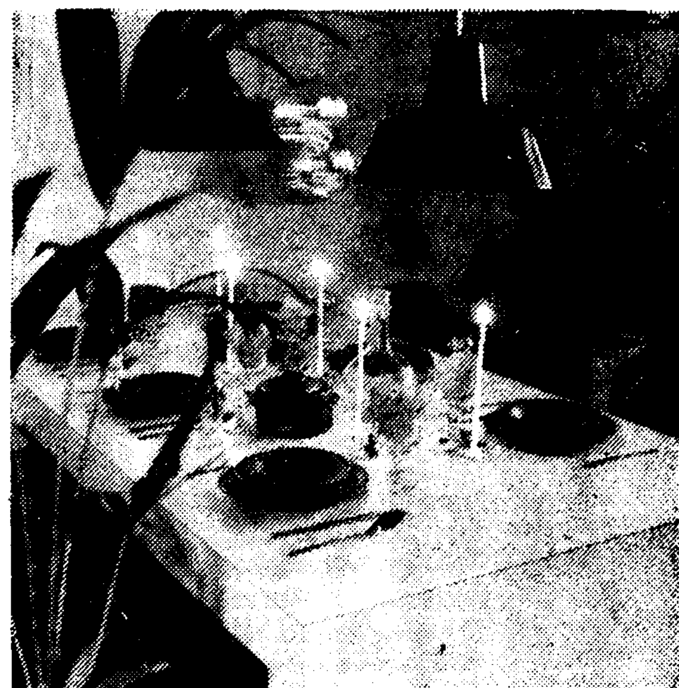


Een Kodak kado voor elke prijs.

Kodak

---

idee:



Nodig je lieve Oma 'ns uit voor 'n paar heerlijke Kerstdagen.

Oma, die jou vroeger altijd verwende....
Doe 's wat terug, verwen haar op een waanzinnige manier en vraag haar voor 'n verrukkelijk kerstdiner, met dat prachtige servies erbij wat je toen bij ons hebt gekocht.
(En vergeet Opa natuurlijk ook niet, de lieverd).

JOOP ROUKENS KUNSTNIJVERHEID

GELEEN PROMENADE
SITTARD PROMENADE



De heer V. L. D. te Z. (32)

'Ik dacht, zal ik voor mijzelf beginnen of niet. Hoe kom je aan de klanten? Toen keek ik eens in die rubriekadvertenties van onze krant. Ik dacht wat zij kunnen kan ik ook. Ik geadverteerd. Wat die dingen gelezen worden. En door wie! Ik adverteer nu regelmatig. En verleden maand heb ik een schilder in dienst genomen. Uw dienstwillige werkgever V. L. D.'

Het dagblad ook voor werkgevers uw kontaktadres.



gg

---

mannelijk of vrouwelijk personeel voor tekenwerk

Op de afdeling Projectering kabelnetten is plaats voor een

calqueur of calqueuse

voor het maken van technische tekeningen.

Voor deze functie is volledig L.O. vereist, terwijl enige tekenvaardigheid tot aanbeveling strekt. Leeftijd van 17 - 25 jaar.

Aanvangssalaris afhankelijk van leeftijd en ervaring. Ten minste 19 werkdagen vakantie per jaar en 7½% vakantietoeslag.

Schriftelijke sollicitaties aan de directeur van het telefoondistrict Maastricht, t.a.v. de assistent personeelchef, Stationsstraat 33, Maastricht.

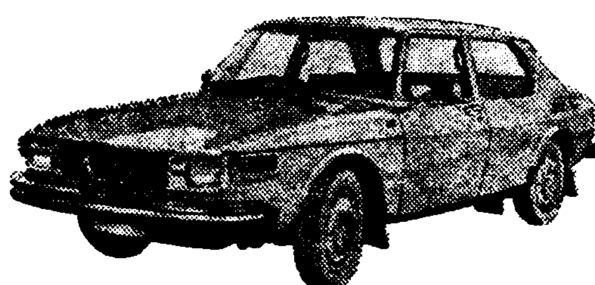


TELEFOONDISTRICT MAASTRICHT

7412006

---

de veiligheid van saab te koop vanaf f16.450



SAAB FIRST IN SAFETY

Geef je zelf eens een warm onthaal!



„Waarmee?"

Neem vaker 'n bloemetje mee

58

WONINGWIJZER



Vraag en aanbod in woonhuizen, boerderijen, bungalows, winkel- en bedrijfspanden vinden elkaar in de Woningwijzer.
Een tweemaandelijkse gratis uitgave van Kantoor Ruijters.
Rijk geïllustreerd, verspreid onder 18.000 geïnteresseerden. Vraag geheel vrijblijvend toezending van deze krant aan.

DRS. RUIJTERS

makelaardij onroerend goed ▫ lid MCC ▫ sittard venlo eindhoven
sittard stationsplein 1 ▫ telefoon 04490-9151*

Al uw grote en kleine kado's
komen uit de

KADOSTAD HEERLEN

niets op de buis?

Dan gaan we maar 'n beetje duimendraaien of zou 'n leuke hobby, waar u veel bewondering mee kunt oogsten, ook welkom zijn? Van Wersch heeft 'n kreatief hobby-idee voor u in zijn 1000-en-1-dingenwinkel. Voor u meneer, voor u mevrouw en voor de kleintjes ('t Is trouwens ook 'n erg leuk kado-idee).



Verf, behang en kreatieve hobby-artikelen

august van wersch

Markt 19, Heerlen, tel. 713581 — J. v.d. Vondelstraat 21, Molenberg, tel. 717921

BIJZONDER?



kom, laat je niet "aflessen" wanneer je iets bijzonders kado wil doen, ga dan naar

ROTAN RENTENAAR

dan kom je er tenminste zonder scherven van af!

HONIGMANSTRAAT 33, HEERLEN

wees eens eerlijk, kerstman



heeft je vrouw met die drukke dagen wel zoveel feest? eigenlijk niet, hé. daarom geeft 'n goede kerstman zijn kerstvrouw iets waarin ze zich het hele jaar feestelijk voelt. iets van van den burg.

van den burg heerlen

corsetterie, lingerie, nachtkleding
oranje nassaustraat 14, tel. 712745

*

exclusieve bad-, strand- en vrijetijdsmode
glaspaleis, tel. 713346

Tòch Kleuren-TV!

Ja, toch kleuren-t.v. met de feestdagen . . . ook zónder geld . . .

Leasing

Leasing is een huursysteem waarbij het toestel na 3 jaar uw eigendom is.
U betaalt per maand en u heeft 3 jaar lang géén onkosten zoals voorrijkosten, reparatiekosten, enz.

Uw betalingsverplichtingen worden door ons opgelost.

per maand ƒ 75,—

ZONDER AANBETALING
MAAR MET 3 JAAR TOTALE GARANTIE

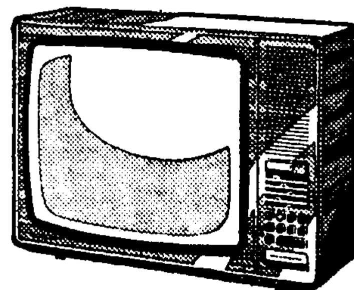
Hi-Fi-Studio musiccorner

STATIONSSTRAAT 11, HEERLEN, tel. 045—716846

ZEKER-HEID...

..is ingebouwd..

in iedere kleuren-t.v., alle wasapparatuur, enz. Kremers' 5-jarig garantiesysteem en die levenslange service daarna, staan zonder meer borg voor die zekerheid. U koopt dus tegelijkertijd.. 'n veilig gevoel.. voor jaren.



...... Nog voor Kerstmis 'n fantastische kleuren-t.v. in huis?
Dit kan..... door middel van ons bekende

LEASING

systeem...... zonder aanbetaling.

- U betaalt per maand gedurende 3 jaar,
- na 3 jaar is de t.v. uw eigendom,
- U hebt totaal géén reparatie- of andere extra kosten
- eventuele inruil wordt door ons verrekend.

...EN NATUURLIJK 5 JAAR VOLLEDIGE GARANTIE

zonder jaarlijkse bijbetaling.
met daarna levenslange service....
dus nooit: voorrijkosten of arbeidsloon.

KREMERS

Mgr. Hansenstraat 1
HEKSENBERG
(Heerlerheide)
telefoon 045—211753

HET MEEST GEZIENË ST. NICOLAASGESCHENK

voor haar of voor hem is een mooie

BRIL

van



P. HOPPENBOUWERS

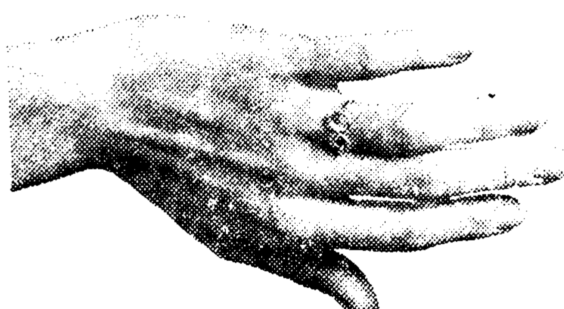
Emmaplein 11, Heerlen, tel. 711984

bij de St. Pancratiuskerk, t.o. Wyerspassage

U kunt er op wachten. Binnen een uur is uw bril klaar.

Voor ziekenfondsleden 20% montuurkorting. Glaskortingen als steeds.

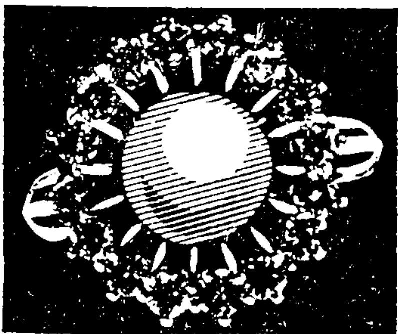
't Wordt allemaal speelwerk met een Pfaff supernaaimachine



Alstublieft, dames... een hand erbij!

Pfaff naaimachines zijn uitgerust met een piepklein mechanisch handje... uw derde hand. Het strekt de stof voor u; voorkomt rimpelen, verschuiven, uittornen. Motieven sluiten feilloos aan. Zwaar materiaal naait u even moeiteloos als dunne zomerstof. En ritssluitingen vliegen eraan!

PFAFF



Typen 1211, 1212, 1221, 1222

Een Pfaff is af.

UW PFAFF NAAIMACHINE-CENTRUM:

SCHLÜPER'S
PAFF MODERETTE HEERLEN
Emmaplein 3, tel. 045 - 712949

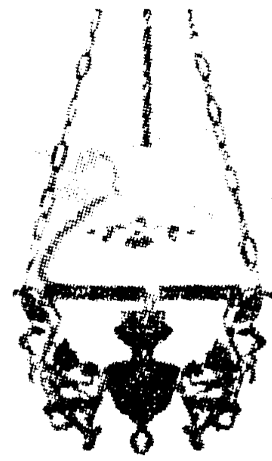
P. LUYTEN MAASTRICHT
M. Smedenstraat 7, tel. 043 - 14297

ABEN maakt geven gemakkelijk...

bezoek onze nieuwe showroom van kleinmeubelen en verlichting!



EIKEN BUIKKASTJE
nu 150,—



PETROLEUM HANGLAMPEN
v.a. 49,50

... óók alles op het gebied van kleuren-t.v. mét 3 jaar garantie...

FA. ABEN
Parallelweg 29, Heerlen, tel. 045–716830

Voor 'n blijvend KERSTKADO zie onze extra grote sortering

vroemen thissen

JUWELIER-SAROLEASTRAAT-HEERLEN

Gouden sieraden
Gouden ringen
Diamant en Brillant
Horloges en Klokken

VINCKEN-MEISTERS b.v.
2 speciaalzaken onder één luifel!

Gero - Herend. Rosenthal. Bezoek onze 1ste etage!
Asta-Creuset-Henckelmessen: in onze huishoudzaak.

'n Grote keuze uit kado-artikelen van aardewerk, porselein, glas, tin, enz.

Oranje-Nassaustraat 22-24
HEERLEN

Iedereen koopt zijn kado's in Heerlen

U toch zeker ook?

Bim
boetiek internationale mode

voor al uw meest moderne damesmode
jong, modern, sportief en chique

Bim
saroleastraat 56-58 - heerlen

...mantisch ...erstkado

...ieve avondkleding, ...s, home-dresses, ...dations, lingerie, ...strand- en vrijetijds-kleding

...terella

...nadhuisstraat 40
heerlen
...elefoon 714103

EEN NUTTIG EN WELKOM KERSTGESCHENK ?

Gebr.Schmitz

IJZERHANDEL

Enorme keus in
* GEREEDSCHAPPEN
* ELEKTRISCHE BOORMACHINES
in diverse prijzen en modellen
..... ENZOVOORT

Emmastraat 5, Heerlen,
tel. 045–714085

Wilt U iemand met de feestdagen écht verrassen met een modieus of practisch cadeau.....

Fruman lederwaren
geleenstraat 16 heerlen

Harrij Maas
mode-schoenen

Speciale Kerstaanbieding

Prachtige suede DAMESLAARZEN *f* 89,90

Speciale aanbieding MEISJESSCHOENEN *f* 19,90

Tal van andere aanbiedingen

S.A.S.
AUTOSHOP

Nobelstraat 16, Heerlen
t.o. Limburgs Dagblad
telefoon 712112
Ook 's zaterdags en op de koopavonden geopend.

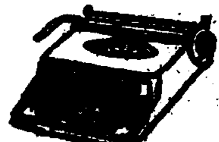
Enorme sortering nuttige en luxe
auto-accessoires

Zeer geschikt als Kerstgeschenk

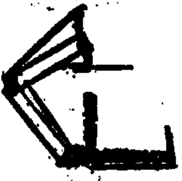
U vindt hier al leuke cadeautjes vanaf drie kwartjes.
Keuze uit meer dan 2000 accessoires.
Parkeermogelijkheid.

KADOTROEVEN

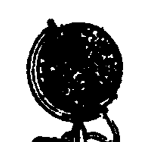

Elektronische rekenmachines
voor school, handel en wetenschap
vanaf 90,–


Kofferschrijfmachines
diverse merken
vanaf 228,–


Tekentafel
verstelbaar en inklapbaar metalen onderstel met bord 75 x 100
vanaf 210,–


Tekenmachine
met plexiglas linialen en arceerinrichting
vanaf 233,–


Handige tekenplaten
in de formaten A4 en A3 met tekenhaak
vanaf 41,–


Globe's
met nederlandse tekst duidelijk kaartwerk en verlichting op mooie houten voet
vanaf 77,50

Kantoorboekhandel
VAN HOOREN
geleenstraat 48 heerlen tel. 045-712741*

GOUD ZILVER UURWERKEN
HUIJTS-HOUBEN
JUWELIER
Saroleastraat 16 Heerlen Tel. 045-713563

IJSTAARTEN
voor de Kerstdagen



ORANJE NASSAUSTRAAT, HEERLEN, TEL. 71[illegible]
Af te halen op 1e en 2e Kerstdag van 12.00–16.00 uur.

BONT
voor uw fijnste bont per se

Maison Mengedé
huis van vertrouwen
HEERLEN
Oranje Nassaustraat 32
tel. 715192

HET zit weer goed bij „WESP"
de best gesorteerde speciaalzaak in Limburg

Speciale Kerstreclame

PANTY CORSELET
van 79,95 voor 58,00
PANTY
van 39,90 voor 20,00
SLIPS, div. kleuren
3 voor 10,00

Uw figuur is in de beste handen bij WESP, de vakkundige ondermodemakers.

KORSETTERIE
„WESP"

GELEEN, MARKT 37
SITTARD, BRANDSTRAAT 1

VAN ZANDVOORT "LICHT"

Promenade Heerlen

●

EXPOSITIE 'RAAK' VERLICHTING

●

Grote keuze in moderne verlichtings-artikelen !

●

Tel. 045-712531

KERST-VOORDEEL
bij Van Leest

RACEFIETSEN, 10 versnellingen + licht en standaard en slot v.a.	269,50
GROTE SCHERMEN voor de helmen	9,95
BANDEN vanaf ook in diverse kindermaten	4.95
PONCHO'S, grote maten, waterdicht en oersterk vanaf	5,95
SET STEEKSLEUTELS 6-delig	5,95
SET RINGSLEUTELS 6-delig	9,95
WATERPOMPTANG	3,95
GOEDGEKEURDE HELMEN vanaf	34,50

LET OP:
enige overjarige brommers met 10% korting.

VAN LEEST
STATIONSSTRAAT 6, HEERLEN
bij de overweg

---

altijd welkom

'n Geschenk van de juwelier is altijd welkom, maar iets passends kiezen is vaak moeilijk. Daarom is het fijn, dat er 'n juwelier is, die weet wat veelzijdigheid betekent. Kom u maar 'ns overtuigen op de aparte klokkenetage of snuffel eens in de enorme kollektie horloges (al vanaf f 35,—) en sieraden van Consten.

CONSTEN
oranje nassaustraat 12 heerlen. tel. 714931

KADO-KOOPJES VOOR DE AUTO...

* AUTO-CASSETTERECORDER stereo - 8 sporen v.a.	f 119,–
* AUTO-CASSETTERECORDER met compactcassette nu	f 125,–
* AUTO-RADIO-CASS.RECORDER met FM en MW compleet	f 295,–
* AUTORADIO met middengolf. Overtreft alles in zijn klasse compleet	f 69,–
* MISTLAMPENSETS (compleet)	f 35,–
* DOPSLEUTELSETS 24-delig nu	f 69,–
* OLIEDRUK-AUTOKRIK van 39,50 voor	f 22,50
* ACHTERRUITVERWARMING	f 12,50

.... dit zijn abnormaal lage prijzen! Profiteer daarvan...

AUTOSHOP
't Wonder van Limburg
PARALLELWEG 127, HEERLEN
t.o. Nationale Houthandel. Tel. 719777

Een mooie passende
BRIL
...is steeds een waardevol geschenk!

FRANS OOSTWEGEL
BRILLEN
HORLOGES (Certina), etc.
Akerstraat 6 – HEERLEN

DUMPHOUSE
HEERLEN, Stationstraat 46
MAASTRICHT, Wolfstraat 37

Het bekende Dumphouse met zijn even bekende grote assortiment in vrijetijdskleding.

Een greep uit onze free-time-shop.

De grandioze collectie van LEVI'S, MISS LEVI'S en JUNIOR LEVI'S, LEE, LOIS, WRANGLER, LANDLUBBER, HARVARD, WALLY'S

Van deze merkartikelen vindt U bij ons nieuwe en gebleekte spijkerkleding, zowel met smalle als uitlopende pijp, in corduroy met brede en smalle rib, met rechte zakken en steekzakken. Tevens ruime keuze in Terlenka-broeken etc. Verder:

Spijker- en corduroyjacks, T-shirts, lederen kleding, truien, riemen, hemden etc.

Grote voorraad parka's, natsjacks, militaire kleding, werktruien, handschoenen, laarzen, militaire schoenen, POOLLAARZEN (bestand tegen strenge vorst) enz. enz. Teveel om op te noemen.

LOOP EENS BINNEN,
DAT KOST U NIETS!

Het TRIUMPH geschenkenprogramma biedt U schrijf- en electronische rekenmachines voor school, beroep en thuis

Een schrijf- of rekenmachine van TRIUMPH als kerstcadeau

TRIUMPH schrijfmachine 222.-
TRIUMPH electronische zakrekenmachine met procenttoets 159.-

leufkens-dubois bv
heerlen, emmaplein 4
maastricht, gr. gracht 41
venlo, helschriksel 32

DIT ZIJN DOM v.d. BERGH'S FEESTMAAND PRIJZEN

DIE MOET U NU EENS MET DIE VAN ANDEREN VERGELIJKEN!

dit zijn prijzen waarvoor u hoeft te hebben
dit zijn prijzen die u betaalt. Kamer van Koophandelbewijs
dit zijn prijzen zonder „verrassingen" aan de
dit zijn prijzen van dingen, die niet net uitverkocht zijn
dit zijn prijzen BTW
dit zijn prijzen voor apparaten en artikelen
dit zijn prijzen inclusief advies
dit zijn prijzen inclusief de garantie

dit zijn prijzen van betrouwbare Philips topproducten e.a., waar u geen risico mee loopt

PHILIPS KLEURENTELEVISIE
Type x26k206/55 met de grote 66 cm beeldbuis de enig echte 8 kanalen met electronische tiptoetszenderkeuze.
Officieel 2645,-
Dom. van den Bergh
Keuze uit 16 modellen.

PHILIPS ZWART/WIT TELEVISIE
Type 24B350 met 61 cm beeldbuis. Off. 775,- voor
Type 24B360 met 61 cm beeldbuis. Off. 825,- voor in witte slijplak 725,-.
20B341 met 51 cm beeldbuis. Off 765,- voor in witte slijplak 679,-.

PHILIPS DRAAGBARE TELEVISIEAPPARATEN
12B310 met 31 cm beeldbuis in rood of witte kast kant en klaar voor 220 volt en 12 volt. Off. 615,- nu
17B321 met 44 cm beeldbuis in witte kast of metaal/zilver voor 220 volt. Off. 755,- nu
20B330 met 51 cm beeldbuis in palissander kast. Off. 795,- nu

PHILIPS TUNER VERSTERKER MET BOXEN
22RH901 met grote boxen 2 x 10 watt. Off. 615,- nu
22RH741 met grote boxen 2 x 17 watt; met schuifregelaars en ingebouwde voorversterker Off. 745,- nu

PHILIPS HI-FI STEREO RADIO
22RH732 compleet met 2 Philips boxen elk 20 watt 22RH422
5 voorkeuzezenders en ingebouwde voorversterker. Off. 1105,- nu
22 RH 734 2 x 30 watt Hi-Fi compleet met 2 Hi-Fi Philips boxen 423. Off. 1425,- nu

PHILIPS STEREO RADIO RECORDER
22RB841 2 x 7 watt moderne uitvoering van radioversterker, compleet met 2 Philips boxen in wit en ingebouwde cassetterecorder. Off. 895,- nu
22RB740 zelfde model in wit; compleet met boxen zonder cassetterecorder. Off. 575,- nu

LUXE PHILIPS STEREO RADIOCOMBINATIE
met ingebouwde volautomatische platenwisselaar compleet met 2 Philips boxen 22RH412 2 x 10 watt. 1045,- nu

PHILIPS STEREO BANDRECORDERS
N 4414 stereo 2 snelheden 3 motoren 4 sporen 2 x 5 watt compleet met transparant deksel, microfoon, verbindingssnoer, band en lege spoel. Off. 1055,- nu
GRATIS 2 Philipsboxen.
N 4416 stereo 3 snelheden 3 motoren 4 sporen 2 x 6,5 watt compleet met transparant deksel, microfoon, verbindingssnoer, band en lege spoel. Off. 1299,- nu
GRATIS 2 Philips boxen.

PHILIPS HIFISTEREO CASSETTEDECK
N 2506 compleet met stereo microfoon en ingebouwde ruisonderdrukker DNL. Off. 479,- nu
N 2509 luxe uitvoering met DNL en geschikt voor chroomdioxyde cassettes. 699,- nu
N 2510 Hi-Fi stereodeck een klasse apart. Off. 988,- nu

PHILIPS STEREO CASSETTERECORDERS
N 2407 2 x 15 watt compleet met stereo microfoon N 8402 en 2 boxen DNL en geschikt voor chroomdioxyde cassettes. Off. 899,- nu
N 2405 met 2 boxen 10 watt muziekvermogen compleet met stereomicrofoon. 479,- nu

EXTRA VOORDELIGE AANBIEDING PHILIPS OPNEEMCASSETTES
60 minuten 3,95
90 minuten 4,95
Bij aankoop van 3 stuks opbergcassette GRATIS.

PHILIPS RADIO-CASSETTE-RECORDERCOMBINATIES
alle modellen geschikt voor net- en batterijvoeding, compleet met microfoon.
22RR332 500 mW Off. 378,- nu
22RR522 1000 mW Off. 498,- nu
22RR622 1800 mW Off. 598,- nu
Bijzonder voordelig: 22RR322 500 mW kant en klaar voor net- en batterijvoeding. Nu

PHILIPS PORTABLE RADIO'S
90RL113 geschikt voor FM/MG compleet met oortelefoon, batterijvoeding. Off. 79,- nu
90 RL301 FM/LG/MG compleet met oortelefoon, geschikt voor net-en batterijvoeding 400 mW. Off. 141,- nu
90 RL 311 geschikt voor FM/LG/MG, geschikt voor net-en batterijvoeding, aansluiting voor recorder en oortelefoon. Off. 178,- nu
90RL412 geschikt voor FM/KG/LG/MG, geschikt voor net- en batterijvoeding 1000 mW. Off. 188,- nu
90RL414 geschikt voor FM/KG/MG, geschikt voor net-en batterijvoeding 1000 mW, aansluitmogelijkheid recorder, grammofoon en oortelefoon. Off 218,- nu

PHILIPS CASSETTERECORDERS
Kant en klaar in lederen draagtas, compleet met cassette, microfoon met afstandsbediening en opnamesnoer, voor zelf-opnemen en overal afspelen.
EL 3302 Off. 169,- nu
N 2203 met net- en batterijvoeding, automatische opname-regeling. Off. 199,- nu
Bij aankoop van elke cassetterecorder als extra 6 cassettes t.w.v. 86,75 voor 35 gld. in luxe koffer.
N 2220 met netvoeding en batterij. 289,- nu

PHILIPS STEREO GRAMMOFOONS
22GA 214 op voet met transparant deksel, 3 snelheden. 175,- nu
22GA 160 op voet met volautomatische platenwisselaar en transparant deksel. Off. 269,- nu
Hi-Fi Stereo platenspeler.
22 GA 212 electronic. Klasse apart met tiptoetsen en GP 400 magneto dynamisch element.
Compleet: Off. 579,- nu

PHILIPS GRAMMOFOON VERSTERKER COMBINATIES
Batterij en netvoering.
Off. 149,- nu
22GF 503 215,- nu

PHILIPS STEREO GRAMMOFOONCOMBINATIE
22GF 614 Off 356,- nu
22GR 714 479,- nu
22GF 815 Off. 629,- nu
22GF 660 Off. 699,- nu
22GR 814 stereo grammofoon met ingebouwde cassettespeler. Off. 849,- nu

PHILIPS KOPTELEFOONS
N 6300 Off. 49,- nu
N 6301 Off. 75,- nu Hi-Fi stereo
N 6302 Off. 159,- nu Hi-Fi stereo zeer luxe.

PHILIPS RADIOGRAMMOFOON MEUBELS IN STEREO
1248,- nu
fm stereo radiogrammofoon in Queen Anne stijl donker notenhout.
22RF830 in Spaanse stijl donker eikenhout 1245,- nu
22RF 815 in rustieke stijl licht eikenhout. 1095,- nu

Apparaten waar ook "muziek" in zit al kunt u die niet horen.

Koffiezetapparaat 5129GZS Philips 109,- voor 89,-
Koffiezetapparaat 5131 Philips 129,50 voor 109,-
Bovendien bij aankoop van elk koffiezetapparaat een luxe IRISH koffieset voor slechts 7,95.
Citruspers 2270 Philips 47,50 voor 38,50
Allesslijper 2503 Philips 46,- voor 36,-
Mixer 1172 Philips 52,50 voor 39,95
Ladyshave 2108 Philips 42,50 voor 32,50
Beautyset 2121 Philips 124,- voor 95,-
Droogkap 4618 Philips 51,80 voor 34,95
Stoomstrijkijzer voor slechts 39,95
Carmen electrische haarkam slechts 49,95
Broodrooster volautomatisch slechts 39,95
Stofzuiger 600 watt in kleur oranje of blauw slechts 139,-
Vleesgril in teflonuitvoering 159,- voor 129,-
Wafelijzer in teflon, keuze uit 3 modellen wafels 89,-
Electrische kachel met ventilator 3208 Ph. 117,- voor 75,-
Philishave 3 kops met tondeuze 106,- voor 79,50
Afwasmachine oo2 Philips met ingebouwde ontharder 1198,- voor 799,-
Volautomatische wasmachine voor 548,-
Wasdroger English Electric met afvoerslang voor slechts 689,-
Diepvrieskisten en diepvrieskasten vele modellen van 70 liter tot 600 liter.
Koelkasten vele modellen van 90 liter, barmodel tot 500 liter, 2 deurs.

En keuze in gashaarden van meer dan 50 modellen ! Vele aanbiedingen en bovendien alles uit voorraad.

KOMT U MAAR KIJKEN; LAAT U MAAR DEMONSTREREN. GUN U DE TIJD.
WIE GOED VERGELIJKT ? KOMT NAAR DOM v.d. BERGH

WIE IN LIMBURG WAT GOEDS ZOEKT VOOR DE LAAGSTE PRIJS IS NERGENS ZO GOED AF ALS BIJ

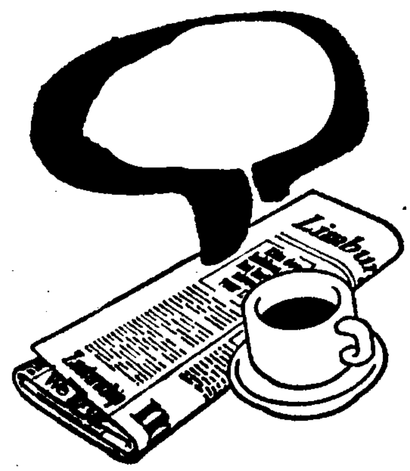
DOM v.d. BERGH



Limburgs
agblad voor ittard en eleen

Vrijdag 20 december 1974

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR SITTARD EN GELEEN IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED SITTARD-GELEEN EN OMSTREKEN. HOOFDREDACTEUR: PIERRE HUYSKENS; EDITIECHEF-REDACTIE: JAN A.C. DE KLERK. KANTOREN: SITTARD: MOLENBEEKSTRAAT 5, TEL. 04490-5577. GELEEN: MARKT 3, TEL. 04494-46868.



Pauze

Voor de leden van de gemeenteraad in Nieuwstadt klonk gisteravond eerder het 'rustsignaal' dan bijvoorbeeld in een voetbalwedstrijd het geval is. Na amper een half uur kon voorzitter-burgemeester F.A. Corten de vergadering reeds onderbreken voor een koffiekwartiertje. Niet alle leden maakten hiervan overigens gebruik. De heren Jansen en Meuwissen bleven namelijk op het 'strijdtoneel' achter. Op de publieke tribune werd hierover lachend opgemerkt: „De oppositie komt ook zonder de ingelaste pauze vaak genoeg op de koffie. Daarom laat men de anderen nu genieten van een warme drank."

Ik ook

Het college van B en W in de gemeente Nieuwstadt zal zich nader beraden over een voorstel van ir. Ph. Jansen om — zoals in andere gemeenten reeds vaak het geval is — te komen tot het instellen van commissies. Deze zullen dan als adviescollege moeten dienen voor het dagelijks bestuur van Nieuwstadt. Burgemeester F.A. Corten liet reeds bij voorbaat een waarschuwend geluid horen. „Ik geloof dat onze gemeente te klein is voor dergelijke commissies. Bovendien moet de bemanning niet uit één en dezelfde fractie bestaan. Dan heeft het nauwelijks zin." De heer Jansen bleef desondanks aandringen. „Wij, de raadsleden, kennen Nieuwstadt", merkte hij op. Nog voordat hij verder wilde gaan met een betoog om tot instellen van commissies over te gaan, antwoordde burgemeester Corten: „Ik ken Nieuwstadt ook."

Goed idee

Twee raadsleden in Munstergeleen hebben een benijdenswaardig en navolgbaar initiatief genomen. Om het publiek te gerieven dat de raadsvergadering volgt en dat vaak in veel gemeenten naar langdradige en nauwelijks te begrijpen verhandelingen en ambtelijke afwikkelingen moet luisteren hebben deze twee raadsleden voor het publiek een begrijpelijke en goed leesbare toelichting van de agendapunten gemaakt. Die lag voor de belangstellende Munstergeleners die de vergadering kwamen volgen netjes op de stoelen klaar. Punt voor punt geeft de toelichting op de raadsstukken goede en duidelijke informatie wat er nu eigenlijk precies aan de hand is en wat met de betreffende voorstellen die B en W aan de raad doen eigenlijk wordt bedoeld. Zo'n toelichting voor het publiek is niet alleen een kleine moeite voor de raadsleden om die in een aan beide zijden bestencilde circulaire even op papier te zetten maar het is ook een initiatief dat overal nagevolgd moet worden waar de plaatselijke bevolking de moeite neemt om de huiselijke haard te verlaten om bijeenkomsten waar bestuurd en 'geregeerd' wordt te gaan volgen. De eigen dorps- en stadgenoten zou je eigenlijk geen onverteerbare avond vol met vaktechnische geheimtaal, ambtelijk jargon en moeilijk gepraat mogen voorzetten. Dat hebben Ed Arets en Sef Hamers in Munstergeleen goed ingezien, al zijn ze de enigen met zo'n puik idee. Trouwens, de gemeenten waar het publiek net als de raadsleden, de wethouders, de burgemeester en de pers ook koffie krijgt, zijn in Limburg op de vingers van één hand te tellen. Waarom eigenlijk niet....?

Aangeven

Nu het gemeentehuis in Schinnen niet zo lang geleden is verplaatst naar het oude klooster in het dorp, dat weer naast de basisschool staat, zijn er geregeld verbaasd zoekende medeburgers van het dorp dwalend in de gangen van de basisschool te vinden die een afdeling van het naastgelegen gemeentehuis zoeken. Zo was er deze week een eerzaam huisvader, die zijn pasgeboren telg (zoals de wet dat voorschrijft) bij de burgerlijke stand wilde aangeven en daarvoor bedeesd op de eerste de beste klasdeur van de basisschool klopte. Lege plaatsen genoeg in de eerste klas van die basisschool in Schinnen maar de dienstdoende onderwijskracht moest de man toch naar het buurgebouw sturen omdat het borelingske nog te klein was om het geboden leermateriaal profijtelijk in zich op te kunnen nemen.

Woonwagens mogen tot 10 januari in Obbicht en Born staan

Gemeentebestuur weigert verdere samenwerking GS

OBBICHT — Gedeputeerde Staten hebben geen oplossing gevonden voor de woonwagens die al een week of zes in Obbicht en Born staan. In een telegram aan beide gemeenten heeft GS de ontheffingstermijn van veertien dagen die gisteren afliep verlengd tot 10 januari.

Reden voor dit nieuwe uitstel is het slechte weer van de laatste tijd dat het in orde maken van alternatieve staanplaatsen voor de woonwagens onmogelijk heeft gemaakt. Ook de naderende feestdagen heeft het provinciaal bestuur bewogen tot deze stap.

Het dagelijks bestuur van Obbicht, is ernstig verbolgen over de gang van zaken. „Dat is tegen alle afspraken. We hebben onze medewerking gegeven om de zaak niet op de spits te drijven. Nu heeft het college van B. en W. besloten alle medewerking aan het spreidingsbeleid voor de westelijke mijnstreek voorlopig op te schorten. Zolang er nog woonwagens in het centrum van Obbicht staan doen wij niet meer mee met deze plannen. We slikken dit niet langer meer", aldus burgemeester Loefen.

Het college is er bang voor dat na 10 januari de ontheffingstermijnen weer zullen worden verlengd omdat er geen snelle oplossing wordt verwacht voor de spreidingsproblemen. Het gemeentebestuur van Obbicht heeft nog even overwogen in beroep tegen de beslissing van G.S. te gaan, dit is verworpen op grond van de vele maanden die voorbij zullen gaan voor er is beslist op een dergelijk beroep. „Het is toch te gek dat woonwagens in strijd met alle voorschriften zes weken lang in het centrum van Obbicht kunnen staan", vindt het dagelijks bestuur van Obbicht.

De ontheffing is gisteren ook gegeven aan de twee woonwagens die al een poos in de buurt van het sportterrein van Buchten staan. Het gemeentebestuur van Born heeft de woonwagens oogluikend toegelaten omdat ze geen enkele overlast bezorgden. Aanvankelijk stonden er meer wagens in Born, maar in de afgelopen weken zijn er diverse vertrokken.

Werkvoorzieningschap gaat nieuwe dierenasiel runnen

Van onze verslaggever

GELEEN — Het Streekdierentehuis De Reddingsboei in Geleen zal begin februari geopend worden. Het dierentehuis staat onder bestuur van een stichting waarvan rond de jaarwisseling de stichtingsakte getekend wordt. De Stichting Streekdierentehuis De Reddingsboei heeft, met medewerking van de wethouders J. Schepers en drs. M. Geurts in Geleen een overeenkomst gesloten met het Werkvoorzieningschap Geleen en Omstreken over de afbouw van het tehuis en over het beheer.

Als de weersomstandigheden de voet niet dwarszetten hoopt het Stichtingsbestuur het dierentehuis begin februari te openen. Voordat het zover is moet het gebouw aan de St. Jorisstraat nog afgewerkt worden. Onder meer moeten de rioleringen nog gelegd worden en komen er nog vlonders in. Verder zal een parkeerruimte gecreëerd worden en wordt de afrastering zo verplaatst dat het alleen mogelijk is via de hoofdingang binnen te komen.

Het beheer van het Streekdierentehuis is in handen gegeven van het Werkvoorzieningschap. Er zal nauw worden samengewerkt met de dierenartsen J. Neuteboom, C. Knops en M. Benders. De Reddingsboei zal dag en nacht bereikbaar zijn voor noodgevallen. Het beheer zal in handen zijn van twee beheerders die in wisseldiensten kunnen werken. Het Werkvoorzieningschap zal zorgen voor het onderhoud van het tehuis, terwijl de dierenartsen de begeleiding in handen hebben.



Vraag naar kerststallen en -groepen is opvallend hoog

Beeldgroepen uit soort plastic

Kerststal is weer in trek in Limburg

door Wiel Verheesen

SITTARD/GELEEN — Het kerstverhaal is in Limburg weer levendig geworden. De vraag naar kerststallen is hoog gestegen. Niemand kan nog zeggen waardoor (mogelijk is het een nostalgisch verschijnsel); de groothandel en de neringdoenden weten er wel van mee te praten. De hausse zette al aan in de decembermaand van 1973 maar de verkoopcijfers van de decembermaand 1974 slaan alle records. Vergeleken met de zestiger en de eerste zeventiger jaren is er een opvallende kentering in de verkoop van kerstversiering merkbaar. Opvallend is ook dat in Geleen de vraag naar stallen en beeldengroepen groter is dan in Sittard.

„Wij weten niet waaraan het ligt", zegt de heer A. Bierbaum in Roermond. „De vraag naar kerststallen is niettemin bijzonder groot. Ze vliegen ook de deur uit."

Met enkele vergelijkbare cijfers onderstreept hij zijn mening. Hij en zijn collega's Geurts in Maastricht en Theunissen in Hoensbroek weten dat er een vijftal jaren geleden nauwelijks nog vraag was naar kerststallen. De „normale" versieringen aan bomen, muren e.d. werden toen wél nog veel verkocht. Het kerststalletje had blijkbaar afgedaan. „Ineens kwam daarin verandering", zegt de heer Bierbaum. „Tegelijk met de vraag naar grottenpapier, waarvoor steeds grotere belangstelling had bestaan, nam het verzoek om kerststallen te leveren toe. Wij hebben ze nu uit Italië. Men heeft daar beelden van een buigbaar materiaal vervaardigd. Een soort plastic. Het voordeel hiervan is natuurlijk dat beeldjes in zo'n kerststal niet meer konden breken. Ouders hoefden niet meer te vrezen dat kleine kinderen de beeldjes breken."

De heer Bierbaum ziet de ommezwaai van de uit aardewerk vervaardigde beelden naar plastic evenwel niet als een verklaring van de grote vraag naar kerststallen en -groepen. „Ik denk eerder dat de oorzaak elders ligt", meent hij. „De kinderen horen op school het kerstverhaal. Zij lezen over dit gebeuren. Dan blijkt plotseling dat de ouders het feest menen te moeten symboliseren met de versierde boom. De kinderen willen blijkbaar anders. Zij verlangen, hoe vreemd het in de zeventiger jaren mag klinken, naar de ouderwetse stal met kribbe. En ik geloof zelfs dat dit verlangen ook bij de volwassenen meer en meer toeneemt. Daardoor is de hausse in deze branche van ons bedrijf wellicht verklaarbaar. Het móét iets te maken hebben met nostalgie."

Niet alle groot- en kleinwinkelbedrijven constateren overigens een stijgende vraag naar kerststallen. „Wij merken er nauwelijks iets van", zegt een Sittardse ondernemer.

„Je kunt echt niet zeggen dat in onze stad van een kerststallenkoorts sprake is." De heer Geilen in Broeksittard meent niettemin van een geringe toename in de verkoop te kunnen spreken. Mevrouw Hubert uit Geleen noemt de vraag naar stallen en beelden zelfs „enorm". „Het is nog veel erger dan vorig jaar. Toen was de vraag ook reeds opmerkelijk hoog vergeleken met de kerstfeesten van een paar jaar eerder." De heer Bierbaum nog: „In een week tijd verkocht ik zeker zevenhonderd groepen en minstens vierhonderd stalletjes. Reken er maar op dat de detaillisten deze spullen niet inslaan als er geen vraag naar is. Regelmatig informeren klanten uit Roermond en omgeving nog of zij nog bij mij terecht kunnen. Ik ben zo goed als helemaal door mijn voorraad heen."

IN SITTARD:

Raad tegen maximumtarief O.G. belasting

SITTARD — Met 15 tegen 6 stemmen heeft de raad van Sittard na drie uur debatteren besloten de onroerend-goedbelasting per 1 januari 1976 te aanvaarden. De raad ging unaniem niet mee met het aanvankelijke idee van het college om Sittard gelijk het maximumtarief voor deze belasting op te leggen.

Door aanpassing van de tarieven tot een aanvaardbaar peil liet de raad daarmee voorlopig nog een miljoen aan mogelijke belastinggelden liggen. De raad was erg geschrokken van het „koploper" zijn in Limburg met de tarieven voor deze all-in belasting.

„Burgemeester Dassen wees er in zijn laatste raadsvergadering op dat het weglaten van een onroerend-goedbelasting ernstige consequenties kan hebben. De begroting 1975 laat al geen cent investeren toe en is met kunst en vliegwerk sluitend gemaakt", zo waarschuwde hij.

Nieuwstadt kent geen financiële problemen

Van onze verslaggever

NIEUWSTADT — De financiële situatie van de gemeente Nieuwstadt is allerminst slecht. Verhoging van belasting blijft zodoende volgend jaar voor de ruim drieduizend inwoners achterwege. Wij zullen diverse investeringen entameren, zoals rioolverbetering. Daarnaast kunnen waarschijnlijk de plannen ten uitvoer worden gebracht om naast de bestaande twee tennisbanen nog eens twee andere aan te leggen en voorts om het kleedlokaal van de voetbalvereniging te moderniseren.

Wij moeten de inwoners de gunstige financiële situatie waarin wij ons — gelukkig — bevinden, laten voelen", aldus burgemeester F. A. Corten. Dat de respectievelijke subsidies van de verenigingen met twintig procent verhoogd worden, past geheel in deze situatie. De behandeling en vaststelling van de gemeentebegroting vergde weinig tijd. De raad ging eensgezind akkoord met deze begroting.

Gebrek aan medewerking van overheid

Maasbrug in Grevenbicht voorlopig van de baan

Van onze verslaggever

GREVENBICHT — De aanleg van een nieuwe brug over de Maas bij Grevenbicht zit vast bij gebrek aan medewerking bij de Nederlandse overheid om dit kunstwerk mede te financieren. Aan Belgische zijde is reeds vaak gepleit voor de bouw van een verkeersbrug die niet alleen de beide landen verbindt, maar ook de betrekkingen tussen een groot aantal nauw met elkaar verwante families aan beide zijden van de grens kan verbeteren.

Onderwijzer J Knoors uit Grevenbicht toonde zich tijdens het voor de eerste keer gehouden vragenhalfuurtje voor het publiek na de raadsvergadering een vurig pleitbezorger voor hernieuwde initiatieven om de bouw van de brug naar België over de Maas in Grevenbicht te gaan voorbereiden.

„Burgemeester Rutten van Dilsen heeft zich evenals andere collega's in de Maasketen herhaaldelijk zeer enthousiast getoond om een brug te bouwen bij Grevenbicht. Die is daar hard nodig omdat de mensen uit deze grensstreek meer dan twaalf kilometer moeten omrijden om bij elkaar te komen. De bewoners van deze streek en wijde omgeving zijn veel hechter met de families aan Belgische zijde van de Maas verwant dan met het Noorden, waarheen echter wél goede en snelle verbindingen bestaan", maakte de heer Knoors aan burgemeester F. Loeffen van Grevenbicht een zacht verwijt.

Te duur

Volgens burgemeester Loeffen zal de brug in Grevenbicht er de eerste jaren niet komen. Het project is te duur. „Door minder goede beslissingen van het provinciaal bestuur is het tertiair wegenfonds ook al uitgeput. De op- en afritten van deze brug zouden het landschap en het natuurschoon rond Grevenbicht te veel doorsnijden en bederven. De weg bij de sluis in Born vormt daar toch al een bottle-neck. Milieuverdedigers zullen tegen de aanleg van de brug vast en zeker in het geweer komen. Ik zie geen mogelijkheden voor financiering van de brug aan Nederlandse zijde, terwijl dat in België blijkbaar allemaal veel gemakkelijker gaat", somde burgemeester Loeffen een aantal bezwaren op.

De heer Knoors op zijn beurt wierp de burgemeester een scherp verwijt voor de voeten omdat hij nu tegenstander van de brug blijkt te zijn terwijl hij voor zijn benoeming een aantal jaren geleden tot burgemeester vaker in het openbaar verklaard zou hebben de bouw van de Maasbrug na zijn benoeming persoonlijk te zullen stimuleren.

„De recreatieve mogelijkheden aan deze zijde van de Maas zijn bijzonder klein, terwijl juist aan de overkant een prachtig natuurgebied, de Boschberg toegankelijk gemaakt wordt en een aantrekkelijke roeivijver wordt aangelegd. De Belgen zijn nog meer van plan, maar wij kunnen er niet komen. We hebben alleen een plasje van de Elba, dat de helft van de zomer droog staat", viel mede-bewoner Venken uit Papenhoven hem bij.

„Tegenwoordig heeft bijna iedereen een auto om zijn familieleden in België te gaan bezoeken. De bruggen over de Maas in Maastricht, Elsloo en Maaseik zijn daarvoor voldoende. Bovendien hebben we recreatiemogelijkheden in de omgeving genoeg, namelijk in Born, Stein, Sittard en Geleen", maakte burgemeester Loeffen vrij plotseling een eind aan de eerste discussie van raadscolleges en publiek in Grevenbicht.

Voor 1500 gulden textiel gestolen

SITTARD — Bij de tricotagefabriek Deco-trico NV aan de Holleweg in Sittard is woensdagnacht een hoeveelheid herenslips ter waarde van 1500 gulden gestolen.

Ook producten die nog niet geheel gereed waren zijn meegenomen. De onbekende dieven drongen de fabriek binnen na het vernielen van een ruit.

EXPOSITIES

SITTARD

Kunstgalerie Michel Steenweg-Wilhelminastraat

Expositie wandkleden van Els Heyboer (Maastricht) en plastieken van John Kroonenberg. Geopend op zaterdag en zondagmiddag.

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2

Expositie van collectie hedendaagse Duitse Grafische Kunst. Geopend maandag t.m. vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur. Zaterdag, zondag en 2de kerstdag van 14 tot 18 uur. 1ste Kerstdag en nieuwjaarsdag gesloten.

GELEEN

Bibliotheekgebouw Prins de Lignestraat

Expositie „van Bibliotheek naar Mediatheek"

ELSLOO

Streekmuseum

Vaste expositie. Geopend dinsdag en donderdag van 15 tot 17 uur en zondags van 16 tot 19 uur. Verder op afspraak.

Maaslandcentrum

Tentoonstelling over natuur en milieu. Geëxposeerd worden droge planten, opgezette dieren, affiches en boeken. Geopend elke dag tijdens de openingsuren van de bibliotheek.

MUNSTERGELEEN

Gemeenschapshuis 't Trefpunt

Expositie van het natuurhistorisch Museum uit Maastricht met als onderwerp „Veiligheid en garanties in de natuur".

ECHT

Streekmuseum

Vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid- en heemkundige vondsten. Geopend 22 december van 10.00 tot 12.30 uur en van 14.00 tot 18.30 uur.

Carnavalsmuseum

Museum van carnavalsattributen ingericht door de Bond van carnavalsverenigingen in Limburg. Geopend 22 december van 14.00 tot 17.00 uur. Verder op afspraak.

ROOSTEREN

Kunstkring „In den Hook"

Tentoonstelling van grafische werken van Ger Boosten, Jan Hofman, Han Kniphorst, Joost Minnigh, Erika Veld, Carst Lulofs, Lode Pemmelaar. Geopend zaterdag en zondag van 10 tot 17 uur en woensdag van 14 tot 17 uur.

ROERMOND

GEMEENTEMUSEUM Andersonweg

Tentoonstelling „landschappen en portretten" van de kunstenaar Hendrik Luyten. Dagelijks geopend van 10.00 tot 17.00 uur. Zondags van 14.00 tot 17.00 uur.

GALERIE LIMBURG Willem II Singel

Tentoonstelling van schilderijen van Joop Plasmeyer, Netty Michels en Hans Weyers, aquarellen van Marianne Steenhuizen en Sj. Mulder, etsen, kleuretsen en lino's van Jan van Helden, Laetitia de Haas en Frits Drent, tekeningen van Gerry Daaman.

Koffie Haas Hamstraat

Tentoonstelling van archeologische vondsten verzorgd door J. van Es en B. D. Philips.

WORLD PRESENT KADOTHEEK Neerstraat 64

Tentoonstelling in de keldergalerij van alleen Limburgse kunstenaars. Momenteel zijn er werken van Elly Blom en Edda Baehre.

EDELSMEDERIJ TON VAN DEN HOUT Markt 7

Tentoonstelling van etsen van Maartje Millenaar en An Geraedts.

ST. ODILIëNBERG

HOEVE DE WAERT

Permanente expositie van merklappen. Verkoop van volkskunstnijverheidshandwerken.

STREEKMUSEUM ROERSTREEK Kerkplein

Geopend maandag t.m. vrijdag van 10.00 tot 16.30 uur, zaterdag en zondag van 10.00 tot 19.00 u.

BIOSCOPEN

SITTARD

Forum Theater Engelenkampstraat 68

„In Tirol hangen de slipjes aan de Alpen". Aanvang 20.30 uur. 18 jaar.

GELEEN

Roxy Theater Rijksweg C 67

„The Sting", aanvang 20.30 uur, 14 jaar.

Studio Anders Rijksweg C 67

„Als adelaars vielen ze aan" 2e week, aanvang 20.00 uur, 14 jaar.

ECHT

Royal Theater

„Porno sex in Bangkok" aanvang 21.00 uur, 18 jaar.

Microyal

„Vrolijke ontucht in Tirol", aanvang 20.30 uur, 18 jaar.

Forse stijging exploitatietekort van Het Anker

BORN — Het exploitatietekort op de begroting 1975 van het sport- en recreatiecentrum „Het Anker" in Born is met f 261.262.- gestegen ten opzichte van het geraamde exploitatietekort op de begroting van een jaar eerder.

De begroting 1975 vermeldt namelijk een tekort van f 450.762.— Personeelskosten (f 306.040.—), onderhoud (f 110.100.—) en brandstoffen (f 69.505.—) zijn de grootste lasten op deze begroting. Voor 1974 werd een tekort geraamd van f 331.000.—.

Door o.a. toekenning van DACW-subsidies in de aanlegkosten van korfbalvelden e.a. en de parkeerplaats, kon dit nadelig saldo worden verlaagd tot f 189.500.—. De nieuwe begroting vermeldt evenwel een bedrag van f 450.762.— als exploitatietekort, hetgeen derhalve f 261.262.— meer is dan een jaar eerder. Dit is voornamelijk te wijten aan een zogenaamd aanloopverlies in het restaurant c.q. lunchroom; het creëren van een onderhoudsfonds voor groot onderhoud in de komende jaren; sterke prijsstijgingen van brandstof, water en electriciteit; loonstijgingen van het personeel alsmede het (voorlopig) nog achterwege blijven van verhuur kelderruimte. De totale stijgingen van de diverse posten op de begroting zijn f 239.000.— Tussen het totale verschil van de begrotingen 1974 en 1975 resteert dan nog een bedrag van globaal tweeentwintigduizend gulden.

De raad van de gemeente Born moet morgenavond (vrijdag) beslissen over het voorstel van B. en W. tot goedkeuring van deze exploitatiebegroting van Het Anker.

Munstergeleen heeft geen plaats voor woonwagenkamp

Van onze verslaggever

MUNSTERGELEEN — Het college van B. en W. in Munstergeleen ziet „met schrik en beven" de dag komen waarop ook dit college betrokken zal worden in het overleg en de beraadslagingen waar kleinere woonwagenkampen als oplossing voor het verdwijnen op termijn van het veelomstreden centrale kamp in Sittard, in de regio van de westelijke mijnstreek zullen moeten worden vastgesteld. Munstergeleen heeft voor een dergelijk klein woonwagenkamp geen plaats.

„Ik wil die woonwagens ook helemaal niet in mijn gemeente hebben en ik zou me geen raad weten als er onverhoopt en ongelukkig genoeg een paar van die dingen ergens in de gemeente zouden neerstrijken", verklaarde burgemeester Wagemans van Munstergeleen maandagavond danig benauwd bij de behandeling van een ingekomen stuk in de raadsvergadering.

„Wij zijn voorlopig mooi buiten schot gebleven. Susteren, Born, Geleen, Beek, Stein, Elsloo en Schinnen staan op de nominatie maar wij niet en laat het zo blijven", luidt de smeekbede in het algemeen van burgemeester Wagemans van de landelijke forensengemeente Munstergeleen. Raadslid Hamers had zich tevoren bepaald niet afwijzend tegen het huisvesten van een klein aantal woonwagenbewoners met hun wagens in de gemeente opgesteld.

Botsing op kruispunt

GELEEN — Op de kruising Henri Hermanslaan - Rijksweg in Geleen Noord verleende woensdagmiddag autobestuurder J. S. uit Geleen geen voorrang aan automobiliste P. J .uit Sittard. S. kwam uit de Henri Hermanslaan en wilde de Rijksweg opdraaien. De botsing die daarbij ontstond had omvangrijke schade tot gevolg. Bovendien raakte een passagiere van mevrouw J. licht gewond aan haar rechtervoet.



• Drie maal Paul Newman in een van de hoogtepunten van „The Sting" tijdens het pokerspel met de bankier Lonnegan.



Theo Pasing

ROXY

„THE STING" is een Amerikaanse gangsterkomedie uit 1973, waarin door sympathieke deugnieten een fraai stuk entertainment geleverd wordt. In de hoofdrollen: **Paul Newman, Robert Redford, Robert Shaw, Charles Durning.** Regie: **George Roy Hill.** Het verhaal speelt in Joliet, Verenigde Staten 1936. Twee kleine oplichters, waarvan e.e.n. Johnny Hooker door Robet Redford vertolkt, slaan in een duister steegje de slag van hun leven: 11.000 dollar worden uit de zak van hun slachtoffer gerold. Dit geld blijkt echter eigendom te zijn van de grote gangster-bankdirecteur Lonnegan (Robert Shaw). Lonnegan vindt het maar lastig en stuurt killers op het duo af om een voorbeeld te stellen. De makker van Johnny verliest hierdoor het leven. Johnny duikt onder bij een andere professionele oplichter Henry Gondorff (Paul Newman) en samen besluiten ze de bankier Lonnegan de gevoeligste slag van zijn leven toe te brengen. Van deze wraakonderneming heeft het duo Newman-Redford een pracht stuk filmwerk gemaakt. De toeschouwer wacht in de „Sting" tal van verrassingen en originele vondsten. Met verbazing over de originaliteit ondergaat men het verhaal, dat vooral in de tweede helft goed op gang komt .Van harte aanbevolen. 14 jaar.

SUBSIDIE VOOR LICHTINSTALLATIE HAVANTIA

STEIN — De voetbalvereniging Havantia in Stein zal van de gemeente een bijdrage van 775 gulden in de aanlegkosten van een licht-installatie op 't voetbalveld in Meers krijgen. Dat heeft de gemeenteraad woensdagavond tijdens haar laatste zitting van 1974 besloten.

De subsidie voor de lichtinstallatie was al een keer aangevraagd maar is destijds door de raad afgewezen. Daarna is op advies van de commissie van financiën overleg gepleegd met de gemeente Elsloo. Dat overleg is nog steeds gaande.

De raad heeft er op gewezen dat de voetbalvereniging De Ster nooit 'n subsidie had gekregen voor een lichtinstallatie terwijl die vereniging ook niet financieel gesteund werd bij de bouw van een tribune. Wethouder van Mulken vindt dat het kerkdorp Meers getoond had initiatieven te ontplooien en vroeg zich af wat er in de loop der tijden wél gedaan is voor De Ster.

Officiële mededeling

GEMEENTE SITTARD

Huisvuil- en grofvuildienst tijdens de feestdagen.

In verband met Kerstmis en Nieuwjaar zal het ophalen van huisvuil, grofhuisvuil en kerstbomen als volgt geschieden.

Ophalen huisvuil.

Op tweede kerstdag, donderdag 26 december 1974, zal **geen** huisvuil worden opgehaald.
Het ophalen kan niet verschoven worden naar een andere dag.

Ophalen grofvuil.

Op eerste kerstdag, woensdag 25 dec. a.s. en op Nieuwjaarsdag, woensdag 1 januari, zal **geen** grofvuil worden opgehaald.
Het ophalen kan niet verschoven worden naar een andere dag.

Overstortplaats (Handelsstraat)

De overstortplaats zal op vrijdag 27 december en zaterdag 28 december op de normale tijden geopend zijn, dat wil zeggen op vrijdag van 7.45 tot 12 uur en van 13 tot 17 uur en zaterdag van 8 tot 12 uur.

Ophalen van kerstbomen.

Op maandag 6 januari 1975 zullen in alle wijken kerstbomen worden opgehaald.
U wordt verzocht de kerstbomen op die dag zo vroeg mogelijk buiten te leggen.

IN SPAUBEEK:

Vast rooster raads- en commissie-vergadering

SPAUBEEK — B. en W. van Spaubeek laten weten dat voor 1975 een vast rooster voor raads- en commissievergaderingen van kracht zal zijn. Zo werd voldaan aan de wens van de raad, die dit verzoek tijdens de algemene beschouwing van de behandeling van de gemeentebegroting uitte.

De raadsvergaderingen zullen iedere 2e maandag van de oneven maanden plaats vinden. De commissies voor financiën, voor openbare werken en grondzaken, voor onderwijs, cultuur en recreatie vergaderen op iedere eerste maandag van de oneven maanden.

REGIO vandaag

Samenstelling 3 commissies vastgelopen

LIMBRICHT — De samenstelling van de drie commissies in de Limbrichtse gemeenteraad tijdens de raadsvergadering van gisterenavond is op de verkiezing van enkele oppositieleden vastgelopen. De raadsleden J. de Loop en B. Diris werden tegen eerder gemaakte afspraken in gekozen in de commissie van Openbare Werken en Verkeer. De heer Loop stelde zijn zetel ter beschikking omdat zijn tegenstanders zich niet aan de gemaakte afspraken zouden hebben gehouden. Ook B. Diris zei dat hij geen zitting meer wilde hebben in de commissie. Een ander had een felle discussie buiten voorzitter burgemeester Corten om tot gevolg tussen de heren Loop en G. Salden die wel gekozen was en de zetel wel accepteerde. Burgemeester Corten wilde niet ingaan op het verzoek van de oppositiegroep om twee nieuwe leden van de commissie van Openbare Werken te gaan kiezen. De voorzitter wilde dat verschuiven naar een volgende vergadering. Toen door de oppositiegroep nog enkele protesten werden geuit werd de vergadering door burgemeester Corten geschorst. De discussie werd in de koffiekamer door de raadsleden nog lang voortgezet. Gekozen werden in de commissie van Financiën en Belastingen de heer G. Salden, mevrouw B. Wagemans en de heer J. Storns. In de commissie Onderwijs, Sport en Recreatie werden gekozen de heren Giel Salden en Halstermans en mevrouw Wagemans.

Militaire bond dertig jaar

SITTARD — De afdeling Zuid-Limburg van de bond van Nederlandse militaire slachtoffers viert op 26 april van volgend jaar het dertigjarig bestaan. Samen met de afdeling Noord-Midden-Limburg van die bond (die 20 jaar bestaat) zullen de militaire oorlogsslachtoffers in Limburg die dag hun president Willem van Lanschot uit Eindhoven huldigen met diens zilveren jubileum als president.

Dat gebeurt die dag in Roermond met een eucharistieviering in de Munsterkerk en een feestelijke bijeenkomst in de Roermondse schouwburg Oranjerie. Er worden ongeveer duizend leden van die dag in Roermond verwacht.

Kerst-Inn in Sittard

SITTARD — In het dienstencentrum „Oos Zittersj Hoes" te Sittard (hoek Odasingel/Deken Haenraetsstraat) is er kerstdag evenals vorig jaar een kerst-inn. Van elf uur 's morgens tot elf uur 's avonds kan iedereen hier een kerstfeest vieren. „De bedoeling is dat mensen elkaar ontmoeten om er naar muziek te luisteren, een kaartje te leggen, te biljarten of te genieten van voordrachten en het optreden van enkele koren", zeggen de organisatoren. Deze kerst-inn, waarvan de kosten grotendeels gedragen worden door bijdragen van parochies en protestante gemeenten in Sittard en van zakenlieden, trok vorig jaar circa zeshonderd personen. Er is opnieuw geen vastomlijnd programma, alhoewel het optreden van zowel een bejaarden-, alsook een jongeren- en kinderkoor plaatsvindt. Tevens zijn er enkele oecumenische diensten, maar is er verder gelegenheid aan iedereen die het wenst om voordrachten te houden.

Geleen veel interesse in De Kluis

GELEEN — De gemeente Geleen heeft aan het kerkbestuur van de parochie H. Marcelinus en Petrus laten weten dat er belangstelling is voor het monumentale gebouwtje „De Kluis" aan de Jos Klijnenlaan in Geleen te kopen. Enkele jaren geleden bood het kerkbestuur het gebouwtje aan de gemeente te koop aan voor de prijs van één gulden. De gemeente zag toen van aankoop af omdat er zeer hoge restauratiekosten aan verbonden waren.Inmiddels is de technische dienst van de gemeente Geleen bezig met een kostencalculatie om het gebouwtje op te knappen. Als laatste heeft een verkennersgroep „De Kluis" als hulsvesting gebruikt. Het werd te duur in onderhoud zodat het gebouwtje nu al geruime tijd leeg staat. Hoe hoog de restauratiekosten zullen uitvallen is nog niet bekend. Men hoopt de restauratie evenwel te kunnen verwezenlijken met subsidie van Monumentenzorg.

KLEIN JOURNAAL

redactie theo pasing tel. 045 - 718100

ALGEMEEN

CHRISTEN DEMOCRATEN

SITTARD — De groepering Christen Democraten Sittard heeft een nieuw bestuur gekozen. Voorzitter is P. Leinarts; secretaresse-penningmeesteresse mevrouw A. van Reen-Kasdorp; leden J. Jonten, J. Schreurs en J. Pisters.

AFRASTERING

GREVENBICHT — Door de zorg van het stichtingsbestuur van het gemeenschapshuis is het tegelplein naast Oos Hoes voorzien van een provisorische afrastering met houten palen. Het plein had veel te lijden van gemotoriseerd verkeer en ook thans weer ligt een groot gedeelte van de tegels los. De houten palen krijgen „witte koppen"; het stichtingsbestuur wil op korte termijn een permanente afrastering aanbrengen.

LAATSTE PINTJE

OBBICHT — Nadat enkele maanden geleden de oude harmoniezaal gesloten werd, ziet het er naar uit, dat ook het aangrenzend café aan de Dorpsstraat buiten bedrijf komt. Zondag werd in dit café — voorlopig althans — het laatste pintje getapt.

BUURTVERENIGING

OBBICHT — De bewoners van Koestraat, Brugstraat en Hitsberg hebben besloten om een buurtvereniging op te richten.

MODE-SHOW

LIMBRICHT — Vanavond om negen uur treedt de groep „Modeshow anno 1870" van de LVB afdeling Holtum op in Limbricht. Leden van de LVB Limbricht en andere geïnteresseerden zijn van harte welkom.

KERSTSTUKJES

MEERS — Deze week start de huis-aan-huisverkoop van kerststukjes gemaakt door het kader van de jeugdverenigingen bijgestaan door vrijwilligers. De opbrengst wordt aangewend ten bate van deze jeugdverenigingen.

ZWEMBAD GESLOTEN

SITTARD — Het Sittardse zwembad de Hateboer is vanaf zaterdag tot en met woensdag 1 januari voor het publiek gesloten. Donderdag 2 en vrijdag 3 januari is het zwembad buiten de normale uren om 9.00 geopend van 8.30 tot 12.00 uur en 13.30 tot 16.00 uur.

RODE KRUISMEDALJE

STEIN — De heer H. J. Jonker uit Stein ontving van het Nederlandse Rode Kruis de medalje in brons wegens het verrichte werk voor het Rode Kruis. De heer Jonker doet het werk, op vrijwillige basis, al twintig jaar. De medaille werd hem tijdens de ziekenmiddag, georganiseerd door het Rode Kruis, in Stein uitgereikt.

LEVENDE KERSTSTAL

NIEUWSTADT — Instuif Baracou werkt weer aan de Levende Kerststal die men wil bouwen in de boerderij van de heer Hamakers aan het Haageinde. Men wil enige vernieuwingen aanbrengen om het voor de vele jaarlijkse bezoekers nog aantrekkelijker te maken. Reeds nu liet de instuif weten dat de bevolking een kijkje kan nemen op eerste kerstdag van 16.00 tot 18.00 uur en op tweede kerstdag van 15.00 tot 18.00 uur. In verband hiermede worden babies gevraagd eerste kerstdag van 15.00 tot 17.00 uur en tweede kerstdag van 15.00 tot 18.00 uur. Melden bij N. de Wit, St. Brigidawal 1, tel. 1207 of wijkzuster Groene Kruis.

SVSV

SPAUBEEK — Het Samenwerkingsverband Spaubeekse Verenigingen SVSV houdt maandag om 20.30 uur in zaal Eldorado aan de Bongerd een bijeenkomst, waarbij het eerste kwartaal van de jaarkalender 1975 uitgewerkt wordt.

ZILVEREN JUBILARIS

SITTARD — De heer J. Donners, ploegbaas bij de Rositta fabriek te Sittard viert morgen zaterdag zijn zilveren dienstjubileum. Hij recipieert op zijn feestdag van 19.30 tot 20.30 uur in café Schrouff te Nieuwstadt. Hij is de zesde zilveren jubilaris van de Sittardse tricotagefabrieken binnen enkele maanden.

MUZIEK

KERSTCONCERT

SUSTEREN — Het kerkelijk zangkoor St. Cecilia van de dekenale Amelbergakerk zal op eerste kerstdag om 16 uur een kerstconcert geven met het blaasensemble van harmonie St. Cecilia. Het kerkkoor staat onder leiding van directeur A. Gijzels en het blaasensemble onder leiding van H. Palmen. Diverse bekende kerstliederen zullen ten gehore worden gebracht. Het kerkkoor zal tevens uitvoeren het „Transeaumus" en het „Halleluia" van Händel. Iedereen is welkom bij dit gratis kerstconcert. Op tweede kerstdag zal de eucharistieviering om 11.30 uur worden opgeluisterd door het fluit- en tamboerkorps van schutterij St. Petrus en Paulus.

ST. CECILIA

SUSTEREN — De koninklijke harmonie St. Cecilia geeft zaterdag om 20.30 uur in de harmoniezaal een kerstconcert. Hieraan werken drie muziekkorpsen uit Noord- en Midden-Limburg alsook een aantal bekende solisten mee.

't Cursiefje

WANDKLEED

Mevrouw D. had 25 jaar onafgebroken bij een bekend bedrijf in deze streek gewerkt. De directie bood haar een klein feestje aan om haar tevens te kunnen huldigen. Onder het personeel werd een collecte gehouden en van de opbrengst 'n cadeau gekocht. U kent 'n dergelijke gang van zaken, neem ik aan. Nu moet mevrouw D. erg populair geweest zijn in het bedrijf, want er werden enkele honderden guldens bijeen gebracht, terwijl ook de directie er nog een kostbaar steentje aan bijdroeg. Een passend cadeau voor de zilveren jubilaresse werd gevonden in een fraai wandkleed. Mevrouw D. toonde zich uitermate gelukkig.

Maar toen enkele personeelsleden enige tijd later bij haar thuis op bezoek gingen om het nog een beetje na te vieren, zagen zij tot hun stomme verbazing drie kleine lapjes tegen de muur hangen. Mevrouw D.: „Dat grote kleed paste niet in de kamer, daarom heb ik het maar in stukjes geknipt."

KERSTCONCERT

SWEIKHUIZEN — Het mannenkoor St. Caecilia uit Sweikhuizen geeft zaterdag om 20.30 uur in de parochiekerk van Sweikhuizen een kerstconcert, waaraan het mandolinenorkest Roetgen medewerking verleent. Onder leiding van dirigent Jacob Niessen worden werken uitgevoerd van Sartori, Mozart, Kienemann. Het mannenkoor Sweikhuizen brengt onder leiding van Jo Käfer een aantal Duitse en Franse kerstliederen ten gehore. Op 24 december zingt het mannenkoor om 19 uur kerstliederen in het bejaardenhuis Bunderhof te Geleen, op eerste kerstdag om 11.30 uur in de kerk te Sweikhuizen en op zondag 29 december om 10.30 uur in de kerk te Puth.

VRIENDENKOOR

SPAUBEEK — Tijdens de jaarvergadering van het gemengd Vriendenkoor is de heer J. Goebbels met zeer grote meerderheid tot nieuwe voorzitter gekozen. Hij volgt de heer Van Ovost op, die naar Terneuzen is overgeplaatst. Het huidige bestuur werd uitgebreid met de dames L. Gerits-Vermeeren en J. Veltstra-Wachelder. Tevens werd de heer Mevis als bestuurslid benoemd. Hij wordt speciaal belast met de jeugdzaken. Nieuwe leden kunnen zich steeds op vrijdag vanaf 20 uur tijdens de repetitie in de hal van de meisjesschool aanmelden.

SPEL

KIENEN

NEERBEEK: zaterdag om 20 uur in het gemeenschapshuis door alle verenigingen van Neerbeek

ONTSPANNING

FILM

GELEEN — In de Boerderij in Geleen is vandaag om 20 uur een filmavond.

KERSTTOERNOOI

SPAUBEEK — Zaterdag houdt de Spaubeekse tafelvoetbalvereniging Het Heukske in zaal Geleen aan de Heeve een groot kersttoernooi. Voor dit toernooi, dat om 20 uur begint.

GEMEENTE

AFSCHEID

SITTARD — Vandaag neemt om 16 uur het gezamenlijke personeel van de gemeente Sittard afscheid van burgemeester H. Dassen. Dit afscheid dat ook geldt voor de gemeenteambtenaren die reeds met pensioen zijn gegaan, vindt plaats in een feestelijke bijeenkomst in de foyer van de stadsschouwburg.

ONDERWIJS

MUSICALS

GUTTECOVEN — Vandaag om 20 uur komt de schooljeugd van Guttecoven ten tonele in zaal Whippet voor de uitvoering van musicals. De kleintjes brengen „Jan Klaassen in speelgoedland" terwijl de grotere jeugd van de basisschool voor het voetlicht komt met een „Kerst-Musical" De algehele leiding is in handen van de heer Th. Alberts, hoofd der school. De uitvoering van gisteren was alleen toegankelijk voor inwoners van Guttecoven. De toegang is vrij.

PAROCHIE

BARBARAKOOR

NIEUWSTADT — Het Nieuwstadtse Barbarakoor luistert op Tweede Kerstdag in Vrangendael om 11.30 uur een eucharistieviering op. Het koor zingt een vierstemmige mis van Schubert en enkele meerstemmige kerstliederen. De zangers worden om 10.45 uur in het repetitielokaal verwacht.

KERSTSPEL

SITTARD — Op Kerstavond dinsdag om 19 uur geven koor, instrumentalisten en toneelgroep van de H. Hartschool te Ophoven in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua een uitvoering van het bekende kerstspel Die Weihnachtsgeschichte van Carl Orff en Gunild Keetman.

MIGNON

GELEEN — Het Geleens Mannenkoor Mignon luistert de eucharistieviering in de kerk van O.L.V. Altijd Durende Bijstand op de Lindenheuvel op. Zondag zingt het koor om drie uur in de parochiekerk Marcellinus en Petrus.

MARTINUS KERKKOOR

STEIN — Tijdens de nachtmis op eerste kerstavond om 21.30 uur zal het Martinus Kerkkoor van de gelijknamige parochie in Stein weer een bijzonder muzikaal programma uitvoeren. Het koor zal die avond met groot orkestrale begeleiding, bestaande uit strijkers, hout- en koperblazers en slagwerk, de Pastoralmesse van Anton Diabelli ten gehore brengen. De uitvoering van deze mis, die door de componist Anton Diabelli speciaal voor de kerstnacht geschreven is, betekent een nationale primeur. Weliswaar heeft de parochiekerk in Nieuwdorp op 24 november jl. de „uraufführung" van deze mis gebracht, maar de oorspronkelijke met orkestbegeleiding geschreven mis werd toen met vleugelbegeleiding uitgevoerd. De mis in Nieuwdorp leverde het koor een staande ovatie van de ongeveer 500 kerkgangers op.

JONGERENDIENST

SITTARD — In de Sittardse wijk Vrangendael is op kerstavond 24 december in de kerk een jongerendienst gehouden worden. Deze dienst begint om negen uur. Het jongerenkoor en een combo onder leiding van Harrie Poulssen verlenen medewerking aan deze dienst. Ook het studentendubbelkwartet zal muzikale opluistering voor de jongerendienst in Vrangendael verzorgen. De dienst is niet alleen voor jongeren, maar voor iedereen bestemd.

Staatssecretaris Klein over Wetsontwerp R.U.L.

„Een beetje geduld, geen nervositeit in Limburg"

door Cor Bertrand

Limburg moet nog even geduld hebben, kort samengevat is dit de reactie van prof. dr. G. Klein, staatssecretaris van Onderwijs en Wetenschappen op de nerveuze stemming, die in Limburg valt waar te nemen ten aanzien van de „Haagse" gang van zaken rond de voorbereiding van de achtste medische faculteit in Maastricht en meer nog van de uitbouw van deze faculteit tot de toekomstige Rijksuniversiteit Limburg.

Van die nervositeit kijkt staatssecretaris Klein nogal op, want de hem toegemeten tijd om het betreffende wetsontwerp in te dienen is eerder aan de krappe dan aan de royale kant.

Overigens komt de Limburgse spanning hem niet helemaal onbegrijpelijk voor in verband met tegenstrijdige geluiden, die de laatste tijd zijn gehoord. Toch doen die niets af aan het indertijd genomen principebesluit, waarbij het groene licht gegeven is voor een niet mis te verstaan iets. Uit geen enkel officieel ingenomen standpunt valt af te leiden, dat aan dit besluit zal worden getornd. Dit verklaart meteen de verwondering van de staatssecretaris over het feit, dat Limburg momenteel iets gaat zoeken achter niet relevante zaken, die in de jongste troonrede hebben gestaan en dat aan de precieze datum, waarop het wetsontwerp in de ministerraad aan de orde zal komen, een overdreven gewicht wordt gehecht. „Men is in Limburg hard bezig elkaar het idee aan te praten, dat er iets mis gaat lopen."

Staatssecretaris Klein beklemtoont nog eens, dat nergens uit gebleken is, dat van de oorspronkelijke voornemens ten aanzien van de speciale universiteit in Maastricht zal worden afgeweken. Anders was dit heus meegedeeld. Volgens hem hoeft daarom geen sprake te zijn van een soort paniekstemming in Limburg naar aanleiding van de met slechts een week uitgestelde behandeling in de ministerraad van het bewuste wetsontwerp. (Aanvankelijk zou dit op 13 december gebeuren, maar om procedurele redenen is de behandeling uitgesteld tot vrijdag a.s.).

De zaken moeten niet geforceerd worden, zo meent prof. dr. G. Klein. Te veel druk vergroot de kans op „slodderwerk". De wetgevende afdeling van het ministerie van onderwijs en wetenschappen staat constant onder hoge druk. Ook hier geldt het spreekwoord „haastige spoed is zelden goed." En goed werk is voor Limburg geboden, daar het hier een experiment betreft.

Veel denkwerk

„Ik geloof in het Limburgse experiment, maar het is juist daarom zaak, dat van de voorbereiding veel werk wordt gemaakt. Zeer speciaal in de denksfeer. Zeker nu het gaat — en ook daarover mag geen misverstand bestaan — om tamelijk ambitieuze plannen op het gebied van het wetenschappelijk onderwijs. Een degelijke voorbereiding vereist, dat ook aan alle randvoorwaarden de nodige aandacht wordt geschonken."

Staatssecretaris Klein verheelt niet, dat bij een veel tijd vergende zaak als deze, de kans bestaat, dat de door Limburg zo zeer begeerde wet niet meer in het thans lopende parlementaire jaar rond komt. Gesteld, dat dit zo is, dan nog betekent dit geen ramp. „Men kan immers op de bestaande basis doorgaan." Wie de zaken reëel bekijkt, zal moeten toegeven dat er toch al wel zo het een en ander is gebeurd. Aanvankelijk heette het, dat de achtste medische faculteit pas in september 1976 van start zou gaan. In feite is dit reeds in september van dit jaar het geval geweest. Dus twee jaar eerder. „Wat er nu is, wijkt niet bijster veel af van een normaal eerste jaars curriculum. Als deze situatie nog een jaar zou moeten duren, kan dat toch geen al te groot nadeel betekenen."

Aan de mogelijk daaruit voortvloeiende studiebeursproblemen voor de nog „wetloze" studenten valt immers wel iets te doen, zo zegt dr. Klein.

Hij wenst zicht te onthouden van het geven van commentaar op kwesties als een samengaan van de medische faculteit in Maastricht met de sinds kort erkende Theologische Hogeschool in Heerlen. De HTP of samenwerking op wetenschappelijk gebied over de landsgrenzen heen.

„Daarover kan ter plaatse worden gedacht. Denken staat vrij, maar het zou niet juist zijn, indien ik dat denken zou beïnvloeden." Wel laat de staatssecretaris doorschemeren, dat het voor alles zaak is om de aandacht te vestigen op de opbouw van een goede medische faculteit en om vervolgens goed na te denken over de integratie van het hoger onderwijs. „Denkwerk over samenwerkingsverbanden moet de regio vooral verrichten. Mochten daar reële voorstellen uitkomen, die strekken tot onderwijsvermeerdering, waaraan behoefte bestaat, dan kunnen die zaken later nog altijd worden bekeken."

Terugkomend op het uitgangspunt van ons gesprek, het wetsontwerp, stelt staatssecretaris Klein dit vast: „We mogen aannemen, dat dit wetsontwerp door het parlement komt. Het groene licht daarvoor is immers in feite reeds enkele jaren geleden gegeven. Ook door de kamercommissie."



• Prof. Dr. G. Klein

PROVINCIE vandaag

De post op feestdagen

MAASTRICHT — De postkantoren zullen op beide kerstdagen en op nieuwjaarsdag gesloten zijn. Op dinsdag 24 december sluiten de loketten van alle postinrichtingen om 16.00 uur en op oudejaarsdag om 15.00 uur. De kantoren die normaal ook ná 17.00 uur nog geopend zijn voor het afhalen van postbuscorrespondentie sluiten op 24 en 31 december om 18.00 uur.

Standplaatsen woonwagens 30% meer

MAASTRICHT — Binnen tien jaar moeten de standplaatsen voor woonwagens in Limburg met dertig procent worden uitgebreid, aldus deelde deputé Stals gisteren in de vergadering van Provinciale Staten mee. G.S. zullen samen met de regering streven naar de vorming van kleine woonwagencentra. Over de prognose zullen G.S. zich nog beraden. Volgens de laatste telling staan in Limburg 506 woonwagens op 459 standplaatsen. In Noord-Limburg staan 83 wagens op 80 standplaatsen, in Midden-Limburg is de verhouding gelijk; in het stadsgewest Roermond is de verhouding 48 wagens op 47 plaatsen; de westelijke mijnstreek is er het meest beroerd aan toe met 129 wagens voor 80 plaatsen; in de oostelijke mijnstreek staan 94 wagens op 90 plaatsen en in zuidelijk Limburg staan 100 wagens op 90 plaatsen.

Heerlense exposeert in Boxtel

HEERLEN — De Heerlense kunstenares mevrouw Anke Becker-Vrösch is een van de honderd kunstenaars, die momenteel hun keramische werken in Galerie De Ark te Boxtel tentoonstellen. Anke Becker-Vrösch heeft op deze expositie, die als een van de grootste ooit gehouden gekenmerkt wordt, een grote plastiek. Een kwart gedeelte van het totaal aanwezige werk was na de eerste openingsdag reeds verkocht. De expositie duurt tot 6 januari. De openingstijden zijn van dinsdag tot en met zondag van 13.30-17.30 uur.

Commissaris bij NSU

RIJSWIJK — Drs. W. A. J. Bogers, president-directeur van DSM, is met ingang van 1 januari 1975 benoemd tot lid van de raad van commissarissen van NV Nederlandsche Scheepvaart Unie.

Voorbereiding Kerst op HTP

HEERLEN — Ter voorbereiding op kerstmis vindt op zondag 22 december om 11.00 uur in de HTP te Heerlen een viering plaats, waarin pater H. Spee zal voorgaan. Deze viering staat in het teken van het thema „Barensweeën", betrekking hebbend op de pijnen van oud en nieuw bij het groeien van vormen van een nieuwe geloofsgemeenschap in de diverse kerken.

Receptie HTP

HEERLEN — De receptie, die vanmiddag aan de HTP te Heerlen wordt gehouden ter gelegenheid van het feit, dat de hogeschool een rijkserkenning heeft gekregen, loopt van half 6 tot half 7. Zij sluit aan bij de rede van dr. H. Manders over grenzen en ruimte bij het Justificatiedecreet van Trente.

Zuiveringschap na torpedering heffing '73:

GS moet gat vullen

Van onze verslaggever

ROERMOND — Het algemeen bestuur van het Zuiveringschap Limburg voelt zich door het provinciebestuur in de rug aangevallen. Door een met algemene stemmen door provinciale staten aanvaarde motie, die het heffen van verontreinigingsbijdragen over 1973 torpedeerde zit het schap over 1973 met een tekort van 11 miljoen gulden te kijken. Het schapbestuur zal aan G.S. van Limburg een begrotingswijziging voorleggen. Dat college zal dan zelf goedkeuring moeten geven aan een besluit waardoor in de boekhouding van het zuiveringschap een tekort van elf miljoen gulden ontstaat.

Het bestuur van het schap zal ook de dekking van dat tekort aan G.S. overlaten. Het schap zal aandringen op harde ondersteuning door G.S. van aanvragen van bedragen voor aanvullende werkgelegenheid tot een totaal van elf miljoen gulden. Het algemeen bestuur verwierp donderdag de mogelijkheid om dat tekort te dekken door extra toeslagen op de heffingen in de komende jaren. Daardoor zal onder andere het vestigingsklimaat voor nieuwe industrieën in Limburg aanmerkelijk verslechterd worden. Bestuurslid Huits van het zuiveringsschap: „We zullen tegen G.S. zeggen: u bent de schuld van deze situatie, help ons er nu ook maar uit".

Voorzitter ir. B. Janssen van het zuiveringschap maakte er donderdag nog gewag van dat van tevoren op geen enkele manier met het schapbestuur is overlegd over het annuleren van heffingen over 1973. „Het dagelijks bestuur heeft er ook een nare smaak aan overgehouden", aldus de voorzitter nadat burgemeester mr. J. Smeets van Kerkrade de affaire een kwalijke zaak had genoemd. Die burgemeester vindt dat de staten op vreemd terrein hebben geopereerd en laakte de motie omdat daarin over alternatieven niet werd gesproken. Voorzitter ir. Janssen benadrukte nog wel eens dat het met zo'n motie op tafel geen haalbare zaak is om de heffingen toch door te zetten omdat dat dan vooral voor de betalende burgers een onbegrijpelijke zaak wordt. Overigens liet hij ook doorschemeren dat zijns inziens provinciale staten buiten hun boekje zijn gegaan. „Het schap en de provincie hebben alleen de naam gelijk, meer niet", aldus ir. Janssen.

Werklozen laten eis van f 200.- niet vallen

HEERLEN — De werklozencomité's laten hun eis om f 200.- kerstbijslag per werkloze te krijgen niet vallen. Zij zullen met de plaatselijke overheden contact opnemen over toewijzing van de eis.

Het landelijk werklozencomité heeft over de eis contact opgenomen met het verbondsbestuur van het NVV, dat heeft toegezegd de 200-gulden eis in het overlegorgaan van de vakcentrales te zullen brengen.

„De minimumloners genieten in hun bedrijven óók een extraatje met Kerstmis; de redenering van de minister gaat dus niet op", aldus Harrie Jansen.

Investering Bührmann nauwelijks van belang voor werkgelegenheid

VERVOLG VAN PAGINA 1

AMSTERDAM — Bührmann-Tetterode, een in Amsterdam gevestigde holding met 60 werkmaatschappijen in binnen- en buitenland, met een totaal personeelsbestand van bijna 5900 personen, waarvan 750 in Maastricht en 160 in Roermond, heeft tot de investering besloten omdat men in de bestaande gebouwen in een te krap jasje is komen te zitten, waardoor mede uit overwegingen van arbeidsklimaat, een uitbreiding, die grotendeels de vorm van een nieuwbouw krijgt, noodzakelijk is. Het bestaande bedrijfscomplex van Bates Cepro zal in het produktieproces volledig blijven ingeschakeld. Het is niet te verwachten dat deze investeringen op korte termijn tot een aanzienlijke vergroting van de werkgelegenheid zal leiden. Maar men stelde in Amsterdam wel dat het uitstralingseffect van de investeringen voor de aannemerij, het installatiewezen en de machinebouwers gedurende een tweetal jaren zeer sterk zal kunnen doorwerken. Daarna zal ook het personeelsbestand iets kunnen toenemen.

Bührmann-Tetterode overschrijdt over het lopende boekjaar 1974 de grens van de een miljard gulden omzet. Over de eerste negen maanden van 1974 werd al een omzet aan derden behaald van f 820 miljoen tegen f 572 miljoen in de overeenkomstige periode van 1973. Deze stijging is voor het grootste deel te danken aan de expansie, die het bedrijf tot stand heeft gebracht. De netto-winst steeg gedurende de eerste negen maanden met 46 procent van f 14,5 miljoen tot f 21,2 miljoen. Gedurende de laatste jaren heeft Bührmann-Tetterode gemiddeld vier tot vijf ondernemingen per jaar in het binnen- en buitenland aangetrokken. In 1971 werd o.m. de papierfabriek Roermond gekocht, waarin de grootste papiermachine van Europa werd geïnstalleerd. Onlangs werd een tweede grote machine geïnstalleerd. Op het project te Maastricht is de investeringsregeling van toepassing.

Bevolking brengt 66 mille bijeen

Optochthal Sittard uniek voor Limburg

Van onze correspondent

SITTARD — Het optochtcomité in Sittard heeft al bijna 67.000 gulden in de beurs voor de bouw van de optochthal ten behoeve van Sittardse carnavalisten. Dat bedrag is in een recordtijd bijeengebracht door giften en door een loterij waarvan in zeer snel tempo 9100 van de 10.000 loten werden verkocht. De voor Limburg unieke carnavalsaccommodatie (waar verenigingen zullen kunnen gaan werken aan de opbouw van de wagens voor de optocht) zal in de eerste week van het nieuwe jaar al in gebruik worden genomen. Een officiële opening volgt pas later. Burgemeester H. Dassen verrichtte de trekking van de loterij en nam daarmee tegelijk min of meer al officieel afscheid van het Sittardse carnavalswereldje.

Zowel de Marotte als het optochtcomité en de „Sjtadsjöffere" van Sittard hebben de gelegenheid afscheid van de heer Dassen te nemen met beide handen aangegrepen. Deken B. Janssen van Sittard en de blaaskapel hel en valsj en uiteraard ook vorst Lambert Claessen waren bij dat afscheid aanwezig. Optochtcomité-voorzitter Ad Pfenning stak zijn voldoening over het succes van de loterij niet onder stoelen en banken bij de trekking in lokaal Steuns in Sittard. Hij had nog meer reden content te zijn toen burgemeester en deken B. Janssen stante pede besloten van de overblijvende 900 loten meteen de helft te kopen voor 1125 gulden. En ook omdat garage Veders nog eens 500 gulden afdeed van de aankoopprijs van de hoofdprijs. De Marotte van Sittard lieten „commandeur" Dassen niet zo maar gaan. Zij tooiden de burgemeester vlak voor diens afscheid als burgemeester van Sittard met een gloednieuwe narrekap.



• Burgemeester Dassen van Sittard verrichtte de trekking van de loterij

Bij warmte-isolatie van woningen

Rijkssteun alleen bij inschakeling „erkende" bedrijven

Van onze Haagse redacteur

DEN HAAG —Het ministerie van Volkshuisvesting heeft een lijst samengesteld van bedrijven die blijkens een ingesteld onderzoek deskundig zijn om warmte-isolatievoorzieningen aan woningen uit te voeren. Het betreft hier de methode van het vullen van spouwmuren met voor warmte-isolatie geschikte materialen. Hiertoe behoort onder meer ureumformaldehydeschuim. Dit schuim voldoet aan de eisen die door de stichtingen Ratiobouw en Bouwcentrum zijn gesteld.

Het ministerie wijst erop dat de op de lijst voorkomende bedrijven alleen dán gehandhaafd worden, indien zij zich onderwerpen aan regelmatige kwaliteitscontroles. Aanvragers van rijkssteun komen slechts dan voor een tegemoetkoming in de kosten in aanmerking, wanneer zij de warmte-isolatievoorzieningen laten uitvoeren door een op de ministeriële lijst voorkomende onderneming.

Wat Zuid-Limburg aangaat, komen op deze lijst de volgende bedrijven voor:

M. Botterweck en zoon b.v. Kerkrade.

Vochtweringsbedrijf Fons van der Heijden, Sittard.
Geskal b.v., Geleen.
Puts Installatietechniek b.v., Geleen.

Voor Midden- en Noord-Limburg staan op de lijst vermeld:
J. Snijkers en zoon, Neeritter.
Isolatietechniek Franssen, Weert.
Isolatiebedrijf Selen, Maasbree.
Palsto-therm b.v. Venlo.
Bouwisolatie Nederland b.v., Mook.

Hoge Maasstand is niet verontrustend

MAASTRICHT — Rijks -en provinciale Waterstaat zien in de huidige hoge waterstand van de Maas geen reden tot verontrusting, al lijkt het er wel op dat 1974 zal worden afgesloten met een redelijk hoge waterafvoer van de rivier. Gisteren was het peil van de Maas een halve meter gezakt. De waterbewakers in de provincie meenden dat er niet opnieuw een snelle stijging in zat. „Maar natuurlijk is een en ander afhankelijk van regen- of sneeuwval in de Ardennen en dat is niet zo maar te voorzien", zo wordt gezegd.

Het bijzonder natte najaar wordt unaniem als oorzaak van de hoge waterstand van de laatste dagen aangewezen, maar in dit opzicht noemt men de grote watertoevoer niet eens zo uitzonderlijk en allerminst verontrustend. Wel groot genoeg intussen om — voor het eerst sinds een vijftal jaren — alle stuwen te openen om een vlotte doorstroming van de watermassa te verzekeren. „Maar we mogen niet vergeten, dat het waterdebiet van de Maas een groot vermogen heeft en nog helemaal niet aan zijn mximumcapaciteit is", aldus woordvoerders van de waterstaten. Gewezen wordt op het feit dat in het jaar 1926 toen de Maas op zijn hoogste stand was gekomen, het water zeker twee meter hoger stond dan het hoogste peil van de afgelopen dagen. Wordt het water van de Zuidlimburgse beken te rijkelijk aangevoerd, dan volstaat de winterbedding van de Maas.

In verband met de hoge waterstand van de Maas is naast het pontveer Vierlingsbeek en Bergen ook de pont uit de vaart genomen die de oeververbindinigen onderhoudt tussen Afferden en Sambeek.

Geboren:

ROEL

zoon van
Nand Willems
Teus Willems-Kastelein

Heerlen, 18 dec. 1974
Ir. Lelystraat 69

Getrouwd:

Gerda Jennekens
en
Heinz Vermeer

Hoensbroek, 20 dec. 1974

Toekomstig adres:
Marktstraat 29

Op zaterdag 21 december 1974
hopen onze lieve ouders en grootouders

J. W. Harden-Nagel

Wilgenstraat 6, Passart-Heerlen

hun 40-jarig huwelijksfeest te vieren.

Wij hopen dat deze dag een onvergetelijke dag voor hen zal zijn.

Hun dankbare kinderen
Sjaak Harden
J. J. Harden-Meyer
en hun kleinkinderen
Annemie en Jacqueline

Op zaterdag 21 december 1974
hopen onze lieve ouders en grootouders

J. W. Harden-Nagel

Wilgenstraat 6, Passart-Heerlen

hun 40-jarig huwelijksfeest te vieren.

Wij hopen dat deze dag een onvergetelijke dag voor hen zal zijn.

Hun dankbare kinderen
Sjaak Harden
J. J. Harden-Meyer
en hun kleinkinderen
Annemie en Jacqueline

---

† Heden overleed op de leeftijd van 86 jaar, gesterkt door het Sacrament der Zieken, mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, groot- en overgrootvader

Theodorus Bierman

echtgenoot van
C. W. HOOGHOFF

Heerlen: **C. W. Bierman-Hooghoff**
Heerlen: **Th. Bierman**
M. Bierman-Zuketto
Brunssum: **J. A. Bierman**
J. Bierman-Wijnhoven
Martinsville (Indiana) USA: **G. Hollanders-Bierman**
J. Hollanders

Zijn klein- en achterkleinkinderen

Heerlen, 19 december 1974
Tacitusstraat 5

De uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 21 december as. om 14 uur in de parochiekerk van de H. Moeder Anna, Bekkerveld te Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats Imstenrade.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 uur in voornoemde kerk.

---

† Heden overleed, na een langdurige ziekte, voorzien van de Sacramenten der H. Kerk, in de leeftijd van 81 jaar, mijn inniggeliefde echtgenote, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, tante en nicht

Maria Petronella Kordt

echtgenote van
LEONHARD HUBERT MARIA SCHÜLPEN

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
L. H. M. Schülpen
B. H. Schülpen-Schülpen
Fr. Schülpen en kinderen
A. L. G. Schülpen
M. Schülpen-Gaijaard en kind
K. M. Huizinga-Schülpen
L. Huizinga en kind
Familie Kordt
Familie Schülpen

Kerkrade, 19 december 1974
Corresp.adres: Servatiusstraat 39

De plechtige Eucharistieviering zal plaatsvinden op maandag 23 december as. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Kerkrade-Nulland, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof Hambos.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk, alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid tot condoleren.
Zaterdag 21 december in de avondmis van 19 uur in voornoemde kerk, zal voor de overledene gebeden worden.

---

† Geheel onverwacht is van ons heengegaan, in de leeftijd van 48 jaar, mijn inniggeliefde man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Hermanus Lankhorst

echtgenoot van
ELISABETH VAN ELTEREN

Brunssum: **E. Lankhorst-van Elteren**
Brunssum: **Ine en Jean Pierre Jans-Lankhorst**
Brunssum: **Alex en Herman**
Familie Lankhorst
Familie van Elteren

Brunssum, 18 december 1974
Prins Bernhardstraat 19

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 21 december a.s. om 11.15 uur in de parochiekerk van St. Vincentius à Paulo te Rumpen-Brunssum. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.40 uur aan het rouwhuis, Prins Bernhardstraat 19.
Heden zal tijdens de avondmis van 19.30 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk. De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 14 tot 15 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Na een kortstondige ziekte is plotseling, voorzien van de Sacramenten der zieken, overleden, in de ouderdom van 75 jaar, mijn lieve zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Sophia Hendriks

weduwe van
HERMANUS MEIJERS

De bedroefde familie:
P. M. Vaessen-Hendriks
J. J. Vaessen
Familie Hendriks
Familie Meijers

Swalmen, 19 december 1974
Corresp.adres: Stationsstraat 56a

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden, zaterdag 21 december om 10.30 uur, in de parochiekerk van de H. Lambertus te Swalmen, waarna de begrafenis op de R.K. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Heden tijdens de avondmis van 18.30 uur wordt voor haar gebeden.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van Huize St. Jan Baptist, Swalmen.
Geen condoleance.

Lid van de Bejaardenvereniging.

---

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij u, dat God tot Zich heeft genomen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in de ouderdom van 69 jaar, mijn inniggeliefde man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Hubert Johan Reulings

echtgenoot van
MARIA HALFKANN

Wij bevelen onze overledene in uw gebed aan.

Schaesberg: **M. Reulings-Halfkann**
Heerlen: **wed. A. Bakker-Stein, kinderen en kleinkinderen**
Schaesberg: **H. Lemmens-Stein en kinderen**
Nieuwenhagen: **A. Stein-van Hemert en kinderen**
Familie Reulings
Familie Halfkann
Familie Stein

Schaesberg, 18 december 1974
Kamperstraat 1

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 23 december as. om 10.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.15 uur.
Dodenwake zondag 22 december as. om 18.30 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren chapelle ardente Raadhuisstraat 32, Nieuwenhagen van 18.15 uur tot 18.30 uur, alwaar de overledene is opgebaard.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij u, dat God heden tot Zich genomen heeft, gesterkt door het Sacrament der zieken, in de leeftijd van 69 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Nellie Kanters

weduwe van
PIET STRIJBOSCH

Heerlen: **fam. J. Kleinen-Strijbosch**
Geleen: **fam. G. van Sebillen-Strijbosch**
Valkenburg: **fam. J. Pluymen-Strijbosch**
Geleen: **M. Strijbosch**
Beek: **fam. K. Strijbosch-Wilms**
Geleen: **fam. M. Vosatco-Strijbosch**
Haar kleinkinderen:
Jos, Harrie, Piet, Petra, Peggy, Jos Marinka, Hanneke, Jolanda
Familie Kanters
Familie Strijbosch
A. Simons

Geleen, 19 december 1974
Limburgstraat 27

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 21 december as. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Pastoor v. Ars (Lienaertstraat) te Geleen-Zuid, waarna de begrafenis op de begraafplaats Vouersveld te Geleen.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.
Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen vandaag 20 december, om 19 uur, in bovengenoemde kerk.
Gelegenheid tot bezoek rouwkapel St. Barbara-ziekenhuis Geleen, dagelijks van 18 tot 19 uur.
Geen bezoek aan huis.

Voor uw medeleven, ons betoond tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van onze moeder

A. Sieben

weduwe van
A. F. H. GORDEBEKE

betuigen wij allen onze oprechte dank.

Namens de familie:
P. Gordebeke

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 22 december 1974 om 11.00 uur in de kapel van het Piuscentrum aan de Juliana Bernhardlaan 105 te Hoensbroek.

Voor uw gebeden, H. Missen en bloemen, alsmede voor uw hartelijke deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare man, onze lieve vader

Sjef Cremers

betuigen wij allen onze oprechte dank.

Wed. W. Cremers-Muytjens en kinderen

De plechtige zeswekendienst, waartoe wij U beleefd uitnodigen, zal plaatshebben zondag 22 dec. a.s. om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade.

De plechtige eerste jaardienst van mijn onvergetelijke echtgenoot en onze zorgzame vader

Jos Hollman

zal worden gehouden op zondag 22 december a.s. om 11.15 uur in de Fatimakerk te Brunssum.

M. C. S. Hollman-Geraets
en kinderen

Brunssum, december 1974
Hertogstraat 1

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot en vader

Harrie van IJzendoorn

zal plaatshebben op zondag 22 december a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Vincentius à Paulo te Brunssum.

Mevr. van IJzendoorn-Hendrix
kinderen en kleinkind

Brunssum, december 1974

Het is al een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn lieve onvergetelijke echtgenoot, onze dierbare schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Jan Pieter Emile Könings

echtgenoot van
ANNIE VAN ELSWIJCK

De eerste jaardienst zal gehouden worden op zaterdag 21 december a.s. om 19 uur in de Michielskerk te Sittard (Markt).

Mevr. A. Könings-v. Elswijck
kinderen en kleinkinderen

Sittard, december 1974

---

†

Het heeft God de Almachtige behaagd heden plotseling, doch niet onvoorbereid, tot Zich te roepen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van ruim 61 jaren, mijn lieve echtgenoot, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Nicolaas Joseph Aretz

echtgenoot van
Theresia Videc

Ubach over Worms: **T. Aretz-Videc**
Heel: **M. Aretz**
M. Aretz-Verboeket
Michaël en Maurice
Limbricht: **J. Aretz**
A. Aretz-Jacobs
Roel
Ubach over Worms: **M. Videc-Udovic**
Familie Aretz
Familie Videc

Ubach over Worms, 18 december 1974
Don Boscolaan 12

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 23 december a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Joseph te Waubach. Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.
De rozenkrans voor zijn zielerust wordt gebeden zondagavond om 17.15 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de aula van het Bejaardencentrum Heereveld, Kloosterstraat 25, Waubach. Bezoeken 18—18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droevige omstandigheden waarin wij ons thans bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een lang en welbesteed leven, is in de hoge leeftijd van 99 jaar heden overleden, gesterkt door de H.H. Sacramenten

Hubertina Maria Helena Hoeberechts-Roebroeck

weduwe van de heer
Alfred Hoeberechts

Namens:
Familie Hoeberechts
Familie Roebroeck
Notaris J. H. W. Versteeg, ex. test.

Maastricht, 18 december 1974
Tongersestraat, Huize Beatrix
corr.-adres: Stationstraat 9, Maastricht

Eucharistieviering in de parochiekerk van St. Servaas op maandag 23 december a.s. om 10.30 uur, waarna bijzetting in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongerseweg.
Bijeenkomst in de kerk, ingang Lange Gang, om 10.25 uur.
Rozenkransgebed zondag a.s. na de avondmis van 18 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Sassen, St. Maartenslaan no. 44-48, Wyck-Maastricht.
Bezoek dagelijks van 15 tot 16 uur en van 19 tot 20 uur.

F. G. EBBEN

tandarts

Kapellerlaan 57, Roermond

afwezig

t.m. 1 januari 1975

H. H. Soomers

huisarts
Holzstraat 8 A, Kerkrade

afwezig

wegens vakantie van
22 dec. t.m. 5 jan.

De praktijk wordt waargenomen door de overige huisartsen te Kerkrade-Oost.

Dagelijks inschrijving voor de nieuwe DANSCURSUSSEN. Pancratiushuis, Nobelstraat 33, Heerlen, telefoon 714665. x

AUTO'S & MOTOREN

DAF 55 69 f 2200,- Opel Kadett coupé LS 69 f 2250,- Opel Commodore geheel nieuw gespoten f 2250,- Opel Kadett 70 f 3200,- Renault 10 bj 69 f 1600,- Renault Rambler op gas f 1400,- Ford 1300 71, Mercedes 280 S op gas 72 f 15.500,- H. Kebeck Nieuwstr. 140 Kerkrade (achter de Lotus bar) tel. 5609. x

Te k. R4 express 1e eigenaar 72 kmst. 25.000 Warburgstr. 1 Schaesberg. x

Autobedrijf A. C. Muyres, Kaalheidersteenweg 185 te Kerkrade-West, tel. 413916, Fiat-dealer biedt te koop aan: 124 71, 128 72 en 71, 127 72 en 71, 850 coupé 71, Citroën Ami Club 72, Mini Clubman 72, Simca 1000 GS 72, Daf 55 72, VW Porsche 72, Vauxhall Viva 69. Verder diverse Fiats 600 850 850 Spec. 127 128 124 en 125. Boavaggarantie inruil en financiering mogelijk zonder aanbetaling. x

Te k. AUTO Bianchi A 111 1973 kmst. 35.000 Te bevr. Fazantstr. 31 Sittard tel. 04490-9997. x

Leijenaars autocentrale te Hoensbroek biedt te koop aan onder garantie en iedere keuring toegestaan. Inruil mogelijk ook brommers en motoren. Supersnelle financiering ook zonder eigen geld P.L. Verzorging van autopapieren enz. Alleen verkoop van eerste klas automobielen. Auto's boven f 3000,— met schriftelijk garantiecertificaat. Doorlopend geopend, zondags verplicht gesloten. Dagelijks wisselende voorraad. Voor inlichtingen belt U 045-212091. Afd. luxe auto's: MERCEDES 350SL met winter-zomerkap en vele extra accessoires, z.g.a.n., model 73, Mercedes 200 benzine automatic met sportvelgen kl. olijfgroen bj. 68, Opel Rekord 1900 met pookv. model 73, Opel Rekord 1700 bj. 71 en 69, Opel Rekord bestel model 74, Opel Commodore type 73, Opel Commodore 4-deurs bj. 71, Opel Ascona automatiek bj. 73 1600 S, Opel Ascona 16 bj. 71, Opel Ascona 4-drs. bj. 71, Opel Kadetts bj. 73 72 71 70 69 68 en 67, diverse modellen kleuren, Opel Kadett stationcar bj. 70 en bestel bj. 69, Opel GT 1900 jr. bj. 71 okergeel en 69 m.blauw, Opel Diplomat 2800E met pookversn. m.groen en l. dak bj. 69, Citroën Dyane de l. als nieuw bj. 71, Ford Escort bj. 70, Capri's, Ford Capri 2300 GT met vele extra's, accessoires o.a. 6 mistlampen uitgebouwde spatborden, brede wielen uitv. Turbo raceuitvoering Rolbar etc. kleur oranje, zwarte motorkap, Ford Capri 1500 kl. groen bj. 70 en 70 oranje, Ford Escort bestel bj. 71, Ford Taunus 15M Coupé bj. 69, Ford Taunus 15M bj. 69 2 st., BMW 1600 bj. 71 en 69, Fiat 128 SL sport Coupé bj. 73, Fiat 850 Coupé bj. 72 en 850 special bj. 71, VW Porsche bj. 70 kl. oranje, Peugeot 204 stationcar in prima staat bj. 71, Fiat 128 bj. 71 en 70, Vauxhall Viva bj. 68, Opel Rekord bj. 67. Afdeling bedrijfswagens: VW kleinbus bj. 72, VW combibus met banken bj. 70, VW bestel met ruiten bj. 71, VW bestel gesloten met automatiek bj. 72 model 73, VW bestel gesloten bj. 70, VW Pick Up bj. 70 model 71, VW Pick Up met dubbel cabine bj. 70, Ford Transit de Luxe met banken bj. 71, Ford Transit bestel gesloten bj. 71. Leijenaars autocentrale waar U auto's met service koopt. Ridder Hoenstraat 151, Hoensbroek, telf. 045-212091. x

Te k. aan winterprijzen PEUGEOT 504 D 71, BMW 1600 f 4950,- Dyane L 71, Fiat 600 71, Kadett LS 69, Fiat 850 69, Simca 1000 67 f 450,- Onder garantie inr. en financ. mog. Auto Weber Akerstraat 318 Hoensbroek tel. 217846. x

Auto SIMA biedt te koop aan in verwarmde showroom en tegen winterprijzen, o.a. Ford rGanada 2600 GTXL 73 schuifd. gekl. glas radio etc. Simca Rally I 74 2 mnd oud. Fiat 127 74 3-drs, Fiat 124 1800 Sportcoupé 73, 1e eigenaar, sportvelgen a.n. Fiat 124 1600 Sport 71, Opel Ascono 73 4-drs, Opel Manta SR 100 71, Opel Manta 72, Opel 1900 GT 70, Opel Rek. 73, Opel Ascona 16S 72, Opel Kad. 72, Opel Comm. coupé 69, Opel Rek. coupé 72, Morris Marina coupé 73, Austin Glider 1300 7, Chevrolet Impala T 70, Buick Shylak 70, Chrysler 160 en 180 GT 71, VW 1300 72, Alfa Romeo Alfetta 73, Alfa Romeo 1750 GTV 70, Alfa Romeo 2000 72, Porsche 912 Targa 68, Rover 3500 V 8 70, MG B 72 spaakw., BMW 2800 GS coupé 71, BMW 3,0 S 72, BMW 2500 70, BMW 1602 72, Mercedes 280 S 69, Mercedes 200 autom. 69, 2 Fords Mustang Grande 71, Ford Consul L 4-drs., 72, Ford 1600 XL 71, Ford 1600 GT coupé 72, Ford Taunus 1300 L 72, Ford Capri 2600 GTXLR 71 schuifd., Ford Capri 1700 GTXLR 70, Toyota Celica ST 71, Saab 9 TSF 71, Mazda RE coupé 73, Mazda 1300 74, Daf 55 72 kl. wit, Peugeot 504 inj. 70, Peugeot 404 Cabr. 68, Audi 60 L 71, Audi 100 LS 70, Renault 16 69, Austin Mini 69, Jaguar E-type coupé 67, 2 Jaguars 68, plm. 40 inruilwagens van f 450 t.m. f 4000,- Directe financ. p. l. crediet mogelijk. Volledige garantie en service in eigen werkplaats. Auto Sima Ganzeweide 153-155 Heerlerheide 045-211067 b.g.g. 213043. x

Automobielbedrijf A. Wolters en zn. Sportstr. 16 Kerkrade-West, tel. 045—413901 biedt onder BOVAG-gar. te k. a. OPEL Adm. 73, Opel Rek 2 72, Opel Rek. 2 caravan 5-drs. 72, Opel Rek. 2 caravan 72, Opel Manta 71, Opel Blitz 71, Opel Blitz 69 (mech. 100 pct.) Opel Blitz 1, Chrysler 160 73, Simca 1301 Spec. 71 Audi 80 GL 73. x

DIEREN

Mech. HERDER gesch. v. bewak. 18 mnd. Kastanjelaan 28 H'broek.

Te k. 8 KRIELKIPPEN EN HAAN Dorpstr. 46 N'hagen.

Te k. alle kleuren toy en DWERGPOEDELTJES iets aparts m. stamb. Thull 30A Schinnen. x

Te k. DUITSE HERDER 6 mnd. prima karakter gesch. voo rdressuur. Jonkerstraat 37 Heerlen. x

3 GEITEN TE K. Schleidenstr. 62 Kerkrade.

Te koop witte DWERGPOEDELTJES zeer klein Wilhelminastraat 1 Kakert Schaesberg. x

Te k. zilvergrijze DWERGPOEDELTJES 14 wkn. met stamboom en ingeënt Baanstr. 58 Schaesberg. x

Te k. zilvergrijze DWERGPOEDELTJES van de beste afstamming buitengew. mooi kennel the Country of Brabant" Gasthuisstr. 85 Kaatsheuvel tel. 04167-2574. x

Te k. 2 bejaagde FRETTEN 2 jr. oud Sleinade Antonstr. 55 Schaesberg. x

Voor de a.s. feestdagen te k. vette KALKOENEN en konijnen. Reservering is mogelijk. Uw adres Mostardstraat 31 Ubachsberg tel. 04446-2156. x

Te k. zilver DWERGPOEDELTJES 8 weken met stamb. Kampstraat 40 Schaesberg tel. 045-311212. x

Vette GANZEN te koop Stampstraat 34 Simpelveld. x

Te k. 8 Afghaanse WINDHONDEN TE BEVR. Laurentiusplein 38 V'daal. x

Deze week SLACHTKIPPEN te koop pluimveebedrijf Habets Palenbergstraat 53 Palemig Heerlen. x

Langh. TEKKELS 8 wkn. oud Demstraat 143 H'broek. x

BROMFIETSEN

Gevr. 2e hands BROMFIETSEN Piet Haan Hoogstr. 98 N'hagen tel. 045-311492. x

Te k. HONDA met verz. Rimburgerweg 259 Rimburg. x

BROMFIETSEN. Alle bekende en goede merken in voorraad zijn de modellen van 1975 grote collectie rijwielen w.o. Raleigh, Gazelle, Union. Voor helmen, bromfietsen regenkleding zijn wij ook het best gesorteerde adres. Fa. Rens Janssen B.V. en zoon, Ganzeweide 54-56 Heerlen tel. 045-211486. x

Sjef Lemmens heeft heel wat mooie fietsen in huis. Geen fietsen die U bij het gebruik mateloos ergeren, maar heerlijk lichtlopende karretjes in alle kleuren en prijzen, voor alle leeftijden. Steeds meer dan 500 tweewielers voorradig! Het adres is Kerkstraat 30. Van de buitenkant niet zo gauw te zien die geweldige sortering maar achter de winkel in onze showroom staat u versteld. Hoe is het mogelijk zo'n sortering tweewielers? Kom daarom eerst bij Sjef Lemmens kijken en vraag geheel vrijblijvend inlichtingen. Speciaal voor de feestdagen een grote sortering regenkleding, helmen, gelaatschermen, sloten spiegels en vooral LEREN wanten en handschoenen, km-tellers enz. enz. Let op het adres. De eerste grootste rijwielzaak in Nieuwenhagen is nergens anders dan in de Kerkstraat 30. Sjef Lemmens tel. 045-312545. Ook alle topmerken bromfietsen en vaak goede inruilers!

Te k. PUCH '71, 3 versn., hoog stuur met verz. f 250.- en damesbromf. f 50.- Locht 58 Heerlen.

Te k. z.g.a.nw. KREIDLER Florett en Vespa 1 jr. oud Schrieversheideweg 8 Heerlerheide.

Te k. damesbromfiets PEUGEOT Holzstr. 142 Kerkrade tel. 5840.

RIJWIELEN en brommers in st. van nw. Ruime sortering div. m. Marsael Benzenraderweg 14A Hrl. x

Te k. BROMF. Zündapp bj. '74 z.g.a.n. Na 19.00 u. Molenbeekstr. 3, Voerendaal. x

LANDBOUW

Te k. gevr. voor export SCHAPEN, lammeren en wol. P. S. van Ham, Valkenburgerweg 73 Nuth 04447-1563. x

Jonge HENNNEN te koop. Brandstr. 43, Einighausen, tel. 04490-9217. x

Uit voorraad leverbaar COLFRA stalen cabjnes met of zonder veiligheidsbeugel voor alle typen Deutz en Ford tractoren. Fa. G. Kollé Beekstr. 23 Limbricht tel. 04490-5813. x

Bet. f 235,- tot f 325,- voor kalveren geschikt voor proefstal en mesterij. Bel B. Beusmans Noorbeek tel. 04457-315.

HUWELIJK

Jongeman, 44 jr, schuldloos gesch.,, slank, 1.77 m., zoekt kennism. m. nette slanke DAME tot 40 jaar; geen avontuur;; wed. of gesch. geen bezw.; omgev. Hrln, Kerkrade. Alle brieven, met foto worden beantw. onder no. D 438 L.D. Hrln.

Jonge heer, 35 jaar, zoekt ser. kennism. met VROUW tussen 25 en 35 jaar; wed. met 1 kind geen bezw. Br. ond. no. Z 437 LD Hrln.

BEEKER Contact zaterdag 21 dec. aanv. 20 uur zaal „Asta" Beek.

Jongeman 28 jaar, 1.70 groot zoekt net MEISJE of jonge vrouw, 22 tot 28 jaar. 1 kind geen bezwaar, met foto. Hrl. of Brunssum. Br. ond. no. M 438 LD Hrl. x

Weduwn., zakenman, eigen zaak met privéwoning, geen kinderen, zkt serieuze KENNISMAKING (geen avontuur) met weduwe of alleenstaande dame, tussen 40 en 50 jaar. Kinderen geen bezwaar. Br. ond. no. MA 6286 L.D. Maastricht.

KWJ-er valt Industriebond NKV fel aan

Van onze verslaggever

[illegible] — Naar aanleiding van [illegible], die Piet Brussel, landelijk [illegible] van de Industriebond [illegible] zaterdag tijdens de kader[illegible] de bond in Heerlen heeft [illegible] op een aantal schrijvers [illegible] KWJ-pamfletten, heeft Jo Meijers in zijn kwaliteit van „schrijver [illegible] KWJ-pamflet, lid van het [illegible] mijnwerkerszoon" een open [illegible] gericht tot het landelijke bestuur van de Industriebond NKV te Utrecht. Daarin vraagt hij onder meer in hoeverre de nieuw-gevormde Industriebond de verantwoordelijkheden van de oude mijnwerkersbond heeft overgenomen ten aanzien van het beleid op het punt van de mijnsluitingen.

Aan de landelijke Industriebond wordt gevraagd, wat de mening van deze bond is over het beleid van de mijnwerkersbond van weleer. Tevens wordt de vraag gesteld, hoe men „de honderden ex-mijnwerkers die zich beklagen omdat ze zich besodemieterd voelen door mijnbedrijf en vakbond" tegemoet kan treden. Wat de kritiek van de heer Brussel betreft, vraagt de heer Meijers of het landelijke bestuur diens mening over de pamfletten en hun schrijvers deelt. Teruggrijpend op een artikel in het Limburgs Dagblad in 1973 vraagt Jo Meijers, wie Math. Weijers, regiovoorzitter van de Industriebond, daarmee bedoelde met „Marxistische en Maoïstische jongeren die de mijnwerkersbevolking opruien".

Jo Meijers zegt, dat de Industriebond NKV zich sterk, ook in personen, heeft vereenzelvigd met de mijnwerkersbond. „Bovendien" zegt hij „heeft deze bond nog op een enkele sprekende manier iets voor de mijnwerkers, de gepensioneerden of de verplaatsen gedaan". Jo Meijers spreekt van „een sfeer van onderdanigheid, tamheid en bereidwilligheid t.a.v. de ondernemingen in de top van de Industriebond in Limburg". Het concept-actieplan van de bond voor Limburg vindt hij getuigen van een „ouboillige sfeer van tamheid, vaagheid en „Jijmen-Jan".

Deputé Haverschmidt in Staten:

„GLT eindigt in Griekse tragedie"

Van onze verslaggever

[illegible]RICHT — „Het GLT is ver[illegible] aan tal van kwalen. [illegible] de spanningen in de per[illegible] sfeer niet verdwijnen en [illegible] in de ploeg niet terugkeert [illegible] van het gezelschap in [illegible] Griekse tragedie eindigen". Dit [illegible] deputé ir. Haverschmidt [illegible] vergadering van Provinci[illegible]. Enkel samenwerking [illegible] GLT en GLTwee redden. In de [illegible] werd vernomen dat [illegible] subsidieaanvrage voor [illegible] geen kans van slagen [illegible] de Staten.

Posters-serie fotografen en studenten „Jan van Eyck"

Mijnsluiting en Heilig Jaar

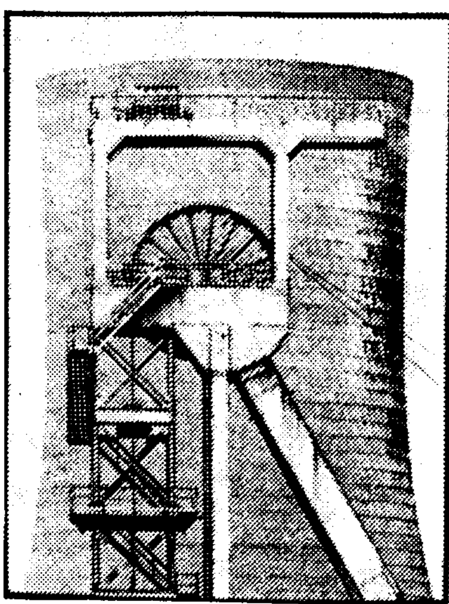
HEERLEN — Een aantal Heerlense fotografen geeft onder de naam „Driepoot" mijnposters uit, die in een oplage van 500 stuks verschijnen. Het zijn foto's van 30 bij 40 cm op papier van 50 bij 60 cm. De prijs van een poster is f 5,—. De fotografen willen met dit werk het beeld van de mijn in Zuid-Limburg voor de toekomst vastleggen door middel van verantwoorde fotografie. De eerste posters werden vervaardigd door Dries Linssen en John Herstein, beiden free-lance-fotografen.



● Heilig Jaar (Jan van Eyckacademie)

Men ziet op de eerste poster van Dries Linssen een bovengronds beeld van de ON IV te Schaesberg waarin door een perspectivische beeldverdubbeling een suggestie wordt geboden van de lift-in-werking. Het is als het ware een evocatie van de bedrijvigheid waarmee men in de mijnstreek vele jaren vertrouwd is geweest. De tweede poster van John Herstein, biedt een knap silhouet van de koeltorens en liften met schoorsteen van wat eens de mijn Wilhelmina was. De derde poster zou op dit moment al niet meer gemaakt kunnen worden. De fotograaf John Herstein vond een plek van waaruit hij een koeltoren van de ON I als achtergrond van een lift kon fotograferen en dit zodanig dat er een beeldcompositie te voorschijn kwam die, mede door de wijze waarop hij zijn foto in tonig grijs wist af te drukken, zelfs picturale kwaliteit vertoont. Er zullen nog andere posters volgen, ook van andere fotografen. Zodra een poster de eraan verbonden kosten heeft opgebracht, wordt aan een nieuwe gewerkt. De posters zijn te krijgen op het adres Benzenraderweg 20, Heerlen.

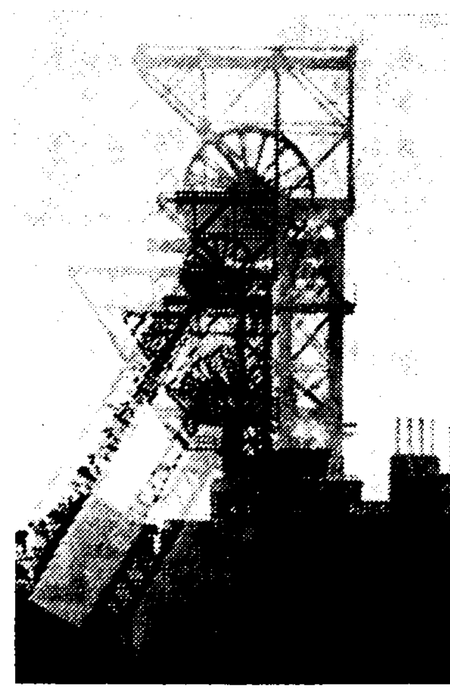
Door de studenten aan de Jan van Eykacademie te Maastricht Rob Nijpels en Jos van Wunnik werd een in kleuren uitgevoerde poster vervaardigd in opdracht van het comité Heilig Jaar van het bisdom Roermond. De poster geeft twee tegenover elkaar geplaatste symbolische beelden te zien, die de thema's van het Heilig Jaar bekering en verzoening willen evoqueren.



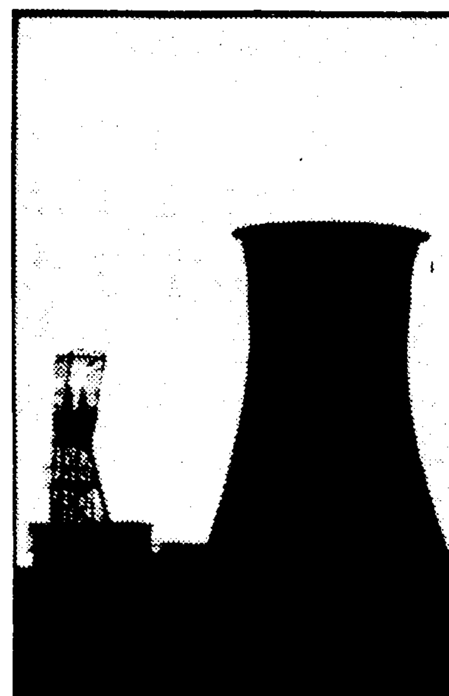
● Oranje Nassau I (John Herstein)

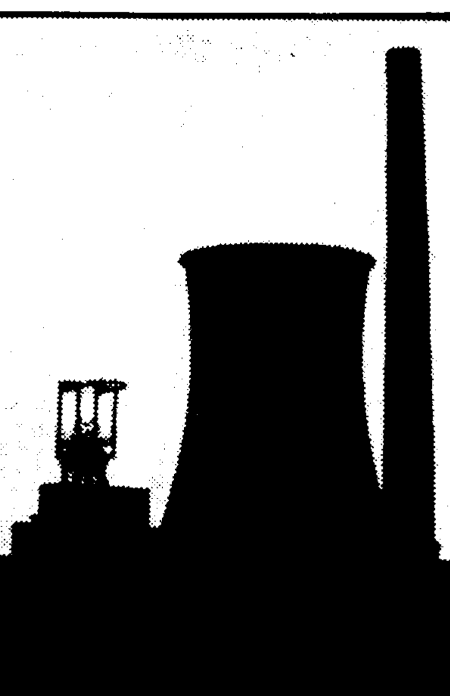
De jonge kunstenaars hebben dit gedaan in stemmige, op oude christelijke kunst geïnspireerde frescokleuren. Aan de ene kant is het beeld van verzoening uitgebeeld waarachter men wegens de erboven aangebrachte doornenkroon een beeld van Christus mag vermoeden, aan de andere kant is een figuur tussen bloemen in een soort verrijzenisstemming aangebracht, die de bekering symboliseert. De poster straalt die symboliek treffend, zelfs doordringend af.

PAUL HAIMON



● Oranje Nassau IV (Dries Linssen)





● Silhouet Wilhelmina (John Herstein)

Provincie kan met 18 miljoen bijspringen

Bijna 40 gemeenten tekort op begroting

MAASTRICHT — Negenendertig gemeenten in Limburg hebben een begrotingstekort van twintig miljoen gulden. Uit een aanvullende bijdrage kan het provinciaal bestuur achttien miljoen ter beschikking stellen, aan deze gemeenten, zodat een gat blijft van twee miljoen.

Dit deelde deputé F. v.d. Voort gisteren tijdens de Statenvergadering mee. Naast deze sombere geluiden kwam het GS-lid met de verrassende mededeling dat Limburg 850.000 gulden heeft gekregen van Den Haag. Dit bedrag is op de begroting toegevoegd aan de post onvoorzien, waardoor deze post in totaal op twee miljoen komt. Zelfs gouverneur van Rooy was van dit extraatje nog niet op de hoogte.

Deputé J. van der Woude kondigde aan, dat de gemeenten een brief van het provinciaal bestuur zullen krijgen om een einde te maken aan het onverantwoord opstellen van voorbereidingsbesluiten. Veel gemeenten nemen voortijdig voorbereidingsbesluiten die bovendien te groot zijn. GS zijn daar ongerust over.

Deputé K. Buck deelde mee dat bij het uitbrengen van advies over verdeling van de gelden voor Limburg rekening is gehouden met een zo groot mogelijke werkgelegenheid. Zo kan het advies omtrent de 20 miljoen leiden tot investeringen met een waarde van 35 miljoen, die voor 350 manjaren werk verzekeren. De deputé wees op de stijgende jeugdwerkloosheid en deelde mee dat aan de arbeidsvoorziening gevraagd is om bij de aanvullende werken jeugdige werklozen in te zetten. Om het bedrijfsleven te helpen zal in Limburg een economisch sociaal voorlichtingsproject starten met een looptijd van drie jaar, waar in totaal aan 700 middelgrote en industriële bedrijven voorlichting wordt geboden.

De provincie heeft met DSM een overeenkomst getroffen i.v.m. de afgraving van de steenberg Maurits. Deputé Stals liet weten dat DSM aan de provincie een vergoeding betaalt van 20 cent per ton stort. Bij een afvoer van 25 miljoen ton betaalt DSM in totaal 5 miljoen. Het industrieterrein van 50 ha gaat zo honderdduizend gld per ha. kosten.

Officiële mededelingen

GEMEENTE MAASTRICHT

Burgemeester en wethouders van Maastricht maken bekend, dat in verband met kerstmis de kantoren van de gemeentesecretarie en van de gemeentelijke diensten en instellingen in de week van 23 tot en met 27 december gesloten zullen zijn.

Het bureau van de burgerlijke stand en bevolking is evenwel voor aangiften van geboorten en overlijden en voor eventuele andere spoedgevallen als volgt geopend:
maandag 23 december van 10—12 uur
dinsdag 24 december van 10—12 uur
vrijdag 27 december van 10—12 uur.

De voor deze dagen gemaakte afspraken voor huwelijken ten stadhuize blijven uiteraard normaal van kracht. Voor dringende gevallen is het bedrijf van openbare werken in de kerstweek bereikbaar. Via het telefonisch antwoordapparaat van het stadskantoor (tel. 41811) kan men vernemen wie op die betrokken dag dienst heeft.

De burgemeester,
mr. A. M. I. H. Baeten
De secretaris,
H. Hameleers

Officiële mededeling

OFFICIELE PUBLIKATIE

ONTHEFFING TER ZAKE VAN DE ZGN. KALKARHEFFING

De minister van Economische Zaken deelt mede dat hij bereid is aan elektriciteitsbedrijven op hun verzoek ten dele ontheffing te verlenen van de zgn. Kalkarheffing. Deze ontheffing zal verleend worden ten behoeve van afnemers die op grond van de bestemming van de heffing overwegende gemoedsbezwaren hebben om het bedrag te betalen dat hun in verband met de heffing in rekening is gebracht. Deze afnemers dienen bereid te zijn dezelfde bedragen te betalen ten behoeve van een fonds waarvoor een andere bestemming gezocht wordt.

Voor deze ontheffing is de volgende procedure ingesteld:

1. een afnemer, die overwegende gemoedsbezwaren heeft, maakt een bedrag van f 15,— (voor administratiekosten) over op gironummer 7484 ten name van het ministerie van Economische Zaken (ontheffingsrekening);
2. na overmaking van dit bedrag ontvangt hij een verklaring die hij na invulling en ondertekening inlevert bij zijn elektriciteitsbedrijf;
3. na indiening van deze verklaring ontvangt de afnemer van het ministerie van Economische Zaken periodiek een stortings-acceptgirokaart, welke vermeldt:
   a. het bedrag, dat anders in verband met de heffing (dat wil zeggen het bedrag, dat de 3% Kalkarheffing uitmaakt plus de 16% B.T.W. welke over het bedrag van de Kalkarheffing berekend wordt) aan het bedrijf had moeten worden betaald;
   b. het gironummer 7484 van het ministerie van Economische Zaken (ontheffingsrekening);
   c. de datum waarvoor het bedrag moet worden overgemaakt;
   d. de periode waarover het bedrag verschuldigd is.
4. de afnemer maakt het op de stortings-acceptgirokaart vermelde bedrag telkens vóór de op deze kaart vermelde datum over aan het ministreie van Economische Zaken.

Die afnemer die een verklaring heeft ingeleverd bij zijn elektriciteitsbedrijf, ontvangt van dit bedrijf nadere informatie over de wijze waarop het bedrag van de Kalkarheffing in mindering zal worden gebracht op de nota('s).

Vanaf het tijdstip waarop het elektriciteitsbedrijf de verklaring heeft ontvangen, zal over de nota('s) aan de betreffende afnemer geen Kalkarheffing meer worden berekend. Dit geldt totdat de betrokken afnemer zijn verklaring herroept of de Wet financiering entwikkeling snelle kweekreactor zal zijn vervallen.

Wanneer een afnemer, op wie de ontheffingsregeling van toepassing is, door verhuizing van elektriciteitsbedrijf wisselt, dient hij tijdig:

a. het ministerie van Economische Zaken van de verhuizing in kennis te stellen met het verzoek om toezending van een nieuwe verklaring;
b. na ontvangst van de verklaring deze ingevuld en ondertekend bij het elektriciteitsbedrijf, waarvan hij na verhuizing stroom afneemt, in te leveren.

Ten aanzien van die afnemers, die geen gebruik wensen te maken van de ontheffingsmogelijkheid of na indiening van een verklaring het verschuldigde bedrag niet voor de op de stortings-acceptgirokaart vermelde termijn aan het ministerie van Economische Zaken overmaken, kunnen de elektriciteitsbedrijven de ter zake van de hun gedane leveringen en diensten verschuldigde heffing terugvorderen en daartoe in geval van weigering alle middelen aanwenden welke hun ingevolge de wet of ingevolge de op de levering van toepassing zijnde leveringsvoorwaarden of leveringsverordening ten dienste staan.

De ontheffing zal — naast werking voor de toekomst — terugwerkende kracht hebben ten aanzien van:

a. afnemers die vóór 19 februari 1975 een verklaring hebben ingediend; tot nog toe heffing betaald hebben en vóór december 1974 van hun overwegende gemoedsbewaren bij afzonderlijke brief aan het hun leverende elektriciteitsbedrijf hebben kennis gegeven;
b. afnemers die vóór 19 februari 1975 een verklaring hebben ingediend en vóór deze datum enige bijdrage in verband met de Kalkarheffing niet hebben betaald, onder de volgende voorwaarden:
   — een desbetreffende afnemer verzoekt het ministerie van Economische Zaken om toezending van een stortings-acceptgirokaart;
   — na ontvangst van deze kaart maakt hij het daarop vermelde bedrag (dat gelijk is aan het totaal van de hem, in verband met de Kalkarheffing in rekening gebracht bedragen, die hij geweigerd heeft te betalen) vóór de op die kaart vermelde datum over op postrekeningnummer 7184 ten name van het ministerie van Economische Zaken.

De ontheffing voor een onder a. bedoelde afnemer geldt voor die Kalkarbijdrage, welke hem in de laatste nota, voordat hij bij afzonderlijke brief zijn bezwaren bij het elektriciteitsbedrijf kenbaar heeft gemaakt, in rekening is gebracht, alsmede voor die welke hem daarna in rekening zijn gebracht.

Het bedrag van deze bijdragen zal het desbetreffende elektriciteitsbedrijf storten op postrekeningnummer 7484 ten name van het ministeire van Economische Zaken, voorzover het bijdragen betreft, die verschuldigd zijn over de nota's welke dat elektriciteitsbedrijf vóór ontvangst van de verklaring aan de afnemer heeft toegezonden. Het ministerie doet daarvan mededeling aan betrokken afnemers.

De ontheffing van een onder b. bedoelde afnemer geldt voor de hem vóór 19 februari 1975 in rekening gebrachte Kalkarbijdrage(n), welke hij niet heeft betaald. Zij geldt ook voor de Kalkarbijdragen over die nota('s) welke de afnemer door het hem leverende elektriciteitsbedrijf zijn toegezonden na ontvangst van de verklaring

DIVERSEN

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709 x

WASAUTOMAAT v.a. f 395, diepvriezer v.a. f 295. Philips kleuren-tv grootbeeld f 1000,-. Op nwe toestellen 5 jaar garantie verz. Nieuwenhagerheidestr. 67, Waubach, tel. 045—314003. x

Dames-, heren- en kinderkleding. Modieus, op gemakkelijke betalingsvoorwaarden. Zonder aanbetaling. Even een berichtje aan postbus 50, Nieuwenhagen of tel. 045—313907. x

Bij aankoop van een Polaroid CAMERA ontvangt U 2 gratis (kleuren)films bij Foto van der Graaf, Willemstr. 15, Heerlen, tel. 045-7813637. Geldig t.m. 24-12-'74. x

Direkte REPARATIES van alle merken wasautomaten, diepvriezers enz. Met volle garantie, ook verkoop onderdelen, ook kleuren-tv Elektro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67, Waubach, tel. 045—314003. x

GEISER ontkalken tel. 045-716687 bellen voor 10 uur v.m. x

Vuile GEVEL? Geen probleem. Firma New Look Schaesberg maakt hem schoon. Tel. 045-312154 en 312709. x

Café-Rest. Kota Radja, Bautzenbergstr. 49, Heerlen, spec. Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke RIJSTTAFEL. Tel. 714035. x

ANTENNE compl. geplaatst vanaf f 125.—. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

Voor de feestdagen een FEESTKAPSEL, dan naar kapsalon Ellis Heerlen, tel. 719470.

PANTALON ontvlekken, reinigen, oppersen f 2,50. — Chem. Reiniging van Sloun B.V. Spoorsingel A2-D2, Heerlen, tel. 711563. x

Man zoekt VRIENDIN. Kind geen bezw. lft. plm. 45 jr. Br. o. no. H 3931 H'broek. x

Schildert PORTRET en tekening van foto sprekend na tel. 045-251221.

U hele GARDEROBE reinigen tot 8 kg f 17,50. Chem. reinigen van Sloun B.V., Spoorsingel A2-D2, Heerlen tel. 711563. x

GORDIJNEN reinigen snel goed en goedkoop. Nadere inlichtingen: Chem. Reiniging van Sloun B.V., Spoorsingel A2-D2, Heerlen, tel. 711563. x

Tijdelijk aanbod, geldig tot 31 december 1974: 30 Concep CONDOOMS met glijmiddel voor f 12,50. Goedgekeurd door de NVSH. Door storing op giro 1505030 t.n.v. NVSH - Den Haag, met vermelding van bestelnummer 115 30 LD. x

TV of ant. defect? SYNCHRO snel en betrouwbaar. Tel. 045—214097. x

T.V. DEFECT? Erkende service komt hele week direct. Tel. 045-719160 b.g.g. 253687. x

VERLOREN

Verloren door bejaarde dame zilvergr. NERTS, dinsdagmidd. tussen half 3 en 3 uur, van Unescostr. via Anjelierstr. - Kampstr. - W. Barendsweg naar Hedinstraat. Teg. bel. ter. te bez. Tel. 045—216345.

Verloren 16 december gouden ARMBAND station Hrln.-schouwburg. T.b.t.t.b. Laumen, Rooseveltstr. 35 Waubach.

GELD EN GOED

Kontant GELD. Voor iedereen een en elk doel binnen 24 uur. Lange looptijden. Aanvragen telefonisch, schriftelijk of op kantoor. Kantooruren elke dag tot 18 uur, tevens vrijdags tot 20 uur. Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank Zakenbur. Prudentia tevens agentschap Fr. F. van Lanschot bankiers, Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445-6543 (2 lijnen). 's Avonds tot 9 uur 04445-7572. x

Indien u vandaag nog belt, heeft u morgen uw GELD. Voor persoonlijke leningen, 2e hypotheken en alle financieringen. B.B.W. Hoofdstr. no. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

24 UURS SERVICE. Wij verstrekken binnen 24 uur pers. leningen en auto- of caravanfinancieringen van 12-60 mnd. Wij bezorgen uw geld aan huis. Ter Horst de Sauveurstr. 12 Ulestraten. Tel. 04403-3670. x

Gemeentelijke Volkscredietbank voor de Mijnstreek-Oost te Heerlen verstrekt GELDLENINGEN voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling óók via kinderbijslag, pensioen, e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch. Tel.: 045—715247. — Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

VAKANTIE

Ze zijn er weer „de kleinz" TOURCARAVANS 1975 geheel vernieuwd. Mede door eigen import nu nog tegen oude prijs. Natuurlijk bij Caravanhandel A. Feyts en Zn. Hoofdstr. 76, Amstenrade, tel. 04492-1860. x

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens zoals assen, banden, koppelingen, spatborden enz. enz. Tevens verhuur van caravans, aanhangwagens en autotransporten. Fr. Dassen Stationsstr. 6 Kerkrade, tel. 04445-5088. x

Te k. 5 pers. Adria CARAVAN type 70 500TS m. voortent en grondzeil nw.pr. f 12000,- Thans f 6000,- Peugeot 504 van 70 voor f 3500,- 04490-6605.

Recreatieoord mooi Zutendaal, Roelerweg 13, Zutendaal (B.) TOERCARAVANS als nieuw tegen spotprijzen, sta-caravans type 1975 tegen groothandelsprijzen. Gratis gepl. in België of Nederland. Zat. en zondag show. x

Grote CARAVANSHOW. 90 aanbiedingen caravans. Atlas, Apollo, Toledo, Kip, Goldstream, Beaven, Silverline, Dreamhome, Sunway, Flipper, International Trailers, Henk Corti b.v. Caravans, Rijksweg Z. 17, Nederweert 04951-1914. x

LA BOHEME vouwcaravans. Koop tijdens onze kerstshow en verdien plm. f 400,— .Van 21 dec. t.m. 28 dec. '74. Mostard Recreatie BV, Rijksweg Z. 7, Susteren, tel. 04499-1560. x

Caravanhandel „DE BERGJES". Ga eerst naar een ander, vergelijk dan de prijzen. Rechtstreeks importeur. Zeer bekend adres in westen des lands. Div. tour- en stacaravans, nieuw en gebruikt vanaf f 2150,—. Fin. mogel. Gratis transport. Schaapsbrug 2, Roggel, telef. 04749-5079. x

Grijp nu Uw kans en koop nog voor de prijsverhoging een nieuwe of gebruikte sta- of TOURCARAVAN met extra korting. Voor standplaats in Nederland of België wordt zorggedragen. Financiering ook zonder eigen geld. Mogelijk gratis transport en plaatsen. Dit kan alleen bij A. Feijts en zn. Hoofdstr. 76 Amstenrade tel. 04492-1860. x

Nieuw! „Casita en Rodavo". Echte CARAVANS om te vouwen. Zonder doek v.a. f 2975,- tentwagens f 1950,-. Direkt af fabriek zat. 2-6 uur. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink, garages, huisjes, schuurtjes, hokken enz. x

Te k. 6 pers. CARAVAN Adria. Rozestr. 108, Heerlen, tel. 216203.

6-8 pers. STACARAVANS te koop 10-20% kort. Camp. High Chaperall t.o. windmolen Oirsbeek. x

Moderne KAMERS te huur. Koud en warm water met c.v. Rustige ligging vlak bij grote vakantiecentra. S 65 p. nacht p.p. Zitkamer m. kookgelegenheid aanwezig. Br. S. Kurz A - 6820 Frastanz, Halden 27, Oostenrijk. x

CARAVAN-RAI is voorbij. Wees bij de tijd. Bezoek onze show en profiteer toch nog van de Rai-korting ! ! (tot 1 jan. '75). Hobby - Star - Selifer - Pemberton - Astral e.a. Wij importeren ook Fritz Berger caravans, accessoires, steengoed en niet eens duur. Rossel Caravans, Kessel (L.), Rijksweg 21, tel. 04762—1465. x

Te k. CARAVAN Adria 4 pers. bjr. 71 met voortent i.z.g.st. Reeweg 84 Waubach.

MINSTER Stacaravan 8 pers. van f 10350.- voor f 9650.- Alleen tijdens onze Kerstshow van 21 december t.m. 28 december '74. Mostard-Recreatie B.V. Rijksweg Z. 7, Susteren tel. 04499-1560. x

Ga Naar Dixons voor Kerstvoordelen

Super Voordeel op Rollei meer dan 400.-



De fabuleuze
ROLLEI P37AF projector GÉÉN ~~605,-~~ **199.-**
- ZELF-SCHERPSTELLEND
- volautomatisch • vooruit/achteruit via afstandsbediening
- ingebouwde tijdschakelaar
- aansl. stuurapparaat

VOORDEEL 406.-
COMPLEET MET RONDMAGAZIJN EN NETSNOER

ROLLEI P37A projector GÉÉN ~~473,-~~ **149.-**
- volautomatisch
- COMPLEET MET RONDMAGAZIJN EN NETSNOER

VOORDEEL 324.-

PRINZTRONIC MINI Pocket Calculator Van ~~179,-~~ **69.-**
- optellen, aftrekken, vermenigvuldigen, delen
- drijvende komma
- zeer plat, handig formaat
- constante factor
- percentage toets

Met GRATIS batterijen en fraai etui
VOORDEEL 110.-

Geweldige Audio Aanbiedingen

BUCCANEER RTR 35 Radio Cass. Recorder **199.-**
- radio met AM/FM
- rechtstreeks opnemen van radio of via ingeb. condensator microfoon
- schuifregelaars voor volume, hoge/lage tonen
- wereldkaart en tijdaanwijzing

VOORDEEL 100.- Van ~~299,-~~

PHILIPS GF 828 Stereosysteem Van ~~679,-~~ **449.-**
1e AANBETALING: 119,- + 24 term. van 17,90 (Totaalprijs 548,60)
- luxe combinatie van versterker, draaitafel, 2 boxen
- stereoversterker 2 x 10 Watt
- draaitafel 4 snelheden, automatisch en met de hand instelbaar, armlift, keramisch element
- 2 dubbelconus speakerboxen

VOORDEEL 230.-

TELETON CR 7 Cassetterecorder Van ~~139,-~~ **99.-**
- automat. regeling opnameniveau
- op batterijen, lichtnet via adapter 6 V.
- aansl. voor radio, microfoon, oortelefoon
- GRATIS batterijen, cassette en polsband

VOORDEEL 40.-

SANYO Stereo Popcenter Van ~~299,-~~ **199.-**
- versterker, draaitafel met 2 snelheden en 2 speakers
- speciale microfoon om plaatjes aan elkaar te spreken
- handige volumeregelaars

VOORDEEL 100.-

BUCCANEER 7 Port. Radio **79.-**
- kwaliteitsradio met FM/MG luchtvaart- en politieband
- op batterijen en lichtnet
- compleet met oortelefoon en batterijen

Van ~~99,-~~ VOORDEEL 20.-

Fantastische Keus In Camera's

PRINZ SATURN Kleinbeeldcamera **99.-**
- volautomat. belichtingsmeter
- afstandsinstelling op symbolen
- waarschuwing onderbelichting
- midden- en kabelcontact

Van ~~159,-~~ VOORDEEL 60.-

OLYMPUS TRIP Kleinbeeldcamera **189.-**
- autom. belichtingsregeling
- objectief Zuiko 2.8/40 mm met driepunts instelling
- sluitertijden 1/40 en 1/200 sec.

VOORDEEL 79.- Van ~~268,-~~

CHINON 722 Filmcamera Van ~~399,-~~ **199.-**
- autom. S-8 camera met 2 x zoom
- lichtsterk 1.7 objectief
- CdS belichting met waarschuwing over/onderbelichting

VOORDEEL 200.-

PRAKTICA NOVA 1B Reflexcamera Van ~~269,-~~ **199.-**
- Ingebouwde belichtingsmeter
- Sluitertijden 1 - 1/500 sec. + B
- Zoeker met instelraster
- Domiplan objectief 2.8/50 mm.

VOORDEEL 70.-

CHINON 255 XL Direct SOUND Filmcamera ~~1149,-~~ **799.-**
1e AANBETALING: 199,- + 24 term van 32,50 (Totaalprijs 979,-)
- 2 x motorzoom
- lichtsterk 1.1 obj. voor SCHEMERLICHT
- autom. ingeb. mini-geluids-unit
- hoge/lage tonen; meeluistermogelijkheid
- afstandsbed. mogelijk

VOORDEEL 350.-

PRINZ 110 LUXE Pocketcamera Van ~~79,-~~ **59.-**
- fix focus objectief, altijd scherp
- GRATIS kleurenfilm, flitsblokje, polsband

VOORDEEL 20.-

PRINZLUX Spacemaster Prismakijker **79.-**
Van ~~104,-~~ Een kado, dat U lang wilde hebben. Een kwaliteits-prisma kijker, altijd bij de hand bij wintersport, voetballen, wielrennen, schaatsen.
8x30
VOORDEEL 25.-

MIRAGE 400 Elektr. Flitser **29.-**
- lichtgewicht compactflitser
- midden- en kabelcontact
- zeker 150 flitsen per batterijlading

Van ~~35,-~~ VOORDEEL 6.-

Waarom langer wachten? Uw wensen voor onze geweldige aanbiedingen nu eerder in vervulling met de prettige,
Dixons Krediet Service
Informeer ernaar in onze Filialen!

Kom nu naar Dixons voor Uw Kerst Voordelen
SUPERSTORE HEERLEN
Promenade 41 045 713826

FILMVOORDEEL
AGFA CK17 super 8 FILM van ~~17,95~~ **9,95** VOORDEEL 8.-

---

psychisch gezondheidscentrum
'welterhof' heerlen

Met ingang van heden is de polikliniek van

H. J. KREUTZKAMP
zenuwarts

VERPLAATST van het De Wever-Ziekenhuis naar het Psychisch Gezondheidscentrum Welterhof, J. F. Kennedylaan 301 te Heerlen.
Welterhof is per L.T.M.-bus (lijn 18) te bereiken vanaf het station te Heerlen.

Met ingang van 2 januari 1975 wordt de polikliniek van

Jhr. F. H. M. VAN DER MAESEN DE SOMBREFF
zenuwarts

eveneens verplaatst van het De Wever-Ziekenhuis naar Welterhof, J. F. Kennedylaan 301, Heerlen.
Welterhof kent uitsluitend spreekuren volgens afspraak. Deze kunt u telefonisch maken onder nr. 045—71 81 80.

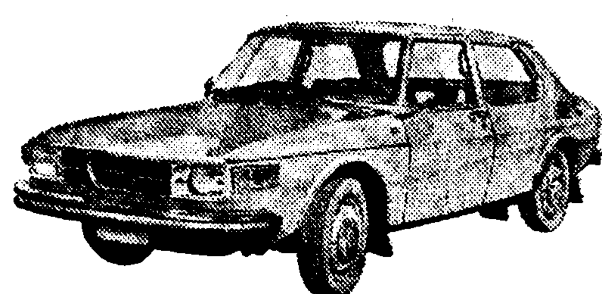
De reeds door beide artsen gemaakte afspraken zijn op dezelfde datum en tijdstip vastgelegd in Welterhof.

'welterhof'

BAR-DANCING
DISCOTHEEK SPECIAAL
Iedere dag geopend van 19.00 tot 3.00 uur voor personen vanaf 18 jaar
DISCKJOCKEY JACKY
Vrijdag en zaterdag DISCO-SHOW
Gezelligheid kent geen grenzen.
Eigenaar: EROKTAY
NIEUWSTRAAT 110 — KERKRADE x

---

de veiligheid van saab te koop vanaf f 16.450



SAAB FIRST IN SAFETY

Venlo, Automobielbedrijf SPEED B.V. 077 21441
Maastricht, Firma J. Hulsman 043 19476
Sittard, Automobielbedrijf Hagmanns B.V. 04490 3952
Heerlen, Garage Kompier 045 717755

Te koop diverse betrouwbare
inruilwagens:

Renault R 6 1972, Fiat 128 1971, Fiat 850 1971, VW kever 1969, Citroën GS Club 1972, Citroën Ami 8 1971, Citroën Dyane 6 Confort 1972, Citroën Dyane 435 1970 (2 st.), Citroën Dyane 435 1969, Citroën 2 CV 4 1972, Citroën 2 CV 4 1971 (3 stuks), Citroën 2 CV 4 1970.

Alle auto's met Bovaggarantiebewijs.

Autobedrijf ARETS B.V.
AMSTENRADE
Jeugrubbenweg 20
tel. 045—216262 * x

Nog even!

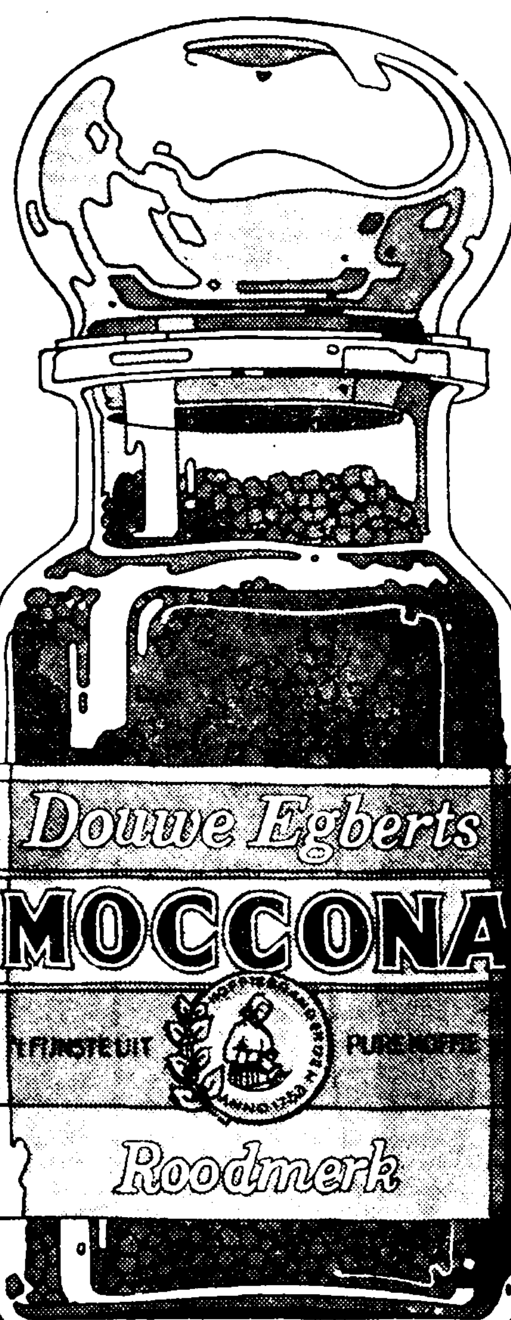
Moccona in vierkante oudhollandse stopfles.

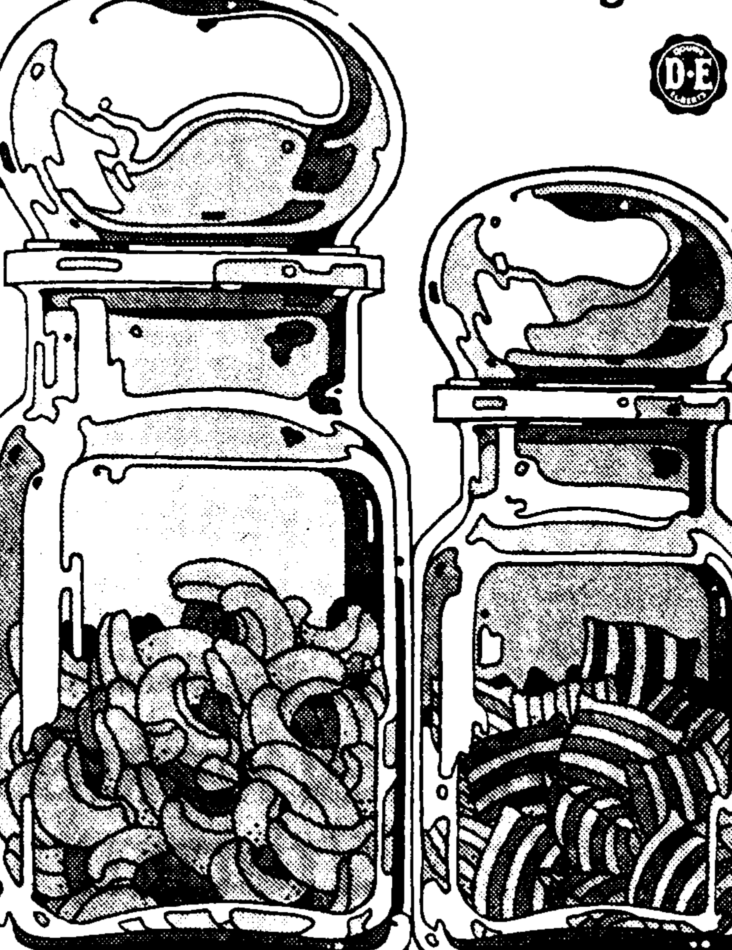
Roodmerk
50 gram 2,20
100 gram 4,10
200 gram 7,60

De „aroma-dichte" bolle stop beschermt de kwaliteit van uw Moccona tot de laatste korrel. En wanneer hij op is, houdt u er nog een gezellige stopfles aan over. Handig voor alles wat u in de kast, keuken of kamer bewaart. Kruiden, koekjes of kraaltjes. Bovendien is Moccona onlangs in prijs verlaagd... en altijd met waardepunten voor de waardevolle D.E. geschenken.

Moccona - lekker pittige korrelkoffie van Douwe Egberts

D.E





Bij vonnis van de arrondissementsrechtbank te Maastricht d.d. 24 oktober 1974 is in staat van faillissement verklaard: **Radio Aerts B.V.** gevestigd te Kerkrade, voorheen aan de Drievogelstr. 1, thans aan de St. Jansganck 11, zulks met benoeming van de E.A. Heer Mr. J. A. H. Rikmenspoel tot rechter-commissaris en van ondergetekende tot curator.
Door de E.A. Heer rechter-commissaris werd bepaald, dat:

1. de indiening der schuldvorderingen moet plaatshebben uiterlijk op 3 januari 1975;
2. de verificatievergadering zal worden gehouden op 21 januari 1975 te 10.30 uur in het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg 4 te Maastricht.

Kerkrade, 18 december 1974
Hoofdstraat 36

Mr. M. L. J. P. L'Ortye
curator

Onteigening

Ter voldoening aan art. 28 der Onteigeningswet wordt bekend gemaakt dat de opneming door de deskundigen in de onteigeningszaak van de gemeente Schinnen, als eiseres, procureur mr. J. Kallen tegen: Meens H. en Cranssen A., gedaagden, procureur mr. J. J. M. Hermans zal plaatsvinden op: vrijdag 3 januari 1975 te 10.30 uur ter plaatse waar het te onteigenen goed is gelegen.
Plaats van samenkomst het gemeentehuis te Schinnen.

De griffier van de arrondissementsrechtbank te Maastricht

mr. J. F. Th. Becker

Vrijbank Slachthuis Heerlen

Heden vanaf 11.30 uur vers vlees verkrijgbaar.

Vanaf zondag 22 december is ons
RESTAURANT HAP-O-THEEK
NEERSTRAAT 66, TEL. 04750—14297
zondags geopend
De keuken is geopend van 12.00 tot en met 22.00 uur.
Ter kennismaking
SOLE AMORICAINE f 15,—
Zeetong met kreeftesaus met rivierkreeft.
Uw gastheer ANTON KARS x

Voor de komende feestdagen grote sortering
KLEUTER-, KINDER-, SPORT- en TRIMFIETSEN
„GUCO" Alles voor brommer en fiets.
MARKT - NIEUWENHAGEN

Nieuwe vormen en kleuren! L&G voor een hoorbaar verfijnde techniek

oranje knoppen, een blauwe zenderschaal, luidsprekerboxen met een oranje of blauw front

L & G Tuner/versterkers
Twee modellen, twee staaltjes van verfijnde, hoogwaardige HI-FI Stereo techniek. Met o.a. een Loudness Control, om bij laag geluidsniveau de lage frequenties voldoende klankleur te geven. Het tuner gedeelte heeft het befaamde L & G Muting system dat zwakke, storende zenders onderdrukt. Afstemming d.m.v. een VU meter (bij) model R-3600 extra VU meter voor fijnafstemming.

L & G Versterkers
Beheerste kracht tot in de kleinste details, met aparte toonregeling op beide kanalen en Loudness Controll. Twee modellen: resp. 60 en 90 Watt.

L & G AM/FM stereo tuner
Uiterst selektief door het L & G muting system dat zwakke, storende zenders onderdrukt. Fijnafstemming met VU meters.

L & G Platenspelers
Half- of volautomatisch, maar altijd voorzichtig met uw platen dankzij een perfekt samenspel tussen de toonarm en de draaitafel. Minimale naalddruk door balans met fijnregeling.

L & G Luidsprekers
Uiterlijk niet van een alledaags gemiddelde. Technisch de perfekte laatste schakel in de geluidsketen. Voor een glashelder fluistergeluid, tot een daverende demonstratie van muziek in al z'n toonaarden. Modellen 2- en 3-WEG systeem.

DUURZAME GARANTIE EN ZEKERHEID
L & G bewijst z'n klasse met twee volle jaren garantie en de zekerheid van vakbekwame wederverkopers die uw L & G apparatuur met de best denkbare service omringen.

Importeur:
INTERSOUND ELECTRONICS bv
Postbus 230 - Zwijndrecht

Haal de L & G kleuren brochure met uitgebreide technische specificaties.
EXCLUSIEF L & G DEALER:

HI-FI STUDIO MUSICCORNER
STATIONSTRAAT 11 — HEERLEN
telefoon 045—716846
Servicedienst: tel. 045—718456

L & G versterker L-2600
100 Watt ƒ 885,—
L & G tuner T-1200
AM/FM stereo ƒ 780,—
L & G platenspeler FP-15
volautomatisch ƒ 780,—
L & G luidsperker S-25
3-weg systeem ƒ 635,—

Limburgs Sport Dagblad
Vrijdag 20 december



● *Piet Kivit: na de Kerst weer aan de slag.*

Kivit-Sittardia: vrede getekend

Van onze handbalmedewerker

SITTARD — De vrede is getekend: Piet Kivit keert terug bij Sittardia. Na een hernieuwd, intensief contact tussen alle betrokken partijen, is gisteren een akkoord bereikt dat resulteert in Kivits rentree. Na Kerstmis zal hij de training hervatten; de aftredende bestuursleden zullen hun werkzaamheden normaal voortzetten. De buitengewone ledenvergadering, gepland op 23 december, is door het akkoord overbodig geworden. Naar verluidt is het tot elkaar komen van de partijen tot stand gekomen door een bemiddelingspoging van buitenaf. Hoewel het bestuur van Sittardia dat niet wilde bevestigen, schijnt Guus Cantelberg de man achter deze bemiddelingspoging te zijn.

Openingspartij titelstrijd 47/2 in twee beurten uit

Knappe zege Vultink

ENSCHEDE – In een omgeving van rinkelende glazen, kletterende borden, piepende deuren en blaffende honden heeft Hans Vultink aannemelijk gemaakt dat het tweestootskader zijn beste spelsoort is. Op de eerste dag van het Nederlands kampioenschap anker kader 47/2 in Enschede beëindigde hij zijn partij tegen van Leur in niet meer dan twee beurten.

De gebruikelijke 'koude start' van van Leur werd door een herboren Vultink optimaal uitgebuit. Een beginserie van 138 strandde op een schuine trekbal via de korte band. De tweede beurt was genoeg om via 262 snel en ontspannen door de finish te gaan. Dat leverde Vultink naast zelfvertrouwen en algemene waardering ook het aanzienlijke gemiddelde op van 200. Voor van Leur, die in de voorwedstrijden onder de moyennegrens van 24 was gebleven en slechts op uitnodiging meespeelt, restten er in de twee beurten 18 caramboles.

Ondanks die superioriteit mag Vultink zich nog niet zo zeker van zijn zaak voelen. Hoewel Vultink daar liever niet over praat, heeft hij een intensievere training dan gebruikelijk achter de rug.

Wedstrijdroutine zal hij nodig hebben tegen uiteraard Bessems, maar ook tegen libre-specialist Christ van der Smissen. De twee jonge biljarters van beneden de grote rivieren, vatten het toernooi serieus op. Bessems' kracht in het kader is bekend en van der Smissens libre-ervaring (compact spelen) blijkt duidelijk. Het 'à cheval'-vrij spel beheerst hij als geen andere deelnemer. Zijn spel langs de kaderlijnen en vooral het bij elkaar brengen geven meer problemen.

Maar na enig warm draaien in de eerste beurt (vijf) tegen Wim van Deventer was van die moeilijkheden niets te zien. Met twee knappe reeksen van 240 en 155, die hem in maar een beurt méér dan Vultink deden eindigen, stelde hij zijn kandidatuur van titelbelager. Bessems had in vlotte stijl zes beurten nodig tegen Louis Rijvers, die veel liet liggen voor de gretige Bessems.

Velthuis demonstreerde in de eerste avondpartij zijn kwaliteiten tegen Rijvers. Met een uitstekend maatgevoel kwam hij tot een serie boven de 200 (234) en ging in het respectabele aantal van vijf beurten uit. Als hij zo ontspannen blijft spelen zou hij wel eens de verrassing van het toernooi kunnen worden.

Bessems was tegen van Deventer zijn ritme kwijt. Elf beurten had hij nodig om met 400-162 te eindigen, een prestatie die gezien de vorm van Vultink een flinke achterstand in gemiddelde tot gevolg kan hebben. De soms te gehaast stotende Bessems kwam ook niet verder dan een hoogste serie van 113.

Het toernooi beleefde gisteravond laat zijn eerste regelrechte sensatie. Titelverdediger Vultink werd volslagen verrast door Piet Vet, die de partij won in 7 beurten.

Titelverdediger faalt tegen Vet



● **Jean Bessems: vlotte zege tegen Rijvers, maar tegen van Deventer minder goed op dreef.**

Eerste ronde

Van Leur	18	2	16	9.00
Vultink	400	2	262	200.00
Van Deventer	88	3	36	29.33
Van der Smissen	400	3	240	133.33
Bessems	400	6	196	66.66
Rijvers	98	6	61	16.33
Velthuis	400	11	210	36.36
Vet	173	11	71	15.72

MAXIMALE WINST BESSEMS

Tweede ronde

Van Deventer	162	11	120	14.72
Bessems	400	11	113	36.36
Velthuis	400	5	234	30.00
Rijvers	121	5	71	24.20
Van der Smissen	400	7	346	57.14
Van Leur	49	7	18	7.00
Vet	400	7	296	57.14
Vultink	333	7	302	47.57

Na twee ronden is de stand:

Van der Smissen	4	346	80.00
Velthuis	4	234	50.05
Bessems	4	196	47.05
Vultink	2	302	81.44
Vet	2	296	31.83
Rijvers	0	71	19.90
Van Deventer	0	120	17.85

Rammelend Smoke Eaters afgedroogd

Van onze ijshockeymedewerker

DEN HAAG — Een over alle linies falend Smoke Eaters verloor verdiend van Duyvestein Wintersport: 9-2 (3-1, 5-0, 1-1). Zowel aanvallend als verdedigend rammelde het team van alle kanten. Het ontbrak aan inzet, precisie en spelvreugde.

Trainer-coach Hans van den Boogaard: „Het is voor mij een onbegrijpelijke zaak. Het team was en bleef in een onverklaarbare mineurstemming. Wat moest ik doen? Ik kon moeilijk de puck opvreten . . .".

Smoke Eaters keek al vroeg tegen een 3-1-achterstand aan. In het tweede bedrijf was de afgang volledig. Ondanks nummerieke meerderheid, verscheen men geen enkele maal gevaarlijk voor het Haagse doel. Keeper Frank Michielsen behoedde Smoke Eaters uiteindelijk voor een grotere nederlaag. Mirek Vosatko was wegens familieomstandigheden niet van de partij. Scorers voor Duyvestein Wintersport: Palmicine (2x), Turk (5x), Tänzer en van Bilzen. Voor Smoke Eaters: Wilms en Anton.

Stops. Duyvestein W. (van Bilzen): 25; Smoke Eaters (Michielsen): 48. Strafminuten. Duyvestein W. 19. Smoke Eaters 19.

THEO KEYDENER



● *Cor van Rooy . . . nuchter . . .*

Cor van Rooy: „Goede hoop dat ik 't haal"

Van onze correspondent

HOENSBROEK — „Ik heb goede hoop het te halen". Dat is de eerste reactie van de Hoensbroekse amateurscheidsrechter Cor van Rooy die — met vijf andere arbiters — via de overgangslijst naar het betaalde voetbal een goede kans maakt om volgend seizoen door te dringen tot het profvoetbal.

Van de twaalf fluitisten die de laatste maanden in de C-competitie betaald voetbal en de hoofdklasse arbitreerden, bleven er zes over. De 41-jarige Cor van Rooy begon twaalf jaar geleden als scheidsrechter in de Afdeling Limburg. „Doordat er een nieuwe begeleidingscommissie kwam die de doorstroming van jonge arbiters stimuleerde, kon ik vrij snel doorstoten naar de eerste klasse", aldus de PTT-ambtenaar. Hij kijkt overigens nuchter aan tegen zijn promotie naar de overgangslijst: „Wij blijven met zijn zessen tot het einde van dit seizoen bij de C-elftallen fluiten. Daarna wordt pas bekend wie overstapt naar het semiprofvoetbal. Ik heb er alle vertrouwen in dat ik het zal halen".

JAN DEURLO

Limburgse tennisjeugd op ranglijst



● *Josette Dielen (Venlo), vijfde op de nationale ranglijst meisjes.*

Van onze sportredactie

HEERLEN — Onder de 63 meisjes en jongens die de Koninklijke Nederlandse Lawn Tennis Bond heeft geplaatst op zijn eerste jeugdranglijst zijn 2 meisjes en 2 jongens uit Limburg. In de leeftijdsgroep meisjes tot en met 18 jaar bezet Venlose Trudy Steegh de tiende plaats; haar plaatsgenote Josette Dielen staat vijfde in de groep tot en met 16 jaar. In de groep jongens tot en met 14 jaar is Marc Albert (Maastricht) vierde geplaatst en Rob van Oppen (Heerlen) zevende.

CO PRINS: weer actief

Helmond Sport haalt Co Prins van stal

Van onze correspondent

HELMOND — De manager-coach van Helmond Sport, Co Prins maakt deel uit van de Helmondse formatie voor de regionale derby tegen Eindhoven, de koploper in de eerste divisie.

Prins heeft ruim één jaar niet meer gespeeld. Hij liep op 9 december 1973 tijdens de wedstrijd FC VVV-Helmond Sport een spierblessure op, die moeilijk genas. Enkele weken geleden is Prins weer in training gegaan. Zijn comeback zondag wordt in de hand gewerkt door de omstandigheid dat de Helmond-Sportspelers De Haan en De Wert niet beschikbaar zijn, aangezien beiden in de wedstrijd tegen Heracles in Almelo een gele kaart kregen en daarom voor een wedstrijd zijn geschorst.

AMATEURS HALEN IN OP TWEEDE KERSTDAG

HEERLEN — Terwijl het betaalde voetbal een voetballoze Kerst tegemoet gaat (op de laatste zondag van 1974 worden wel enkele bekerwedstrijden gespeeld), werken de amateurs op zondag 29 december een volledig programma af. Bovendien worden op Tweede Kerstdag inhaalwedstrijden gespeeld. Voor wat betreft Zuid II ziet dat programma voor 26 december er als volgt uit: hoofdklasse: RKC-Caesar, RBC-SVM, Voerendaal-Limburgia, DESK-De Valk; 2A: Walram-Minor, Rapid-Chevremont; 3B: Maurits-Sittard; 4B: Schimmert-Vilt, RKMVC-RKHBS; 4C: RKONS-Heksenberg, Hopel-Hoensbroek, SCKR-Mariarade; 4D: Schinnen-VCT, Vaesrade-Egge; 4E: Buchten-Limbricht, Stevensweert-Juliana K.

Remise Wiersma tegen fanatieke Koeperman

AMSTERDAM — Reeds in de eerste ronde van het zesde internationale Suikerdamtoernooi is weer eens gebleken hoe moeilijk het is om in de grootmeestergroep tot winst te komen. Slechts twee positieve scores op zes partijen, voor Baba Sy en Gantwarg.

De Senegalees trof Frank Drost, die uitermate veel bedenktijd gebruikte. Zo had hij voor vijftien zetten niet minder dan anderhalf uur nodig, hetgeen hem noopte tot enkele afwikkelingen om de tijdcontrole te halen. De overblijvende positie echter bleek uitermate gunstig voor Baba Sy die een doorbaak naar de damlijn kon forceren. Anatoli Gantwarg had vrouwe Fortuna mee tegen Carlo Smith die het beste deel van het spel heeft gehad. Op een bepaald moment dacht de Amerikaan zelfs te kunnen winnen, maar in de gespeelde variant bleef voor de Rus een combinatie schuilen, welke door Smith niet was onderkend.

Koeperman verscheen wat later aan het bord, trok zijn jasje uit en begon fanatiek te spelen. Vriend en vijand zullen moeten toegeven dat hij dit uitstekend gedaan heeft.

De vijfvoudige oud-wereldkampioen creëerde een prachtige positiepartij, waarvan Wiersma na afloop zei, dat als hij met de stenen van zijn tegenstander had gespeeld, er meer uit de bus was gekomen. Bij de 40e zet, met nog elk zes stukken op het bord, bood Harm Wiersma remise aan hetgeen door Koeperman werd geaccepteerd. De wedstrijdleider greep echter in, omdat voor de 50e zet geen remise mag worden overeengekomen. Plichtmatig schoven de combattanten toen nog tien zetten door.....

WK jeugd: Robillard-Hofstee 2—0. Eerste ronde grootmeesters: Hisard-Tsjegolev 11. Bassirou Ba-Hermelink 1—1, Baba Sy-Drost 2—0, Clerc-Rabatel 1—1, Smith-Gantwarg 0—2, Koeperman-Wiersma 1—1.

Bronstein-Jouvert 0—2, Boezinsky-Ahel 2—0, Leter-Stanek 2—0, Martens-Jansen 0—2.

WK dames: Graas-Nieuwenhuizen 1—1, Barras-Claes 2—0, Nizic-Mikhailovskaja 0—2, Munitz-Spasskaja 0—2.

SPORT kort

Toto/Lotto

DEN HAAG — De cijfers van lotto 16 zijn: deelnemers 1.105.818; inleg f. 4.175.604; prijzenbedrag f. 2.023.716; 1e prijs: 7 winnaars die elk bruto f. 104.928 onvangen; 2e prijs: 6 winnaars (elk bruto f. 33.056); 3e prijs: 377 winnaars (elk f. 789); 4e prijs: 11.165 winnaars (elk f. 35); 5e prijs: 11.882 winnaars (elk f. 33). Cijfers toto 16: deelnemers 304.687; inleg f. 823.718; prijzenbedrag f. 443.537; 1e prijs: 29 winnaars die elk f. 7.199 ontvangen; 2e prijs: 1.504 winnaars (elk f. 65); 3e prijs: 14.904 winnaars (elk f. 9).

Suurbier twee duels „out"

DEN HAAG — De strafcommissie betaald voetbal KNVB heeft Ajacied Wim Suurbier (gele kaart tegen PSV) voor twee wedstrijden geschorst. Twee wedstrijden kreeg ook Telstar-speler Zwan (gele kaart tegen Roda JC). MVV'er Martin Nieuwendijk „geel" tegen AZ) moet één wedstrijd langs de kant blijven. De straffen gaan in op 20 december.

Veel duurder dan geraamd

MONTREAL — Volgens Canadese dagbladen zullen de Olympische Spelen 1976 in Montreal bijna het dubbele gaan kosten van hetgeen oorspronkelijk was geraamd: 485 miljoen dollar in plaats van 250 miljoen dollar. Deze cijfers zouden zijn af te leiden uit een rapport dat is opgesteld door de firma die belast is met de coördinatie van de Olympische bouwwerkzaamheden, en bekend zijn bij het organisatiecomité (Cojo) van de Spelen. De gemeentelijke autoriteiten van Montreal, de leden van het Cojo en de eerste minister van Quebec, Robert Bourassa, hebben tot op heden elk commentar geweigerd en er op gewezen dat het rapport op het ogenblik nader wordt bestudeerd.

Raad Betaald Voetbal

DEN HAAG — Mr. H. van Doorn, minister van CRM, heeft in Den Haag de leden van de Raad voor het Betaald Voetbal geïnstalleerd. De raad, tot stand gekomen op initiatief van het bestuur betaald voetbal van de KNVB, is een uit 19 leden bestaand adviescollege. Voorzitter is mr. Jacques Hogewoning, tevens praeses van 't bestuur betaald voetbal KNVB. In de raad hebben onder meer zitting vertegenwoordigers van de ministeries van CRM, Binnenlandse Zaken en Sociale Zaken. Het ministerie van Financiën komt uit met een waarnemer. Voorts is de Vereniging van Nederlandse Gemeenten present met daarnaast (uiteraard) de verschillende belangenverenigingen in de voetbalbranche, zoals de FBO, VVCS, VVON en BSBV.

Eerste ronde jeugdschaak

GRONINGEN — In Groningen is het Niemeyer schaaktoernooi om het Europees kampioenschap begonnen .Het is overigens de laatste keer dat Niemeyer het toernooi sponsort. De Europese jeugdwedstrijd blijft evenwel behouden voor Groningen, omdat de Nederlandse Gasunie zich bereid heeft verklaard het evenement de komende vijf jaren voor zijn rekening te nemen. De resultaten uit de eerste ronde waren: Grinfeld-Dieks 1—0, Deleyn-Knight 1—0, Meinsohn-Ivanov afg., Mortensen-Podzielny ½—½, De Echaguen-Tariffi afg., Barlov-Borskowski afg., Pye-Salonen afg., Nunn-Swansson 1—0, Olafsson-Azzopardi 1—0, Tiller-Schneider 0—1, Van der Sterren-Bichsel 1—0, Oeney-Rayner ½—½, Gigerl-Ftacnik 1—0, Szekely-Dominente 1—0.

overigens . . .

mag Napoli de eerstvolgende drie competitiethuiswedstrijden niet op eigen terrein spelen als straf voor de incidenten in het duel tegen Juventus ● werd John Newcombe in het tenniskampioenschap van Nieuw Zuid Wales verrassend uitgeschakeld door de jeugdige Australiër Phil Dent (6—4, 6—4) ● heeft Eef Mulders, de ex-PSV'er die zich wegens een blessure nog niet verdienstelijk heeft kunnen maken voor AZ'67, de training licht hervat.

TWEE TOERNOOIEN EN RECEPTIE

Caesar jubileert

BEEK — Met twee toernooien en een receptie viert de handbalvereniging Caesar het zesde bestaanslustrum. Op tweede kerstdag is in de sporthal te Stein een zaalhandbaltoernooi met deelname van o.a. de jubilerende vereniging zelf, Vlug en Lenig, Roda en Mora Swift. Op 27 december is in de hal te Stein een zogenaamd familietoernooi, waarbij alle 250 leden van senior tot pupil in speciaal samengestelde teams in het strijdperk treden. Het feest wordt op 28 december besloten met een receptie van 19.00 tot 20.30 uur in 't Kaar, Stationstraat 126 te Beek.

Caesar is momenteel een van de grootste handbalverenigingen van de afdeling Limburg. Drie van de eerste leden zijn nog steeds actief bij Caesar namelijk Ria Delahaye-Greven, Nellie Reubsaet-Pijpers en Gonnie Stammen-Scheer.

De Beekse vereniging heeft veel ups en downs gekend maar de laaste jaren gaat het uitstekend. Aan de competitie wordt deelgenomen met 5 herenteams en 6 damesteams. Het bestuur kan rekenen op volle medewerking van spelers, speelsters en ouders, aldus wedstrijdsecretaris John Bannier, die overigens vindt dat het nog beter kan. „ We hebben het geluk dat er steeds meer spelers en speelsters komen waarop wij geregeld een beroep kunnen doen", aldus Bannier.



CHARMANTE HULP

Charmante hulp voor de Italiaanse wielrenner Ezio Cardi. Elizabeth Guson fungeert met haar motor als aantrekkelijke gangmaker voor de Italiaan die overigens training op de wielerbaan in het Australische Melbourne verkiest boven het koersen op de wegen daar die hem te gevaarlijk zijn.

Stedenwedstrijd tafeltennissers

MAASTRICHT — Tafeltennisteams van Maastricht en Keulen spelen op 28 december een vriendschappelijke wedstrijd tegen elkaar in pand Bredestraat 21 te Maastricht. In het Maastrichtse team o.a. negenvoudig Limburgs kampioen A. Geersheuvels van Ravesteyn '67. De wedstrijd vindt plaats na afloop van een recreatief tafeltennistoernooi voor iedereen behalve competitiespelers de NTTB, dat begint om 9 uur van de NTTB, dat begint om 9 uur en tegen 18 uur is afgelopen.

Rallykampioen recipieert

BERG EN TERBLIJT — De Valkenburgse Automobielsociëteit houdt op 27 december van 20 tot 21 uur in De Geulhemermolen, Geulhemerweg 48, Berg en Terblijt receptie bij het behalen van het nationaal rallykampioenschap door Man Bergsteyn van de VAS. Vooraf wordt Bergsteyn gehuldigd door het gemeentebestuur van Berg en Terblijt.

Hockeyspektakel in Geusselthal

Van onze hockeymedewerker

MAASTRICHT — De toeschouwers die zondag naar de sporthal De Geusselt komen, kunnen rekenen op een aantal spannende zaalhockeywedstrijden, als voor de tweede ronde de ploegen van Maastricht, Sittard en Groen Wit elkaar zullen ontmoeten, waarbij Maastricht als gastheer optreedt.

Groen Wit is gestart met twee overwinningen, terwijl Sittard en Maastricht nog niet veel hebben laten zien, slechts één punt uit twee wedstrijden. Maastricht, licht gehandicapt door het ontbreken van trainingen, zal zijn eigen publiek natuurlijk niet teleur willen stellen. Spanning genoeg als om 13 uur de eerste wedstrijd begint.

De dames van Maastricht gaan naar Roermond om daar voor de tweede comptitieronde tegen Concordia en Tegelen te spelen. Evenens een dubbel programma. Dit in verband met de beperkte speeltijd waarbinnen de zaalhockeycompetitie moet worden gespeeld. De Maastrichtse dames zijn uitstekend van start gegaan met twee overwinningen terwijl de verdediging onder leiding van Mieke Henfling slechts twee keer werd gepasseerd.

De dames van Sittard gaan naar Venlo om tegen Groen Wit en Venlo 2 te spelen. Groen Wit komt voor het eerst in aktie en Venlo 2 is geen competitietegenstander van Sittard, zodat de wedstrijden volledig open zijn.

NICO BOLT

Zitvolleybal gehandicapten

BRUNSSUM — De gehandicaptenvereniging BGS houdt zaterdag in sporthal Brunssum Noord een kersttoernooi zitvolleybal voor gehandicapten van 10 tot 17 uur. De finales beginnen tegen 16.30 uur. Deelgenomen wordt door verenigingen uit België Duitsland en Nederland. Onder de laatsten DAF Hoensbroek, BGS Brunssum, MGS Maastricht, Venlo en CIOS Sittard.

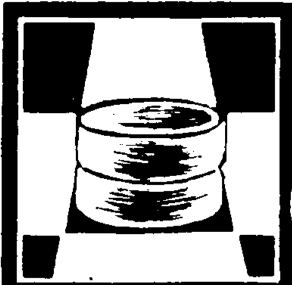
bowling

MAASTRICHT — In de dinsdagleague van de MBB leidt Kapers met 34 punten, voor Streakers met 27,5 punt en Kegelvreters met 27. Persoonlijk dames: Akky Corver gemiddeld 151, Lies van den Bosch 146, Agnes van Gulick 146. Heren: Jack Prevoo 160, Willy Brepoels 157, Matty Custers 154.

Drie boksfinales in Swalmen

Van onze sportredactie

SWALMEN — In Swalmen wordt zaterdag de tweede voorronde van de Zuidnederlandse bokskampioenschappen gehouden. De ring staat in de bioscoopzaal aan de Stationstraat en het programma dat om 20.00 uur begint, telt vijftien partijen. Er zijn zaterdag tevens drie finaleduels: J. Smeets (BSM)-R. Biemans (Zimniak) in de senioren C-klasse lichtwelter; W. Dieckman (Bredase Ring)-W. Swinkels (MTS) in de juniorenklasse C vlieggewicht en J. van der Steen (HAB)-B. Tarici (BVH) in het halfzwaar senioren.

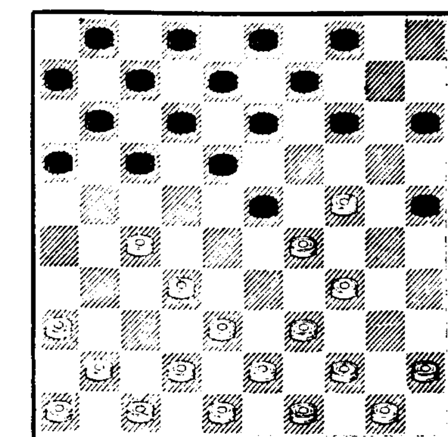


dammen onder redactie van l. de rooy

Twintig jaar geleden, toen ik met dammen begon, was het mogelijk om zonder enige theoretische kennis de opening heelhuids door te komen. Iedereen speelde praktisch de 32-28 of 33-28-opening, in beide gevallen door zwart tegengespeeld met 18-23. Er werd op tijd afgeruild men hield de tempi in de gaten, en de beslissing viel pas in het midden- of eindspel. Gelukkig is er veel veranderd. Sijbrands en Wiersma zijn een systematisch onderzoek begonnen naar de mogelijkheden in de opening.

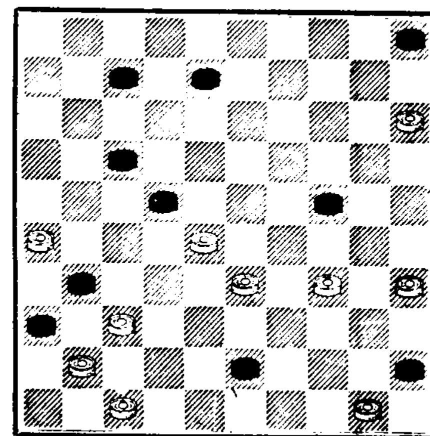
Er wordt minimaal afgeruild; men heeft een duidelijke voorkeur voor „scherpe" openingen. Dat valt ook op bij de partijen uit de Ereklasse. Alle spelers die tegen Sijbrands of Wiersma moeten aantreden, spelen onbevangen tegen, en gaan de modernste varianten niet uit de weg. Terecht gaat men uit van de gedachte; als ik verlies, dan graag eervol ten onder gaan. Hoe anders is de mentaliteit in de lagere klassen! Nog altijd bestaat er een voorkeur voor de 32-28-opening. Het antwoord 18-23 raakt echter uit de mode, men ziet veel meer 19-23 of 6-21 tegengespeeld. Verder is ook de oude Hollandse 33-28-opening in onbruik geraakt en ziet men een verschuiving in voorkeur naar de 33-29-opening. De behandeling van deze beide moderne openingen verandert nog van jaar tot jaar. Hieronder een interessante opening uit de wedstrijd van RDG tegen de nieuwe landskampioen Huizum. Sijbrands probeert met wit een nieuwtje uit tegen Sjoerd Visser (twee maal deelnemer aan het landskampioenschap) Wiersma was met dit nieuwtje ook op de hoogte, want hij speeldde hem 6 dagen tevoren in het kandidatentoernooi tegen Gantwarg.

Wit: T. Sijbrands - Zwart: S. Visser. Ereklasse Huizum-RDG. 2e bord, 9-11-'74. 1. 32-28;19-23. 2. 28x19;14x23 3. 37-32;10-14. 4. 35-30;20-25. De inleiding tot het zg. Amsterdamse systeem. Vorig jaar werd nog vrij algemeen als vierde zet gespeeld 41-37(14-19) 46-41 (5-10) en dan pas 35-30 (o.a. 3e matchpartij Sijbrands-Andreiko) Nu gaat het nog direkter. 5. 33-29;14-19 6. 40-35;5-10 7. 31-27! Nu al; dat is een nieuw element. 7. ...;10-14 8. 30-24;19xv0 9. 35x24 (zie diagram). Een hoogst interessante



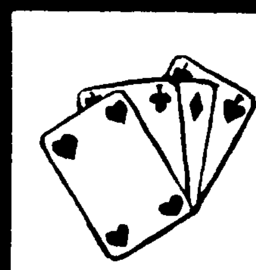
manoeuvre. Visser die toch niet de eerste de beste is, wist er geen raad mee. Hij besloot de schijf aan te gaan vallen. Waar hij een denkfout maakte, zien we pas vele zetten later. 9. .....;14-19 10. 45-10;19x30. 11. 40-35;9-14. 12. 35x24;14-19 13. 44-40;19x30 14. 40-35;4-9 15. 35x24;9-14 16. 49-44! Daar is 't ie. Visser had waarschijnlijk gerekend op 50-44 (14-19) 44-40 (19x30) 40-35 (3-9) 35x24 (9-14) 49-44 en nu (14-20), dreigt (18-22) met minstens remise, terwijl 44-40 gevolgd wordt door (25-30). Nu de laatste verdedigingsschijf op 50 blijft staan, is wit uit de zorgen, want hij kan deze schijf via veld 45 laten opkomen. Nu staat wit uitstekend, omdat de voortdurende aanvallen op schijf 24 het zwarte achterland hebben uitgedund. De partij ging verder met: 16. ....;14-20 17. 44-40;17-22 18. 41-37;22x31 19. 36x27;11-17 20. 39-33;6-11 21. 43-39;1-6 22. 46-41;17-22 23. 41-36;22x31 24. 36x27;11-17. 25. 47-41;17-21 26. 41-36;6-11 27. 27-22;18x27 28. 29x9;20x29. 29. 34x23;3x14 30. 33-28 en wit won gemakkelijk, dankzij zijn tempovoorsprong. We zijn benieuwd hoe Sijbrands of Wiersma deze opening zouden tegenspelen, en als we daarvan een partij tegenkomen, zullen we u die ook aanbieden.

PROBLEEM NR. 38



Opmerking vooraf: de nummering bij de laatste twee problemen klopte niet en moest zijn 36 en 37. Dit probleem is van R. Bergsma uit Terhorne. Het werd tiende in de LD-wedstrijd. Ook hier is veld 50 bezet, maar daar staat tegenover een gedeplaceerde schijf op veld 43.

Oplossingen van de nrs. 37 t.m. 40 gaarne tot 15 januari 1975 aan L. de Rooij Meidoornstraat 59 te Heerlen.



bridge onder redactie van ir. j.w. gielkens

In de open viertallencompetitie van Nederland, misschien beter gekend als de Martini-wedstrijden zijn dit jaar 107 viertallen van start gegaan. Zoals kenmerkend is voor een open competitie wordt er gespeeld volgens een afvalsysteem. Om na vier rondes een finalegroep van 16 viertallen te bereiken worden er in de voorronde niet telkenmale alle verliezers uitgeript; een aantal zg. beste verliezers krijgen nog een herkansing.

Onder de 107 viertallen die aan de start verschenen, telde Noord- en Zuid-Limburg samen 7 viertallen, sommige opererend als clubviertal, andere in willekeurig formaties.

In de eerste ronde moest team Dolhain (Heerlen) aantreden tegen team Hermans (Sittard). De uitslag werd 55—44 in het voordeel van Dolhain, die daarmee in elk geval naar de volgende ronde is. Zoals de eindcijfers tonen is het geen slachtpartij geworden — de verliezers konden na afloop nog op eigen kracht naar huis — maar heeft die partij gewonnen die in sommige spellen voor de beste afwerking wist te zorgen. Een voorbeeld daarvan is het volgende spel:

Oost geven; O.W. kwetsbaar.

	♠ H1097654 ♥ 3 ♦ B964 ♣ 7	
♠ B ♥ H98754 ♦ A8 ♣ A863		♠ A832 ♥ AVB ♦ H10752 ♣ 9
	♠ V ♥ 1062 ♦ V3 ♣ HVB10542	

De bieding loopt in beide kamers tot en met 4H hetzelfde:

N	O	Z	W
—	1R	2K1	2H
2Sch	4H	pas	? ?

Wat doet u nu als West?

Of U nu speelslagen telt, of dat U met punten werkt of dat U op feeling uw eindcontracten bereikt, als Uw kaartwaardering gezond wil heten dan moet U nu „feelen" of uit kunnen rekenen dat met 2H uw spel nog niet helemaal uitgeboden was. En na het 4H bod van partner wordt uw spel nog weer sterker. Hoe dan ook, mevr. Hamers bood voor Heerlen hier direct 6H; een klein slem dat gewoon niet down kan. Zelfs met een troefkaart — het beste voor NZ — is 6H te maken. West moet er voor zorgen drie keer in zijn hand te troeven, waarna hij als laatste drie kaarten nog harten heer, 9 en klaver 8 zal hebben.

Aangezien het Noordspel inmiddels helemaal uitgeteld is gaat West nu met klaver van slag en krijgt zodoende automatisch de snit over harten 10. Maar zover kwam het allemaal niet, want Noord nam uit met 6Sch en ging gedoubleerd 5 down, waarmee hij 530 punten wist te redden. Sittard verloor toch nog 6mp's op dit spel omdat in de andere kamer met de OW-spellen niet verder werd geboden dan 4H. We waren het er reeds over eens dat een eindcontract van 4H onvoldoende is.

Maar kijken we nu nog even naar de acties van Noord in het eerste geval. Daar neemt Nooord zeer goed uit met 6Sch, maar is het eigenlijk niet vreemd dat diezelfde Noord voorheen niet hoger durfde gaan dan 2Sch? Als Noord had moeten openen was hij bv al met 3Sch begonnen! Dus toen Noord aan bod kwam had hij meteen een preëmptieve actie moeten ondernemen. Hoe hoog??? Volgens de theorie moet je zo hoog bieden als je later van plan bent uit te nemen. Maar hoe hoog gaan de tegenstanders? Dat te weten vereist een stukje rekenkunst waar u ook in bridge nu eenmaal bij tijd en wijle niet zonder kunt. Hier had Noord bv. ineens 5Sch moeten bieden en OW kunnen hun slem practisch gesproken niet meer bereiken. Zelfs met de tamme 4H bieders aan de andere tafel had dat slechts 1 mp gekost.

Limburgse biljartkampioenen

Van onze biljartmedewerker

KERKRADE/HEERLEN — KBC'er W. Leus veroverde te Kerkrade de Limburgse titel driebanden-groot tweede klasse. De kampioen vergaarde 10 matchpunten en een hoogste algemeen gemiddelde van 0.556. Zijn clubgenoot F. Poyck werd tweede met 8 matchpunten en een moyenne van 0.492. L. Löser van het Geleense Volkshuis werd derde met 8 punten en een gemiddelde van 0.489. Vierde werd P. Gerrits van Amicitia met 6 punten en een moyenne van 0.454.

In Venlo werd G. Hendriks van Nooit Gedacht Wijlre Limburgs kampioen vijfde klasse libre. De eindstand was:

G. Hendriks Wijlre	8	1.44
J. Timmermans Bunde	6	1.42
J. Brandt Heerlen	6	1.41
P. der Kinderen Tegelen	6	1.30
W. Hendrikse Venlo	4	1.14
P. Daems Maastricht	0	0.96

Sibbespeler W. Rouwet greep in Heerlerheide de Limburgse titel extra-libre. In de finalepartij moest hij tegen zijn rivaal K. Schaaf van ABC Abdissenbosch genoegen nemen met een remise, maar op grond van een beter algemeen gemiddelde was de titel voor Rouwet.

De eindstand:

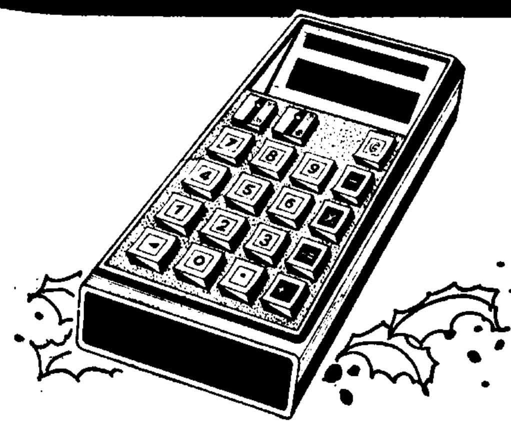
W. Rouwet Sibbe	7	45.16
K. Schaaf ABC	7	36.84
J. Soomers BCV	2	17.62
J. Bruls Brunssum	2	16.25
J. Krimpman Eendracht	2	14.60

NIC. ODEKERKEN



Goedkoop en toch vertrouwd, dat vindt u nergens anders in Heerlen en Maastricht

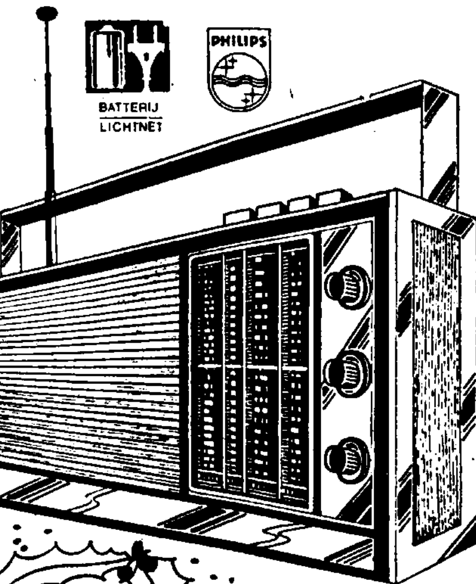
Alleen maar bij 'T WONDER



Telmachine
Deze acht-cijferige telmachine met als extra een korrektietoets, helpt u snel met de moeilijkste cijfers. Kompleet met draagtas. Van ~~169,~~ nu **69.-**



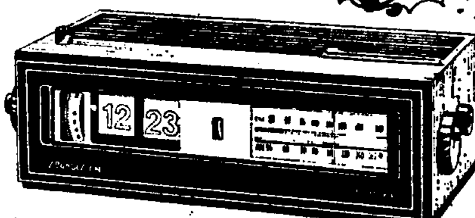
Philips cassette-recorder
Zowel op lichtnet als batterijvoeding. Automatische opnamesterkteregeling, toonregeling, groot uitgangsvermogen. Aansluitingen voor hoofdtelefoon, microfoon, grammofoonversterker, radio en extra luidspreker. Kompleet met microfoon met afstandsbediening en verbindingskabel.
Van ~~298,-~~ nu (6 mnd. garantie) **179.95**



Philips royal portable
Type RL 412, geschikt voor lichtnet en batterij. Afstelbaar op FM, LG, MG en KG. Fijnregeling op kortegolf.
van ~~189,-~~ nu (6 mnd. garantie) **109.95**



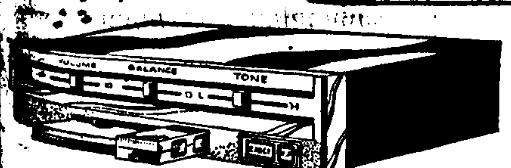
Cassette-recorder
Opnemen en afspelen door batterijen, maar ook op het lichtnet aan te sluiten! Helemaal kompleet met microfoon, microfoonstandaard en oortelefoon. Toch maar een heel klein prijsje!
Van ~~109,-~~ nu (4 mnd. garantie) **79.95**



Klokradio
Deze fraaie klokradio is voorzien van MG en FM. U wordt nu met plezier gewekt door muziek naar keuze. Bovendien, u bent altijd bij de tijd met dit fantastische apparaat. Van ~~149,-~~ nu (4 mnd. garantie) **85.95**

't wonder voor verlichting allicht
van HEERLEN/van WIJCK/van MAASTRICHT
Akerstraat 5, Heerlen, tel. (045) 713382
Wijcker Brugstraat 19, Maastricht, tel. (043) 15535
Grote Staat 63, Maastricht, tel. (043) 15434
OPENINGSTIJDEN: vrijdag 20 december 9.00-21.00 uur
maandag 23 december 9.00-21.00 uur
de vakman, die ook repareren kan





Stereo auto-cassette-recorder
Groot uitgangsvermogen van 2 x 3 Watt. Gemakkelijke bediening, daar volume-, toon- en balansregeling uitgevoerd zijn d.m.v. schuifpotentiemeters. Kontrolelicht tijdens afspelen.
Van ~~189,-~~ nu **119.95**
Bij aankoop van deze cassetterecorder 2 speakers van ~~45,-~~ nu (4 mnd. garantie) **29.95**



Stereo platenspeler
Deze stereo platenspeler heeft gescheiden volumeregeling. Gemakkelijk in te stellen op 33, 45 en 78 toeren. Uit de 2 moderne bolspeakers komt een onwaarschijnlijk fraai vol geluid. Voor een onwaarschijnlijk lage prijs.
Van ~~169,-~~ nu (4 mnd. garantie) **89.95**

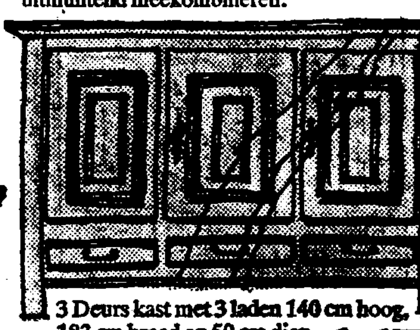


Erres portable type ta 1077
Een zeer gevoelige MG ontvanger. Deze in wit uitgevoerde portable is voorzien van een draagriem en oortelefoon.
Van ~~31,50~~ nu (6 mnd. garantie) **24.95**

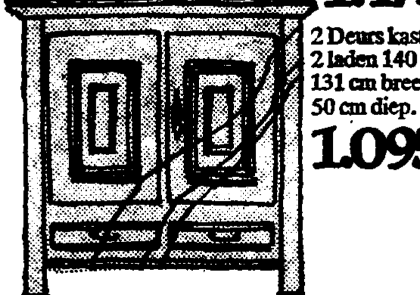
Klassiek Eiken in de moderne versie van Intermeubel



Moderne versie van klassiek bergen
Wand met klassiek front in door en door eiken. Gemaakt volgens de oude regelen der kunst. Maar wel afgestemd op de hedendaagse eisen. Dus: met barvak, glazenruimte, bestekladen en veel opbergruimte.
192 cm hoog, 225 cm breed, diepte onderbouw 48 cm, diepte bovenbouw 41 cm. **2.425,-**
Kasten van dezelfde kwaliteit die uitmuntend meekombineren:



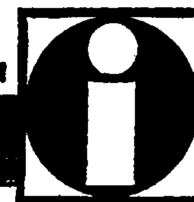
3 Deurs kast met 3 laden 140 cm hoog, 183 cm breed en 50 cm diep. **1.475,-**



2 Deurs kast met 2 laden 140 cm hoog, 131 cm breed en 50 cm diep. **1.095,-**

Moderne versie van 't klassieke zitten
Zeer zlant bankstel in exklusieve vormgeving en losse kussens in mild zeegroen mohair velours.
Kompleet **3.395,-** In dralon **2.895,-**

P.S. Vragen kost niets bij Intermeubel. Volop advies, kleurenkatalogus gratis. En u kunt die lage prijzen nog laten financieren ook!



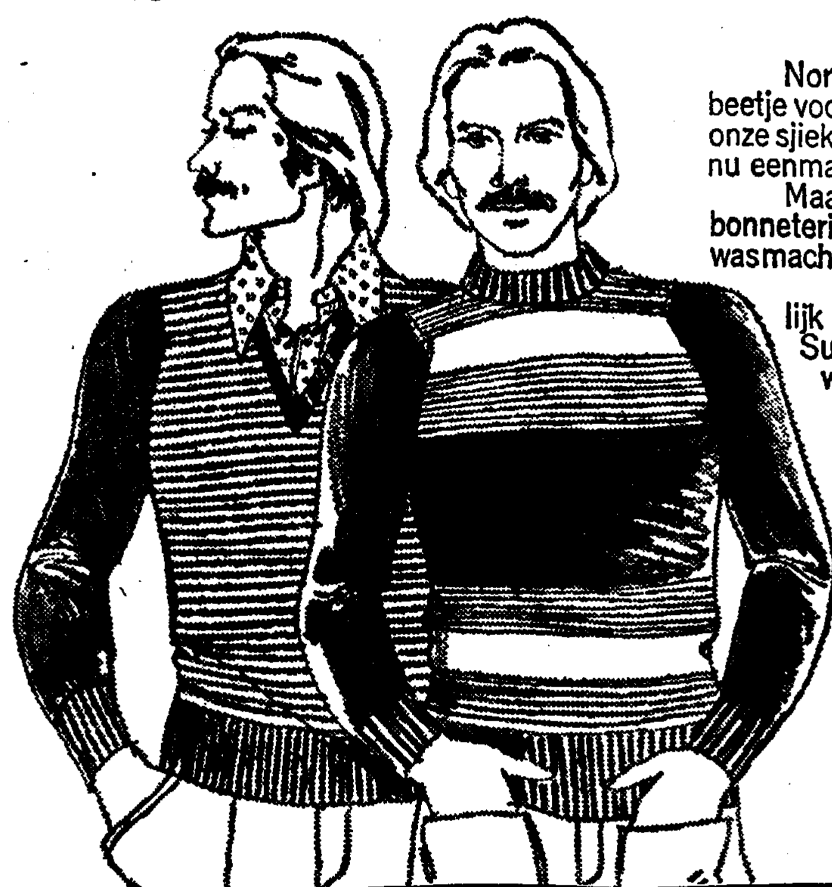
Intermeubel. Woonwinkel voor mensen die van eiken houden. intermeubel

woninginrichting
kerstens
Schildstraat 12, Treebeek, Telefoon 045 - 212281



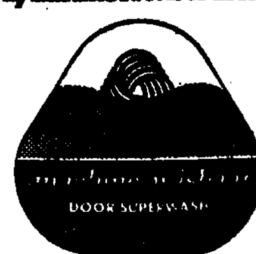
Gezellig winkelen bij Bergstein
Markt 10 tel. 5541 **het hart van Kerkrade**

DEZE FRAAIE WOLLEN TRUIEN KUNT U WAT ONS BETREFT RUSTIG IN DE WASMACHINE STOPPEN.



Normaliter adviseren we u een beetje voorzichtig om te springen met onze sjieke Byford pullovers. Daar zijn ze nu eenmaal 100% wol voor.
Maar wist u dat we ook Byford bonneterie hebben die zomaar de wasmachine in kan? (40° C.)
Wollen truien met dit aanlokkelijk extra herkent u aan de naam Superwash. Vermeld op het blauwwitte label.
Op z'n minst iets om even aan uw vrouw door te geven.





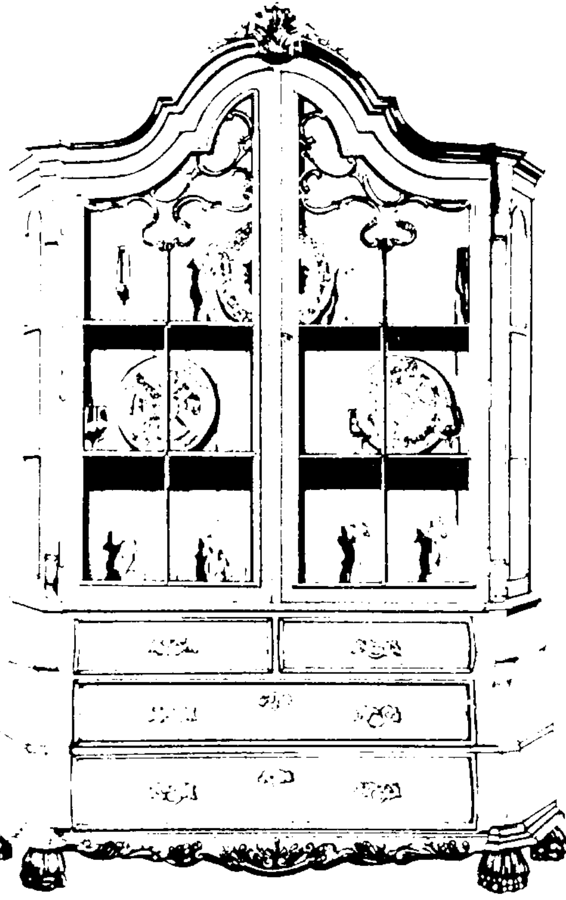
Busch herenkleding
HEERLEN Geleenstraat 10, Promenade 49
GELEEN Raadhuisstraat 11

Grote internationale Kerstmeubelshow bij Piet Klerkx!
Van zaterdag 21 december t/m dinsdag 31 december 1974 toont Piet Klerkx u de allernieuwste 1975-modellen. Een toonaangevende kollektie kwaliteitsmeubelen, zowel klassiek als modern. Maar wel uiterst lage prijzen!

OOK TWEEDE KERSTDAG (26 december) GEOPEND VAN 10-5 UUR

piet klerkx b.v.
nederlands grootste interieurverzorgingscentrum
MAASTRICHT sint jacobstraat 4, tel. (043) 10944
WAALWIJK Prof. Kamerlingh Onnesweg 8, Waalwijk (Industrieterrein Zanddonk) tel. 04160 - 36961

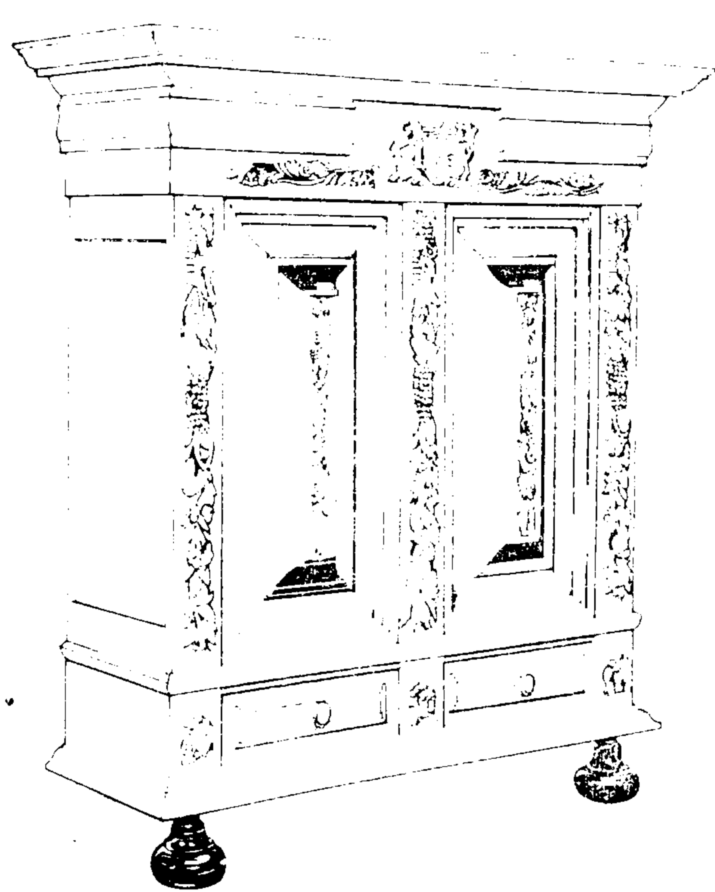
warson sfeermaker in massief eiken



2-deurs Hollandse vitrinekast van wortelnoten (groot model), 3 laden waarvan de bovenste uit 2 afzonderlijke delen.
Uw prijs f 2625,—

De rankenkast, een uniek meubel voor sfeer en stijl. Een van de vele paradepaardjes van Warson en een staaltje van meubelvakmanschap. Dat moet U gaan zien.
De prijs is uiterst voordelig. f 2375,—

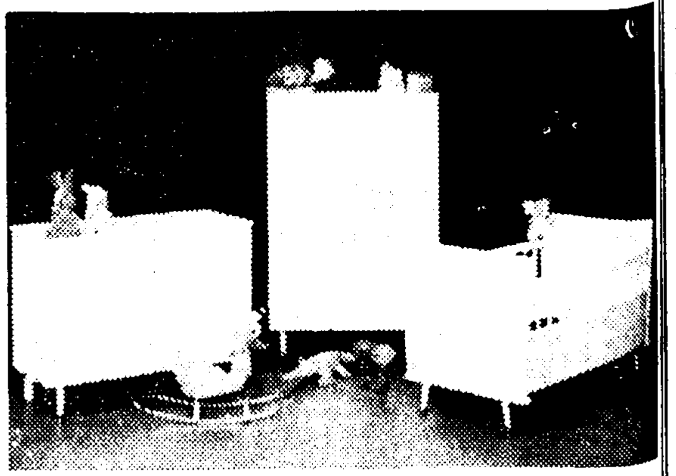
Cranach: bankstel speciaal ontworpen voor mensen die echt zitkomfort waarderen. Massief gezandstraald eiken.
Salontafel heeft een diameter van 120 cm. Ook leverbaar als rechte tafel, lengte 160 cm. Met bijpassende zwaar massief eiken T.V.-kast, waarin draaischijf en inschuifbare deuren. T.V.-kast in diverse modellen in onze showrooms te bezichtigen. Klok met tinnen uurwerk.
Alle meubelstukken ook afzonderlijk leverbaar.



ALLE GENOEMDE MEUBELEN ZIJN LEVERBAAR VOOR DE FEESTDAGEN.
OOK KLEINMEUBELEN ZOALS: HALKISTEN, SALONTAFELS EN LADENKASTJES.

Warson levert inklusief BTW franco huis. Bestelde meubelen gratis in opslag. U koopt rechtstreeks van fabriek naar gebruikers, dus zonder tussenpersonen. Warson heeft géén filialen in Nederland.

W warson meubelen
Maasmechelen, België. Rijksweg 397 - 438 (Markt). Telefoon Nederland 0932-11-76.41.59. Telefoon België 011-76.41.59. Openingstijden: dagelijks van 9.00-12.00 uur en van 13.00-19.30 uur, 's zondags van 9.00-12.00 uur. Parkeerruimte aanwezig.



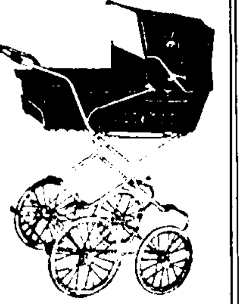
Kinderkamertjes 10% korting !

Stuur ons uw adres en u ontvangt gratis de kleurenkatalogus !

Kinderwagens steeds de nieuwste modellen, enorme keuze en :

- 10% korting !
- gratis matrasje !
- gratis mandje !
- gratis verrassing voor uw baby !

KINDERSTOELEN, BOXEN enz. SPECIALE PRIJZEN !



Kinderwagenparadijs
HUB. MOONEN
ST. PIETERSTRAAT 12
CHEVREMONT

NU
erfverhardingen
MET
50% rijkssubsidie

Voor prijsopgave, verzorging van de aanvrage en uitvoering, neem kontakt op met:

P. B. Huberts Wegenbouw B.V.
Sint Annastraat6 te Nijmegen
tel.080–221644

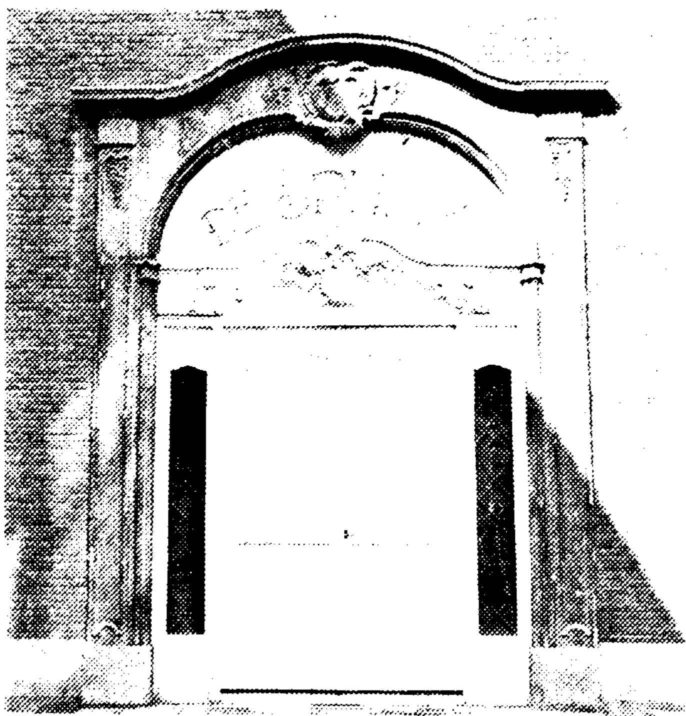
Accountantskantoor Th. Scheeren vraagt:

twee kantoorbedienden
(vrl.)

[illegible] Mavo c.q. Havo en praktijkdiploma [illegible].
[illegible] kandidaten met enige praktijkervaring.
Sollicitaties die niet aan bovengestelde eisen voldoen worden niet in behandeling genomen.

Sollicitaties schriftelijk te richten aan:
Accountantskantoor Th. Scheeren, Rozenlaan 6, Geleen.

Wees welkom in de Koninklijke Sphinx Schatkamers



sphinx

Kom tegels kijken,
kom nieuw sanitair kijken,
kom kijken naar vorm, harmonie en kleur,
naar een wereldwijd scala van toepassingsmogelijkheden.
Kom kijken op maandag van 13.00-17.00 uur
dinsdag t/m vrijdag van 9.00-17.00 uur, zaterdag van 10.00-16.00 uur
of bel voor het maken van een afspraak via 043-41333 toestel 333.
N.V. Koninklijke Sphinx, Boschstraat 24
Maastricht-Holland

THE FOXY FASHION FESTIVAL
VROLIJKT ZWART FLUWEEL OP



98,-

The Foxy Fashion Festival

Wie anders dan Foxy Fashion komt met zo'n vrolijk voorstel.
Zwart fluwelen overgooiers, versierd met talloze
blije boeketjes bloemen. Dat maakt het allemaal erg gezellig.
En mooi. En iedereen mag best verbaasd zijn. Omdat
je er fantastisch uitziet en omdat je er eerder mee bent.
Eerder dan alle anderen. 36-40. Goed van Foxy Fashion.

Foxy Fashion

IETS EERDER DAN ALLE ANDEREN

Winkelcentrum 't Loon, Homerusplein 1, Heerlen
NAAST C&A!

Verhuring kantine zwembad Swalmen

Ingaande het zwemseizoen 1975 (eind april 1975) is de onlangs gereedgekomen kantine in het geheel gerenoveerde zwembadcomplex „De Bosberg" te Swalmen te HUUR.

Geïnteresseerden dienen zich uiterlijk 6 januari 1975 schriftelijk aan te melden bij de Beheerscommissie Zwembadcomplex „De Bosberg", p.a. Gemeentehuis Swalmen, onder opgave van de huurprijs en eventueel andere voorwaarden.

Te koop aangeboden wegens ziekte tegenwoordige eigenaar. **goed beklante**

sigarenzaak annex postagentschap

Uitsluitend schriftelijke sollicitaties te richten aan Metro Accountantskantoren B.V., Pasweg 96, Schaesberg.